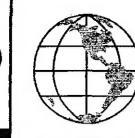


**AL HAYAT** 





للنشر بالعربية على الإنترنت

www.sakhr.com

L HAYAT SUNDAY 31 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13113

طبعةالقاهرة

http://www.alhayat.com

كرةالضرب الدولية

انتزعت السويسرية مارتينا هينغيس بطولة استراليا

للمرة الثالثة ووضعت في جيبها ٤٣٠ الف دولار

منهية مفاجأت الفرنسية المغمورة اميلي موريسمو.

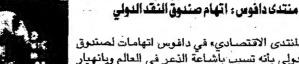
بث الحياة عقيدة وجه

لاحد ٢٦ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٩ الموافق ١٤ شوال ١٤١٩هـ/ العدد ١٣١١٣

- أولبرايت تسمع تحفظات عربية. ● رجائي قوطان: اتقاء شر العسكر أم اعتدال؟ حلول المانية لمشكلة بيون العالم الفقير.
  - بيروت عاصمة ثقافية لسنة ١٩٩٩.

الحضور المدني للجامعة في مصر.

المنسق الاميركي لـ المرحلة الانتقالية عزور الكويت اليوم



شهد «المنتدى الاقتصادي، في دافوس اتهامات لصندوق النقد الدولي بأنه تسبب بأشاعة الذعر في العالم ويانهيار الاسواق الأسيوية. كما هاجم رئيس وزراء ماليزيا مهاتير محمد «تجار العملة والمتلاعبين بهاء.

🛘 عنن - فيصل مكرم

🖪 منع قاضي محكمة عين

الإبتدائية جمال احمد عمر وسائل

الحاكمة الخاصة بالمتهمين الستة

(٥ بريطانيين وجــزائري). وقِــد

واستمرت نحو ثلاث سأعات

ويواجه المتهمون تهم التخطيط

لتنفيذ اعمال تضريب وتفجير

باستبيد اثثاء الطشية ثم عياد

ليسهنا مسرة اخسرى وقسال

دالصياق ان انسحابه كان احتجاجًا على احبراءات سير المحاكمة معتبراً أن «المحاكمة غير



قَانُونَيْـةً، وَكَانَ قَاضَي المحكم رفض طلبأ للمحامي باسني

بتستجيل جلسسة امس الى وقت

لاحق. وأوضح القاضي انه انتظر

الماضي حتى الساعة الثانية ظهرأ

موعد نهاية الدوام الرسمي في المحكمسة لكي يطلع على ملف القضية وقعًا لقرار المحكمة في

جلستها يوم الأربعاء الماضي طكن

ووافقت هيئة المحصة امس

مضيمتياً ، على مبررات النيابة العامة في رفضها السماح لهيئة

طبية حاصة (عن طريق الدفاع

واقسارب المتنهمين) بأن تفسحص المتهمين للتاكد من عدم تعرضهم

هذه النعوة في وثيقة وقعها

السادة الطاهرين بعنيبش

التتمةِ في الصفحة (١)

القاضي يحظر نشروقانع الجلسات

# اجراءات غيرقانونية "قانون تحريرالعراق"! لحاكمة البريطانيين

🗖 لندن – اسماعيل ژاير

🗷 سـرُعت الاتصــالات بـقــوى المعارضة العراقية التي أجراها ريتشياريوني في لُنين اول من أمس التحضيرات الجارية في العاصمة البريطانية لعقد أكثر من مؤتمر للأحرّاب والشخصيات المستقلة، إذ تنشط الحركة الملكية الدستورية والمستقلون في الدعوة إلى لقاء شامل لمواكبة التحرك الامدركي من أجل تغيييس النظام في العيراق، والتوجهات الإقليمية ألمنسجمة

ويرافق ريتشياردوني مساعد وزبرة الخارجية الأميركية مارتن انديك في زيارته للكويت اليوم وعلى رغم تأكيده لمثلي التنظيمات



# التعة في المنفحة (٦)

### انديك: إطاحة صدام مهمة صعبة ومعقدة ولانرغب في فرض نظام معين في العراق

🗆 المنامة – حسن اللقيس □ الدوحة، الكويت - «الحياة»

 أكد مساعد وزيرة الخارجية الأميركية لشؤون الشرق الأوسط مارتن انديك أن بالانه اعازمة بلا تردد على توفيس كل السناعيدات وسيل الدعم لجماعات المعارضة العراقية لإسقاط النظام الحاكم في بغداد، مشيراً إلى أن الإدارة الأميركية ولا ترغب في فرض نظام معين للحكم في العراق، بعد صدام، فأَلْضَيارَ في هذه الحالة دمتُروك لرغبة، الشعبُ العراقي. لكنة اعترف بأن اطاحة النظام «مهمة صعبة ومعقدة، لذلك نحن لا نعمل على أساس أن يقع ذلك

وقال انديك، في مؤتمر صنحافي عقده عصر أمس في مطار البحرين الدولي بعد زيارة قصيرة للمنامة، إن سياسة واشنطن متتمحور على ثلاث ركائن: أستعادة الاجماع داخل مجلس الأمن الدولي وتوسيع البرنامج الإنساني في العراق، والعمل علَّى تغيير حكومة بغداد، وقال إن العقوبات الاقتصالية الفروضة على العراق وتسببت في معاناة الشعب المراقى، بسبب السياسة التي تنتهجها الحكومة العراقية، مشيراً إلى ورجود توجه لزيادة حجم الصادرات النفطية العراقية في إطار برنامج النفط مقابل الغذاءه.

و . وأوضح المسؤول الأميركي أن مجلس الأمن يحاول حالياً احتواء الخلافات القائمة بين اعضائه تجاه الأزمة مع العراق ليكون هذاك أجماع في

4. ....

S. Search

القرارات لضمان فعالية تنفيذ القرارات الدولية. وأكد انسيك أن قادة الدول الخليجية وأشاروا إلى إن الولايات المتحدة يجب أن تتكلم أقل وتفعل أكثر

تجاه القضية العراقيةء. وأوضع أنه شرح خلال زيارته لأمير البحرين الشيخ عيسى بن سلمان آل خليفة وإلى ولي العهد الشيخ حمد بن عيسى ال خليفة أبعاد الأرمة المتفاقمة حالياً مع العراق.

وانتقل انديك مصاء امس الى النوحة للقاء مسؤولين قطريين والبحث معهم في العلاقات الثنائية وقضايا ذات أهتمام مشترك.

ويصل انديك مساء اليوم الى الكويت. وقال ناطق باسم السفارة الاميركية «الحياة» أن انديك سيبحث مع الجانب الكويتي مم وضوع العراق وقضية السلام في الشرق الأوسط ومسائل تتعلق بالبلدين الصديقين، وانه سيغاس صباح الاثنين

ليستكمل جولته في المنطقة. الى ذلك التقي ولي العهد الكويتي الشيخ سعد العبدالله الصباح أمس قائد القوآت المستركة البريطائية السير كريستوفر ويلاس الذي بدأ زيارة قصيرة للكويت أجرى خلالها مباحثات مع وزير النفاع الشيخ سالم الصباح وزار مفرزة السلاح الجوي الملكي البريطاني في دقاعدة على السالم،

وشبهد شمال العراق أمس ممواجهات، بين

التتمة في الصفحة (٦)

🗖 الجزائر – احمد فاضل

■ دعا زعماء خمسة احزاب جرائرية الرئيس اليمين زروال أمس الي ضيرورة احستسرام التزاماته بضصوص حياد مؤسسات الدولة، بما فيها المؤسسسة العسسكرية، في الانتخابات الرئاسية المقررة في

النتمة في الصفحة (٦)

(التجمع الوطني النيموقراطي) ومحفوظ نحناح (حركة مجتمع السلم) واحمد جداعي (جبهة القوى الإشتراكية) وعبدالله جاب الله (حركة الإمسلاح الوطني) والسيدة لويزة حنون (حـزب نيسان (ابريل) المقبل. وصعرت

# قتل ثلاثة متهمين بمحاولة اغتيال نواز شريف

🗷 قتل ثلاثة متهمين بمحاولة اغتيال رئيس الوزراء الباكستاني نواز شريف في طروف عامضة امس. وفيما أعلنت الشرطة ان السيارة التي كانت تظلهم بصحبة رجال الامن للتعرف الى معقلهم

🗆 اسلام آباد - والحياة،

مسسوول في تنظيم دجسيش الصحابة، السني أن الشرطة متلتهم للتغطية على المتورطين في محاولة اغتيال شريف.

وجساء في بيسان للشسرطة ان التتعة في الصفحة (٦)

ص ۱۷

الرئيس عرفات والأمير عبدالله خلال لقائهما في عمان امس. (1 ب)

# الأمير عبدالله لعرفات: نبذل أقصى الامكانات للتعاون مع الفلسطينيير

■ أجرى الرئيس الفلسطيني ياسى عرفات امس محادثات مع نائب الملك ولي العهد الأردني الأمير عبدالله تركزت على سبل تعزيز التعاون بين ألجانبين الأربني والفلسطيني ومستقبل عملية السلام في

ونقلت وكالة الأنباء الاردنية الرسمية عن الأمير عبدالله تأكيده أن الأردن مسيبينل اقصى الطاقات

مُخْتَلَفُ الْمُجَالِاتِهِ، فَيَمَا آكد الْجَانِبَانَ رَضِرورَةَ الْمُضَيِّ قدماً في نعم عملية السبلام وصولاً الى تصفية السلام الشيامل والدائم والعادل في المنطقة بـ وقدم عرفات التهائي للأمير عبدالله بتسلمه ولاية عهد الملكة الأرينية الهاشمية ويتمنيات القيادة والشعب الفلسطيني لسموه بالتوفيق والنجاح في النتمة في الصفحة (٦)

الملك. وأكدوا أن «لا احتمال ثالثاً للعملية... فأما أن

تنجح في انقاده... او تفشل، وكانت مصادر طبية

اكنت أنَّ قرص الحملية في انقاذ الملك لا تتعدى ١٥

وقال احد افراد العائلة المالكة أن العاهل الأريني

وكان العاهل الأردني توجه الى «مايع كلينيك» في

والامكانات للتحاون مع الاشتقاء الفلميطينيين في

### عملية "حاسمة"غداً للملك حسين

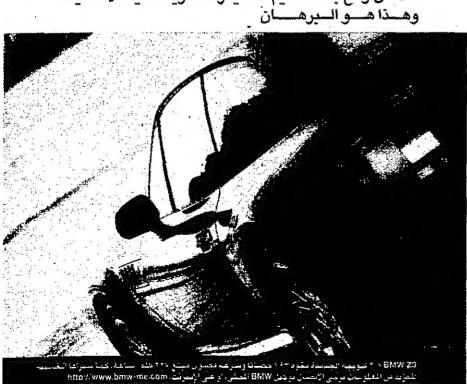
🗷 قال اطياء يشرفون على علاج العاهل الأربني الملك حسين انه سيخضع لعملية زرع نخاعه الشوكي في مايو كلينيك غدا الانين، بعدما الهي مرحلة العلاج الكيماوي اثر انتكاسته الاخيرة بمرض

سرطان العقدة الليمفاوية. وأوضع الأطباء لي والصياة، أن عملية زرع النَّفَاع الشَّبوكي، الذي تبرع به كل من شقيقته الاميرة بسمة وشقيقه الامير محمد وتم تجميده تمهيداً للعملية، «ستكون حاسمة» بالنسبة الى شفاء

(٦٣ عامًا) اصبح بعد العلاج الكيماوي مني وضمع وضمع وضمع يؤهله للخضوع للعملية، وأن «معنوياته عالية وهو مستعد للعملية من دون تردده.

التتمة في الصفحة (٦)

للألمان ولع بتصميم السيارات الرياضية الأصيلة



۲,۸ BMW Z3 كوبيه الجديدة تعيد الحيوية لعالم السيارات الرياضية الأصيلة. كلاسيكية، مع أنها مضتلفة كل الاختبالف للقسلب وللسعين.. وحتى للأمستعسة.

حَلَقَة نَقَاشُ نَسَائي قطري -اماراتي حول قضايا الرأة

### الشيخة موزه والشيخة فاطمة تبحثان في دور المرأة ومشاركتها في اتخاذ القرار الشيخة فأطمة جمعية الهلال الاحمر

🗆 الدوحة - محمد للكي لحمد

■ بدأت الشيخة فاطمة بنت مبارك روجة الشيخ زايد بن سلطان ال نهيان رئيس دولة الآمارات العربية المتحدة زيارة، امس، الى الدوحة بدعوة من الشيخة موزه المسند زوجة امير دولة قطر الشيخ حمد بن خليــفــة ال ثاني التي كــانت في أستقبالها لدى وصولها الى مطار الدوحة على راس وقد نساني اماراتي كبير يضع الشيخة شمة بنت حمدان روجة وزير الدولة الاماراتي للشؤون الخارجية الشيخ حمدان بن زاید.

وعكم أن الشيخة موره رحبت في المطار بضيفتها وعبرت عن سعادتها بالزيارة الأولى التي تقوم بها الشيخة فاطمة الى قطر. وقال مصدر مطلع ل «الحياة» ان الشيخة مورة اكنت «ان هذه الزيارة ستعطى دفعة قوية للعلاقات الربية بين القيادات السائية في البلبين

وتدعم العمل النسائي والتطوعي وتبادل عملها فقط بلا تفرقة ولا تمييز لتجني المرأة الخبرات في كل للجالات. وأضاف مصدر مرافق للشيخه فاطمة أن رُوجة امير قطر رافقت ضيفتها الاماراتية الي مقر اقامتها في فندق «شيراتون الدوحة»، وانه دار حوار بينهما حول دور المرأة في

المرحلة للقبلة ومشاركتها في اتخاذ القرارات ومساهمتها في العمل السياسي. فاظمة تأكيدها مجهود الشيخ زايد بن سلطان رئيس دولة الامارات في دعم مشاركة الراة في كل المجالات وضرورة تعميق دورها في التنمية والبناء والتطوير وناء لهذا الوطن العظيم (الامارات) الذي اعطاها بسخاء وقتح امامها كل الابواب من دون تعييز بينها ويين الرجل الإعلى اساس حجم العطاء والقنرة

على التعين في الانتاج. وشعدت الشيخة فاطمة على وإن الشيخ زايد مستمر في دعم صعود للرأة ويهمه أن تقسر وتمنح كلّ الفرص المكنة على اساس

وأوضح المصدر أن الشيخة موزه زيجة امير قطر تحدثت عن مشاركة المرأة القطرية فى الترشيح والانتخاب للمجلس البلدي الذي ستجرى انتخاباته في أذار (مارس) القبل، مؤكدة أن ذلك مفرصة لتأكيد فعالية دور المرأة في الحياة العامة واثبات وجودها في تجرية هي الأولى من توعها». ونسبُّ المصدر الاماراتي الى الشيخة موره قولها «ان الفرصة المتاحة اليوم دعوة

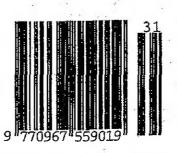
ثمرة عطائها بشكل ايجابي مثمره.

مفتوحة للمرأة القطرية للمشاركة بثقلها من دون أن تضيعها أو تهبرها باعتبارها فرصة ثمينة فعلاً لمزيد من الدعم للعمل النسائي القطري والخليجيء

واقامت رُوجة امير قطر مساء امس حفلة عشاء تكريما للشيخة فاطمة والوفد المرافق في مقصر الوجية، وستزوران اليوم مركز تكتولوجيا المعلومات التابع لادارة المعلومات والبحوث بوزارة الضارجية كما ستزور



وتطلعاتها للمستقبل.



القطرى وستقوم بجولة للاطلاع على معالم

اليوم وتشارك فيها الشيخة موزه والشيخة فأطمة وقيادات نسائية من البلدين. ويتوقع

ان تتناول دور المرأة خصوصاً في هذه

الرحلة، ومشاركة الرأة في الانتخابات

القطرية وهمسوم للراة في الحساضسر

وعلمت والحياة، أن حلقة نقاش سنقام

قطر كمَّا سِتَلْتَقِي قِيادِات سِائِية قطرية.





فائق، قيبدى حرصاً على الاستفسار عن الكثير من

القضايا، بحيث يضاف ألى شخصيته هذا الجانب الذي تعززه حفاوة استقباله ضيوفة واستماعه الى

ارائهم وحرصه على مضاعفة معرفته بالوقائم

الرامنة والتاريخية. ويضيف السياسي نفسه وان

العقيد الأسد بتمتع بعدد من صفات والده فهو

متحفظ عن الأحكام التي يسمعها كنانه يفضل

التنقيق فيها، ولا يتوانى عن طرح الحجج المناقضة

لفتتهم معرفته بطبيعة كل من الأشخاص الثين

يقابلهم وتاريخهم ودورهم في العلاقة مع سورية، إذا

كان هذا يحصل للمرة الأولى. وبليل هؤلاء الى لعبه

دور استيعابي للوضع اللبناني ككل، ان لقاءاته المعارضين والمعترضين انتهت الى طمانتهم الى

الوارهم ومواقعهم، بدءاً بالرئيس الحريري الذي

أعقب اللقاء معه اتصالات عدة، انتهاء بالأحراب التي

استبعدت عن الحكومة، وبرئيس الحزب التقدمي

الاشتراكي وليد جنبلاط وهذا له مفعول التهدئة في

حد ذاته، ما دام الحوار منقطعاً بين العهد

ومعارضيه، النين بينهم زعامات مؤثرة لا يستهان

بها، فتتولى دمشق الحوار معهم عوضاً عن الفريق

على الإستماع الى وجهة نظره في الأوضاع، لا المحلية فقط بل الإقليمية والعولية ايضاً، إذ استأثرت

التطورات في العراق وعلى الصعيد الإسرائيلي وعملية السلام والتحركات الدولية والمواقف الاقليمية

في الشرق الأوسط بجانب مهم من البحث والمناقشة

بين بشار الأسد وجنبلاط وهو ما حصل أيضاً اثناء

المتعلق بالوضع الداخلي، أن سورية تعتبره وحليفاً

رئيسياً قابِل آلى جانبها في احلك الظروف، ونحن

تعرف جيداً من بنل الدم معناً ومن قاتلناً. ونحرص

نتخلى عن حلفاء مثلك ونتفهم بعض مخاوفك».

على دورك من هذا المنطلق كحليف ونطمئنك انتا لا

تسنى لها الاطلاع على جانب مما دار بين بشار

الاسد وجنبلاط ان البحث تطرق الى اعتراضاته على

السياسة ألتى يتبعها العهد والحكومة في معظم

المجالات، وسلوكه طريق المعارضة، فناقشة الاسد في بعض المواقف مسلماً بعدد من الاعتراضات التي

يتّيرها والمواقف التي يعلنها، لكن منطلقاً في الوقت

تَفْسَهُ مِنْ مَسَلِّمة رِنِّيسِية هي دعم سورية للرنيس

لوقوف جنبلاط في صف المعارضة واشآرته الى حاجة الحكم في لبنان وفق نظامه الى معارضة،

وتلميحه الى أن سورية لا تعترض على أن يستمر في موقفه، تمنى عليه، نظراً الى طريقته النارية واللاذعة،

الآيمس شخص الرئيس لحود الذي نحرص على

واضافت المساسر أن جنبلاط الن يتراجع عن دوره المعارض للعهد ولم يطلب منه، كما اشيع في

وفيما اكدت المصادر القرية من دمشق ان الاسد

اتفق مع جنبلاط على لقاءات بورية متتالية، وعلى

مريد من البحث في الوضع الاقليمي والوضع البناني الداخلي، وانه اهتم بالكثير من الأراء التي

عرضها له مبدياً رغبته في اقامة علاقة ثابتة ودانه

معه، فإن مصادر الزعيم الدرزي أقرّت بأن الاسد

ناقشه في بعض المواقف والوقائع والاحداث السابقة استتادأ الى معلومات او قراءات عنها من افرقاء

لينانيين أخرين، تعتبر مصادر جنيلاط انها نقلت اليه

ENGINEER CONTRACTOR OF STREET

باعمال تنشيم في موقع القبع

فيها اصابات مباشرة

بالأسلحة الصاروخية وحققت

المقاومة الإسلامية هاجمت فجر

أمس متوقع النبشية بالإسلمية

المناسبة وحققت فيه أصابات

قصفت ظهر امس وادي القيسية

وإطراف بلدات خربة سلم ومجدل

سلم والصب وانة في القطاع

الأوسط، بعدما استهدفت ليل اول

من امس اطراف قرى مجدل زون

وزيقين وجب سويد والرحراح في

القطاع الغربي بقذائف من عيار

وكانت القوات الإسبرائيلية

وكانت محموعة أخرى من

بعض الوسائل الإعلامية أن يعود عن مواقفه.

وأكدت هذه المصادر أن بشار الأسد مع تقديره

اميل لحود وحرصها على نجاحه

إعطاء عهده فرصة النجاح.

وأوضيعت مصادر مقرية من دمشق وأخرى

وعلمت والحياة، أن الاسد أكد لجنبلاط في الشق

لقائه الوزير السابق فارس بويز وأخرين.

ويقول مقريون من جنبلاط أن الأسد الإبن حرص

إلا أن الكثيرين ممن التقوا نجل ألرئيس السورى

إذا أراد اختبار مدى مطابقة ما يسمع للواقع. "

تواضعه وهدؤؤه وحفاوته وإمساكه باللف تساعده على اجتذابهم

لقاءات بشار الأسدمع المعارضين

تسهم في استيعابهم في غياب الحوار مع الحكم

🛘 بيروت - وليد شقير

العهد ومواقَّفه وتوجهاته.

يقول بعض السياسيين والأقطاب اللبنانيين

الذين يلتقون العقيد الركن النكتور بشار الأسد، في

سياق الاجتماعات المتنالية التي يعقدها مع الأفرقاء

اللبنانيين منذ بدء امساكه بأللف اللبناني وتوليه

مسؤوليات رئيسية على هذا الصعيد، انه يؤبّي دوراً

ايجابياً في امتصاص الاعتراضات الناشئة على

ويرى هؤلاء أن حرص نجل الرئيس السوري على

الاتفتاح على كل التيارات والقوى السياسية فم

البلاد، نابع من حرص القيادة السورية الدائم على

البقاء على مسافة ولحدة من مؤلاء جميعاً، في

الدرجة الأولى، ونتيجة شعور هذه القيادة أيضاً

بأنها مسؤولة عن ترجيح خيار انتخاب العماد اميل

لحود رئيساً للجمهورية، في علاقتها مع حلفائها

اللبنانيين النين أيدوه ويعموه وبالتالي على السعي

الى معالجة الشغرات التي تظهر وبنل النصع

والجهود لتلافيها، ما دام هذا الخيار يمتد الى ست

سنوات مقبلة، من جهة ثانية. كما أن بمشق تهتم

الى نعم رئيس الحكومة سليم الحص الذي يتمتع

وقمي تقنير وزير سابق التقى الأسد الابن اخيراً

ان لا تقبيرات رئيسية في قواعد السياسة السوريا

في لبنان، مع التغيير الحاصل في عملية الإمساك باللف اللبناني، إلا بالاسلوب. فالبعض في لبنان

اعتبر أن بعض هذه القواعد سيتغير، لأنه انطَّلق من

أن ألاسد الإبن بقي خلال السنوات القليلة الماضية على علاقة وطيدة بافرقاء لبنانيين معنيين بالمقارنة مع

غيرهم، ولأن الرئيس الجديد أنبثق من صفوف هؤلاً

الأفرقاء، فباتت سورية تعتبرهم حلفاء مقربين على

حساب حلقاء اخرين، ما أوحى كأن سورية تخلت

عن قاعدة اعتماد السافة التساوية مع القوي

السياسية اللبنانية المتعددة، لكن الحسابات السورية

تقوم على مقاييس مختلفة عن تلك التي ينظر من

ويشير بعض للطعين على التوجهات السورية

في هذا الصدد الى الآتي: - ان انتقال اللف اللبناني الى العقيد الأسد، مناما جعله يدعم خيار العماد لصود، نفعه الى

- أن شعار عدم التدخل في تقاصيل الشؤون

الدلخلية اللينانية، بعد تسلم لحود مهماته طرح في ظروف معقدة منها تشكيل الحكومة في ظل اعتذار

رئيس الحكومة السابق رفيق الحريري، لإطلاق يد

لحود عند انطلاقة عهده في سد ثغرة بتنحى رئيس

لكن الأهم في نظر هؤلاه أن شعار عدم التدخل

هذا قد يكون أدى وظائف أخرى منها، قيام مسافة

زمنية تمهُّد لانتقال الملف اللبناني الى حوزة الأسد الإبن، من أيدى المسؤولين السوريين الذين كانوا

ومهما يكن من تفسيرات في هذا الصعد، فإن بعض الذين تعرفوا الى العقيد الأسد للمرة الاولى،

وناقشوا وإياه صعويات الوضع اللبناني، وما يسميه

البعض الشغرات للبكرة في انطلاق العهد، وجدوا

الأستيعابية لجموع المعارضين والمعترضين

والمتضررين من سياسة ألفريق الحاكم الحالي، فهي

شخصية محببة لاتقة وهانئة تنفع محدثها الي

اخيراً، أنه على رغم حداثة تجريته السياسية بالمعنى

الرسمي الكلمة، بدأ أنه قطع شوطاً كبيراً وفي سرعة

كبيرة، لجهة امساكه بخيوط اللعبة، وفي فهم الوضع

السياسي واستيعابه. لكنه مع ذلك يتمتع بتواضع

ويقول أحد السياسيين الذي التقوا الأسد الإبن

الانفتاح عليها والإقبال على محاورتها.

، شخصيته عنصراً مساعداً على السياسة

الاتفتاح على سائر القوى السياسية.

الحكومة السابق.

خلالها بعض اللبنانيين الى نفود بمشق في لبنان.

باحترام متميز لدى بشار الأسد.

السعيدي يطمئن إلى مناخ الإستثمار . . . وميقاتي يعلن أن مرفأ بيروت سيعود بوابة للشرق

# لبنان: الحص يشير إلى "أفكار مفيدة" إقتصادياً ويؤكد التزام السقف في مشروع الموازنة

🛘 بيروت – دالحياة،

■ تابعت الحكومية اللبنانيية البحث في السحيل الأيلة الَّي معالجة الأوضاع الاقتصابية والمالية، وشيد رئيسها النكتور سليم الحص على التزام السقوف في مشروع قانون الموازنة الذي هو قيد الإعداد، حاسماً قض الدورة الأسيبوية بتلكسده استضافة ليثان لها العام الألفين (راجع الصفحة الرياضية).

فَقَد ترأس الحصّ في السرايا الكسرة أنس احتمأع اللحنة الوزارية المكلفة متابعة الشان الاقتصادي، في حضور الوزراء محمد بوسف بيضون وناصر السعيدي وأنور الخليل ونجيب ميقاتي وجورج قرم وركز على الأوضاع العامة اقتصاديا وماليا ومشروع الموارئة، ودورة أسيا.

واوضح الحص على الأثر دان العمل مستمر لانجاز مشروع الموازنة، وليس هناك حديد. ولكنّ قدمنا افكاراً مفيدة في المواضيع الاقتصابية التي عرضناهاء. وأضاف وضعنا موازنتي وزارتي الضارجية والمغتربين والنبرمنا السقف الذي حبيته وزارة المال، ليكون العسجسر في الموازنة معتدلاً أو مخفوضاً، واشار الى أن للدورة الأسيوية (التي اجتمع في شانها مع وفد اسيوي رياضي) «مربوداً مالياً ومعنويا كبيرين على لبنان، لأنها تحتنب عنداً كبيراً من الناس اليه، وتنشط الحركة الاقتصابية وتنعش المرافق الحياتية، فضلاً عن انها معنوياً تظهر لبنان على حقيقته بعدما استت فيه الوضع، وهو يستضيف نشاطأ

🗀 بيروت – دالحياة،

■ الإصلاح الإداري والأزمة الإقتصادية

والسحال الدائر على أموال صندوق

البلديات ابرز المواضيع التي تناولنها

فاعتبر النائب بطرس حرب أن تغيير

والمسارسة والنهج. إذ كانت هناك عقلية

صلاحياتة واسترداده قيادة البلاد، ففي

السابق كان المسلم يشعر بالغبن فحصل

الانفجار، ثم جاء من يقول أن الحريري اعاد

الى السنَّة نورهم في حين كسانت تهسيسا

الأجواء للانفجار ولأشعار المسيحيين أن

هذا البلد لم يعد بلدهم. وصبرتة وليب

جنبلاط اليوم ليست ناتجة عن مشاكسة أو

عن طلب من الحريري بل عن خوف، وقي

رايي يجب أخذ هذه الصرحة في الاعتبار،

ومحاولة استبعابها، ورأى في القول أن

الرئيس الحص افقد رئاسة الحكومة دورها

الى ائقجاره.

والتقى الحص وفدا من الغرقة التجارية – الصناعية الفرنسية أعلن استعداده لتوثيق التعاون بين لبنان وفرنسا في هذين

تشاطاتوزارية

تشاطات ومواقف، فسأعلن وزير الدولة لشؤون الإصلاح الإداري حسن شلق أن الإصلاح الإداري

وتحدث أيضأ رئيس جمعية المتخرجين السيد محمد المشنوق الذي قَالَ «اننا نتابع اعمال الحكومة وندعم جهودها، ونعتبر ان نجاحها هو نجاح لكل لبنان،

والتقى شلق وفداً من مؤسسة

لتتكامل العملية ألاصلاحية، والهندسة برئاسة محمود

وكبان الحص حبضير غيداء تكريمنا أقامته على شرفه جمعية متخرجي الجامعة وحضره وزرآء وشخصيات إعلامية وسياسية واجتماعية. واشاد خالاله، بدور الجامعة الأميركية في بيروت «الشهود على صعيد تنمية العلم والمعرفة والشقافة في لبنان والعالم العربيء ودعا الى

الحص متربساً اجتماع اللجنة الوزارية في حضور الوفد الأسيوي (دالاتي ونهرا) وبنظرة شلق الإستراتيجية الى

الإدارة وبأن الإصلاح سيسير على النرب الصحيحه

مكداشي الذي اعرب عن تفاؤله

وليس فقط وضع الموظف المناسب في المكان المناسب، بل ايضاً إنفاق المَّال المناسب في المُكان المناسب والاستمرار في دعم الجامعة بكل الإمكانات، وشَسدد على داهمسي الخسبسراء العسرب في الإدارة الدور الذي يقوم به المتخرج في ضدمة جامعته كي تحافظ على

عملية التسليم والتسلم في رئاسة محلس إدارة مرقأ بينروت وتلقى شلق تهنئــة رئيس ومديريته العامة بين السيد مهيب جمعية الصناعيين جاك صراف عيتاني والسيد عصام بكداش. الذي دعا الى تكامل بين دوري القطاع العبام والقطاع الخناص وسندل ميقاتي عن الخصخصة في مرف بيروت، في ضوء تلزيم رسا على شركة سلطة مرافئ وكان لعدد من الوزراء أمس مطالباً بتطبيق اللاسركرية

واعتبر وزير الإقتصاد والتجارة والصناعة نامس السعيدي وان المناخ الإستثماري في لبنان مشجع، وأن التوجه لدى الحكومة هو لتشجيع القطاعات الانتاجية وإلقاء الموءعلى مجالات الإستثمار.

بالإشتراك مع سلطة مرافىء ببي. فـهـذا الإتفاق ليس له عـلاقـة بالخصخصة بل هو عقد إدارة وأشار في مؤتمر صحافي عن لتزويد المرفأ معدات وإدارة لمدة دملتقى الإستثمار الصناعيء الذي سيعقد الثلثاء والأربعاء

# حرب يشكر لحود لإسترداده قيادة البلاد ويدعو إلى تفهم مخاوف جنبلاط وواكيم يطالب بخطة إقتصادية ويشير إلى دين بعشرين بليون دولار

المقبلين في مبنى أسكوا في وسط

بيروت، الى برامج ستعلن قريباً

بالتعاون مع هيدات إقدصاندة

ودعا السعيديّ الى دراسة

الرسوم الجمركية التي تقرض

على المواد الاولية في الصناعة،

وإذ كأن التركيز في للاضي يتم

على هذه الرسوم كموّرد للحُرّينّة،

من دون الأخذ في الإعتبار مأهية

وتحتث خلال للؤتمر أيضا

ممثل ديونيدو، في لبنان الدكتور مهدي حافظ الذي اعتبر «ان

الشاركة الخارجية في «المُلتقي»،

تعكس الشقة بالوضع في لبنان

وبتوجيهات الحكومة لجهة

الإستثمار وإتاحة الفرص

للمستثمر الأجنبيء. ورأى وزيرالأشفسال والنقل

نجيب ميقاتي دان التغيير في إدارة مرف بيروت دليل صحة

للنظام ومؤشر عافية للادارة

واعدأ بان يعود صرفا بيروت

وبوابة للشرقء وجاء كلامه، خلال

لبيء أجاب وأن الإدارة السابقة

قامت باستدراج عروض لبناء

محطة حاويات في المرفأ، وكان

نلك نوعاً من المناقصة فارت بها

مجموعة المرافىء اللبنانية

اثارها في القطاعات الإنتاجية،

لتشجيع الإستثمار في لبنان.

التقشف الحقيقي يكون مربوده للمواطنء

وقال نائب رئيس اللجلس الإسلامي الشيعي الأعلى المفتي الشيخ عبد الأمير قبلانَ في تصريح امس دان تَفَاؤلنا بمسيرة العهد الإصلاحية ما رالت قائمة على قاعدة الى حافه الإنهيار والإنفيار إذ ما خلمسه من اهتمام ورعاية بأوضاع السلادء وخمسوصا الإصلاح الإدارية متوقعاً دان تنجح الحكومة في الوصول

الدين العام في لبنان يزيد عن عسرين بليبون دولار معا يلحق بكل عائلة لبنانية مبلغ خمسة الاف دولار سنويأ فائدة لهذا بين.. وأكد «ان الاقتصاد اللبناني في تراجع

مستمر الى الوراء بعد تراجع كلِّ القطاعات انعدام فرص العمل وقوى الإنتاج، وتابع «ان بناء السياسات الاقتصادية (في عهد الحُكُومات السابقة) كان على وهم التسوية الشسرق الأوسطية أو الرجوع بلبنان الى تفتح متنفسأ للتغير، وكان الانقلاب بالعهد بالدولة فكان الإصلاح الإداري والتعيينات، بدالفاسيدة، وأضباف دان الكلام الأشيير الحكومية السبابقية وسبال عن مطريق وطالب الحكومة الجنيدة دبرؤية اقتصابية

الصناعية والزراعية والحرفية وغيرها، مع عهد الخمسينات، قالتسوية غابت والإنهيار حصل فكان لا بد من القوى الصارجية أن الجنبيد الذي يصاول اعبادة ثقبة الناس وطالب باستعادة هبية القضاء الذي وصفه لرئيس الحكومة سليم الحص (في ندوته التلقريونية) فيه الكثير من الإحساط وبالأخص عندسا قال باحترام تواقبع الاحترام إذا كانت التواقيع السابقة مخالفة للقانون، فعلى الحكم أن يحترم القانون وكل قوانين الحكومة السابقة مخالفة للقانون.

جديدة وتفسعيل دور القطاع الصناعي

والزراعي واسترداد المال العيام، وقال دان

متواصلة ويتفشى في كل المناطق، ولا علاقة لتلوث المياه به، واكد

وأن مصلحة المياه أخذت التدابير

وانتقد النائبان محمد كبارة

وخالد ضاهر كالام وزير للوارد

للائية والكهربائية سليمان

طرابلسي عن كلفة مشروع رفع

التلوث عن مسياه طرابلس

وقال كبارة أن الناس غير

قادرين على شراء المياه لقضاء

حاجتهم اليومية، في حين لفت

ضاهر الى اصابات عدة

بالتيفوئيد في طرابلس وعكار

وفي مخيم الرشينية في صور

(جنوب لبنان)، اطلق حسن عثمان

العلي، المنتمي الى محركة فتح -

المجلس التسوري، النار على

شمعون نمر من «الجماعة

الإستلاميية؛ فيأصبانه بخيمس

رصاصات في قدميه. وتبين ان

الخلاف شخصي.

داعياً الى معالجة الأمر جنرياً.

واعتبراه كلاما غير مسؤول

اللازمة.

الاقتصائية المتربية في لبنان الناتجة عن سياسة الحكومة الماضية أوصلت المجتمع أصيح ٧٠ في المئة من الشعب دون حط الفقر و٢٢ في المئة على مسافة كبيرة جداً منه، فيما ٣ في المئة يحتكرون الاقتصاد،.

بالقدرة على ادارة مؤسسات الدولة،

لئلا يسيطر الرأسيمال على القيرار وعن ملف المهجرين قال ولا يجوز أن يحمل هذا الملف الى وليد جنبلاط وحده، لا سلباً ولا إيجاباً، يجب أن يوازن فيه كتسليمه الى جنبلاط وايلي حبيقة، ودعا الى اسساع صوت وليد جنبلاط في ما بتعلق بقانون الإنتخابات، لأن الإنصبهار الوطني لا يقضي بقهر الطائفة الدرزية، ويجب أن يشعر الجميع أن هذا البلد وأشار الى أن المطلوب من الحكوم المقبلة تحويل عملية الاعمار اعمارا يؤدي

الى تنمية وتصريك لعجلة الاستصاد والاستهام في حل مشكلات الناس وعدم فرض ضرائب جبيدة». وقال «أن كل عهد يحتاج الى معارضة

ليستقيم النظام السياسي فيهم مشيرأ الي وأنها يجب ان تكون نتيجة أخطاء الحكومة وليست معارضة لاضعافها، ورأى ان الأشخاص النين تم تعيينهم في الوزارة وأوادم، ولكن ويجب أن يرتبط التعيين

والطريقة التي خرجت فيها الأموال ولنت غَبِاراً كَثْيِراً أَصابُ الثقة بيعضُ النّاس، والحملة الإعلامية التي واجهت ذلك ولدت عبارا اكبر، وهذا الإصر رعزع التما بالحكومة وبضدقيتهاء وأضاف النائب حرب دانا كمواطن

ووصف طرح اختفاء أموال البلديات في

احتماع اللجان النبابية المستركة بمصراع

الديوك الذي اتخذ طابع الإتهام والدفاع.

صصل في سورية انتقل بموجبه الملف اللبناني من يد نائب الرئيس عبد الحليم لبناني أقول أن هذا النوع من الطرح ليس خدام النَّى يدُ الْنكتورُ بِشَارُ الْأَسِدِ، وَلَقْتَ الْمَ المصلفة أحد. وأنا أعطى حقاً للوزير «ان للرجلين اساليب مذتلفة في التعاطي مع الشأن اللبنانيء. سيشسال المرفي موضوع تلزيم شركة وراى أن أفي هذه الخطوة مـــا هو وستوكلين، واعطآئها أصوال البلييات. فهل هناك بولة في النفسالم تعطى تلزيماً ايجابى خصوصا لجهة تحسين العلاقات اللِّننائيَّة – السَّورية». بالتراضى قيمته ستمئة وخمسون مليون بُولارَ ؟». وَأَعلَن أَنه لا يعارض مشاريع وقال في حديث اذاعي دحصل في لبنان تغيير كبير على صعيد الأشخاص والعقلية الخصخصة وشرط أن تمنع الاحتكارات

مستواها العلمي المشرف.

سائدة قائمة على تهميش القوانين والأنظمة، ومبتعدة عن دولة المؤسسات مما لى الى ظهور حالات شادة، وهذه الحال نشبات مع ظاهرة الرئيس رفيق الصريري نتيجة سياسته المالية واتصالاته الدولية. فحصل خللٌ كبير في تركيبة البلد كاد يؤدي وشكر لرئيس الجمهورية اميل لحود واثباته في شهرين قدرة على ممارسة

ورأى النائب نجاح واكبيم دان الصال وأَصَّافَ، فَي لقاء سياسي في صور، دان

النهه وتمنى دأن يتم التعاطى مع هذا الوضوع العشد بحكمة وروية من دون تسرع أو استعجال حتى لا يساء الى أحد وحستى لا يظلم أحسد، ومن أجل أن نضع الرجل المناسب في المكان المناسب، على قباعدة الكفيانة والتزاهة والولاء للوطن وليس لهذه الطائفة أو تلك أو لهذا الزعيم أو ذاك، وأضباف دان نجساح الحكومــة في اجراءاتها الإدارية وإصلاحها الإداري والسياسي يستوجب من الجميع التعاون معها بروح المسؤولية والواطنب الصحيحة، وعدم المعارضة لمجرد المعارضة

وعدم الموالاة لمجرد الموالاقه. وقال السيد توفيق سلطان ان الحكومة دلم تكن تصنياج الى فيضيحية ميؤتمر البلديات وأثارها المفجعة حتى تظهر مدى الصنعبوبات والأثقال الشي باتت تنوء بحملهاء وأضاف وبعيما كان ألعالم بشيد بتطور الأوضاع في لبنان نحو الأفهضال، صربًا نحتاج الى وقود على أعلى مستوى لتطمين العالم الى أوضاعنا، وتأكيد

الترامنا بثوابت الحكومات السابقة. وراى دان مسركب الحكم الذي بات ينوء باثقاله بجب التخفيف من أحماله كمحاولة ولو بدت مستحيلة لاتقاذه. ثم أن الحكومة الَّتِّي أَخْطَات بِدَايَّة فِي ضَمْ وزراء ثبت مدى الصِّرر الفادح الدِّي الْحقوم بالحكم، عليها التَحَلِّي عنهم. بأي طريقة حرصاً على البلد والعهد في أنء

□ بيروت - والحياة،

🗷 أعلن رئيس الحكومــــ اللبنانية النكتور سليم الحص تصميم الحكومة على اعادة المبعدين من بلدة شبعا الجنوبية المحتلة (في منطقة العرقوب) ألى

وقيال ممثله احمد طيارة، خلال لقاء تضامني مع اعادة المبعدين وقك الحصارعن العرقوب عقد أمس في بيروت، «أن الرئيس الحص يبلغكم إنه على المسار نقسه معكم دابأ لإرجاع المبعدين الى ديارهم. فأهل العرقوب كانوا دائما على خط النار، ونحن هنا تحت النار، والوطن جسم واحد، إذا تالم عضو تالمت كل الأعضاء.

وأضاف دان بيروت معكم دائساً وصعركتنا مع اسرائيل طويلة، وسنستمر في مولجهتها

الحكومة مصممة على إعادة المبعديين من شبعا إلى ديارهم حتى نحقق النصر، واو على أيام

واعلن مدير مدرسة شبعا المبعد يحيى علي دان معركتنا مفتوحة مع الاحتلال حتى اسقاط الحصار وتحرير الأرض، وحيث كلمات أخرى نضال هيئة أبناء العرقوب مطالبة باعادة المبعدين وتعزيز صمود الجنوبيين.

عمليات وتصف

وزير الصحة يخشى على الهواء

من أن يبيعه السياسيون!

والقيت كلمات خلال اللقاء،

فأمل السيد سمير كنيعو بإسم والمؤتمر الشعمين اللبناني، (بريَّاسة السيد كمال شاتعلا) ومن ألعهد الجديد التزام قضية العرقوبء معتبرأ ايأها مجزءأ اساسياً من قضاياً الوطن.

وحلقت طائرات مروحية إسرائيلية بكثافية على علو على صعيد أضر، هاجعت مخفوض خصوصا فوق القرى المقاومة الإسلامية - الجناح المحررة المحانية للشريط الحدودي العسكري لمحرّب الله، أمس، قوة مشاة اسرائيلية اثناء قيامها المحتل، ملقية قيايل مضيئة.

### مقتل طفل سقط في مجرور . . . و٣ إصابات تيفوئيد في الشمال كبارة الى أن التيفوئيد حال محسافظ الشمسال خليل هندي

مطالبين بمعاقدة اهمال متعهد

شق الطريق الذي هوى الطفل

فيها. وأشاد الهندي أمام وقد من

الأهالي الى مسؤولية المتعهد»

والى وأن القسوى الأمنيسة بدات

ثلاث اصابات جديدة بالتيفوئيد

في بلدة ببنين. وأشسار رئيس

مصلحة الصحة في الشمال سمير

Qualification:

- BS Degree

Fluent in English and Arabic

وفي الشمال أيضاً سحلت

بالتحقيق معهء

🗖 بيروت - دالمياة،

■ قتل الطفل محمد محمود

وطلب المدعي العام في الشمال

سكاف (٦ أعوام) بعد سقوطه في فوهة مجرور في منطقة الميناء فيّ

القاضي وليد عيدو فتح تحقيق لتحسيد المسؤولية عن ترك المحرور مقتوحاً، في حين اعتصم أهالي منطقة الميناء أمام مكتب

Job Opportunity in Saudi Arabia (Dhahran)

### Entrepreneurs

The Job: Design WebPages and packages for E-Commerce

Offer: - Profit sharing

- Fixed salary

Send resume to : saudizone@hotmail.com

 2-3 Years experience or fax to 966-3-891 2964, c/e ARAMCO P.O. 1213, Dhahran 31311, Sendi Arabia

### 🛘 بيروت - دالحياة، فاروق دحروج دان كل ما يقال عن الترتبيبات القوقية خاطئ داعياً

حاوي يؤيد التسوية في الشيوعي

على أسس وقواعد تنظيمية واضحة

ايد الأمين العسام السسايق للحرب الشيوعي اللبناني جورج حاوي، في البوم الشالثُ لمُؤتمر الحسرب الشامن، داي تسوية تحمل على أسس وقدواعث تنظيمية واضحة، داعياً إلى اضرورة ارتباط الديموقراطية بالمركزية، والحرية بالنظام،

وطالب بتحديد داي حيزب نريد؟ انريد حرياً منفتحاً في الأقكار والإيبيولوجيات وعندهآ فلنغيّر اسمه ونجعله نابياً؟ ام أننا نريد حزباً للتغير؟ وهذا ما تحب مناقشت بعد للؤتمر واتحاد آرار واضح في شانه.

وكنائت جلسنة أمس شبهيت مداخلات ومناقشات واقترلحات تتعلق بالنظام الداخلي للصرب وتقرير لجئة الرقابة المركزية واقتراحاتها. وقسال الأمين العسام للحسوب

الى داختيار هيشة قيانية تؤمن تنفيذ القرارات. وحضر السفير الكويي في لبنان رويرتو بلانكو دومينيغير الذي اعلن رفض بلاده وإدانتها

الأراضي اللبنائية. وتحسيث ممثلو الأحسراب الشيوعية في فرنسا جون بول بوريه وإسبائيا خوسيه كابو واليونان أوريستس كولوژوف فدعوا الى اقامة سلام شيامل ودائم في للنطقة مؤيدين تطبيق القرار الدولي الرقع ٢٧٥ واحترام الحقوق الشروعة للشعب القلسطيني وحق تقرير للصبير، وداعين الى تعزيز التضامن بين

التي تُوْهُر التسوية في المنطقة. ومن المقرر أن تصدر عن الحزب توصيات.

كل قوى السلام لواجهة الأزمة

الإعتداءات الإسرائيلية على

🛘 بيروت - والحناق ■ أعلن وزير الصحة اللبناني

كرم كرم أنه سيقفل الشركات التي توزُع مساء ملوثاً على رغم الدعم الذي تلقاء من سياسيين وثاقتين. جاء كلام كرم في حولة على الحِنُوبِ، نشَّن خاللها العمل في مستشَّفْي النَّبطية الحكومي، وزار مستشفى صيدا الحكومي، وعقد لقاء في السرايا حضره العاملون في القطاع الصحي ورثيس لجنة الصحة النيابية رياض صراف ومحافظا الجنوب النبطية فيصل

الصابغ ومحمد المولي. وقال كرم دأن الإستشفاء الخاص يكلف النوالة الكثيرة وطمأن المستشغيات الخاصة الي وأن مستحقاتها ستصل اليها من النولة، ولكن يجب تفعيل الصدقية بين الوزارة وهذه المستشفيات التكون الفاتورة الإستشفائية فاتورة لا مجال فيها للغش أو

لنسطيب الدولية، ورأى دان

كضرورة للمواطن، وكشف دان الشمركات التم توزع المياه، وعسما اكتثر منَّ ١٦٠، يدعمها سياسيون متنقَّنون واحراب وهيشات وتبيع المناه الليسة بالميكروبات وفق تقرير المُتَبِر الْرَكْرِي. والقرار بتأجيل إغلاقها موقت ومن غير المعقول المتلجرة بصحة المواطن ونخاف ان نصل الى وقت يقسوم السياسيون المتنفِّنون فيه، بتعبيَّة

الهواء ليباع إلى المواطن، اعلان البدء بعمل الستشف الحكومي الذي بني على نُفَـقَـةُ الصندوقُ الكويتي للتنمية، يؤكد الشسروع في تطبيق البرنامج الفعلى للإصلاحات الهيكلية في

قطاع ألصحة، ووعد عملا بخطاب القسم

للرئيس إميل لحود وبالعمل على الاستشفاء الخاص لن يغني عن تضعيل المؤسسات التي تعني بالصحة في الجنوب، وبإنشاء ان نفعُل الإستشفاء الرسمي مستشفى حكومي في صور، وأوضح الورير كرم وان الدولة لا يمكنها أن تقدم تغطية كاملة

للإستشفاء أو التمييز بين من هو قَالُو على تغطية الده ١ في المنة الباقية وغبر القاس، لأنَّ الفُّوصَى ستقع وسيستفيد من هو محتاج ومن هو غير محتاجه. واشار الي

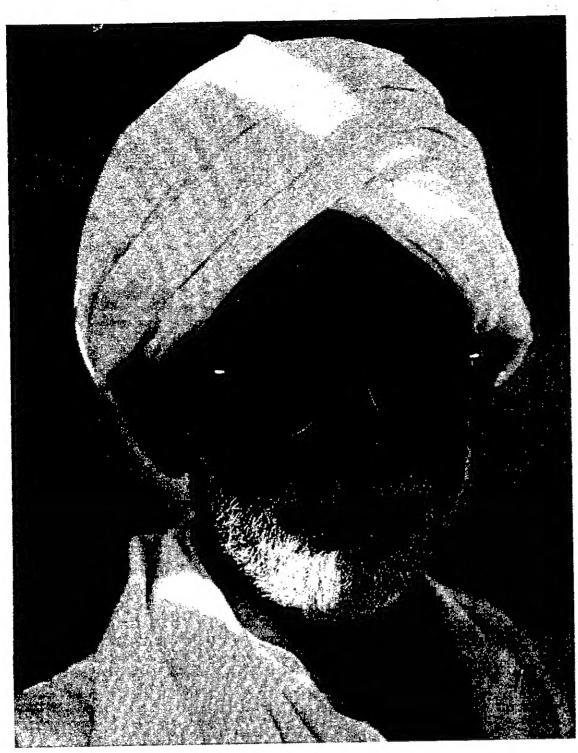
وأعلن كرم، من النبطية وان

وأن الأدوية السرطائية والأمراض المزمنة غالية ومكلفة حدأء وأكبد عزم الحكومية غلبي دعم صنصود الجنوبيين، مشيدا بتضحياتهم. وقال الولا صمونكم لما كان أي منا عَي الموقع الذي هو فيه، فالمُوضوعُ الإستَشْفَائي للجنوب ليس منة منى أو من

وشسدد على تقعيل المراكس الصحية الإولية لتتمكن من تقييم الخدمات اللازمة للمواطنين

البولة.

# بدءاً من الاثنين ١ شباط (فبراير) في إلى ديد ك



# حسن الترابي بتذكر

- كارلوس دخل السودان بجواز ديبلوماسي من بلد عربي مشرقى
- «ثورة الانقاذ» اعتقلتني
  - ومصر نصحت بتأييدها
- لم أقصد الكويت وحدها فمعظم كياناتنا مصطنع

المخشى على الهواء

- لم اكن اعرف عمر البشير ولم يكن من «الاخوان»
- الصادق المهدي مفكر لكنه بلا منهج ولا يستقر على قرار
- في الموقف المصري من السودان لا فرق بين الحكومة والأزهر
  - نعم حاورت بن لادن وهو غادر السودان طوعاً
  - ممارسات بعض الاسلاميين في الجزائر قبيحة
  - رحب بي النميري بحرارة فشعرت انه ينوي اعتقالي
    - غزو ١٩٧٦ مولته ليبيا ونظمه الشريف الهندي والتحق به الصادق
  - لم أعجب بعبد الناصر... والقومية العربية بلا مضمون
    - هذه هي قصتي مع العهود السودانية منذ الاستقلال

اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين



طائرة اميركية لحظة انطلاقها من حاملة الطائرات «يو. اس. اس. كارل فنسون، متوجهة الى جنوب العراق (ا ب )

منطقتا الحظر الجوي في مداولات مجلس الآمن

# قصف أميركي على منصات صواريخ في شمال العراق وديميريل يذكرواشنطن بحرب فيتنام

 بغداد، انقرة، اسطنبول، نيويورك - أ ف ب، رويترز - أعلن بيان للقوات الجوية الاميركية صدر في قاعدة الجيرليك التركية ان طائرات امیسرکینه شاجعت امس خسسة مواقع عراقية للصُواريخ المضادةُ للطَّائرَاتِ فَي منطقة الحظر الجبوي شمال التركى سليمان ديميريل من عواقب الجهود الامبركية لتسليح تنظيمات عراقية معارضة من اجل اطاحة الرئيس

التركية امس عن بيميريل قوله انه نبه الرئيس بيل كلينتون كما نب سُلَّف الرئيس جورج بوش الى عسواقب الجسهسود الإمبركية لاطاحة صدام معتبراً أن دهده المسالة تشبيله (حنرب)

طاثرات اميركية قصفت منصنات وصواريخ رادار عراقيا قبرب مدينة الموصل في شمال العسراق، وافيد أن مجلس الأمن ناقش للمرة الأولى ما تشهده منطقتا الحظر الجوي فوق شمال العراق

وأفاد بيبان لقبادة القوات الاميركية المتمركرة في قاعدة انجيرليك التركية أن مقاتلات اميركية انطلقت من القاعدة اطلقت امس صواريخ على موقع رادار عـراقي في منطقـة الحظر الجوي شمال العراق.

وأشار البيان الى ان رادارا قريبأ من مدينة الموصل رصد شلاث طائرات من طراز داف – ١٥ اي ســــــرايك ليغل، فـــاطلقت باتحاهه صاروخ داي جي ام -١٣٠٠ وقنبلتين مـزودتين اجـهـزة تحكم نقيقة عن بعد استهدفتا منصبات لاطلاق الصبواريخ في

ابطالصاروخ

في غضون نلك افادت وكالة الأنباء العراقية، أن أجهزة النفاع للننى ابطلت مفعول صاروخ القته طائرة اميركية أو بريطانية في شمال العراق.

ونقلت عن مسبير الدائرة انه عُثر على الصاروخ في قرية في منطقة كركوك (٣٠٠ كلم شمال بغداد) من دون توضيح متى سقط على القرية.

ونكر أن «الصاروخ لم يلحق اي خسائر بشرية أو مادية، لدى سقوطه على قرية عطشانة وأشار الى أن والدائرة أبطلت لخيراً عبداً من الصــواريخ من نوع كــروز وخمس حاويات تحمل ٤٧ قنبلة عنقودية، كانت الطائرات المعادية القنها على عدد من مناطق

ولاتقع هذه المنطقية ضيمن منطقة الحظر الجسوي التي فرضتها الولايات المتحدة وبريطانيا على شمال العراق بعد حرب الخليج.

ومنذ الحادي عشر من كانون الشاني (يناير) الجاري وقعت سلسلة من الحسوانث شبيه البومية بين مقاتلات اميركية

🗇 مسقط – احمد انور

🗷 قال رئيس مجلس الشوري

العماني عبدالله بن علي القتبي

ان تحبيات انخيفاض اسعيار

النفط تتطلب من الجـــمـــيع،

مستوولين ومتواطنين، العتمل

الجوي العراقي، فوق منطقة الحظر الجوي على شمال العراق شمال خط العرض ٢٦.

مجلس الأمن واللافت ان مجلس الأمن ناقش للمرة الأولى ليل الجمعة الأحداث في منطقتي الحظر الجبوي فوق شمال العراق وجنوبه. وافات مصادر ديبلوماسية غربية ان المشاورات المغلقة في المجلس في هذا المجال جرت اثر استفسا ماليزيا عن شرعية للنطقتين اللتين لا تشير اليهما قرارات مجلس الأمن.

وقال مندوب ماليزيا حاسمي اغسام ان حكومست طلبت منه التطرق الى الأحداث الاخبرة رفى

العربي وأمنه والمنطقة عموماً.

🗯 بغداد – أ ف ب – اعتبرت صحيفة رسمية

عراقية امس ان من حق العراق تعزيز قدراته في

مجال الاسلحة التقليدية «لضمان ميزان القوى» في

المنطقة. وكتبت صحيفة «القانسية» أن «منع العراق

من استيراد الاسلحة التي تطور قدراته واستعداداته

العسكرية التقليدية يضر كثيرا استقرار الخليج

💻 بغداد - أ ف ب - نندت نائبة فرنسية تراس

وفدأ نيابيا فرنسيا يزور بغداد بالضريات الأميركية

للعراق. وقالت روزاين باشولو النائبة من مصرب

التجمل من أجل الجمهورية»: «لا شيء ييسرد

الضريات الأميركية لبغداد ومناطق أخرى في

العراق، وتابعت بعد اجتماع مع رئيس الجلس

الوطني (البرلان) العراقي سعدون حمادي، ان هذه

الضريات غير مقبولة على الصعيدين الإنساني

والقانوني، وهي خطرة على الصعيد السياسي، لانها ستعقد امكان النوصل إلى حل. انني اشجبها يقوة».

الحكيم، رئيس دالجلس الأعلى الثورة الاسلامية، في

العراق دخيار وقوع انقلاب، لاطاحة نظام الرئيس

وفي مقابلة نشرتها امس صحيفة مجمهوري

أسلامي، الايرانية قال المكيم: «اعتقد أن خيار

حصول انقلاب ضد صدام وحكومته بعيد عن

لها أن والولايات المتحدة ويعض دول للنطقة فكرت

العراقية، الرسمية أن العراق والأردن أعربا لدى بدء

اجتماع اللجنة الشتركة في بغداد عن رغبتهما في

وترسيع مجالات النعارن ألاقتصادي والتجاري

واضافت أن وزير التجارة العراقي محمد مهدي صالح أعرب عن امله بالا ينحصر هذا التعاون في

الصادرات النفطية العراقية الى الأردن والسلم

وأشار وكيل وزارة التجارة والصناعة الأربني

رئيس مجلس الشورى العماني يشددعلى تحديات انخفاض اسعار النفط

الأردنية الى العراق.

لتجاور هذه للرحلة والحد من

أثارها، مشيراً إلى أن دهذا الظرف

يضع مسجلس الشورى امسام

مسؤولية أكبر تستلزم المزيد من

جِـاء ثلك في كلمــة القــاهـا

القتبي امس في افتتاح دورة

البدل والعطاء،

وأضاف الحكيم الذى تتخذ منظمته طهران مقرأ

روسيا والصين اضافة الى البصرين ساننت صوقف ماليزيا وتعتبر واشنطن ولننن ان قرارات منجلس الأمن التي صدرت في اعقاب غزو العراق للكويث والمتعلقة بحماية المنيين من النظام العراقي تبرر هذا الحظر.

وأكست واشنطن الثنثاء الماضى ان كل بطاريات الصواريخ العراقية المنانة للطائرات بأت هدفأ محتملأ للطائرات الاميركية طواجهة تزايد الخروق العراقية لنطقتي الحظر الجوي منذ كانون الأول (تيسمبر) الماضي، بحسب

العراق يعتبرالحظرالعسكري مضرآ باستقرارالخليج

نائبة فرنسية في بغداد تندد بالضربات الأميركية

الحكيم يستبعداحتمال الانقلاب

نحو توسيع التعاون الاقتصادي بين العراق والأردن

■ بغداد - أ ف ب - أفادت وكالة الأنباء أصحمد الحلايقه الى أن المحادثات ستشمل وايجاد

ونكروف انتلك الظروف

الالتصادية سيتكون لها الاولوية

في المواضيع المطروحية للدرس

منْ قسبل لجسان المجلس، وفي

من قبيل بجس ... ممارســـة الجلس نشـــاطه في

■ طهران - أ ف ب - استبعد السيد محمد باقر في الماضي بانقلاب في العراق».

البلاد وشمالها.

تتسع شيئاً فشيئاً».

بين مختلف القطاعات.

النفطي على العراق.

للعراق لن يؤدي الى اطاحة صدّامه.

ما يسمى منطقتي الحظر الجويء (اللتين فرصَدًا هي شكل تعسفي يتناقض مع ميشاق الأمم المتحدة، واوضحت المصادر ان وشدد المندوب الأميركي مارك مينتون على ان اقامة منطقتي الحظر تعود دلاسباب محض أنسانية يهنف حماية

المنتيين في العسراق من تنكيل النظام، وأعسرب عن الأسف اسقوط مندايا مننيين محملأ النظام العراقي المسؤولية لأنه ديتحدى الطائرات الأميركية والبريطانية. وساند المندوب البريطاني زميله الأميركي في موقفه. ولم يشارك اي بيبلوماسي أَخُر في النَّقَاشُ الذِي أَسَــتِمر ١٥ يقيقة.

وبددت بد المخططات الاميركية في المنطقة لمنع

وشيدت على محق العيراق في بناء قيدراته

ونكرت أن اللقاء دكان عملياً الاتصال الأول

رسم يأ بين برلماني البلدين منذ العمام ١٩٩١ه.

وأوضحت أن حمادي وتمنى مثلنا إقامة علاقات

جيدة بين البرلمانيينه. وكان الوفد الفرنسي المؤلف

من ستة اعضاء من أحزاب سياسية متحتلفة

بالاضافة إلى مسؤولين إداريين، وصيل الجمعة إلى

بغداد في مهمة تستمر اسبوعاً التحقيق في

انعكاسات الضربات الأميركية للعراق في كانون

الأول (بيسمبر) الماضي. وسيرور الوقد جنوب

ونكر أن دكل الاعراق والديانات والاقليات في

العراق تلعب بوراً مهماً في النضال ضند نظام

بغداد، وهذا يفترض أن يؤخذُ في الاعتبار في أي

تُغييس في هذا البلدء. وأشمار الي ان «الشمُّعبُّ

العراقي يقاوم صدام منذ سنوات وهذه القاومة

وانتقد دالسياسة الاميركية حيال العراق، وراى

ان تدخل الولايات المتحدة في الشوون الداخلية

سبل جديدة لتوسيع آفاق التعاون بخاصة في مجال

تشجيع أقامة شركات مشتركة وتوسيع الصادرات

الثاني (يناير) الجاري اتفاقاً نفطياً يقضى بتسليم 1,3 مليون طن من النفط العراقي الضام الى عمان

اي ما يوازي ٩٦ الف برميل في أليوم سعر ٨,٤

بولار للبرميل، وهذه الصادرات مستثناة من الحظر

واهداقها والجهود المبذولة

الشورى الجهود والسياسات

التي تشخنها الحكومة للعالجة

آثار انخب اسبعبار

وأكبد اهمية دعم متجلس

معروف أن العراق والأربن جيدا مطلع كاثون

العسكرية والاقتصادية وأن يضمن حقه في استيراد

الاسلحة التقليسية كي يتخذ بوره في التوازن

العراق من استيراد الاسلحة وحرمانة من تحسين

استعداداته العسكرية التقليديةه.

الاقليمسي وفي أمن الخليج العربيء.

### وقال مندوب ماليزيا ان احد عشر محنساً عراقياً قتاوا الاثنين وزير الإسكان الكويتي بانقجار صاروخ اميركي سقط ينفي استقالته قرب البصرة، بينما اقابت بغداد ان الحادث اوقع ٢٤ قتيلاً.

🗖 الكويت - دالحياة،

🗷 نفسى وزير الشــــؤون الاجتماعية وزير الاسكان الكويتي حِـاسم العِـون أمس أن يكون قدم استقالته من الحكومة. وقال إن ما نشرته صحف كويتية عن هذه الاستنقالة واستبابها غير

وكانت صحف افائت أن العون الوزراء الشيخ سعد العبدالله الصباح لأسباب منها عدم رضاه عن منح وزير الدولة لشسوون مجلس الوزراء عبدالعزيز الدخيل منصب تائب رئيس مصحلس الوزراء، وأنه كان يطمح إلى هذا بعض النواب عليسه في شسان فسضسابا الاسكان الحكومي صلاحيات الوزير وقدرته على

### نائب أميرقطر يستقبل هزاع بن زايد وقائدالبحرية الاميركية

□ الدوجة - دالحياة،

🗷 استقبل نائب أمير قطر

# محادثات

🗷 بدأت في مسسقط امس محاطأت عمانية - مصرية رأس الجانب العمائي فيها وزير الاعلام عبدالعريز بن محمد الرواس والجانب المصري وزير الاعلام صغوت الشريف الذي بدأ زيارة لسلطنة عمان تستمر بضعة

وقوم الجانبان بروتوكول التعاون الموقع بين السبلسين وخطوات تنفيينه للعام

### لناسبة مرورمئة عامعلي تأسيس الملكة

### الأمير سلطان يرعى احتفالات المنطقة الشرقية

🛘 النمام - تركي النخيل

■ قمال النائب الثانى لرئيس مجلس الوزراء السعودي وزير الدفاع والطيران الأمير سلطان بن عبدالعزيز إن متوصيد الجزيرة الصربية على يد الملك عبدالعزيز لم بأت بالخطابات أو للفاوضات بِلْ جِاءٌ بِنِيةَ صابقة لله سيحانه وتعالىء مخصلة بالشريعا الإسلامية وتطبيقها قولأ وعملاً، ثم بنضال رجال اشاوس يغارون على دينهم حريصين على اعلاء كلمة الله وتطهدر البلاد، ولنلك توحدت الجنزيرة وتامنت السبل، وتوطنت أركان الصرمين الشريفين في مكة الكرمة والمنينة

للتورقه جاء ثلك في كلمة للأميس سلطان الذي رعى أمس احتفالات المنطقة الشرقية بمرور مئة عام على تاسيس الملكة العربية السعودية على يد الملك عبدالعربير بن عبدالرحمن ال سعود، وتلك بُحضُور ولي عهد للبحرين قَائد قوة النفاع الشيخ حمد بن عيسى

ال خليقة." ورعى الأميير سلطان عرضا جوياً في قيائة المنطقة الشرقية، شاركت فيه طائرات من طراز داف - ١٥، ورف - ٥، ورتورنيدو، ويدا العرض الجوي باستعراض طائرة الملك عبدالعرير والداكوتاء التي

احتفالات المثوية. وشاركت في الإحتفال القوات البحرية والجوية والبرية والنفاع الجسوي والحسرس الوطئي وقطاعيات قبوات الامن للداخلم ومثل العرض العسكري مراحل

نشباة قطاعات القوات المسلجيا وأكد الأسيسر سلطان على والعلاقات الوثيقة بإن السعوبية والبحرين، والصداقة القسمة، وقال: طن ننسي للشيخ عيسي تأسده الملك عبدالعزيز واسرته

وشدد على أن السعودية ما دامت مقيمة على كتاب الله وسنة نبيه قان تَحَافُ احداً ابدأ إلا رب العرة والجلال، وعرضت امام للنصة آلسات عسكرية ووحدات مشاق ثم نفذ

انزال للمظليين.

شعبية وخيالة.

وقي للساء رعى الأمير سلطان احتفالات اهالي النطقة الشرقية في كورنيش النمام. وادى طلاب معهد الدراسات الغنية في الظهران لوحات منوعة، كماً وصلت الى مقر الاحتفال مسيرة كانت انطلقت من امارة للنطقة الشرقية مشيأ، وضمت تشكنيلات عسكرية وطلابية، وشبملت عيروضيا لغيرق فنون

### هيئة استقبال الطلبات

يبدو أن هيئة الأمم للتحدة ستتحول من هيئة بولية لحسم ألنزاعات بين الدول إلى مكتب لاستقبال الشكاوي وتوزيعها على القاس من الأعضاء على الحل.

حدث هذا مع القصية الفاسطينية، إذ انتقل ملف النزاع العربي الإسرائيلي من قاعات الهيئة الدولية إلى أروقة البيت الأبيص، واستبيلت أرقام القرارات الكثيرة التي صدرت لمسلحة الفلسطينيين مِنَ الْهِيئَةِ الدَوْلِيةِ، إلى مُسِمَيّاتُ الأوديّةِ والشّعابِ الأميركية بحُكُم أَنّ أميركا هي ضّامتُهُ السلام حالياً وهي صاحبَه الأمر والنهي فيه. وتكرر هذا للشهد في الصومال لفترة محدودة، وأخيراً وليس آخراً في أزمة العزاق مع التقتيش، أما اللف الرابع الذي تسعى هيئة استُقينال الطلبات إلى التخلص منه هذه الأيام فهو ملف

ضع السلمون في اليوسنة والهرسك من دور الأمم المتحدة، وطالبوا مرات عبيدة بطرد مندوب الأمين العام لأنه بحسب تعبير البوستين، كان يُنَفِّذ رغبات الغرب تحت غطاء هيئة الأمم المتخدة. ولم يكن مقتنعاً بأن مصريبا دولة عنصرية ذات أهداف توسعية قَائُمَةَ على التطهير الديني، وتسعى إلى إنشاء دولة كبرى على انقاض للسلمين، وتُنقَد رغبات الآخرين في قبلع دابر الإسلام من القارة الأوروبية، والحيلولة نون قيام دولة إسلامية وسط أورويا».

لكن التَّابِع للأخبار هذه الأيام يجد أن الأمم المتحدة بدأت تقتنع بانتقادات السلمين لعملها في البوسنة، الذي أصبح مُجرد غطاء لْقرارات الكبار في حلف الأطلسي ورؤيتهم. ولعل الفضيدكة السياسية التي كشفتها الصحافة الالمانية قبل اشهر والمتعلقة بعقد صفقة مع الصرب تقضى بالتغاضي عن جرائمهم مقابل إطلاق جنود الأمم المتحدة النين أحتجزوا لديهم، كانت دليلاً واضحاً على أن الأمم المتحدة تُجَافِي الحياد في عِملُها في هذه المنطقة، وأنها متورطة بهذه المشكلة، وتبحث لها عن متعبد قادر على الحسم.

# قضية التفجرات في قطره

محمد آلكي احمد

قدم أستقالته إلى رئيس مجلس المنصب وكذلك بسبب ضغوط ومطالبتهم باصور تتجاوز

. وَنَفَى الصونَ في تصريح إلى «وكالةِ الأنباء الكويتية» نفياً فأطعأ الاستقالة أوصخة هذه

وكان نواب في مقدمهم غنّام الجسمهور هندوا قبل أيام باستجواب العون على خلفية بطء الدولة في تنفيذ مشاريع اسكان وعست بانجازها قبل

ولي العمد الشيخ جاسم بن حصد ال ثاني امس الشبيخ هـــزاع بن زايد أل نهــيــان في حضور وزير الخارجية القطري الشيخ حمد بن جاسم بن جير ال

واستقبل نائب الأمير قائد البحرية الأميركية الانميرال الاركان القطري العميد الركن حمد بن على العطيسة والسسفسيسرة الاميركية في الدوحة اليزابيث

# مصرية -عمانية

🛘 مسقط – والحياق

الجاري

ومن المقرر ان يست قبل السلطان قابوس بن سعيد وزير الاعلام للصري الذي سيسلمه رسالة خطية من الرقيس حسني

# الدفاع يركزعلي بطلان التحقيق و"تعرض متهمين للضرب

📰 بخلت محاكمة ستة متهمين قطريين وعمائي هارب في قضية منفجرات كائت السلطات القطرية عشرت عليها في مراب سيارات اعسام مسيني دائرة الجسوازات الشابعة لوزارة الثاخلية في عام ١٩٩٦، مرحلتها النهائية، اذ استمعت محكمة الاستثناف امس الي مرافعات المصامين. وكانت محكمة لخرى (منتية) اصدرت احكاما بالسنجن للمستهمين تراوحت بين ٣ و١٠ ستوات، قيما

يرأت لحنهم. وقدم المصامي تأمير الكعبي مرافعة مطولة بقاعاً عن المتهم الأول في القضية فوار للهندي، وقال: ولا دليل لادانة موكلي سوى اقوال متهم أضر، وأقوالُ المتهم التي اللي بها امام الشرطة تتعلق بقضية لخرى هي قضية المحاولة الانقلابية التي أتهم ڤيها وما زالت المحكمة تنظر فيها، وأضاف ان موكله دانكر التهمة الموجهة ليه، كما أن شهود الأثبات لم بقنموا بليلاً ضده بل رينوا ما سمعوا من متهمين أخرين، وطالب بالفآء الحكم الصادر في

على مسا وصف د ديطلان لجراءات التحقيق معهم وقال أن المتهم عاد الى قطر من الامارات عام ٧١ وكانت للحكمة تنظر في القضية في وقت سابق، وتابع أن المتسهم دكسان في الاسسارات اثناء مباشرة الجريمة وعلم وهو في الخارج ان التهمة موجهة الى شقيقيه (ابراهيم وحمد) وعلى رغم ثلك عاد الى الدوحة طوعاً باعتبار أن لا صلة له بالقضية». كما اشار الى انه تم الاستماع الى الشهود في غياب المتهم ولفت المامي الى أن احد الشهود قال ان مسوكله وتعسرض للضسرب

والاكراه والاعتداءء وطالب بالغاء الحكم الصابر في حق ألمتهم وتبرئته كما قدم منكرة تتضمن اقوال شاهد قال أن المتهم متعرض للاعتداءه. اما المتهم الثالث ابراهيم العسيري فجند محاميه عبدالله الانصاري طلبه استدعاء شهود

ليسسالهم عن والأساليب التي اتبعت في التحقيق، لكن المحكمة طألبته بتقديم مرافعته وقال انه سيقُدمهُا في جلسة اليوم. وجاء في مرافعة المحامي عبدالله الخليفي عن المتهم خاتم النعيمي ان قرار المحكمة في حق الاخير

استند الى اقوال العسبيري. عن موكله سعيد العسيري وركزٌ واضاف أن التحقيقات كشفت تعرض العسيري لاعتداء وان المتهم طم يقل أنه سلم قنبلة ألى خاتم، الذي كان يعمل في مطار النوحة. وتكر أن موكله كان في الأميارات في أجسارة أنذاك دونفي علمه بما كأن في حقيبة، سلمت اليه في الإمارات.

وقال محامي المتهم حمد العسيري أن للتهم ابراهيم لم يقل انه سلم موكله قنبلة. ونكس ان المحكمة التي اصدرت حكماً ضده أستندت في ثلك الى ان متهماً كشف اسم موكله، مشييراً الى وبطلان، ما جاء على لسان المتهم الذي استنبت المحكمة الى أقواله. وقدم معثل الانعباء مذكرة الي

محكمة الاستئناف التي عقبت جلستها برئاسة القاضى خليفة الكبيسي وعضوية القاضيين يوسف الزَّمان وعبدالرحيم القاضي، استأنف فيها الحكم الصبائر بتبرئة المتبهم على المشادي، وطالب بتشديد الحكم على المتهم الحّامس خاتم النعيمي الذي قضت دائرة لخرى بسحنة ثلاث سنوات.

وستواصل محكمة الاستئناف اليوم الاستماع الى مراضعات التفاع عن ابراهيم العسيسري

### حَقَّ مُـوكِّلُهُ وتبرئتُهُ. كما طَالبُ أ بقية المحامين بتبرئة موكليهم. وعلى المصادي. الدمعة





# كلينتون يجري "محادثة غير رسمية" مع عرفات في واشنطن هذا الاسبوع

حسن سندروسي

■ يلتقي الرئيس الفلسطيني باسر عرفات خلال زيارته الى واشتطن في الفسرة من ٢ الى ٤ شباط (فبرأير) المقبل الرئيس بيل كلينتون ونلك خلال حضورهما مع زعماء أخرين وفطور الصلاة الوطنية، الذي يقيمه الكونغرس. وقيال مستؤولون في البيت

الابيض أن الخطة الحسالسة لا تتضمن سوي اجراء الرئيس الاميركي حنيثاً غير رسمي مع عرفات خلال الإفطار، موضحين ان لا خطة لعقد اجتماع بينهما على صدة خالال وجود الرئيس الفلسطيني في واشتنطن. واشيار هؤلاء الى أن عدداً من زعهماء العالم سيحضرون القطور وان عقد احتماع منفصل مع عرفات قد بفرض اجتماعات متقصلة مع

باقي الزعماء ايضاً. وقال الكولونيل بي. جـيـه.

القوني له والحياقه ان دعرفات دعي عسداً من المرات احتصور مناسبة رفطور الصلاة الوطنية وقد قبل الدعوة هذه السنة، واعتقد ان وجوده يبرز اهمية ما قاله الرئيس كلينتون عن سعتنا الى الحوار والوفاق بين السانات في كل انحاء العالم.

وكسان كسيسر المفاوضين الفلسطينيين مسائب عريقات قال امس في تصريحات نظلتها مرويترزّ، ان عرفات سيبحث مع الركيسُ الأمــيــركي في تعليقُ اسرائيل تنفيذ اتفاق وأي ريفر. واضاف ورسالتنا واضحة نحن بحاجة الى الية لحمل اسرائيل على تنفيذ التراماتها، ونسعى للفوز بمساعدة الرئيس كلينتون لضمان التنفيذ النقيق والمحند

التنفيذي لـ والإثناث السيحي، للاتفاق الموقعه

بافشال مشروع لقاء ثلاثى في واشنطن

وقال كبير المفاوضين الفلسطينيين صائب

بالنظر الى كون عملة الانتخابات الاسرائيلية في تروتها الآن. واضافه طكن الجانبين يحتاجان الى تنفيذ الاتفاق وما زلنا بحاجة آلى تقدم وتأمل بامكان. رجال البين. تحقيقه، لكننا نفهم أيضاً أن ثمة انتخابات

واثار قبرار عبرقات حنضور مقطور الصلاة الوطنية، صوحة احتجاج من جانب منظمات مسيحية بروتستانتية، اذ اعلنت نيتها مقاطعة الناسبة اذا حضرها عرفات وحضت اعضاء في الكونغرس على مقاطعتها المضاً، وذلك رغم أن عصصو الكونغرس الجمهوري المداقظ للسيحي ستيف لارجنت سيرعى المناسبة هذه السنة.

وقسسال رائدى تيت المدير

التدهور في الوضع السياسي والأمني نتيجة تجميدها لعملية السلام ورفضها تنفيذ اتفاق

وَقَالَ عربقات ان والجدول الزمني لنكرة

واي ريفر ينتهي غداً (اليوم) الاحد ويكون

استُحقَ على اسرائيل تنفيذُ ١٨,١ في المُنَّة من

الانسحاب من الضفة الغربية والأفراج عن

باسم وزير الخارجية اربيل شارون: «نحن لا

نرفض فكرة هذا اللقاء الثلاثي لكن الطروف لم

تنصَّح بعد لأن على القلسطينيين أولاً أنْ يقوا

مِتْعَهْدَاتُهُمْ. وأَضَافُ أَنْ وَأَيْ لَقَّاءَ أَسْرَائِيلَى -

فُلسطيني - اميركي لن يكون له معنى الا أذا افضى الى تحقيق تقدم مهمه.

بالدم. انه امَر مرْعِج، ويحضر هذه المناسبة عادة حوالي ٣٥٠٠ مَنْ الشـخـصيات البِارْزة، من ضعنهم مسؤولون واعضباء فى الكونغرس وبيبلوماسيون وكبار

باسم مجلس الامن القبومي اكد يسم معينس وس معولي المانية ال منفصيلاً مع عرفات خلال فترةً اقاسته. وأكد ليفي ان كلينتون سيحض الفلسطينيين على الايفاء بالتزاماتهم وعلى وجه

التحديد ان يتعاونوا على نحو اكتشر شمولاً مع اسرائيل في مكاقحة الإرهاب والعنف في مأ بُعِشِقِد انَّه اشَّارَة تَهِدِفُ الَّي استرضاء النشطاء السيحين. كما يُحتمل ان تُعقد لقاءات مع مسؤولين اميركيين اخرين خلال الزيارة التي تستنغرق ثلاثة

🛘 عمّان - ياسر ابو هلالة

■ دعا وزراء الداخلية العرب

في حُتام اجتماعاتهم في عمان

امس الدول التي توجد فسيها

عناصر أو جماعات ارهابية إلى

العمل على دمنعها من استعمال

أراضيها أو استغلال قوانينها من

أجل الأبواء أو الحسمسول على

التمويل أو السلاح أو ممارسة أية

انشطة اجرامية أو دعائية اخرى

وكان بيفيد ليفي الناطق

### الصحيفة واشتطن بوست، امس وقال الكولونيل كرولي عندما ان توجيه الدعوة لعرفات وبعني سئل عن امكانية الضبغط على اسرائيل ان الولايات المتحدة الترحيب برجل ينيه ملطفتان القيادة الفلسطينية تتهم اسرائيل

الفلسطينية الحكومة الإسرائيلية باقشال مشروع عقد لقاء ثلاثي فلسطيني - اسرائيلي - اميركي في واشنطن، كما حملتُها مسؤوليةً استمرار تعثر عملية السلام

عقب أجتماعها الإسبوعي الذي عقد في مدينة غزة ليل الجمعة - السبت انها دوافقت على اقتراح عقد لقاء ثلاثي فلسطيني - اسرائيلي - امــيــركي في واشنطّن تقــدُم بَّه المبــُعــوَثّ الاميركي بنيس روس اثناء زيارته للمنطقة». وأضاف البيان إن دالحكومة الإسرائيلية قامت مافشال هذا اللقاء عن سابق أصرار

عملية السلام وترفض بعثاد تنفيذ التزاماتها في لتفاق واي ريفره. واكدت القيادة الفلسطينية دانها قبلت بارسال وفد للاجتماع الثلاثي لشرحٌ وجهات النظر الفلسطينية وقبلت بأن تكون الادارة

وتعمد لأنها مصممة على الاستمرار في تجميد

وجاء في بيان للقيادة الفلسطينية صدر

المعتظين السياسيين وافتتاح الممر الأمن وبدء العمل في بناء ميناء غزة وتنفيذ الاستحقاقات وزاد عريقات طالاسف الشديد فوجئنا بأن الاقتصانية، وكانت اسرائيل رفضت الخميس الحكومة الاسرائيلية الغت الاجتماع في الماضى عقد لقاء ثلاثي اسرائيلي - فلسطيني امبركي كان مرتقباً في واشتطن مطلع شباطً (فبراير) المقبل. وقال رعنان غيسين الناطق

عريقات في حُتام اجتماع القيانة الْفُلْسطينية ان رئيس ألوزراء الإسسرائيلي بنيسامين «نتانياهو لا يمكن له أن يكون الخَصم والحكم في نفس للوقت، واحساف: «وافقناً على ان نذهب الى اجتماع ثلاثي في واشنطن من أجل عرض ما تم تنفيذه وبالتألي تركنا للجانب الاميركي الامر ان يكون الحكم في ما بينناء.

واشنطن والسبب واضح، وهو أنْ تستمر فيّ اقتوالها أن الجانب القلسطيني لم يطبق، وأكنت القيادة الفلسطينية في بيانها انها ولا تقبل سياسات الحكومة الاسرائيلية التي

### تفرض الأمر الواقع على الأراضي القلسطينية، من خلال أعمال الاستيطان، وحملتها والمسؤولية الكاملة عن هذا التبوتير وهذا

للتصويت لولاية جديدة للأسد 🗆 لندن – والحياة،

> 🗷 دعت السفارة السورية في لندن واللجنة المركزية للاستقتاء على منصب رئيس الجمهورية جميع الرغايا السوريين المقيمين في بريطانيسسا الى الالاء باصواتهم في الاستفتاء المقرر يومى ٧ و٨ شباط (قبراير) ونلك السوزي بالإجماع على ترشيح الرئيس حافظ الأسد لولاية

بستورية خامسة. وقال بيان صاير عن السفارة السورية تلقت والحياة، نسخة منه امس: دنجن واياكم على موعد يومى الاحسد والاثنين السسابع والثآمن من شهر شباط (فبراير) ١٩٩٩ لاحراء الاستفتاء على منصب رئيس الجمهورية (ــ)».

# واضاف البيان: «ان توجهنا

بطريرك السريان الارثوذكس

هويةالقدسعربية

🗆 دمشق - ابراهيم حميدي بين المسلمين والمسيحيين وتطور

■ اكد بطريرك انطاكية وسائر

والاسلامي، في هذه ألمدنة. حِاء ذلك خالال لقائه رئيس

الكندسة الانغليكانية النكتور جورج كاري في معرة صيدنايا شمال العاصمة السورية، في حصف ور الامين العام لمجلس كنائس الشرق الاوسط الدكتور رياض جرجور ومطران القبس والشيرق الاوسط للكثييسية الانكليكانية رياح أبو العسل. وقال بيان رسمي ان المصانئات تناولت معزيز اواصر التعاون

على نظافة مدينتكم



# سورية تدعومواطنيهافي بريطانيا

الى صنائيق الاقتراع وممارستنا لَصِقْنَا الْانْتَجَابِي انْمَا يَعْنِي فَي " مِنْ مُنَا الْانْتَجَابِي انْمَا يَعْنِي فَي الصقيقة ترسب النيموقراطية وتاكيدا على السيز قدمأ وراء قيادة السيد الرئيس

حنافظ الاسد الذي اضحى رسز لنضال الامة العربية من لجا تحرير اراضيها واستعادة حقوقها وتعزيز كرامتها وتاكيد دورها كامة تناضل في سبيا

للحرية والتقيمه وزاد البيان: دان في تجديد البيعة السيد الرئيس لولاية يستورية خامسة هو تعزيز لكل الانتصارات التي حققتها سورية بقيادته وتجسيدا لكل للعاني والأنجسازات التي جسعلت منُّ سورية بلدا عربياً يحمل الراية القومية والانسانية ويسير على

التعاون بين الكنيستين السريانية الارثونكسية والانكليكانية

و [اشار الى ان الجانبين ركزا على

دموضوع قضية القدس، اذ ان

البطريرك عيواص اكد أن القنس

عربية اسسها العرب وسكنها

العرب ويجب ان تبقى هويتها

عربية وضرورة العمل الجدي

والموحد لضعان هوية المبنة العربية المقدسة واستمرارية

### خطى متسارعة على طريق البناء والتقدم والتحرره

الشرق اغناطيوس زكا عيواص الاول رئيس المجلس الاعملي للكنيسة السريانية الارثونكسية وجبوب ان تبيقي هوية القيدس عربية، وضرورة «استىمىرار الصضبور العبربي المسيسحي

الصضبور العبربي السيسحم

والاسلامي فيهاء وزاده ميهمنا جدأ الحفاظ على الاماكن المقدسة الاسكلمية والسيحية بايد الى تلك توه يطريرك انطاكية والوحدة الوطنية والعيش المشترك اللنين تتمتع بهما سورية في قال قديدادة الرئيس حافظ الإسم.



### السلطان قابوس يهنئ عبدالله بن الحسين

● مسقط - والحياة، - هذا السلطان قابوس بن سعيد سلطان عُمان الامير عبدالله بن الحسين ولي العهد الاربني بتوليه منصب ولاية

وقد حمل تهنئة السلطان الى الأسير الفريق اول على بن ساجد المعمرى وزير مكتب القصر رئيس مكتب القائد الإعلى للقوآت المسلحة الذي توجه امس من مسقط الى الاردن: تُجِدُر الإشارة الى ان العالقات بين سلطنة عمان والاردن قوية.

ويوجد تعاون مشترك بين البلدين في مجالات عدة ابرزها المجالات الصحية حيث يعمل عدد من الاطباء في المستشفيات العمانية كما تعار اعداد مَن النَّرسِين الإردنيين كل عام للعَمَّل في معاهد التعليم في عُمان. وتربط علاقة صداقة قوية بين كل من السلطان قابوس والملك حسين.

### ... ونجل امير قطرينقل تهاني والده

 عمان - «الحياة» - زار الاربن امس الشيخ تعيم بن حمد ال ثاني نجل امير قطر الشيخ حمد بن خليفة ال ثاني لنقل تهاني الأمير الى الأمير عبدالله بن الحسين لمناسبة تعيينه ولياً للعهد.

وزراء الداخلية العرب بيدينون الارهاب الإجتماع حبول إدانة اعمال الارهاب نكسر وزراء الداخليسة وضرورة التمييزبين الإرهاب

وشعد وزراء الداخلية في بيان حُتَامي تلاه الأمين العام لمُجلس وزراء الداخلية العبرب أحمد السسالم على إدانة الارهاب دباشكاله وأنواعه كافله وطالب الدول العربية بالانضمام إلى اتفاقية القاهرة لمحافحة الارهاب المبرضة في آب (اغسطس) من العسام للأضي والتي لم توقع عليها غير ثماني دول.

دعوا الدول التى يوجد فيها ارها بيون إلى منعهم من استعمال أراضيها لاغراضهم

الامير نايف بن عبد العزيز وزير الدلخلية السعودي يقدم هدية الى ولي العهد الاردني الامير عبد الله بن الحسين امس بعد

وبين حق الشعوب في الكفاح ضد الاحستسلال الأجنبي والعسدوان بمختلف الوسائل، بما في ثلك الكفاح المسلح من أجل تحسرير أراضيها والحصول على حقها في تقرير مصيرها واستقلالهاء واعرب البيان عن تأييده للجهود والاجراءات الرامية إلى

الأمم المتحدة لمحافضة الارهاب وتحبيد مفهومه، واكد الالتزام مكافسحسة الإرهاب في إطار والاستراتيجية العربية لمكافحة الارهاب ومدونة قنواعند للسلوك للبول ألأعضآء الكافحة الارهاب والاتضاقية العربية لمكافحة الإرهاب، وانها المؤتمر أعسساله قببل الموعد المقسرر بيدوم نظرا والستكمال جدول اعماله، وشارك فيه ١٩ دولة عربية، من بينها السعوبية والكويت وسورية.



🗖 الموسيقار اليهودي الإسرائيلي الواسع الشهرة دانعيل ماريندويم يقود العازف الفلسطيني الشاب سمليم عيود إلى مقدمة مسرح جامعة بيرزيت الفلسطينية بعد أن اشتركا هناك في عزف مقطوعة للمسيقار شوبيرت ليل الجمعة - السبت. (ا ب)

### تختلف النظرة الى الفخامة... ولكن لاخلاف على تفوق فخامة BMW.



إن مفهوم الفخامة لدى BMW هو تجسيد حقيقة لا جدال فيها ، وهذا ما ستتلمسه لدى تجربتك لاحدى سيارات القمة . عندما تتفضل بزيارتنا .

### محمد يوسف ناغمي للسيارات

ماتف : ۲۲۹۵۳۲۲ فاكس: ٦٦٠٣٧٨٧

الرياض المُعْرِضُ الرئيسي: ص.ب ٩٢٧٢ الرياض ٩٢٧٢ : ماتف: ۲۲۹۱۰۰۰ فاكس: ٢٣٣٠٠٠٤

الرياض

ماتف : ۲۲۰۷۳۱ SYLBOLB فَـاكُس: ٢٩٧٠٧٢١

ماتف : ۸۵۷۷۷۲۰ فاكس: ۸۵۷۱٤۰۰

القمة في متعة القيادة

مبسؤول في البلاد، ليس فوق لجان المراقبة... ان

قرارات لجأن المراقبة المتعلقة باهلية المرشحين

حاسمة واذا تصور بعضهم اننا سنتراجع تحت

وبُنت جَبِهَةُ المحافظين وكانها تنسق في ما بينها

حول هذا الملف، اذ أشار الأمين العام ل . جمعية

المؤتلفة الاسلامية، حبيب الله عسكر اولادي بسلبية

الني وزارة الداخلية والسلطة التنفيدية بوعسم

تعاونهما بالصورة المطلوبة مع لجان المراقبة م وحسر

من متسالًاء أوسياط ليبيرالية تحت شعار التيار

الاصلاحي، في اشارة ألى ترشيصات باسم محركة

الجانبين، ما اعلنته مجبهة ٢ فردار، المؤلفة من ١٦

فَصَيِّلاً موالياً لَضَّاتُمي اعلنوا تصالفهم في الانتخابات المحلية امس، إذ أعلن اسماء مرشحيها

في طهران، وتبين انها متمسكة بمعظم الشخصيات

التي اقصتها لجنة المراقعة قبل ايام مثل وزير

الداخلية السابق عبدالله نوري الذي يعتقد على

نطاق واسع انه سيكون الرئيس المقيبل لبلبية

العاصمة والعضو القيادي في حرب مجبهة الشاركة،

النكتور سعيد حجاريان وزوجة وزير الثقافة

والارشاد مستشارة خاتمي لشؤون الاعلام السيدة جميلة كديور ونائب وزير الداخلية السابق رئيس

مهرجان لـ البوب في ذكرى الثورة

الإسلامية للأنباء الايرانية الرسمية أمس أن

مهرجاناً لموسيقي والبوب سيجري مطلع شباط

(فبرأير) المقبل في طهران في أطار الاحتفالات لمناسبة الذكري العشرين لقيام الثورة الاسلامية في

وأوضحت الوكالة ان هذا المهرجان الذي ديهدف

وكانت الموسيقي الغربية شعبية جدا في ايران

قبل الثورة الإسلامية لكنها منعت في الثمانينات.

ومئذ أشهر عادت صالات عدة في طهران

لتستضيف حفلات مع عزف منفرد على الغيتار

الى تعريف الشباب بموسيقى البوب الحقيقية»، سيقام من السابع من شباط إلى الثامن عشر منه

وتشارك فيه نحو سبع فرق ايرانيين على الاقل.

■ طهران - أ ف ب - ذكرت وكالة الجمهورية

تحرير صحيفة اهمشهري، (المواطن) عطريانش

لكن منا يؤكد أن «التبحيدي، بأت هو سنعبار

الحرية، الني يتزعمها ابراهيم يزدي.

الضنغوط فآنهم واهمونء

في اطار الاعداد للانتخابات البلدية والمطية

ايران: مواجهة حادة على "اهلية" الرش

🗖 طهران – غسان بن جنو

■ هندت اللحنة البرغائية المشرقة على مراقعة

الانتخابات المحلية والبلنية المقبلة بالغاء النتائج في

كل دائرة يترشح فيها من رفضت داهلية، مشاركتهم.

ورد رئيس اللجنة النائب للحافظ موحدي ساوجي

على تحدي وزير الداخلية عبدالواحد موسوى لارى

يَاعَلَانِهُ أَنْ وَزَارِتُهُ لَنْ تَعْنِا بِالقَرَارِاتِ وَالْلَامُنْطَقِيةً

والخالفة للقانون، التي اتخنتها اللجنة وابعدت

بموجيها عشرات من الرشحين البارزين إلعروفين

بولائهم او قريهم من الرئيس سيد محمد خاتمي،

خصوصاً في دائرة طهران كبرى المناطق الانتخاسة

من حيث تأثير نتائجها ودلالاتها السياسية على

اقصَّتهم لَجِنةَ الْرَاقِيَةَ فَانْتَا سَنِيطِلُ الاِنْتَجَابِاتَ فَي

المناطق، التي ترشحوا فيها.

وقال ساوجي: دادا وربت اسمناء مرشحين

وثمة اجماع في الأوسياط السياسية، وحتى

الرسمية، على أن هذَّه الإنتخابات المحلية هي الأولى

من نوعها في تاريخ الجمهورية الاسلامية، نخلت

مرحلة حرجة وحساسة ومديرة، خصوصاً مع

تصاعب حبة الجبل بين جناحي النظام الرئيسيين،

خصوصا ان لجنة مراقبة الانتخابات عينها رئيس

البرانان على اكبر ناطق توري، مما يجعلها خاضعة لتاثير الحافظين.

مرشحاً، معظمهم من الوجوه الطلابية المعروفة،

وبينهم وزراء ومسؤولون سابقون ومستشارون

لخاتمي حالياً. ورد وزير الداخلية امس على هذه

القرارات، مشيداً على أن اللجان التنفينية للنبثقة

عن الساطة التنفينية والمسؤولة عن اجراء العمليات

الانتخابية هي والمعنية بتنظيم الانتخابات واجرائها

من البداية حتى النهاية. وما منهمة لجان المراقبة

وانتقد الوزير اقصاء مرشحين «من دون اي تفسير ويشكل مخالف القانون» معتبراً أن هذا القرار

ولا يستند الى القانون ويجب الا تكون الاختلافات

السياسية وتباين وجهات النظر سببا في اقصاء

المرشحين (\_) وساقف امام كل من يتجاور القانون

ولن اقبل باقصاء احد من المرشحين بلا سبب

في مقابل ثلك شعد رئيس اللحنة ءائنا لسنا

سوى التأكد من حسن التنفيذ من دون اى تدخلء

وكانت اللجنة اقصت عشرات المرشحين المحسوبين على التيار الإسلامي في مدن عدة، لكن القرار الإكثر اثارة تعلق بطهران حيث ابعد خمسون

# الجزائر: مقتل 10 جندياً في الشرق و٧ في الغرب

□ الجزائر - والحياة،

■ لوحظ في الجزائر ان المكامن التي يتعرض لها الجيشُ ارْدائتُ في الأيام الماضية. أذَّ افيد أنِّ ١٥ عسكرياً قتلوا في جيجل شرق البلاد، في حين قُتل سبعة اخرون في غَليزان (غرب).

وإفايت مصابر امنية امس أن مجموعة مسلحة اعَدَّالَت خمسة مواطنين في بلنية حريشة في منطقة حُنايسية في ولاية الشَّلِفُّ غَيرَبِ البِّلاد. وجَّاء هذا الهجوم في الوقت الذي تشهد ولايات عدة عمليات هجوم متكررة ضد الثكنات العسكرية.

ونكر مصدر في ولاية جيجل ان ١٥ عسكرياً اغتيلوا في هذه الولاية وتم نقتهم في العاصمة هذا الآسبوع. ونكرت (رويترز) صحيفة «لا تريب يون» امس ان اسلاميين متشددين قتلوا سبعة جنود في مكمن في غرب البلاد. وقالت أن نحو ١٠٠ مسلح أسلامي كمنوأ على جانبي طريق وأمطروا قافلة عسكرية بنبران الاسلحة الآلية قرب غابة في ولاية غليران على بعد ٢٦٠ كيلوم قرأ غرب العاصمة. واضافت ان الاسلاميين انتزعوا لسلحة وملابس عسكرية من الجنود وقروا الي غابة قريبة. ونشرت صحيفة الو كوتيسان دو وهران، تَقُرُوراً عَنْ مَكُمَنَ الأربِعاءَ المَاضَى نَصَبِهُ اعْضَاءَ فَي والجماعة الإسلامية المسلحة،

السابق مقداد سيفي امس ترشيحه للانتخابات الرئاسية القررة في تيسان (ابريل) القبل، بينما اكنت جبهة القوى ألاشتراكية ان زعيمها حسين آيت احمد سيعود الى الجزائر الثلثاء المقبل حيث يترقع ان يختاره حزبه مرشحاً في هذه

هو «تحرير الجزائر من الارهاب والفقره. وقبل أن يتولى رئاسة الوزراء كنان سيفي وزيراً للتجهيزات في حكومة رضا مالك بعد انَّ شغل عدة مناصب عالية في مختلف الوزارات وبالخصوص في المالية والتجارة والاشغال

ومقداد سيفي هو رئيس الحكومة الخامس الذي يتقدم الى المنافسة الانتخابية بعد مواود حمروش وسيد احمد غزالي وبلعيد عبدالسلام ورضا عالك ليبلغ بذلك العدد الاجمالي المرشحين

الاخيرة لمنطقة الشمال الافريقي

ويصر المغاربة على ان يتم ارجأء

نشر قوائم تحديد الهوية الى حين

اكتمال تسجيل المنتسبين الي

القبائل الصحراوية كافة، ما يعنى

ارجاء نشر القوائم النهائية حتى

انتهاء عمليات تحديد الهوية.

وكانت انتقادات صدرت من

مسسؤولين مغاربة وشيوخ

بعض اعضاء دمينورسو، بلقت

الى حد التهديد من مخاطر قيام

حرب اهلية في المنطقة، في حال

اقصاء الصحرأويين النين تنطبق

عليهم معايير الامم المتحدة

لتحديد الهوية. ويشكل ابرام

الاتفاقات الاخيرة تطورا بارزا في

سياق تسهيل مهمة دميتورسوء

وأن كأن الامين العام هدد جامكان

سحب البعثة في حال عدم احرار

التقدم وقبال أنه سيطلب من

مجلس الامن دمعاودة تقويم

الوضع والبحث في جدوى

ان التهديد يشكل ضغطا على

الاطراف المعنية للحصول على

متعساون كسامل، يمكن من اجسراء

الاستغتاء في نهاية العام الجاري

عملية "حاسمة 'غداً للملك حسين

تنعة المنفحة الاولى

شكل مفاجئ التلثاء الماضى اثر تعرضه لانتكاسة مفاجئة بعد اسبوع من

عودته الى بلاده من رحلة علاج استغرقت اكثر من ستة اشهر. وأقدم اللك

حسين خلال الاسبوع الذي امضاه بعد عوبته الى بلائه على تتحية شقيقه

الاصغر الامير حسن من ولَّذية العهد وتعيين نجله الأكبر الامير عبدالله بدلاً

منه، في خطوة استباقية قال انها استهدفت تصحيح الاوضاع وطمأنة

وحظي الأمير عبدالله بن الحسين، الولي الجديد للعرش الهاشمي على عمم عربي وبولي ملحوظ من خلال الاتصالات والزيارات التي قام بها عدد

من القيادات العربية التي كان آخرها الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات

ووزير النفاع السعودي الأمير سلطان بن عبدالعزيز ووزيرة الخارجية

فتل ثلاثة متهمين

تتمة المبغحة الاولى

سيارة لرجال الامن كانت تقل المعتقلين الثلاثة ترافقها سيارة اخرى في طريقها الى بلية مولتان في اقليم البنجاب تعرضتا لهجوم ستة

مسلَّمْيَّ، على الاقل، فقتل المُتقلون الذين القي القبض عليهم الإسبوع

استطاع الفرار مع الأخرين، ولم يصب أي شرطي في الهجوم.

وأضاف البيان ان احد المهاجمين اصيب برصاص الشرطة لكته

من جهته أتهم الامين العام لتنظيم تجيش الصحابة، في تمسريح

وكان مجهول ادعى ان اسمه رياض بصري وهو مسؤول جناح

منشق عن مجيش الصحابة، اتصل بمكتب هيئة الاذاعة البريطانية في

اسلام آباد واعلن مسؤولية تنظيمه العروف باسم مكتيية جَنكوي، عنَ

الحادث. الا أن لحداً من التنظيم المنكور أو السلطات الباكستانية لم

ويساع انها دبرت الانفجار ضد موكب شريف في الثالث من كانون الثَّاني (يناير) الجاري ودمر جزءاً من جمس على الطريق الذي يمر به

محاموالدفاع فيعدن

تثمة المنفحة الارأى

للتعنيب. وقال ممثل الادعاء، وهو رئيس نيابة عدن السيد سعيد العاقل،

ان الطَّبْيِبِ الشرعي اجرى فحصاً ورفّع تقريراً مرفقاً بملّف القّضية الى

المحكمة، وإن على هيئة النفاع أن تقدم ما يُوجِب قانونا أجراء فحص

طبي جديد وعن طريق الطبيب الشرعي لأنَّه وَالْمُولَ قَانُونًا، فحصَّ

قَسَتُهم النيابة العامة (وعدهم اربعة)، في حين انكر المتهمون حيازةً

اسلحة ومتَعَجراتُ واجهرَّة اتصال في سيارتهم التي تم القبض عليهم

فيها في ٢٣ كانون الأول (بيسمبر). واعترف احتهم مالك هرهرة، بانه

قاوم رجال الشرطة النين طاريوه لكنه اعتبر أن اقوال النين من شرطة

المرور حول واقعة المطاردة مبالغ قيها. وتركرت شهادة الشاهد الأول،

وهو عامل في مكتب لتأجير السيارات، على اثبات واقعة استئجار

السيارة من جَانب المتهم محسن جيلان. فيما اكد شاهدان اخران (وهما

شرطيان في الرور) أن السيارة كانت قائمة، قبل مصادرتها، من محافظة

ابِينَ فِي اتْجَاهُ مُنْيِنَةُ السَّيْحُ عَثْمَانَ فِي عَنْ، وَكَانَتْ تُسْيِرِ عُكس خُط

السير، ما يقع الشرطين آلي ايقافها والتأكد من وثاثقها. وكانت

وفي حين وافق قاضي المحكمة على انتضمام المحامي الشيخ طارق عبدالله (وهو من اصل يمني بحمل الجنسية البريطانية) الى هيئة

النفاع عنَّ المَّت هُ مِنْ الَّا انَّهُ رَفْضَ اول طلب لهـذا المصامي بسَاجيل

الجلسة. ويشارك المحامي في استجواب الشهود. وقال المحامي الشيخ طارق عبدالله لـ «الحياة، انه جاء ليلة اول من

واستمعت المحكمة أمس الى الوال ثلاثة من شهود الاثبات النين

يؤكد علاقة صاحب الاتصال ب ﴿ وكتيبة جنكوي، المعادية الشيعة،

شريف اثناء توجهه الى منزله الريفي قرب لاهور.

الى والحياة، الشرطة بقتل المعتقلين الثلاثة. وقال مولانا عبدالحق أن

رجال الامن قتلوهم قرب بلدة رايون في البنجاب والحفاء المقيقة

وقال ديبلوماسيون في الرياط

استمرار الامم المتحدة،

او بداية العام المقيل.

الأردنيين الى مستقبلهم.

الاميركية السينة مابلين البرايت.

و الصاق التهمة رسمياً بالتنظيم.

صحراويين ١٨ وصف ب وتحيره

### أنان مرتاح الى موقف المغرب من مفوضية اللاجئين وانتشار 'مينورسو'

🗷 اعسرب الامين العسام للامم المتحدة كوفي انان عن امله في ان تؤدي المصابقات في شان قضية الصحراء الى اتفأق شامل على الاحراءات العالقة. وقال في تقرير الى منجلس الامن الدولي أول من امس دامل بان تفضي المساثات الجارية الى التعبيبيل فم استئناف عمليات تحديد الهوية وبدء عمليات تقنيم الطعون، في اشبارة الى استمراز الصلافات على الظروف التي يتم فيها تحديد هوية ٦٥ الف صحراوي ينتمون الى ثلاث مجموعات قيلية لم يشاركوا في العمليات السابقة لتحديد الهوية. واعرب أنان عن

اعسمالها في المسافظات الصحراوية، مشيداً على تسريع البدء في الاعمال التحضيرية لاعادة أللاجشين المسموح لهم بالشاركة في الاستفتاء. كما أبدى ارتياحه الى قبرار الحكومة المعربية ابرام اتفاق في شان انتشار القوات العسكرية التابعة ل دمينورسوء واوصى مجلس الامن تمديد ولاية البعسلة الي نهاية شباط (فبراير) ١٩٩٩.

الاقتراصات التحكيمية التي طرحها كوفي انان خالل زيارته

### وزيرا الداخلية المغربي والجزائري يلتقيان في عمان

الأميرعبدالله لعرفات

صهامه الجديدة، ونكرت الوكالة ان الرئيس عرفات اطمأن الى صحة العاهل الأربني الملك حسين الذي يتلقّى العلاج من سيرطان الغند الليفاوية في الولايات المتحدة، متمنياً له موفور الصحة والعافية.

وفيصلَّ الحَسَينيَّ، مسؤول ملفَّ القَبسُّ في السلطة الوطَّنْيَة الفلسطَّينَيَّة ونبيل ابو ردينة، مستشار الرئيس الفلسطيني.

اصطف لتحبتهما.

العهد في الأردن.

ريفر الذي جمد بشكل كامل ويكل جوانبه.

قلناها بوضوح ان هذا الموعد بالنسبة الينا هو موعد مقدسه.

والده المرحوم العلاّمة الشبيخ سعيد بك أياس والنته المرحومة الأميرة صفية محمد المرتضى الجزائري زوجته المرحومة فريحة بندن إيناه: سعيد ومحيي النين بنتاه: مي زوجة جمال بحصلي وهدى ارملة المرحوم محمد عبدالرحمن شقيقه الرحوم إبراهيم واستة خال: القنصل خالد الداعوقّ ونانية وسامية ونعمت عم: غالب

وسيصلى على جثمانه الطاهر ظهر اليوم الاحد في ١٩٩٩/١/٢١ في جامع الإمام الأوراعي ويولري الثرى في الأوراعي. تقبل التعازي قبل الدفن ويعده والثائي والثالث

### سيفى يترشح للرئاسة

🛢 الجنزائر – أ ف ب – اعلن رئيس الوزراء

وأوضع سيقى (٥٩ سنة) أن هنف برنامجه

# للانتخابات الرئاسية ٢٨ مرشحاً.

اضفاء طابع رسمي على دور مفوضية اللاجئين التي ستبدأ □ الرياط- محمد الاشهب

ارتياصه لقرار الحكومة المغربية

الحادثات مستمرة ويتواصل المغسسرب والامم المتحدة اجراء محادثات في شان

البلدين والتنسيق لمواجهة الجريمة المنظمة ومكافحة المخدرات.

■ الرياط - «الحياة» - نكرت مصادر رسمية في الرياط ان وزير

الداخلية المغريي السيد إدريس البصري اجرى محانثات مع نظيره الجزائري السيد عبدللاك صلال على هامش مجلس وزراء الداخلية العرب في عمان، ويعتبر اللقاء الأول من نوعه بين الجانبين منذ تشكيل الحكومة الجزائرية الجديدة. ويعتقد أن المحادثات تناولت العلاقات بين

وضم الوقد الرافق للرئيس الفاسطيني كلاً من السادة محمود عباس، أمين سر اللجنة التنفينية في منظمة التحرير الفلسطينية

وجرى للرئيس الفلسطيني استقبال رسمي اصطحبه فيه الأمير عبدالله لدى وصوله الى منصة الشرف، وعرفت الموسيقي السلامين الوطئي الفلسطيني والملكي الأريني. كما استعرضا حرس الشرف الذّي

واعتبرت مصادر اربنية حكومية ان زيارة الرئيس الفلسطيني متعكس عمق العلاقات التاريخية ووحدة الهدف والمصير للشعبين

كماً التقى ولي العهد الأربني، امس، وزير الداخلية السعودي الإمير نايف بن عبدالعزيز الموجود في عمان لحضور مؤتمر وزراء الداخلية العرب، كذلك التقي الامير عبدالعريز بن عبدالله آل سعود، المستشار في ديوان ولي العهد السعودي الذي قدم له التهنئة بمناسبة توليه ولايةً

وفي غزة (ا ف ب) صرح عرفات بعد عوبته من عمان بانه ناقش مع ولى العُهد الأردني لخر تطورات عملية السلام وما وصلت اليه الأمور من خطر تجميد أسرائيل للاتفاقات خصوصاً الاتفاق الاخير في واي

وعن أعلان الدولة الفلسطينية في الرابع من أيار (مايو) المقبل، قال عرفات: محتى الآن هذا الموضوع قيد البحث في القيادة الفلسطينية وقد

ومن المقرر أن يتوجه الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات اليوم الأحد الى سويسرا للمشاركة في المنتدى الاقتصادي العالمي في دافوس ثم الى الولايات المتحدة في زيارة تستمر يومين يجري خلالها محادثات مع الرَّئْيْس الامسيركيِّ بِيلٌ كلينتونَ فَي أَطَّارُ التَّحرِكُ الديبِلوماسيُّ الفلسطيني المكثف لانقاذ عملية السلام في الشرق الاوسط

إنتقل الى رحمته تعالى الماسوف عليه

### محمدالمرتضى سعيدبك أياس

شقيقتاه: المرحومة مريم أرملة المرحوم يوسف الداعوق عدله: الشيخ نديم تقي النين

في منزل للرحوم يوسف الداعوق، محملة الداعوق، شارع عمر الداعوق. الأسفون: ال أياس والداعوق والبحصلي وعبدالرحمن وبندن وتلي الدين المين

### السودان: ٨١ قتيلاً في معارك قبلية غرب دار فور

الجنيئة لجمع الإسلامية وان اشخاصاً عدة اوقفوا خلال من جهة أخرى، دعبا زعيم

> غرب السودان. وذكرت صحيفة والرأى العامه السنودانية التي نشرت أمس تقرير لجنة لتحقيق الحكومية عن المعارك القبلية، أن النيران أثت على ٢٨ قرية خلال الاشتباكات في الولاية. وكانت للولجهات بدأت في

بسبب دمسة وليته عن مقتل دارفور، قبل اسبوعين بين قبيلة حوالي الف شخص، عندما انشق الساليت العربية وقبيلة غير عربية بسبب خلاقات على المرعى. وتقلت الصحيفة عن مصاد في الجنينة أن أعيان القبائل ورجال الدين في ولايات دارفور الشلاث شكلوا أجسانا لعسقد مصالحة بين القبيلتين. وان قوى الأمن حاصرت حياً سكنياً في

الحكومة السودانية مقتل ٨١ شخصاً وجرح ٢٦ اخرين في المعسارك القسيليسة التي انتلاحث المديراً في ولاية غرب دارة ور في القصبائل السودانية الجنوبية

اللوالينة للحكومة الدكشور رياك مشسار إلى المسقح عن القسائد الجنوبي المتمرد كاربينو كوانبان بول الذي اعلن عوبته إلى صفوف الحكومة يعد فرارم إلى صيفوف للتسريين مطلع ١٩٩٨. في حين طالب مسـؤولون جنوبيـون في المؤتمر الوطني (الحرب الحاكم) في السودان، بمحاكمة كاربينو لجنبنة، عاصمة ولاية غرب

عن الحكومة قدل حوالي سنة. وأكد مشار دييدو أن المطالدين بمصاكمة (كاربينو) ينسون أن هناك صرباً تجتاح البلاد، وأن الأعمال النسوية إليه لن توقفها المحاكمات وإنما السلام والصبر

### فرنسا: مبارك سيلتقي رئيس المؤسسات اليهودية

المجموعتين في الميادين المختلفة، رئيس المجلس التحم ثسيلي تونس صالياً، قابل الرئيس زين للمؤسسات اليهوبية في فرنساً هنري هادجنبرغ إنه سيقابل العسابدين بن على، مسعلناً بعسد المقابلة وضرورة تعميق التبادل الثلثاء المقبل في باريس الرئيس بين اليهود للتحدرين من تونس حسني مبارك خُلال وجوده في وفرنسا وعمومأ بين يهود اوروبا العاصمة الفرنسية.

وابلغ هالجنبرغ وكالة وقدرانس برس، أن واللقاء يندرج في اطار التقارب بين اليهود وألعرب بواسطة يهود فرنساء واضاف أنه تقيم باقتراحات في هذا الاتجاه الى مبارك في كانونّ الاول (ديسـمــيــر) الماضي في القاهرة عندما عبر له عن رغبته في داقسامسة حسوار دائم يين

والتقي هادجنسرغ خلال زيارته لتونس التي زارها تلبية لدعوة من بن على وربر الخارجية صلاح الدين معاوي.

### النيا: مفتل طفل بانفجار قنبلة في مخبا لتشددين

■ النيا (مصس) – اف ب~ أكد مصدر في الشرطة المصرية أن طفيلاً قيل واصيب ١١ أخرون بحروح امس في مصافظة النبا في صعيد مصر في انفجار قنيلة في مقيرة كان ألإسلاميون التطرقون يختبثون فيها:

وقال المسر إن الأطفال عثروا اثناء اللّعب في مُقْبِرة قرية جاذلُ باشا الغربية على جسم غريب انقجر عندما عيثوا به. وتوفي علي محمد عبدالعرين

سنعيد بن مصطفى ووزيري الثقافة عبدالكي هرماسي والصناعات الحرفية والسيلحة

وكان هايجنبرغ الذي يزور

من جهة والعالم العربي من جهة

# ملزمين تقديم الأملة والإسباب للمسؤولين، في شان اقصاء مرشحين، مؤكداً، في بيان امس دان احداً في

(٨ سنوات) فوراً، واصيب ١١ من رضاقه (تراوح أعبسارهم بين ٨ و١٤ سنة) بجسروح. واكست الشرطة أن جروح بعض الاطفال

ورجح المسدر ان الانفجار تَاجِمْ غُنَّ قَتْبِلَةٍ عَلَى الأَرجِحِ مِنْ مخلفات المواجهات بين عناصر من تنظيم والجماعة الإسلامية، المسلح المحظور ورجال الشسرطة في المقدرة التي كان الإسلاميون التطرفون بختبكون فيها.

النفاع بناء على طلب اقارب المتهمين.

هو التكامل في سلامة الإجراءات.

أمِس من لندن الى عدن (قبل المحاكمة بساعات) للمشاركة في هيكة

من قبل: منعم عرض على الدفاع عن المتهمين في وقت سابق واعتنرت، غير انني وافقت اخيراً بعدما علمت أن المتهمين يطالبون بأن ادافع

عنهم في أليمن لانني يمني في الأصل. ووصف المحاكمة بانها «تفتقد الى الاجراءات القانونية، والاجراءات

السليمة والمنطقية، بشكل كامل، وقال: دان السلامة الجزئية في

الإجراءات القضائية لا تُكفي... هذاك جزء صحيح ولكن لا يكفي، المطلوب

وظهر الحامي بدر باستيد بعد عبوبته الى جلسة المحكسة مضطرياً م وظهر داضطرابه اكثر خلال استجواب شهود الانبات حتى

ان احد هؤلاء محمد احمد على شعب، قال لباستيد دركز في اسئلتك

وحدد ماذا تريد منى حتى استطّبع الرد عليك، ما دفع القاضيّ الى كبح

الشاهد لكنه في الوقت نفسه دعاً باسنيد الى التركيز في استجوابه.

وعلى العكس اطّهر المحامي الشبخ طارق هدوءاً وتركيراً والترامأ اثنّاء

وأبلغ المحامي باستيد والحياقه بعد عوبته الى المحكمة وان اسباب

انسحابه تم التغلب عليها بالتغاهم مع القاضي على اثر تدخل رئيس

وسئل باستيد هل قام اقارب المتهمين ومسؤولون في السفارة

البريطأنية بريارتهم في السجن، قال: شعم تمت ريارة وأحدَّة فقط منذ

قرارٌ المحكمة يوم الأربعاء الماضي، ونحاول الحصول على ترخيص

بِرْيارات اجْرِيْه. وأكد دان المتهمين تطوا من سجن المباحث الجنائية الي

السَّجِنَ الْرَكَزِي فِي عَنَء. وأَضَافَ: مُسْتَحَاوِلُ الحَصُولُ عَلَى تَرْخَيْصُ

وردد المتهمون البريطانيون اثناء بخولهم قاعة المحكمة عبارات

حتجاج ضد الحكومة البريطانية سمع منها: مناذا لا يتصل (رئيس

الوززاء) بلير بالرئيس اليمني لكي نعود ألى بريطانيا، وراين الحكومة البريطانية التي منحناها اصواتنا، ورماذا فعلت بريطانيا من اجلنا،

السنا من رعباياهام وراح احد المتهمين (شاهد بث) يربد باسلوب

سرحي، كلما من امامه احد الجنود او صُباط الأمن: «هذا كان يعنيناء

في السُّفَارَّة البِرِيْطانية وصَّحافيُون بِرِيطانَيونْ وَجِمهُورَ كَبِّيرِ قرر. القَّاضِي جِمال احمد عمر رفع المحاكمة على أن تستانف غداً الاتذين.

لطلب من النيابة العامة اثناء الجلسة. أذ قال رئيس نيابة عدن أن عدداً

من وسائل الاعلام الدولية والداخلية بنشرت اخباراً وتفاصيل ملفقة

وغير صحيحة ومغلوطة عن هذه القضية وعن وقائع المحاكمة، ولهذا

بطلب من هيئة المحكمة قراراً بحظر النشر والإداعة عبر وسائل الإعلام

ووصل اربعة منهم الى عنن ليحاكموا مع المجموعة الجارية محاكمتها

حالياً، قيما وصل اثنان الى ابين ليحاكموا مع مجموعة وابو الحسن

الخطولون الأللن

صنعاء)، حصل تطور مهم امس أد اطلق الخاطفون سندة المانية (وهي منزوجة من يعني وتعمل كقابلة) وأبقوا على امها وشقيقها وحملوها

رسالة بمطالبهم وعلم أن الخياطة في كانوا طلبوا منها أن تعود برد من

ريتشياردوني يعتبر

تتعة الصفحة الارلى

العراقية المعارضة وشخصيات أخرى خلال اجتماع أول من أمس الذي

عقد في السفارة الأميركية في لندن، جدية التوجهات الأميركية

والصِيدَّة، لتَعْيير النَّظَام العراَّقي، نَقَلُ رئيس اتصاد البيموقراطيين

العراقيين الدكتور محمد الظاهر عن ريتشياردوني قولة إن هانون تحرير العراق، كان دخطا فالحا ارتكبه الرئيس بيل كلينتون تحت

وكان الديبلوماسي الأميركي شند على أن الكرة في ملعب الأحراب

العراقية المعارضة لتختار الإطار والمضمون اللازمين لتعاونها وفقا

السلطة الا انهم اللغوها لاحقا ان لا داعي اعويتها.

وعلى صعيد للخطوفين الألمان لدى احدى القبائل في الجوف (شمال

اما بالنسبة الى المعتقلين السنة الجند فقد تقلوا من صفعاء امس،

وفي نهاية الجلسة التي حضرها عدد من اقارب المتهمين واعضاء

وجاء قرار رئيس المحكمة حظر نشر تفاصيل المحاكمة استجابة

للطبيب الذي احضره اقارب المتهمين لفحصهم.

وَفَقَا لَقَانُونَ الصحافة والنشر».

ضغط الكونغرس.

مداولات المحكمة جعلت من هيئتها تستجيب للعنيد من ملاحظاته.

محكمة الاستثناف القاضي رشيد هويدي خلال استراحة للمداولة.

وقَالُ رداً على سؤال عما اذا كانت عرضت عليه الشاركة في القضية

### موريتانيا: فوزكاسح للحزب الحاكم في الانتخابات البلدية

🛘 نواكشوط – الشبيخ بكاي ■ اشارت النتائج الأولية للانتخابات البلدية التي قاطعتها المعارضة إلى تصقيق الصرب الجمهوري الديموقراطي الجاك في موريتانيا فوزاً كاسحاً على دمستقليه، والجماعات السياسية «الدائرة في فلكه». وتغلب الصرّب الجمهوري على منافسيه في كل

الدوائر التي اعلنت نتائجها حتى الآن ولا يتوقع إلا استثناءات

محدودة جداً. ولوحظ أن الإقبيال على

المشاركة في هذه الانتخابات كان ضعيفاً في مُّين كَبِيرة، إضَّافة إلى تواكشوط لِكن المفاجاة كانت في مُبعِلِهِ أيضاً في مدن ريفية بعيدةً عن المركز وعن نفوذ العارضة التي قياطعت الانتشابات. ومن هذه المدن مسيئة النعصة الموالية تقليديا للرئيس معاوية وإد سيد أحمد الطابع الذي داب منذ توليه

عسكري) على اعلان خطبه المهمة وقراراته انطلاقاً منها. كما أنها عاصمة اقليم مهم من حيث الكثافة السكائية، وينتمي إليه الوزير الأول الحالي شيخ العافية ولد محمد څونه وسلقه محمد الأمين ولد اغسيج كسما يحسنل كثيرون من أبناء الولاية مناصب كبيرة في النولة. ويتوقع اعلان النتائج النهائية ليل السبت -الأحد، غير انه لا يتوقع ان يخرج

----

. ....

pla . . . . .

- -- -

. . .

. . ...

38(0)

. . - .

. .

-

السلطة في ١٩٨٤ (في انقـــالاب التصور عما هو عليه الآن. حننتها واشتطن وفتح الناب أمام توسيع فائمة القصائل السبعة التي اختارتها واشنطن لتسلمها مساعدات عسكرية ولوجستية أو العمل معها بمفردها، إذ أكد ان رضيق الوقت وضغط العامل السياسي كان وراء الاقتصار على سبعة قصائل فقطه.

دعوات لالغاء الحظر في المقابل، برزت خلال اجتماع السفارة الأميركية في لندن دعوات إلى الألغاء الفوري للحظر من نون قيد أو شرط وقال لـ «الحياة، موفق الربيعي، وهو إحدى الشخصيات المستقلة التي شاركت في الاجتماع مع المُسْؤُولُ الْأُمْيِرُكِي عَنْ التَحُولُ في العراق، إنَّ «الحَصْدارُ يؤذَّي الشُّعْبُ أكشر مما يؤنّي النظام، وانتقد الربيعي الضربات العسكرية التي متستهدف تهديم البنية التحتية للعراق، وأبلغ ريتشياردوني أنه وإذا لم تكن هنالك خطة متكاملة، سياسياً واقتصابهاً وعسكرياً، لاسقاط النظام، لا معنى لهذه الضربات.

الاكرادصامتون وعلمت والحياة، من مصادر الاجتماع أن ممثلي الصربين الكرديين، الرئيسيين لم يساهما في المناقشات، وقالت المصادر إن مُمثَّلَى الحرَّبُ النيموقراطي الكريستانيُّ (برّعامة مسعود بارزاني) والاتحادُّ الوطنّي. الكربستاني (بزعامة جلالٌ طالباني) اكتفياً بتسجيلٌ الملاحظات. وفيماً عبر تنظيماًن أُخْران شاركاً في اللقاء عن رغيتهما في الانضمام فوراً إلى المائة الفصائل السبعة، رفضت تنظيمات اخرى حضور الاحتماع على رغم المساعي التي بثلها ريتشياريوني القناعها بثلك.

وقال الدكتور محمد الظاهر، رئيس اتحاد الديموقراطيين العراقيين، أحد التنظيمات التي رفضت المشاركة في الاجتماع، لـ والحياة، إنه أبلغ ريتشياريوني أنه لا يرى جدوى من الحضور ولا سيما أن ليس ثمة جُنيد في جعبّ الولايات المتحدة، وتابع انه لس لدى ريتشيار، وني، ، الذي اتصل به هاتغياً لاقناعه بالحضور، شعوراً بأن الية ،قانون تحرير العرَّاق، ربِما ليس اقضل الصبغ للعمل لاسقاط النظام العراقي، مؤكداً أن ريتشيار بوني عبر عن اعتقاده أن هذا والقانون خطا فادح ارتكبه الرئيس كلينتون تحت صغط الكونغرس، واشار إلى أن رينشياردوني قال إنه يشعر أن هذا القانون لن يكون الأساس الوحيد لعملنا لاسقاط النظأم لأنه اقر لترضية اعضاء الكونغرسء ولم يستبعد المسؤول الأميركي تجميد القانون مستقبلاً.

### أحزاب جزائرية تطالب زروال

نتمة الصفحة الاولى

العمال). وحضر توقيع الوثيقة في فندق سان جورج في العاصمة ثلاثة مرشحين للرئاسة هم الدكتور أحمد طالب الإبراهيمي والدكتور يوسف الخطيب والسيد مولود حمروش.

### ضغوط لدعم مرشح معين

وفسر مراقبون هذا التجمع بأنه يهدف الى ممارسة ضغط على رئاسة الدولة لتامين حياد المؤسسة العسكرية التي يُعَال انها تدعم السيد عبدالعزيز بوتظيقة احد أبرز المرشحين للرئاسة. وأكد موقعو الوثيقة رفضهم العنف ونيذ الإقصاء وسياسة الحقد،

وقتح المجال للاحراب السياسية للإستعمال العادل لوسائل الإعلام. ودعوا الرئيس زروال الى تاكيد دحياد مؤسسات الدولة، والتمسك بالمكانة النستورية للمؤسسة العسكرية ورفض التستر وراعماء. واعتبروا أن الانتخابات المقبلة ،فرصة لإخراج البلاد من أزمتها،. وتحيث في حُتام الاحتفال رعماء الاحراب المشاركة، واشاروا الى صْغُوط تُمَارِسُ لدعم ممرشيح معينَ، في إشارة الى بوتفليقة.

انديك: إطاحة صدام تتمة الصفحة الاولى

طائرات أميركية تطبق الحظر الجوي والمضادات ووسائل الدفاع الجوي العراقي، وفيما أكد بيان القوات الأميركية في قاعدة انجيرانك التركية حصول أريع مواجهات بين مقاتلات اميركية انطلقت من القاعدة والمسادات الجوية العراقية في الشمال، أعلنت قيادة الدفاع الجوي في بغداد أن طاثرات النحالف الغربي اطلقت ١٧ صاروخاً وقنبلة على مواقع الدفاعات الجرية في شمال العراق. (راجع ص ٤)

بالمضي في المحاكمة لكنه يمنع عرض اشرطة الفيديو

في مجلس الشيوخ كي يتمكن ملايين الاميركيين من

وقال السناتور ترنت لوت، تعليقاً على سعي

السموقراطيين الى منع عرض الاشرطة دان العام الأن

هو ١٩٩١ وعلى عتبة القرن الواحد والعشرين،

وبالتالي لا يمكن النفاع عن منع عرض الاشرطة،

وعلى رغم اقتناع الحميم، بيموقراطيين وجمهوريين،

بأنه ليس لدى دعاة الإدانة والعزل اي حظ في تحقيق

ثلك بسبب غياب الاصوات المطلوبة اي ٦٧ صوتاً، نتبجة أستمرار تماسك الاقلية النيموقراطية (٤٥

شيخاً) في موقفها المعارض، باستثناء سيناتور

واحد هو رأسيل فأينغولد، فقد تمكن الجمهوريون

من اطالة الدراما على الاقل حتى منتصف شباط

على ما يحدث في الكونغرس.

عدم بت القضية.

وشن البيت الابيض امس حملة شعيدة اللهجة

وقال الناطق جو لوكهارت ان ما يحدث الآن ليس

سوى امصاكمة جمهورية، واضاف أن مجلس الشيوخ يعرف الآن جيداً عدم قدرته على عزل الرئيس

كلينتُون، وأن على الغالبية الجمهورية مسؤولية

الإجابة عن الاسباب التي تنفعها الى المماطلة في

وأضاف لوكهارت ان قرار المضي في المحاكمة

مكتوب بطريقة تسمح للجمهوريين بأطأله المحاكمة

الى الأبد طالمًا أن لديهم الخالبيَّة لتحقيق نلك. وبدوره هدد الناطق بان يعمد البيت الابيض الي

المماطلة باعداد لائحة شهود والتحضير لنغاع كبير،

وفسس تهديد لوكهارت بأنه محاولة من جانب الديموقراطيين لتشويه سمعة الجمهوريين اصام

الكوريين الجنوبيين.

التوصل الى اتفاق.

وتوقع مصدر أخر في الإدارة

الاميركية ان يقدم البيت الابيض

رسمياً ترشيح هولبروك الي

الكونغرس بعد فترة وجيرة من

واعلن كلينتون العام الماضي

انه يريد من هولبـروك ان يحل

محل بيل ريتسشاردسون،

ممتثلاً للولايات المتحدة في الأمم

وترك ريتشباريسون المنصب

جميل روفائيل

■ تبنى مجلس الأمن القرارات التي اتخنها وزراء خارجية بول -مجموعة الاتصال في اجتماعهم الجمعة في لندن في شأن الوضع في کيوسوفو، وقرضت جيولاً رمنيأ على حكومة بلغراد واليان كوسوفو للتفاوض من اجل ايجاد حل سلمي لأزملة الإقليم. في اجتمع وزير الخارجية البريطاني روبن كسسوك مع الرئيس البسوغسوسسلافي سلوبودان ميلوشيعيتش ووجه اليه أندار بوجوب قبول قرارات اللجنة.

وفي بروكـــســيل وضع المســؤولون في حلق شــمــ الإطلسي امس اللمسات النهائية على خطَّة تنذل عسكرية في حال الخفاق جهود مجموعة الأتصال وواصل الطف استصعبداداته التنفيذ ضربات جوية حشد لها نحــو ٢٠٠ طائرة في قـواعــد في

وأفاد كوك بعد الاجتماع مع ميلوشيقيتش انه اندره ببضرورة التسوصل الى تسسوية مع الطرف الالباني من خالل التفاوض او مواجهة عواقب وخيمة، وأشار الى ان ميلوشيفيتش

الرامية الى التفاوض والتوصل الى حل سلمي اشكلة كوسوقوء ويسبب شوء الأحوال الجوية في مطار عاصمة اقليم كوسوفو منينة بريشتينا انتقل كوك الى العاصمة المقدونية سكوبيا حيث اجتمع قيها مع ابراهيم روغوفا وغيره من زعماء الألبان وابلغهم رسالة مجموعة الإتصال التي نقلها الى ميلوشيفيتش وتتعلق بالمفاوضات والانذار بعواقب شسنينة للطرف الذي يتسخلف

الطرفين المتصارعين في كوسوفو فبهلة حبتى السبت المقبل لبيدء مفاوضات في ضاحية رامبوييه القريبة من العاصمة الفرنسية باريس برعاية المجموعة ويتناوب

وافق على دراسة الاقتراحات البحريطاني والقَحْرَبُسي هوييـّر فيدرين على ان تحقق أتفاقاً في موعد اقصاه ثلاثة اسابيع.

وعلى رغم ان بلغ راد كانت اعلنت أنها لن تشتبرك في مفاوضات يحضرها ممثلون عن جيش تحرير كوسوفو الإان بائست رئسيسس السوزراء اليوغ وسلافي فوك دراشكوفيتش افاد امس ان ألصرب «مستعدون لبدء مفاوضات مع الألبان شرط ان لا يكون هدف ها استقلال

ينكر ان قرارات مجموعة الاتميال ومجلس الأمن اكبت على مبدأ الحكم الذاتي لاقليم كوسوفو

على رئاستها وزيرا الشارجية وعلى وحدة وسيابة اراضي يوغوسلافيا.

وأعرب المركز الألباني عن امله

الْهُنَّذُ وَالْوَلَايَاتُ الْمُتَّحَدَّةُ الْجَمَّاتَةُ الْيَّوْمِ \* قَرْرُنَّا مِوَّاصِلَةٌ الْحُوارُ وَالْجَنَّتَمَاعَ مَرَّةً

وقال سينغ: «اجرينا جولة ايجابية بوضع حد لبرنامجها العسكري ومشيجهة للغاية من المناقسشات والانضمام إلى اتفاقات منع الانتشار

افضل من القتال،

بأن يتم الحوار في شأن الحل الانتقالي دالذي يتطلّع الألبان الي ال يعطيهم حق تقرير المسير من ذلال استفتاء عام بعد ثلاث

المفاوضين الألبان فهمي اغاني بالدعوة الى مؤتمر باريس لكنه

اوضح ان للقاوضيات مستكون حببة اذا ئم يتوقف العنف الصربي قبل البدء بهاء. وأصدر المركز الإعلامي لالبان كوسوفو امس بياناً اكد فيه ان وفي واشنطن عقد كب مستشاري الرئيس الاميركي بيل الفدات الألبّانية بما فيها جيش كلينتون أشوون الامن القومي تحرير كوسوفو ترحب بالمبادرة النولية من منطلق دان الحوار

احتماعاً بحثواً فيه أزمة اقليم كـوسـوفـو. وقـال ناطق باسـ الادارة الاميركية انه مجرى استعراض المواجهات بين القوات الصربية وجيش تحرير كوبسوقوي.

تارْحونْ من اقليم كوسوڤو . (أ ف ب)

وكان كلينتون تلقى رسالة من ٢١ شخصية اميركية من بينها المرشح الجمهوري السابق للرئاسسة بوب دول طالبت بضرورة اتضاذ اجسراءات لحل

وهذه الجولة الثامنة من المحانثات

وقال تألبوت وكانت المصابثات

وتطالب الولايات المتحدة الهند

بين الجانبين منذ لجرت الهند تفجيرات

ذات قيمة كبيرة للغاية واعتقد أن

الناسينًا علني هذا هو أننا سنواصل

الرئيس الفيليبيني يعرب عن عزمه

التبى يمارس

ونكسرت الرسسالة ان «انظار

الاعلامي الصربي في بريشتينًا ان شرطياً قُتل في شمال الاقليم. وقي بريشتينا وقع أنفجار امس وقتل صربياً وجرح أحر.

للعنفُ المُتَـَفِّرةِـة. ونكر المُركــن

تحسده بنفسها من بون تبخل من أي

وقسال تالبسوت في حسديث إلى

التوفيق بين مضاوف واصال الهند

الأمنيــة وهي مسشسروعبة وتؤيدها، ومجموعة من المضاوف تهستم بها

الولايات المتحدة للغابة وهي لا تتعلق

بالهند وحدها، بل ذات طبيعة عالمة

وتتعلق بقضية منع انتشار الاسلحة

ازمة كوسنوقو.

بريشتينا الليلة قبل الناضية أسفر

العالم تتجه ألى واشنطن املاً في وضع حد لاعمال التصفية العرقية اليسوغ وسسلافي ضسد البسان

وفي كوسوفو تواصلت اعمال

وكان انفجار في مقهى في

مبعوثاً لدى الامم المتحدة، بسبب تحقيق بموجب قوانين القيم الى اتفاق هذا الأسبوع مع وزارة وتوقعت المصادر ان يغسرم

اللف تولار بشَّبِبِّ انتَهاكَ قوانين القيم الاتحانية. وتحسقق وزارة العسدل في اتصىالات اجسراها هوليسروك مغ

هولبسروك وهو بيبلومساسي

مختضرم اشتهر بتوسطه في

اتفاقات سلام في البلقان خمس

مندوبا لأميركا لدى الأمم المتحدة ■ واشنطن – رویت توقسعت مسصسابر في الإدارة الأميركية ان يتوصل ريّتشارد هولبسروك الذي أجل تعسيسينه

دفع غرامة مدنية

لكوريا الجنوبيسة عسام ١٩٩٦ السقير الاميركي جيمس لانسي

في السفارة الاميركية في كوريا الحنوسة بعد فترة وجيزة من ترك هولبروك الوزارة عنام ١٩٩٦

توقع تعيين هولبروك

الحسم منتصف الشهر المقبل

محاكمة كلينتون: الجمهوريون

بيكتفون بـ "اطالة الدراما"

🗖 واشنطن – رفيق خليل المعلوف

الفيديو ابتداء من الرابع من الشهر المقبل.

■ قرر مجلس الشيوخ الذي يحاكم الرئيس بيل

كلينتون بتهمتي الكنب تحت القسم وعرقلة مجرى

العدالة في فضيحة مونيكا غيت، تأجيل المحاكمة

الى الخميس المقبل بانتظار الانتهاء من عملية اخذ

افادات ثلاثة شهود رئيسيين في الفضيحة وهم بطلتها مونيكالوينسكي وصيدق الرئيس المحامي فيرنون جوردان ومستشاره السياسي سيدني

وينتظر ان يطلع الاعضاء المحلفون على شهادات

وكان مجلس الشيوخ اقر خلال جلسة طويلة بعد

ظهر الخميس قراراً جمهورياً بغالبية ٤٥ صوتاً مقابل ٤٤ وغياب شيخين يضع خطة لمتابعة اصول

المحاكمة ويقضى بانهاء المحاكمة في ١٢ شياط

(فبراير) القبل ما لم يستدع شهود جدد، بعد

التصويت على التهمتين الموجهتين الى الرئيس

الاميركي، ولتسجيل افادات لوينسكي الاثنين المقبل،

ويعدها جوردان وبلومنتال يومى الثلثاء والاربعاء

وترك الباب مفتوحأ امام استجواب اعضاء

مجلس الشيوخ للشهود علانية اذا وافقت غالبيتهم على نلَّك. علَّما أن القرآر الجمَّه وري الجنبيد يترك

المجال امام الشيوخ للاستماع الى الشهادات على

تمرير قسرارين. الاول عندمسا صسوت المجلس ض

مشروع قرار بيموقراطي ينهي المصاكمة فورأ

والنهاب مساشرة ألى التصويت على التهمدين.

والأشر عندما صوت المجلس ضد مشروع قرار

وَخَلَالُ الْجِلْسَةُ فَشَلَ النيموقراطيونَ مرتينَ في

وتحظر قوانين القيم الاتحاسية

والتقى هولبروك خلال زيارة

### للانضمام الى شركة للاستثمار المصرفي في تيويورك.

على كبار المسؤولين الاتصال بزملائهم السابقين لمدة عام بعد تركسهم المنصب الاتحسادي واضافت المساس أن هولبروك الم يستفد من الإجتماع وان شركته لم تستفدس انه بريء ولكن عليه

ليتضبح وزيرأ للطاقية ولكر ترشيح هولبروك لم يعرض على الانتهاء من مراجعة شؤونه

### نوازشريف يقررانشاء محاكم عسكرية لواجهة العنف النووي، إلا أن نسيسودلهي تؤكد على ■ نيوطهي - رويترز - اختتمت وبسناء على هذه البروح الايصابية حِقها في ان يكونَ لها رادع نووى

الأول من محابثاتهما بشان منع انتشار

الخارجية الهندي جاسوانت سينغ إن

للحابثات كانت مثمرة ومشجعة، إلا

أنهمنا امتنعا عن مناقشة التغاصيل

انتظاراً لجولة ثلنية من المصابثات

وقسال نائب وريزة الشسارجسيسة

الأسلحة النووية.

■ لاهور (باكستان) - رويترز - أعلن رئيس الوزراء البُّاكُسْتَاني نواز شريف أمس السبت ان حكومته قررت انشأء محاكم عسكرية في انصاء

البلاد لمكافحة الإضطرابات. اعمال عنف حيث شكلت مصاكم عسكرية الإجراء محاكمات سريعة مثيرة للجنل في كانون الأول (بيسمبر) المُاضِّي: هررنا أنشاء محاكم عسكرية في

وأعلَّن شَـرِيفَ نلك في لاهور عـاصـمـة اقليم البنجاب قبل يومين من الموعد المقرر لنظر المحكمة العليا التماسات تشكك في شرعية المحاكم العسكرية التي كلفت النظر فيِّ قضَّاياً العنف في

وأوقفت المحكمة العلب بالفعل تنفيذ احكام اعدام اصدرتها المحاكم العسكرية في كراتشي إلى ان تقرر مدى شرعية هذه المحاكم.

من جهة أشرى، قال موظفو اسعاف أن أربعة اشخاص على الاقل قطوا وجرح ثلاثة أخرون عندما انفجرت قنبلة بعد ظهر امس السبت قرب مدينة سيالكوت في اقليم البنجاب وسط باكستان. ولم تعلن أي جُهة مسؤوليتها عن الانفجار الذي وقع في قرية تبعد حوالي خمسة كيلومترات شرقي

سيالكون قرب الحدود مع الهند. وحملت بأكستان في الماضي الهند المسؤولية عن تفجيرات سابقة في البنجاب وانحت باللاثمة على جناح البحوث والتحليل التأبع لوكالة

الاستخبارات الهنسة. وتتهم باكستان الهند برعاية اعمال تخريب في البنصاب للرد على ما تصفه نيوبلهي بأنه تأييد

اسلام أباد لاسلاميين يقاتلون ضد حكم الهند في وتتهم الهند باكسشان بتسليح وتدريب ثوار كشمير. وتنفي إسلام أباد هذه الاتهامات، وتقول

إنها تقدم لهم الدعم المعنوي والديبلوماسي فقط

القيليينء

🗷 مانيلا - رويترز - ابدى الرئيس الفيليديني حوزيف استرادا امس السبت استعداد حكومته لمواصلة محابثات السلام مع الثوار السلمين في محاولت لأنسهاء نزاع بشان

مسللتقي مع زعماء جبهة مورو الإسلامية في اي وقت ما دام نلك في

وقال في مقابلة اذاعية وتليغزيونية

### استئناف المحادثات مع جبهة مورو الاسلامية مورو الاسلامية في مينداناو بداية الاسلامية ان جماعات منشقة عنها تقف الأسبوع الماضي والتّ الأستباكات الى قتل ١٦ شخصاً على الأقل واستمرت المعارك ثلاثة ايام ثم أعلن وقف الثار في مساء الخميس. وقال استرادا داذا كانوا يريدون

جسزيرة مسنداناو الواقسعية جنوب

لن تتراجع اذا انتهك الثوار وقف النار. وتفجر القتال بين الجيش وجبهة

ولكن استرادا حدر من ان الحكومة

السلام فسنعطيهم السلام. وادّا كأنوا يريدون العنف سنتعامل معهم يعنف. هُذًا لَيسَ تهديداً (لاحد بعينه) انه تهديد موجه الى النين يصرون على انتهاك

وأكد استرادا ان الحكومة لن

تتغاضى عن اعمال العنف خلال وقف

النار، على رغم اعتلان جبهة مورو

وراء الإشتباكات ويقاتل المسلمون من اجل استقلال

الجزيرة الواقعة جنوب الفيليبين منذ السبعينات. وما زال من المتعنر التوصل الى سنلام على رغم اتضاق توصلت اليه الحكومة عام ١٩٩٦ مع الجبهة الوطنية لتحرير مورق واعطت لثلك الجماعة الرئيسية سلطة اقليمية.

وصــرح معثل حكومي من لجنة الهدنة انه تم تقديم موعد محادثات السلام بين الحكومة وجبهة صورو الإسلامية من الشامن الى الشالث من شباط (فبراير).

### الرئيس الأرميني لـ "الحياة": ندرسعرضاذربيجان استضافة قواعدغربية

🗖 دافوس – ابراهیم خیاط

■ رفض الرئيس الارمني روبرت كـوشـريان التعليق على الانباء التي اشارت الى انتقال زعيم حزب للعمال الكريستاني عيدالله اوجلان الى منطقة ناغورنو قره باخ ومدى علاقة هذا الامر بعرض انربيجان استضافة قواعد عسكرية اميركية واخرى

تابعة للحلف الإطلسي. وقال كوشريان رداً على استلة له «الحياة» ان الوقت لا يزال مبكراً للحديث عن قضيية القواعد العسكرية في انربيجان وتحديد أذا كان الهدف منها محاربة نفوذ اللوبي الارمني والسوناني اللنين يحولان دون اقرار الكونغرس الاميركي مساعدات

مالية الى انربيجان. واكتفى بالقول: ولا نعلم شيئاً اكيداً حالياً. نحتاج الى مزيد من الوقت لمعرفة حقيقة الموضوع ومدى جنية الاقتراح الانربيجاني،

ومعلوم ان القوات الروسية ساهمت في طرد نحو مليون انربيجاني من اقليم ناغورنو قره بأخ المتنازع عليه قبل سبع سنوات تقريباً، وساعدت على اقامةً منطقة حكم ذاتي ارمنية بعد رفض انربيجان اي تواجد روسى فوق اراضيها واتخانها سياسة مؤيدة

لتركيا والولايات المتحدة. وعن تطور العلاقات بين ارمينيا ولبنان منذ قدوم الرئيس إميل لصود الذي يتصدر من أم ارمنية قال كوشريان: «العلاقات جيدة وليس فيها أي مشاكل أو صعوبات سياسيةء ولم يستبعد زيارة لبنان قريبأ معرباً عن أعشقاده بأن والزيارة ستتم السنة

وأبدى تقديره للرئيس اللبناني الجديد. وقال: «لا

اعرفه شخصياً ولكني اعرف عنه ألكثير. واعرف انه

رجل سياسي عثير للأهتمام، من دون أن يستبعد أن

يكون دالقاسم المشترك، بينهما دور مفيد في تعزين

الدفاع يرافع عنه في قضيتي الفساد وسوء استخدام السلطة

### سحب الاتهامات بالشذوذ الموجهة الى انور ابراهيم

■ كـوالالبور - ا ب - أعلن رئيس المحكمـة العليـا في

كوالالبور القاضى اوغوستين بول ان محاكمة رئيس الوزراء اثور ابراهيم ستستانف في الثامن من شباط (فبراير) القبل للاستماع

طلبوها لإعداد نفاعهم واعلن انبور ايسراهم تصريح مسحافي انه واثق من قدرته على تقديم ورفاع جيد،

الى مصامي الدفاع، فيصا تظاهر انصار انور وسطكوالالبور مطالبين باستقالة رئيس الوزراء مهاتير محمد. وبعد خمسين جلسة، سحب للدعى العام التهم المتعلقة بالشنوذ ألجنسي التي كان وجهها الى انور ابراهيم، ولم يبق الاعلى تهمتي الفساد وسوء أستعال السلطة لاسكات النين يتهمونه بالشنوذ الجنسي. وأعطى القاضي محامي الدفاع نصفُّ اللهَّلَة الرَّمنَّيِّـة التيَّ كانوا

(يونيو) القبل. في تظاهرة وسط كسوالالبسور، مرتدين شعارات تطالب باستقالة مهاتيس، وتصيح الشرطة للمنتظاهرين النين تغرقوا في سرعة، ولم تحصل اشتباكات بين الطرفين. وسسرعسان مساعساًد المتظاهرون الى التجمع في باحة

وكان حوالي ألف شخص من انصار انور تجمعوا في الصباح الباكر امام المحكمة التي تنظر في التهم الموجهة اليه، رافعين الفتات تطالب بالعدالة، ولوحظ أن أعداداً منهم وضبعت اشبارات حبركية الاصلاح التي تتزعمها زوجة انور

احد المساحد، ووقفت الشرطة

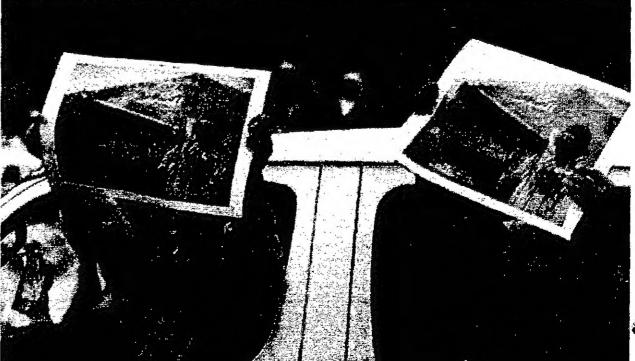
تراقبهم وهم يريدون شعاراتهم.

جوسعادة يترك CSS & GREY أعلن جو سعادة، أحد المؤسسين الشيلانة ليشركة CSS & GREY أنه ينوي ترك هذه المؤسسة ليركّز جهوده على مشاريع اخرى كان يعمل على تطويرها.

وفي تعليق على هذا النبأ قال الرئيس التنفيذي للشركة، السيد فيليب سكاف: «أن إسهام جو في تاسيس شركة CSS وكانت محاكمة انور بدأت في GREY & وتطويرها كان السهاماً بارزاً ونحن نتمني له كل تَشْرِينَ الثَّانِي (نُوقَمَبِّر) الْمَاضِيُّ النجاح في مسعاه الجديدء. ويرجح أن تستمر حتى حزيران وسيار مشات من مؤيدي انور

أماً جُون شانسون، رئيس شرك GREY INTERNATIONAL ومديرها العام التنفيدي فأضاف: مخلال السنوات الإحدى عشرة الماضية شكّل جو سيعادة وفيليب سكاف وطوني كامب فريقا رائعا وناجحا جدا امِّن لشركمة GREY الشركاء الشاليين للإنطلاق في سوق الشرق الأوسط وتوفير الخدمات لزبائنها الدوليين في المنطقة. انى أسف بالطبع لقرار جو لكنني أتفهم أسبابه تماماً ورقبل بها واتمنى له كلُّ الخير والنجاح في مشاريعه المستقبلية. انه سيستمر في العمل معنا خلال فترة معينة لتأمين حسن انتقال

مسؤولياته الحالية». تُمَلَّكُ شَــركــة CSS & GREY مكاتب في ببي والملكة العربية السعودية ولبنان والكويت، وتعد من بين زيائنها شركات: بروكتر أنه غاميل، ويرتش اميريكان توياكو، وسميتكلاين بيتشام، ونوكيا، وجوتون، وأرا كايبل سرفيسز، ودانون، وغلوبلستار، وورادسبايس.



متظاهرون من انصار انور: الجهاد طريقنا... والاسلام سينتصر. (رويترز)

# آراء المعارضة العراقية في السياسة الأميركية ومستقبل العراق

 □ بعد إقدام التحالف الأميركي - البريطاني على تنفيذ ضربات جوية وصاروخية ضد العراق وإعلان واشنطن استعدادها لدعم المعارضة العراقية مالياً وتسليحياً لإسقاط نظام الحكم في بغداد، وجهت «الحياة» اسئلة لقادة المعارضة من احزاب وهيئات وشخصيات وكتَّاب تناوات مواقَّفهم من ضريات تالية محتملة وتصورهم لمستقبل العراق واتصالاتهم مع المسؤولين الأميركيين وعلاقة التغيير المتوقع بالاستزاتيجية الأميركية.

وجات الأجوبة مختلفة ومتناقضة على مستوى العلاقة مع واشنطن والنظرة إلى الاستراتيجية الأميركية، بينما توافق الآراء على إدانة الهجمات ضد العراق وشعبه. وهنا نص الأسئلة والأجوية التي تنشرها «الحياة» على حلقات.

\* تهدد الولايات المتحدة بتوجيه ضربات متتالية ضد النظام العراقي تمهيداً لإسقاطه في العام

- ما هو موقفكم من الضربات المحتملة؟ - كيف تنظرون إلى مستقبل العراق؟

\* قررت واشتطن دعم المعارضة العراقية مالياً واعطى الكونغرس الإدارة مهلة ثلاثة أشهر لتجهيز

- أبن وصلت الاتصالات مع المسؤولين الأميركيين؟

- برايكم، هل باتت المعارضة جاهزة لاستقبال أي تغيير مقبل، وهل سيعقد مؤتمر المعارضة

- كيف تقيم صلات المعارضة بواشنطن وعلاقاتها بالاستراتيجية الأميركية في المنطقة؟

### الادارة الاميركية غيرجادة في اسقاط النظام والمعارضة العراقية مؤهلة لحكم البلاد

– من خـلال اسـتـعـراضنا لمسلسل عمليات «ثعلب الصحراء» نلحظ أن تلك الضربات الجبوية قد نتج عنها: على الصعيد السياسي تحول من قرار فرض الامتشال للشرعية الولية، واحترام تطبيق قرارات مجلس الامن على النَّظُام الَّكَامُ في بِعُداد الي صرآع مكشوف ومولجهة وأضحة بينهآ وبين النظام الصاكم ما ادى الى تأبيد الشَّارع العربي للنفظام، وكسب موقَّف

وعلى الصعيد الميداني قد تضعف الضــربـات امكانات النظام وقـــــراته العسكرية، وبالتالي فعلى المدى البعيد تصبح فرص بقائه في الحكم ضئيلة، لكن يجب أن ناخذ في الاعتبار أن نلك ينتهي بَإِزْهْاقَ أَرُواحَ كَثَّيْرَةَ وَبَرِيثَةَ، وِيتَسَيِّرَ البسلاء، وهذا ثمن غسال جسداً، ومكلف

والسؤال اذا ان الغرض الإساسي هو اسقاط النظام لماذا لا يكون التركيز على ، سائل فاعلة أخرى تنّهي النظام، وتقلل عطار الدمار بشريا وبنية؟

– في ظل هذه الاوضاع الشيادة التي يشهأ المجتمع العراقي نتيجة الافرازات خطيرة التي تركتها الحكومات المتعاقبة على هذا البلد الحضاري، وخصوصاً النظام الحاكم اليوم الذي عمد وبشكل مدروس الى تغتيت الضوابط الاجتماعية والاخلاقية في مجتمع يعتر بتراثه وعقيدته لا تبشر بخير عآجل بعد سقوط النظام لانه سيكون محكوماً لشبكة معقدة من المصالح والاستحقاقات التي فرضتها التراكمات المتنوعة التي سينوء بحملها عراق المستقبل ويتقاطع الكثير منها مع حضارته وقيمه الأساسية.

■ لجوية المتحدث باسم المكتب السياسي

- تأتى عمليات القصف الإسيركي المتكرر

على العراق في سياق السياسة الأميركية

القاضية في تنمير الإسلحة والمعدات العراقية،

والإجهاز على القومات الاقتصادية والمنية

المتثوعة. ذلك بعد إن بخل هدف تغيير دصدام حسين، ضمن الاستراتيجيات الاميركية التي

تعلو على سياسة الحزب الديموقراطي الحاكم

او الْجِمْهُورِي المعارضُ فضَّلاً عَن سَياسةً

الرئيس الاميركي المنتخب لهذه الدورة او تلك

الذي الخل وتغيير الحاكم صدامه ضمن دائرة

الاستراتيجيات هو انه - ومن وجهة نظر

امدركية – استنفد مبررات وجوده لأسباب

محلية واقليمية ودولية. غير أن أميركا تشعر

وبوحي من المخاوف الصهيونية ان الترسانة

يمكن ان تتسرك من دون تنميس وإذا كسانت

الماطلة في ارجاء وتسويق عملية التغيير

تخفى وراعها عوامل معينة، قان عامل التدمير هذا من أبرزها، لأن سقوط صدام يعني انتفاء

مبرر استمرار القصف الذي يعنى – ضَمناً –

تَقُويتَ قَرَصِةَ الدمارِ الكاملِ قَيْمًا لُو تَصدى اي تظام جديد للعراق بعد مرحلة صدام.

ومهما يكن من أمر فاننا لم ولن نتقبل مثل

هذا القصفُ الصاروخي لانه عُمَّل ارهابي جرَّ على شعبنا الصابر أشد الويلات وأنواع

العذاب واشاع الرعب والخوف والذعر وعرض

المنطقة الى الانتهاك والتجاوز كما أنه مس

وبشكل مبأشر وسافر حقوق شعبنا العراقي

على اكثر من صعيد، اضافة الى انه اظهر

صدام وتظامه وكانه المظلوم المعتدى عليه، ما

جعل بعض الاسواق الاعلامية تروّج ما يحلو

لها من بضاعة اعلامية كانبة باظهاره مظهر

النظام الوطني الذي يداقع عن الشــعب

من خلال مبايئنا السلامية وقيمنا، التي تُملي

علينًا العمل والتفائي من اجل انقاد شعبنًا منّ

المحنة التي ألمت به وعسر ضعته الى حالة

استثنائية ماسوية وكنلك من خلال وعينا الى

طبيعة الواقع العراقي وما يتحلي به من

خصوصيات تستدعى ألعمل على مراعاتها

بداب ومشابرة. كما تصملنا على بنل اقصى

الجهود من اجل القضاء على الحالة

النيكتاتورية التي فرضها نظآم صدام

واستبدالها بحال نستورية تعديبة بنعم فيها

شعبنا بحرية الراي وبممارسة حقه الطبيعي

- أن نظرتنا الى مستقبل العراق تتحد

تحرية الضخمة التي يملكها العراق لا

لحزب الدعوة الاسلامية أبراهيم الجعفري:

ان العراقيين الشرفاء يطمحون بعد سقوط النظام آلى عهد جديد يتم احتياره

■ اجوية سماحة الشيخ السيد محمد بارائتهم الحرق ورفض كل ما من شائه أن يمزق الشعب، ويهند وحدته، ويدعو الى حفظ حقوق افراده ويرعى حقوق الاكشرية فيه، ويدافع عن الصقوق السياسية لقومياته من كرد وتركمان وأشوريين وغيرهم ويحمي مصالح الشعبه ويسعى الى سلام دائم مع جيرانه واشقائه.

- أن الاتصالات الأصيركية حالياً تركزت في تجاه تفعيل «قانون تحرير العسراق، ورشحت الادارة الاسيركية بعض الاطراف من المعارضة العراقية لذلك، وتم التشاور معها، ولا زلت غير مقتنع بالمسعى الاميركي، فهو يفتقر الى الآلية الجادة التي تهنّف الى استقاط

ثم أن هذه القضية المعقدة والشاثكة تفرض الادارة الاميركية معالجتها بهذه الصُورة السريعة، التي لا يتجاوز مداها الشلاثة اشْهر. واخْتَصَارْ هذه الفترة لتجهيز البنيل المطلوب يحمل خطاين: الاول، أن نتصور بان يكون هناك بديل بمواصفات معينة، وهذا هو عين المشكلة التي يدفع ثمنها العبراق لحد

والشاني، ان تحديد الاشهر الشلاثة لايجاد البسئيل يظهر منه أن الادارة الأميركية تعيش في عقلية ميكانيكية -كما هي عابتها - فجَّلُ تفكيرها في تهيئة البعيلُ من يون تصور واقع لنوعيته،

و امكان تجفيقه. – في تصوري ان المعارضة العراقية لها من الإمكانات السياسية ما بساعدها على العمل من اجل دعم الديموقراطية، وبثاء هياكلها الأساسية في مجتمعنا العراقي، وبللت الإحداث المُحَمَّة التي مرت على العراق خلال هذا الحكم ثباتهاً وصمودها في وجه الديكتاتورية. وما تبثه وسائل الإعلام الصدامي من سموم بأن للعارضة غير مهيأة لأستقبال اي تغيير في العراق هي محاولة خبيثة في

والوطنية.

التجاهل عن حقيقة ما تملكه المعارضة من قبرات حيدة للتعامل مع التغيير أذا كان من صنعها ومشاركتها، كما هو تبرير يطرح دوماً لصرف الانظار عن التقكير بواقعية ما يجري في العراق، لذلك فإنّ أي تغيير مستقبلي في العراق ما لم تساهم به المعارضة بكافة فصائلها

يمكن له الاستمرار. - المعارضية العراقيية على ميدي السنوات الماضية عقنت عدة سؤتمرات وندوات لمناقشة المستجدات، وسيل تصعيد النضال والمواجبهة ضد النظام والعمل على توحيد الصفوف. واذا كأن المقصود مؤتمر معارضة

مساهمة فاعلة في ايجاده ووضع آلياته لا

بمواصفات معينة تعدها بعض الدول سواء كانت اقليمية او دولية فلا اعتقد انها مجنية ومتقدَّة، فالشُّعْبِ العراقي -في الداخل والضارج - اصبح يمج مثل هنَّم المؤتمرات.

- أن المعارضة العراقية تتقاعل مع

كل جهد صادق، يهسدف لخلاص الشعب

من هذا النظام الديكتاتوري الفاشي المتحلف، وعلى هذا الإمساس تبستني الصلات والسلاقات، ومن المؤسف ان الادارة الاميركية – في ضوء تصرفاتها، وتصريحات مسؤوليها - تبنو انها غير جادة في اسقاط النظام وان كانت تدعُّه طاهرياً للتغيير، فهي تريد تغييراً حسب خططها ومفهومها، وما يتساسب ونحن نريد تغييراً جنرياً للوصول الي حكم وطنى تعددي يستبوري يحبقق طموحات وآمال شعبنا وينهى عهد الديكتاتورية، لذلك فإن أي تغيير في العسراق لأبد أن ينطلق من المصلح المتباطة والتفاهم الجيد بين الاطراف المساندة، ويقسونه ابسناء الوطن الغيارى فهي مسؤوليتهم للرئيسية

والله سيحانه المسد للصواب

■ أجوبة رئيس «المجلس العراقي ودور العوامل الاقليمية والنولية. الحنَّ سعد صالح جبر

> - نحــن نرفـــض وندين، من حيث المبدا، اى ضربات عسكرية توجه للعراق وشعبه، بل ولاي بلد أو شعب آخر من دون مبررات او مسوغات سياسية وقانونية

أمنا الضبريات العنسكرية التي

وجهت أخيراً، أو الضربات المُحتملة،

فان نظام صدام هو الذي يتحمل وحده المسؤولية الاساسية والكاملة عنها وعن نتائجها وما يسفر عنها من تدمير وماس، نلك لأن هذا النظام هو الذي يوفر، بسياساته الاجرامية، كل المتراثع والمررات للنلك، بدءاً من تصرده على القسرارات الدوليسة التي وقع عليها في خيمة صفوان عام ١٩٩١، صروراً بدفع مواجهاته مع الامم المتحدة واميركا الى محاقبة الهاوية، وانتهاء بتهديده دول الجوار وتصريض شعوب البلدان العربية لاطاحة حكوماتها، باسلوب التدخل السافر في شؤون الغين، الذي لا مستعنسي له سيسوى المارة المشاكل وتعقيد العلاقات مع هذه

مع تلك فاننا نعققه ان توجيه الضربات العسكرية للعراق ليس الاسسلوب الاستثل لردع صسدام وتأديبه، من اجل ارغامه على الامتثال للاراتة التولية وعدم تهديد جسيرانه واعادة بناء ترسانت العسسكرية من الاسلحة المحظورة، مجدية الااذا وجهت ضد الطاغية ومضابته واوكاره يهدف اطاحته، أو أذا وجهت لحماية الشعب والقوات المسلحة، في حال انتفاضْتُهُما ضُدّ

- أن مستقبل العراق ونظامه السياسي يقرره الْشُعبِ الْعُرَاقِّي، اولاً وآخراً، أحَدَّاً في الاعتبار كل تأثيرات

وما نتمناه ونتوقعه ونعمل من اجله، هو أن تعلق اطلحة صدام،

اقسامية نظيام حكم بيموقسراطي دستوري تعددي اي اقامة بولة القانون والمؤسسات التي تضمن بأرسية الشبعب لدرياته وصيانة حقوقه وكراماته وان ـتم تداول السلطة سلميـاً في اطار تلك المؤسسات. اننا متفائلون بإمكان تحقيق نلك بعيد اطاهة صُدام في ظلّ سلم اهلي وعسراق موحد، خسلاف السهويش النظام وتصنيره من وقوع حسرب اهليسة وتقسيم العراق لكي يبرر استمراره

- اولاً، ينبغي توضيح ما جاءً في الســؤال. ان واشنطن لم تقرر دعم المعارضة مالياً، بل تقديم مساعدات عسكرية يقيمة ٩٧ مليون دولار لجساعيات من المصارضية هي التي

وفي ما يتعلق بالاتصالات مع المسؤولين الأصيركيين، فبقدر ما يتعلق الاصر بناء المجلس العراقي ألحر وأنا شخصياء توقفت اتصالاتنا مىعسهم منذ سنوات ونلك لقناعتنا بأن الادارة الاميركية غير جادة في دعـوتهـا لاطاحـة صـدام، او في دعم بعض جماعات العارضة من اجل تحقيق هذا الهدف. حتى في الفترة الاشيرة التي

اعلنت فيها واشنطن انها لحرث تغييراً في سياستها تجاه نظام صدام، وأنهما جمادة في العمل لاطاحتُ ، فاننا على رغم تقديرنا لحصول مثل هذا التغيير لارثنا حنرين من مدى جديتها بذلك وفي طريقة تعاملها مع بعض جماعات المعارضية، ومع المعارضة العراقية عموماً. مع ذلك فالاميركيون لم يتحلوا بنا، ونحن لم تتحل بهم واننا نرصد ونحلل، مع قوى معارضة كثيرة وفاعلة التطبيقات العملية

امما للى اين ان وصلت اتصالات بعض جماعات المعارضة مع واشنطن فلا يبدو لنا انها وصلت الى وضع اسس وقبواعد مسحددة وواضحة لكيفية التعاون الحقيقي والتنسيق المتكافئ بين مجموعة المعارضة العراقية والدارة الاميركية، وكنتك لكيفية الإطاحة بصدام واست قبل العراق، وذلك على رغم التحركات الواسعة والتصريحات الإعلامية التي توحي بانها تهدف الى

وهي جاهزة آلان، لاستقبال اي تغيين مقبل، يقوم به الشعب وقوي التغيير في الداخل. ولا نعتقد ان التباينات في مواقف المعارضة وخلافاتها أوعدم توصلها الى مرجعية قيانية ولحدة ستعرقل او تعيق مثل هذا التغيير المتنظر، أو أن تؤثر سلباً على سير الاحداث باتجاه

فهو هدف وطبموح تسبعي الينهم كـمـا يسعى اليـه كل للخلصين في صفوف المعارضة، ونحن من جهتنا نبذل الجهود من لجل تحقيقه، اي عقد مثل هذا المــؤتمر باقرب وقت، لما لذلك من اهمية في دفع مسالة الاطاحة بصدام الى الامام وفي وضع اسس التعامل مع المستحدات المتسارعة بمواقف وطنية عراقية موحدة ومسؤولة.

- انفا نقيُّم ايجابياً كل الصلات التى تقيمها المعارضة العراقية ليس مع واشتطن فقط بل وايضاً مع كل دول العالم لكسب التابيد والسائدة لشُعينا وقضيتنا، اما تقسمنا

توقفت اتصالاتنا بالمسؤولين الاميركيين مندسنوات للسياسة الاميركية وحين نصل الي القناعة التامة بجديتها، فلن يكون الاتصال بهم والحوار معهم امرآ عسيراً، كما اعتقد.

- أنَّ المُعارضَة العبراقينة وُ الداخل والخارج كانت جاهرة دائماً

اما وقد عقد مؤتمر عام للمعارضة

اطـــراف المعـــارضـــة مع واشنطن، فانتا ننظر البها بدنن وعدم ارتباح لجملة اسباب منها، ما نكرناه اعلاه بعدم وضوح جدية الموقف الاميركي تجاه مسالة الاطاحة بصدام، اضافة الى عدم وضوح اسس العلاقة بينهما. أما المسألة الاهم والاخطر، فُهي رغبة الإميركيين في التدخل المباشر بشيؤون المعارضة وفق معايير يضعونها هم ويحاولون فرضها من جانبهم في حين لا تبدي الى القرار الاخير للكونغرس والادارة

اطراف المعارضية التي لها مسلات بواشنطن اعتراضاً، او محاولة لتُحديلَ ذلك النَّهج الامتياركي في التعامل معها. ويكَّفَى ان اشبيرُ هنأ بتحديد استماء بعض التنظيمات من المعارضة باعتبارها دالمؤهلة، لاقنامية صيلات منعيهنا وتلقى الدعم والمسائدة المالية والسياسية منها. مع لحستسرامنا الكبسيس لهسنه التنظيمات، فأن قبولها بهذه الطريقية في التعمامل مع الإدارة الاميركية ليس في صالحها، ولإ في صالح القضية العراقية فضلأعن انها ليست في مصلحة الاميركيين 🦰 واذا كان لنا ان نعست رض على

صيغة سؤالكم عن علاقة المعارضة بالأستراتيجية الاميركية في المنطقة، باعتبارها صيغة مسيئة وتظهر الْمُعَارِضُالَةُ كَانْهَا ﴿فَلَقَارَةُ عَيَ الاستراتيجية الاميركية، فان عدم نقد او اعتراض بعض الاطراف التي لها صلة بواشسنطن بطريقة تعاملها معها هو الذي يؤدي – للاسف الشديد - الى تولسيد الأنطباع الخناطئ لنيكم والأخسرين، ربما، في اعتبار المعارضة جزءاً من الاستراتيجية الاميركية، وليست كياناً وطنياً عراقياً له أهدافه المستقلبة وله «لجننته» الحَاصة المعبَّرة عن المصالح الوطنية الامسلمسية للعبراق

### ليس لحزب الدعوة أي اتصال بأي جهة اميركية عقد مؤتمر للمعارضة ينفتح على كل القوى

من خيلال هُذه الشُّوليت نعمل ما يوسعنا عمله لستقبل البئد ونصدد موقفنا من اي تَفْدِينِ مُحَدِّمُل، وِنْحَنُّ نَعَتَقَد أَنْ الْمُعَارِضَةُ العراقية قطعت اشواطأ بعيدة على طريق التعايش بينها والعمل على المستركات الوطنية لضمة البلد، رغم تعمد مفرداتها واحتلافها. أن مثل هذه المارسات والانشطة رغم غياب المشروع السياسي تعبّر عن حال ايجابية تساهم في حفظ وحدة حركة المعارضة العراقية وتصب في صالح الشعب على المدين القريب والبعيد. ويبقى امام الفرقاء السياسيين العراقيين جهد كبير وطريق طويل لاكمأل المسيرة التي تتكفل تحقيق الطموحات وتعبيئة الطاقات وتجنيد كل القوى صوب البناء والاعمان لتعيد للعراق حريته وأمنه وعيشه الكريم ودوره في ارساء عوامل الامن

تحفظات على سياسة اميركا حيال العراق، وما اقدمت عليه من خطوات تنفينية على المستوى العسكري والاقتصادي والسياسي لحدثت معه أبلغ الأثار السلبية على شعبنًا وبلُدنًا.

القوى والشخصيات العراقية، فهي كما ظهرت للعلن اخنت ثلاثة مسارات مسار السعى لتشكيل جديد لجمع بعض القوى السياسية ومسار المؤتمر الوطني ومسار اللقاءات الفريسة. وطرحت اميركاً من طرفها ثوابتها الاضيرة حسيال الوضع المسارم منع النظام العراقي. وقد تضمن بعوى جنبية الادارة الاميركية في التغيير، اعتماد فصائل المعارضة كبنيل عن النظام الصالي، مستحثة هذه الاطرآف لبيدل المريد من الجيهيد الاعسلامي والسيباسي كي يتشكل من خلال نلك غطاء اعلامي مغارض يبرر عمليات القصف الاميركي ويوجد لها نرائع وطنية يمكن ان تقال من ردود الفعل الاقليمية والدولية المتصاعدة ضد العدوان الاميركي على العراق. وطرحت تصورات مختلفة حول الخطوات اللاحقة دون أن تلخذ صفة الحسم كإنشاء منطقة أمنة في الجنوب، وإحالة صدام كمجرم الى محكمة بولِّية.

بامكانات سياسية ولختصاصية مختلفة قادرة على استقبال التغيير للرتقب اذا ما سنت صفوفها وحشنت امكاناتها باتجاه التغيين وهذا يتطلب في جملة ما يتطلب من امور الي

والشخصيات السياسية من الاتجاهات المختلفة ليسمثل الواقع العراقي المتنوع وليحظى بثقة الشعب العراقي ويستقط أهتمام العالم. وإذا كان من المُّهم أن يعقد المؤتمر فأن الاهم من ذلك هو أن يكون مؤتمر الكفاءة في التصدي والاستمرار والتمثيل لشرائح المجتمع العراقي ليؤمن لنفسه القوة هذا ما دابت عليه القبوى المخلص وحرصت على تحقيقه طيلة الفُترة الماضية. وأشارت الدعوة الاسلامية في اكثر من مناسبة

هذا المؤتمر وحستها اجمالاً بالآتي: ١ - عراقية المشروع. وتحريره من اية قوى خارجية مهماً كان مبرر تدخلها. ٢ - تعبئة كل الطاقات السياسية وعدم الاستغناء عن أي منها. ٣ - تحديد الاهداف المركزية لكل الفصائل التي تشكل نقطة ارتكار للمشروع. وهي العمل

ارضه وشعبه.

الاجتماعي بالداخل.

أما عن الاتمسالات بين أسسركا وبعض

ُ – اننا نعتُقد ان المعارضة العراقية ترخر

باختيار النظام الذي يريد

والاستقرار في المنطقة. - بالنسبة لحزب الدعوة الاسلامية ليس له اي اتصال باية جمهة اسيركية، لما لديه من

المشروعة. ٨ - طمئنة دول الجوار الجغرافي وازالت ما علق عندها من محاوف جراء سياسة النظام العدوانية. ٩ - استثمار خيرات البلد في الاعمار ورفع الحيف والخسائر التي وقعت على الشعب

١٠ - استخدام كل السبل المشروعة من اجل انهاء الحالة الاستثنائية التي المت بالعراق والمنطقة. ان هذه المرتكزات التي طرحتها الدعوة الاسلامية لاقت تجاوياً ملحوظاً من لدن القوى

ألى الأسس العامة والمبررات الموضوعية لمثل

على اسقاط نظام صدام وتحرين ارادة الشعب

عُ - أيجاد حال التناسب الموضوعي بين

اطار المشروع والواقع العراقي بالشكل الذي تكون فيه المفردة السياسية بالشروع متناسبة

من حيث الحجم مع فعلها وحجمها بالواقع

العراقي. ٥ – الحفاظ على سيادة العراق ووحدة

٦ - اعطاء العسمل الميسداني الأولوية القصوي من خلال اعتماده على الأليات

العسكرية والجهادية ومفاصل الفعل والتأثير

ليعبر عن متحنة الشعب العراقي وتطلعاته

٧ - توحيد الخطاب السياسي للمعارضة

السياسية المختلفة، مما يجعل ارضية المؤتمر صالحة فيما لو بنيت على هذه الأسس. ان محاولة عقد مؤتمر بدعم مالي معين او غيرم

بفرض الارادة الدولية لا يقدم المسارضية العراقية خطوة على طريق الخلاص، لأنه لن بِحظَّى بَّثقة السَّعبَ ولا يَقُوى على اداء نوره في مواجهة التحديات.

أن مؤتمر الأمل الذي يحدو الشعب العراقي . وكل قوى الخير والدول المحبة للشعب العراقي نسيج آخر يتشكل من خيوط القوى السياسية المخلصية التي انطلقت من ارادة الشيعب وواصلت مسيرتها النضالية بين صفوفه وأكدت هويتها الوطنية عبركل حدثه وانها تواكب مسؤوليتها بالداخل والخارج على حد

ان مسؤولية عقد مثل هذا المؤتمر تقع على كافة للفصائل الخيرة. وهي وإن كانت بحاجة الى بعض الوقت والجهد لكنها اضمن لسلامة المسير وسيلامة الاهداف. قمن المهم - ولا شك -عقد المؤتمر ومن الأهم أن يكون سليم التكوين والسار والهدف

ان أحسناس المعارضة بضرورة عقد المؤتمر وطرح الاصور الملحّة التي تلبيّ حاجة الظرف الراهن والتطور الوشيك يجعلها على اتم الاستعداد للاستجابة لمبادرة عقد المؤتمر.

- اننا نقرق بين نوعين من العلاقة. العلاقة التي تخضع الى الارادة الاحسية - اميركية كانت ام غيرها - وترهن الوضع الصالي او الستقبلي لتلك الارادة وتتفاعل مع مشاريعها الاستراتيجية التي تتوخى تحقيق اهدافها على الأرض العراقية ودول المنطقة، وتصبغ تلك التحركات الإجنبية بلون عراقي يعتم على طبيعتها الاستعمارية وبين العلاقة التي تنطلق من أرضية صلبة تمثل الشعب العراقي وقصائله المخلصة، وتحاور من موقع الثقة كل المهتمين بالشان العراقي سواء في المجال الاقليمي او الدولي، ان الطَّرف الاستَتَثَاثي الذي فرضَّه صدام ونظامه على العراق وبولُّ الجوار الجغرافي، وتفاعلت معه عوامل اخرى جعلت من القضية العراقية قضية بولية. وطسيعة والتسويل، هذه ترتبت عليها استحقاقات كان من جملتها مراعاة المضاوف الخارجية الشروعة بعد أن طالت يد صدام لتنال سيادة وحرمة البلدان المجاورة للعراق. وهذا هو ما اقتضى أن تُراعى كل تلك الدول وكل المنظمات ذات المساس بالوضع العراقي. غير ان ثلك كله لا يبرر لاية قوة ان تنسلخ من هويتها الوطنية وتخضع للارادة الاميركية، وان طرحت شعارات عراقية ومزاعم وطنية. ان المرحلة الحاضرة تشهد عملية فرز تاريخي مسؤول يتضح فيه للخلص والكفوء عن

- سُبِقَ لحزبنا أن دان اللجوء إلى الخيار العسكري وطالب باعتماد الوسائل السياسية والديبلوم اسية لجل الشاكل القائمة بين النظام العراقي والأمم للتحدة. والضربات العسكرية، إن حدثت، سبوف لن تختلف عن سابقاتها بما ستلحقه من بمار وادى بالوطن وماسى وكوارث جديدة للشعب العراقي. كما أنها ستساعد على خلط الأوراق من جنيد بما يساعد النظام الديكتاتوري في التشويش على حقيقة الصراع الدائر بينه وبين جماهير الشعب وقواه الوطنية المعارضة.

- للحرب الشيوعي العراقي رؤيته الشاصة، ويرنامجه لحل ألازمة الراهنة التي يعيشها شعبنا جراء نهج وسيناس الديكتاتورية والحصار الاقتصادي الدولي الجائر المفروض عليه والتدخلات الأجنبية أ شوونه الداخلية. ولا يمكن تصور حل لثلك الأرصة من دون الخلاص من الديكتاتورية. والشعب العراقي هو المؤهل لاحداث التغيير المطلوب ليقرر مصيره بنفسه بالاعتماد على قواه الذاتية الداخلية (جماهير الشعب، وحدة القوى الوطنية المعارضة، الجيش)، وفي مسعاه لتحقيق هذا الهنف يحتاج إلى تضامن اشقائه العرب وتضامن الرأي ألعام للعالمي معه، وإلى الدعم المعنوي والسياسي النزيه من دون التدخل في شؤونه الداخلية وعلى أساس احترام إرائته آلحرة وخياراته المستقلة. ونحن على قَنَاعَة أن تحقيق البديل الديموقراطي الدستوري هو وحده الكفيل بتهيئة مستلزمات الانتقال إلى دولة العدل والقانون واحترام حِقُوقَ الإنسان وحرياته الديموقراطية، وجعل العراق عامل امن واستقرار في المنطقة.

- إذا كان المقصود الاتصالات التي قامت بها الإدارة الأمسركية مع بعض المعارضين العراقيين في ضوء ما يسمى بر اقانون تحرير العراق، فلا علاقة لنا بهذه الاتصالات، ولنَّا موقفنا للعلن منها ومن القانون المنكور. وما طرح أخيراً من قبل واشنطن لا يختلف في حوهره عن المواقف السابقة للإدارة الأميركية

عَلَى رَعُم الصَّحِيجِ الإعلامي. احْتَبِر شَعْبِنَا خُطَط أَمْيِرِكَا ومشاريعها التي كانت باستمرار، وبشكل مباشر أو غير

■ أجوبة ممثل الحرب الشيوعي العراقي مباشر، تصب في خدمة بقاء النظام. والأدلة في بريطانيا صبحي الجميلي على نلك كشيرة. ولعل الإصرار على ابقاء

المتحدة واستمرار هيمنتها على المنطقة. - سبق أن أشرنا إلى أن تغيير النظام

- ليس واضْ حا عن اي موتمر يدور الحديث، ولكن بشكل عام، نرى ان عدم وحدة المعارضة الوطنية هو أحد الأسباب الرئيسية التي تطيل في عمر الديكتاتورية وتفتح الباب للتنخلات الخارجية والمشاريع المشبوهة التي تتناقض مع مصالح شعبنا وتعيق النضال من أحِل البديل الديموقراطي. ولا نزال مع غيرنا من قوى المعارضة الوطنية، نبتل الجهود لتُحقيق الحد الأعنى من التنسيق والتعاون

- إن ارتهان أطراف محدودة وهامشية من المسارضة للإرادة الأمسركسة واللهاث وراء مشاريعها يصب في محاولات تشويه سمعة المسارضة الوطنية والتشكيك في صنق توجهاتها وكفاحها للتخلص من السكتاتورية وهي بنك تقدم خدمة مجانية لنظام صدام

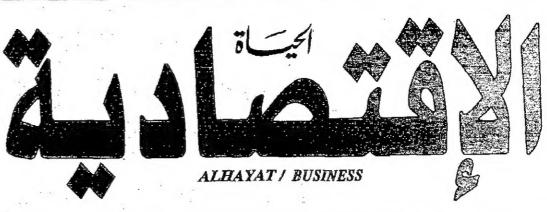
وواضح أن أميركا تسعى من خلال التدخل في شُوون المعارضة إلى التحكم في مسارات الأحداث والنطورات في العراق حناضرا ومستقبلاً بما يحدم استراتيجيتها العامة في منطقه الشيرق الأوسط التي تقيوم على اختضاعها وبسط تقويها الكامل عليها، وإدامة الاختلال في موازين القوى لصالح حَلْمِفْتُهَا إسرائيل، لضَّمَان استمرار ما يسمى

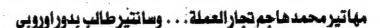
### للصلات التي اقامتها وتقيمها بعض والعراقيين. قانون تحرير العراق هو تدخل أميركي مباشر في شؤون المعارضة ومحاولة فرض وصاية عليها

الحصاز الاقتصادي الجائر ومعاقبة شعبنا بجريرة حماقات حكمه وجرائمهم هو واحد من الأمثلة على نلك دقانون تحرير العراق، هو، بأختصار شبيد، تبذل أميركي مباشر في شبؤون المعارضة العراقية ومحاولة لفرض الوصاية عليها واحتوائها، والتحكم بمستقيل العراق. إنه يضدم بالأساس مصالح الولايات

القائم هو شان داخلي ويتحمل مسؤوليته الشعب العراقي وقواه الوطنية المعارضة. وهي قايرة على ان تقدم ببيلاً للبيكتاتورية إذا ما وحبت صفوفها وقعلت تشاطها المعارض على أرض الوطن وعلى استاس برنامج وطني بيموقراطي يعتمد اساسا مصالح شعبنا وضمان مستقبل وطننا.

بعملية السلام وفق المقاسات والمواصفات





# منتدى دافوس : اتهام صندوق النف باشاعة الذعروالتسبب بانهياراسو

🗖 دافوس – ابراهیم خیاط

■ تتبيح قسمة دالمنتدى الاقتصادي العالىء المتعقدة حالياً في داقوس متّابعة الجدل الدائر بين الشمال والجنوب في وقت يبدو واضحاً أن أغلث وجهات النظر والحلول المطروحة تخص بول الشمال التي تتفوق بحجم حضورها ومشاركتها في القمة وموضوعها الحالي الذي ينور حول «العولمة المسؤولة».

وكان الحديث عن أسيبا ومشاكلها مناسبة لعرض وجهات نظر متفاوتة خلال البومين الماضيين لدى تحسيد الاسباب والإخطاء التي قانت الى حدوث الازمــة الماليــة التي بدأت في الشرق الاقصى وامتدت بعد نلك الى انداء العالم كافة.

وكان اكثر المنتقدين صراحة رئيس الوزراء الماليزي مهاتيس محمد الذي هاجم تجار العملة والمتلاعبين بها داعيا الى طرد والحكومات التي تقول انها لا تستطيع شيئاً حيالهم،،

وهاجم مهاتير في شكل خاص صندوق النقسد الدولي والبنك الدولي والولايات للتنحدة التي قَالَ دَانَّهَا قَلَصَتَ القَروضُ الْمُتَاحَةً وعجلت في استرداد ديونها ليان الإزمة، مشيراً الى ان القيود التي فرضتها حكومته على العملة ستستمر وانها سمحت برفع معدل الاحتياط النقدي ٣٥ في المئية ليصل الى ٧٧ بليون بولار في وقت لم يتسجساور مسعسلل التضخم ١,٥ في المئة. واضافد

دان جسيع المؤشرات يظهر ان الاقتصاد بتعافى. وقدم جيفري ساكس مدير دمنعهد هارقباردة امس في ندوة تناولت تعافى النمور الأسيوية براسة خلصتُّ الى القول أن الثقة

باسيا ستعود مجدداً.

النقد الدولي ساهم في الواقع في الذعر المالي الذي ادى الى انهيار الاقتصادات الأسبوية واظهر اختفاق البرامج الاولية لصندوق النقسيد التولي في تايلند واندونيسيا وكوريا الجنوبية، علاوة على البرامج اللاحقة في روسيسا والبسرازيل، وفي شكل واضح انه يتعين اعابة تصميم الصفقات وبرامج الانقاذ الدولية (...) ومن الاكيد أن أموال صندوق النقد الدولي لا يجب ان تستخدم للدفاع عن معدلات صرف للعملات تحت مستواها الحقيقي، كما حدث (في شكل غير ناجح) في

واعترفت الدراسة، التي تتالف

من ٢٠٠ صنف حلة بأن رصينيوق

روسيا والبرازيل. ولاحظ مصدير الادارة ف والمندى الاقتصادي الدولي، كلود سمانجا خلال مؤتمر صحافي انه حكان واضحاً منذ البداية أن آلامر كان بحاجة الى صياغة اقتراحات لا تتضمن فقط تحليلات التصابية بل اقتراحات محددة حول كيفية اعادة النصو الى هذا الحراء من

واكد رئيس مجموعة دني بوسطن كونسالتينغ غروب، جون كلاركسون ان مؤشرات تحنيرية كثيرة كانت واضحة قبل الإنهيار.

ابراهيم محمود

■ قدر مسؤول يمني الحسائر الاقتصادية الإولية الناجمة عن

اعمال خطف السياح الغربيين

وقتل بعضهم الشهر المآضي بنحو

وقال رئيس الهيئة العامة

للسياحة عيدالرحمن مهيوب دان

اعمال الخطف والقتل التي تعرض

لها السيباح الشهر الماضي

تستهدف الاقتصاد الدمني والاضرار بقطاع السياحة فضلا

عن الاست

٢٥٠ مليون دولار على الأقل.

البروقسور ساكس مجموعة من ممثلى دول استنوية عسدة استطاعوا تطوير انظمة تتيح لهم

واقترحت الدراسة التي حملت

الوطنية الكبيرة وفي الندوة، الَّتِي ضَمَت امس الفأ من الزعماء الحكوميين

٢٥٠ مليون دولار خسائر اليمن من خطف السياح

المجلس الأعلى للسياحة الاسبوع

الماضى برئاسة رئيس الحكومة

عبدالكريم الإربائي دائخذ قرارات

مهمة لمعالجة آثار تقلص الحركة

السياحية منها تنفيذ خطة امنية

مسحكمسة وبرنامج للتسرويج

السياحي في الخارج خصوصاً

في الدول الأوروبية المسدرة

وأشار الي أن سقراء الصن

لدى الاتحاد الأوروبي سيجتمعون

قريبأ الوضع تصور يتناول وسيلة

انقاذ السياحة واتضاذ تدابير

فعالة لتصحيح الصورة السيئة

للسياحة الى اليمن.

جاك سانتير. (رويترز)

بقسوة على سياسة صندوق النقد اشرافاً خارجياً على عملية اصلاح صندوق النقد الدولي من اجل اتلحة القرصة لعدد اكبر من الدول الناصية الإداء رأيها وتعويم اسعار صرف العملات في شكل

ونكرت أن هناك حاجة لعقد اجتماع دولي ترعاه الامم التحدة لتحرير الاستثمارات طويلة الأمد ووضع قيود حذرة على التدفقات الراسمالية قصيرة الأمد، وطالبت بحل ازمة الديون البائدة التي تشمل نظام الأقراض من لجلّ السماح باستخدام الأموال لاعادة رسيملة القطاع المسرفي مع السمساح بوضع يد للصسارف الاجنبية على بعض المسارف

ورجال الأعمال والمثقفين عرض

عام في العالم.

تجنب الكثير من الصنمات الاحتماعية التي ادي اليها الانهيار الاقتصادي الاسبوي وتحدث الرئيس الكازلخي نور

سلطان نازاربايف في ندوة أخرى عن ناثيرات الازمة الروسية التي انت النها الازمة الاسيوية ووافق مع نظيره الرئيس القرغيري عسكر اكاييف والرئيس الاوكراني ليسونيد كوشسما على ان اقتمياداتهم كانت ستتعرض لصنمة اكبر لولم يتم اتضاد أجراءات سمحت بتذفيف الضرر الواقع. كما أن برامج التخصيص تواصلت وبقيت على نطاق واسع خارج نطاق التاثر بالازمة، علاوة على أن الازمة الروسية حفزت برامج الاصلاح الاستمسادي وأصلاحات السوق وتقعيل دورة الانتاج الاحسلالي وحسماية

وانتقد نازار باييف عدم رفع الحواجر بين اسواق كومنواث الدول المستقلة داعياً الى توحيد العملات داخلها. وانتقد كوشما عدم اهتمام روسيا بمعاناة دول الكومنولة وهو ما أعقب عليه نازار باييف بالقول «ان رئيس الوزراء الروسى يفسف بريماكوف وعدة بتعزيز التعاون الاقتصادي في الفترة المقبلة، واشار الرئيس الكازاخي الى ان سحب أو وقف الدعم الغربي لروسيا سيكون داسوا سياسة

ممكنة، ننظراً الى ان دول

الجوية اليمنية وشركات السياحة

للطبية اصببت بأضرار بالغة

نتبجة حوانث الخطف وان

الحكومة بصند تنفيذ سياسات محفزة لها لاستئناف نشاطها

الفترة المقبلة، وكانت تقارير غير

رسمية نكرت أن نسبة الحجوزات

الملغيَّاة وصلت الى نسبية ٩٥ في

للنة في كانون الشاني (بناير)

الجاري بسبب تفاقم ظاهرة

خطف السياح الإجانب وقالت

التقارير أن وكالات السياحة

الأوروبية المتحاملة مع اليمن

حولت معظم رحالاتها الى دول

الصناعة الوطنية.

في مداخلة صباحية امس على ان الأتحساد الأوروبي هو اكسبسر المانحين لروسيناً والى وجهات لخرى كشيرة في العالم ووهو لم بعد بريد الاكتفاء بنور المانحان بل يريد الحسصسول على دور اللاعبين ايضاء.

الكومنولث التي تدور في فلك

روسيا ستكون مرتبطة بها في

وحرص رئيس المضوضية

الأوروبية حاك سانتير على القول

شكل لا سبيل لقكاكه.

1.7513

🗖 ابوظبي - شفيق الاسدي

🗷 حققت اسعار النفط، على

بسيطة تخللها بعض الثراجع.

وارتفع سعر برميل خام القياس

مبرنت، من ۱۱,۱۲ دولار

مساء الجمعة الماضية

الى ١١،٣٦ بولار مساء

اول من امس. لكن سعر

الخام لا يزال اقل من

متوسط سعر عام ۱۹۹۸

البــالغ ١٣,٣٤ دولار

للدرميل. وتلاشت الأمال

بتحقيق زيادة في

الاستعار كانت الدول

المنتحصة تامل في

تحقيقها، منذ مطل

الشهر الجاري، في اكثر

اشهر الشناء صقيعاً في

النصف الشحالي ه

الكرة الارضية خصوص

מבונצ.

ان معدل الصرارة كان

بحثاً عن البات داخل اويك

والمنتجين غير الاعضاء لوقف

وأضَّافُ انه سيسعى من اجل

التوصل الى اتفاق مع للنتجين

الأخرين قبل الاجتماع المقبل

النظمية داويك، في الثيالث

والعشرين من اذار (مارس) حتى

يمكن اتضاد خطوات جعيدة في

التراجع في اسعار النفطء

🛘 كأراكاس - رويترز

للحمدث عن الفرق بين أسب وأميركا اللاتينية خلص فيها المتحدثون خصوصا المصرفدة الاسبانية أنا بوتين ووزير المال المكسيكي ضوسيه تريفينو ورئيس سوسيداد كوميرسيال سلبلاتا دي ارجنتينا، سانتياغو سبولداتي ووزير الخبارجب والتجارة الخارجية الارجنتيني غيدو خوسيه بيسيللا الى الستاكيد على وجود فوارق بين هاتين المنطقتين نظراً الى ان القطاع المسرفي في اسيسركا اللاتينية منظم في صورة افضل

واكتفى وزير الخزانة الاميركي روبرت روبن في معرض حديثة عن ضرورة فتح الاسواق لتعزيز للنمو الاقتصادي بالاشارة الى ان المقرضين والمستشمرين تأثروا بالازمة التسيوية وباتوا يبالغون في تقدير المضاطر لدى قيامهم بتوظيفات مالية نولية في مختلف

الاسواق.

وان حسجم الدين المسجل اقل

ولم يتحدث الوزير عما اذا ان يؤيد اجـراء المزيد من الخفوضات على انتاج النفط واشتركت فنزويلا العام الماضي مع للملكة العسرييسة مدار الاسبوع الماضي، مكاسب

وزيرالطاقة الفنزويلي تحدث عن اتفاقات جديدة مع اوبك

اعتدال الحرارة في كانون الثاني

يقضى على أمال ارتفاع أسعار النفط

واشاف مخاطباً الصحافيين امام مقر اقامة الرئيس للنتخب السعونية وللكسيك غير العضو انه سيجري محاستات مكثفة مع في داوبك، بترتيب سلسلة من المنتجين الاخرين حتى يتسنني الإتفاق على OIL Brent One Month Delivery, 1430 GMT خطوات جسيدة قبيل اجتماع داويك، المقبل. واشِّبار الى ان شبركية النفط الحكومي

شافير بتنفيذ الاتفاقات الحالية كاملة لخسفض الانتساج لكن

رودريغيز قال: «لن يتسني عمل

نلك فوراً، ولم يحند موعداً التقيد

في ابوطبي (الحياة)

\$11.01 الفنزويلية (بتروليوس الى اقتراض ٣,٦ بليون 10.8 نولار اخسسرى السنة الجارية لتغطية تكاليفها مما سيبرقع اجتمالي ىيونها الى ٩,٣ يليونُ دولار بحلول نهـ \$10.89 طلب المساهم ون في Week ending 29 / 01 / 99 وقال علي روبريغيز وزير الطاقــة والمناجم

شركة «ابوطبي العاملة (رويترز) في المناطق البحرية، (المسا العاملة) من ادارة الشركة ترشيد الانفاق وخفض في وقف تراجع الآسعار الِّي انذي تكاليف الانتاج تحسب من

> وكانت الحكومة الفنزويلية خفوضات كبيرة على انتاج فنزويلا لكنها فشلت في الالترام الكامل بها.

الفنزويلي المعين: وسنعمل بنشاط خفوضات الانتاج العالمي فشلت

استمرار تراجع اسعار النقط مستوياتها منذ اكثر من عشرة وتنتج الشبركية نحيو ٥٠٠ الف برميل يوميا يتم ضخها من السابقة وافقت بداية على أجراء الحقول البحرية الرئيسية. وأشبار مراقبون الى لنها الرة

الاولى التي تطلب أحدى الشركات في الامسارات خسفض تكاليف وتعهد الرئيس المنتخب هوغو

### ٣٧٦ مليون دولار أرباح الراجحي المصرفية'

سعد الاسمري

■ أعلنت شركة «الراجحي المصرفية للاستثمار» ارتفاع اربادها الصافية العام الماضي الى ١,٤١١ (٣٧٢,٢ مليون دولار) من ۱٬۳۰۲ بلیسون ریال (۳٤٧٫۲ مليدون دولار) عام ١٩٩٧ بزيادة قدرها ١٠٩ ملايين ريال.

وقال السيد عبدالله السليمان الراجحي للنير العام للشركة وان الارباح نتجت عن الزيادة المحققة في اجمالي ايرادات العمليات الأستثمارية التي حققتها الشركة وبلغت ٢,١٢١ بلي ون ريال (٦, ٥٦٥ مليون دولار) بزيادة قدرها ٧,٦ في للشة على عام ١٩٩٧ على رغم ارتفاع تكاليف بندي الرواتب والمصاريف العامة الناتجة عن تطوير برامج التعريب

### ٦٧ مليون دولار أرباح السعودي -الهولندي

■ الرياض - «الحياة» - أعلن البنك السعودي - الهولندي ارتفاع أرباحه الصافية العام الْمَاضَى بِنُسْبِهُ ٢٠ فِي ٱلْمُنَّةُ إِلَى ۲۵۲ ملیسون ریال (۲۰۲۲ ملیسون ىولار) من ۲۱۰.۱ مليون ريال (٥٦

مليون دولار) عام ١٩٩٧. وجاء في بيان اصدره المصرف وان النتائج تشير إلى أداء قياسي إذا ما قُورِن بالأعوام السابقة، وارتفع متوسط العائد على حقوق المساهمين بنسبة ١٨ في الملكة إضافة إلى ارتفاع اجمالي حقوق المساهمين من ١٠٣١، بليون ريال إلى ١.٤٦٦ بليسون ريال بزيادة قدرها ١١ في للنة.

### دبي: مصنع جديد للمصابيح

اءة الى الأمن

■ ببى - والحياة، - اعلنت ومجموعة الرستماني، النبوية تحولها في شراكة مع «التضامن» الإسبانية لتأسيس مصنع للقصابيح الكهربائية في دبي بكلفة ٣٠ مليون برهم (٨,١ مليون دولار) من للقرر أن بيدا الانتاج التجريبي في أيار (مايو) المقبل بطاقة

انتاجية مبطية تبلغ ٤ ملايين مصباح سنوياً. وقال السيد عبدالله الرستماني رئيس مجموعة الرستماني، في مؤتمر صحافي وأن حجم الطلب على المستماني، في مؤتمر صحافي وأن حجم الطلب على المسرق الإوسط يبلغ ٢٠ مليون وحدة سنوياً ما يجعل المستع يلبي مبتدياً ما لا يقل عن ٢٠ في الله من احتياجات السوق، ويطاقة انتاجية تبلغ ٣٥ في المئة من الطاقة التصميمية للمصنع، واصَّاف «أن مجموعته تملك ٧٤ في المُلَّة من المشروع الجديد والشريك الأسيائي النسية الباقية، مشيراً إلى إن تراسات الجنوى الاقتصادية اظهرت نمواً ملحوظاً محتملاً في مجال لوازم الاتارة في المنطقة في المرحلة المقبلة وهناك امكانية اطرح منتجات جديدة في السوق التي تعتمد بشكل اساسي على الاستيراه لتلبية لحشيلجات الاسواق في

وقنال سوريش جناكوب المدير العنام للمصنع الجديد دان المصنع سيوجه قرأبة نصف انتاجه للتسصدير الى اورويا ومنطقة الشبرق الاوسط واميركا الجنوبية على اساس الطلبيات المتوافرة

### مذكرة تفاهم قطرية - ايرانية

🗆 النوحة - محمد المكي أحمد

 عقدت اللجنة القطرية - الإيرانية الشتركة برئاسة وزير المال والاقتصاد والتجارة القطري يوسف حسين كمال ووزير الطاقة الإيراني حبيب الله بيطرف جلسة محادثات في النوحة أمس.

منكرة تقاهم لنعم وتطوير العلاقات الاقتصانية والتجارية ووصل وزير الطاقة الايراني والوف الْرَافِقْ لَهُ آلَى الْنُوحَةُ آمْسَ في زيارة رَسَمَية لقطر تستغرق ثلاثة ايام وكان في استقباله لدى وصوله الي عطار الدوحية الدولي وزير المال والاقتصاد والتجارة القطري والشيخ حمد بن فيصل ال ثاني مساعد وكيل الوزارة وحسين علي الدوسري سفير البلاد لدى طهران ومحمود موحدي السفير الايراني لدى قطر وعدد من كسار المسؤولين في وزراة المال

وكان الطّرفان لُجِريا في وقت سابق اتصالات في شان امكانات تنفيذ مشروع لإمداد قطر بالميام العنبة

كما اتفق البلدان في وقت سابق على الشساء مركزين تجاريين الاول ايراني في النوحة والثاني قطري في بوشهر.

احْرى في المنطقة.

وعلمت والحياقه ان البلدين سيبوقعان اليبوم والإقتصاد والتحارة.

من أيران، الا انه لم يتخذّ قرار نهائي في هذا الشان. ويعتقد انه لم يتفق حتى الآن على الكلفة المالية للمشروع.

# عُ الماكة العربية السعودية



أسعار اشتراكات سنوية جديدة ابتداء من ديسمبر١٩٩٨م

البعثر الصلية السيوي الكل اشتراك	السعر الإحيالي السنوي	شبد الخصم المنوحة المشتركين	المعر السنوي في مطو البيع	عدد الإشتراكات العكوية
70.	70.	7.1.	VYY	1.
740	1,770	111	1,888	۲
717	1,48.	1/10	Y,177	٣
0,00	7,78.	1/19	۲,۸۸۸	٤
0 2 7	۲,۷۱۰	%Y0	۳,٦١٠	0

# تراجع جديد للريال الايراني ازاء الدولار الاميركي

الايرانيية أن الريال الايراني تراجع مسجيداً امس السبت ازاء الدولار الأميركي في السنوق الموازية للمسرف في ايران وسيدل الدولار ارقاماً قياسية.

وتم تبادل الدولار ظهر امس بـ ٧٩٧٠ ريالاً للدولار الولحد مسقسانل ٧٧٥٠ زيالاً الخميس الماضي، آخر يوم عمل في الاسبوع. 

وقيال المراقب ون أن هذا التسراجع في الاسعار، الذي بدات تشير اليه نشرات الاخبار في الاذاعـة في شكل منتظم، مرتبط على ميا في شكل معاشر بالإرمة الاقتصابية التقبية ببنو بالانخفاض البومي لاستعار النفط

الايراني في الاسواق النقطية. وكان الريال الايرائي شهد تراجعاً كبيراً ازاء الدولار نهاية العام الماضي، حيث تجاوز سعن الدولار عتبال ١ الاف ريال ثم السبعة الآف خلال يضعة اسابيع.

ويشار إلى أن السعر الرسمي للصرف لا يزال على حاله منذ عام ١٩٩٥ وهو ٣ الاف ريال للدولار الواحد وقد تم اعتماد الرقابة على اسعار الصرف

من لجل مواجهة تهريب الرساميل وتوفير الاستقرار للعملة الوطنية وخفض الواردات بهدف تسبيد الديون الخارجية. ويرتبط ارتفاع الدولار في السوق الوارية

السابق على اكبر هاشمي رفسنجاني ان البطالة في مُنقوف الشباب، وهم اول صحّاياً الركود الاقتصادي، في طريقها لأنَّ تصبح اكبر

مُنْ ٨٠ فَي الْمُنَّة مِنْ ابِراداتُ البِـلَّاد بِالعِـملةُ

من حهة ثانية قنال الرئيس الايراني

ندوة بدأت امس في العاصمة الإيرانية عن «البطالة والتحدياتُ التي يواجهها الشباب في العقد الثالث للثورة؛ أنَّ «مسألة فرص العمل تعتبر الاهم بالنسبة للشبياب اليوم وفي

مشكلة تواجه ايران. واعتبر رفستجاني الذي كان بتحدث في

**TAY,** 4

T1,01

الين اليابائي

,14Y.

151.7

0,474

YETV.4

.0.047

,01.Y

الاسترليني

1,7889

14. 10

0.1 1.7A

٤,٩٦ ٤,٨٤

0,77. 0,77

T, 1 7,41 T, T 7,48 T, 11 T T, 10 T, 10 T, 10 T, 10

اسعار الفائدة على العملات العربية

اسعار الغائدة الاوروبية على العملات الدولية الزنيسية

الغونك السويسري ٨٧، ١,١٩ ١,١١ ١,١٧ ١,١١ ١,١٧ ١,٢٣ ١,٣٦ ١,٣١ ١٥،١

المعادن الثمينة دولار - اونصة \*

المعادن يالطن

النفط دولار. برميل \*

1/17

10,40 10,00

94/10/17 45,40 10,40 10,40 10,40 10,40

1/10

للغرب موريتانيا

السودان

جيبوتي لصومال

السويسري

1,774

A. . T. !

القرنك

السويسري

, 2744

AT.AT

(1111/1111)

(1444/1447)

£15.A.

تصليم ٣ أشهر

اعلى مستوى ٩٩/٩٣

السعر

**TY,A**+

47,20

القاريخ

14/1/1

44/1/4

اسعار صرف عملات متفرقة \*

177,77

.20..

1,1.07

71.77

4.TYOY

Y+2,22

117

177,77

777 ·

V, YEAY

\* سعر التثبيت الذهب في سوق الندن الساعة ٢ بعد الظهر

1/40 | 1/41 | 1/44 |

٠ ئىستىم اذار اعارس) ١٩٩٩

ادنی مستوی ۹۹/۹۳

44/17/71 4,7.

4A/17/11 1. VO

التاريخ

, 50 . . 1,1.07

71.77

4.YYOY

Y+5, ££

197

177.77

V,YEAY

. . . . . .

<u>...</u> - 12.

### بلير يرفض تحديد موعد لانضمام بريطانيا الى الوحدة النقدية

● فيينا – رويترز – رفض رئيس الوزراء البريطاني بلير مساء اول من أمس الجمعة الاستجابة لدعوات لؤيدين للوحدة الاوروبية لتحديد موعد لانضمام بريطانيا الى العملة الاوروبية المحدة اليورو، وقال بلير للصحافيين اثناء حصوره مؤتمرا لزعماء الاحزاب الاشتراكية الاوروبية «أنها ليست مسألة تحديد موعد في شكل عشوائي، شيراً الى انه سيلتزم بمجموعة من الاختبارات الاقتصالية التي حدد الهارها العام في تشرين الاول (اكتوبر) ١٩٩٧ لتقرير ما اذا كان تبني اليورو سيكون في مصلحة بريطانيا أم لا. واستبعدت حكومة بلير الانضمام ألى العملة الموحدة قبل الانتخابات المقبلة المتوقع اجراؤها سنة ٢٠٠١ أو ٢٠٠٠، ووعدت باجراء استفتاء اذا اقدمت على أتخاذ قرار قبل ذلك الموعد.

### خفض توقعات النموني الكسيك في 1999

● مكسيكو سيتي - رويترز - قال البنك المركزي المكسيكي أن خبراً الاقتصاد قلصوا في كانون الثاني (يناير) الجاري توقعات النمو في ١٩٩٨، فيما رفعوا توقعاتهم بالنسبة لمعدل التضخم بعد الازمة الاقتصاد

واضاف البنك في مسحه الشهري الذي شمل ٢٩ خبيراً اقتصادياً في الفترة بَين ١٩ و ٢٦ كَانون الثاني، أنَّ مُتوسَّط التوقعات لنَّمو أجمالي الناتج القرة بين ١٠ و ٢ كانور الله في المواسط التوليات للمو اجتماعي الناتج المحلوبة التوليات للمواجعاتي الناتج المحلوبة المحلوبة في المحلوبة في المحلوبة في المحلوبة في المحلوبة في المحلوبة في المحلوبة المحلوبة المحلوبة المحلوبة المحلوبة المحلوبة المحلوبة المحلوبة في المحلوبة بنسبة المحلوبة في المحلوبة بنسبة المحلوبة في المحلوبة المحلوبة في كانون الثاني المحلوبة في المحلوبة في كانون الأول. وكشف البنك المركزي الاسبوع الجاري عن سياسته النقدية لسنة ١٩٩٩ والتي تعهد فيها باتخاذ خطوات لخفض معدل التضخم السنة الجازية الى ١٣ في المئة من ١٨,٦ في المئة في ١٩٩٨.

وأرضح البنك وان تلثي الذين تمتُّ استشارتهم (في المسح) قالوا انها نقحوا في كانون الثاني توقعاتهم بالنسبة لسنة ١٩٩٩ في ضوء تدهور الاوضاع الدولية والوضع الاقتصادي في البرازيل».

### السعودية: تنفيذأحدث تقتية ضوئية في أضخم قبة زجاجية في الشرق الاوسط

 الرياض - «الحياة» - نفذ «مركز الوزير» (ابن سليمان) التجاري في الرياض أحدث واروع تقنيات الإضاحة للقبة الرجاجية التي تتوسط المبنى، وتعتبر أكبر قبة رجاجية في مبنى تجاري على مستوى السعوبية

وقال الدكتور عبدالمحسن سعد الرويشد المشرف العام على المجمع أن المركز الذي اكتمل انشاؤه ونفذ وفقاً المحدث المواصفات المعمارية، يعتبر نقلة حقيقية ومرحلة جديدة في مفهوم التسوق في المراكز التجارية فئة الخمسة نجوم ونلك بسبب الأهتمام ألكبير بمستوى الخدمات التي ستقف للمتسوقين وتوفير كل الوسائل الترفيهية والمتعة المساحبة لعملية ألتسوق. واضاف أن القبة الزجاجية التي تتوسط المبنى تعتبر احدى وسائل

الجذَّب والترفيه للنواحي الجمالية الَّتي تتميز بها والتقنية العالَّية التي نفنت في أعمال الإضاءات ذات المؤثرات التي تعطي أشكالا وأنماطاً

من جهة أخرى، قال آلسيد حمود بن عبدالرحمن الحمودي مدير مشركة وسائل التقنية، أن الشركة نفذت الأعمال الفنية الخاصة في وبالأرضية أسفل القبة، وأن عدداً من المهندسنين البلجيكيين والأميركيين واكثر من ٤٥ عاملاً وفنياً من جنسيات مختلفة شاركواً فيها، وإنه تم انجاز هذا العمل في ١٠ اشهر. وأشار الى أن النقاط الضوئية المنتشرة في كلّ جوانب القبة واراضيها موصلة بلجهرة تحكم خاصة، وذلك لتنفيذ كل مراحل هذه التقنية العالية التي تدخل السوق السعودية والخليج للمرة الأولى. وقال أن الشركة نفذت هذأ العمل مع شركة مفاييرتك، الأميركية المتخصصة في تكنولوجيا الإضاءة.

### قرض ٥٠ مليون دولار من 'صندوق أبو ظبي للتنمية' إلى تركمانستان

● أبو ظبي - دالحياة، - حصلت جمهورية تركمانستان على قرض قيمته ٥٠ مليون دولار من وصندوق أبو ظبي للتتمية، واتفق الجانبان في أبو ظبي أمس علي أن يتم تسديد القرض خلال ٢٠ سنة تتضمن فترة امهال خَمس سنوات.

ووقع الاتفاق عن وصندوق أبو ظبي للتنمية، مديره العام سعيد الرميثي رعن تركمانستان علي قريان مرابوف نائب رئيس الوزراء. وقال الرميثي إن هذا القرض سيستخدم في بناء منشأت صحية في تركمانستان ويدخُل في إطار حرص أبو ظبي على تقديم العون الاقتصادي وتوطيد العلاقات مع الدول الصديقة والنامية.

من جهته، أشار مرانوف إلى أن الإمارات تساهم في دعم الاقتصاد في تركمانستان. وقال إن هذه المشاريع ستساعد على تأهيل المواطنين فيَّهَا للعمل في مجالات عدة، وستخلق قرص عمل لهم، كما أنها ستعود بالنفع على النول الجاورة لتركمانستان.

### افتتاح مبنى جديد للملاحة الجوية والارصاد في البحرين

 ♦ المنامة - رويترز - افتتح في البحرين امس السبت مبنى جديد الركز الملاحة الجوية والارصاد كلف اكثر من ٢ ملايين دينار (١٦ مليون دولار) تابع لشؤون الطيران المدني. وافتتح المركز وزير المواصلات الشيخ علي بن خليفة ال خليفة. وقالت ادارة شؤون الطيران لمدني ان المركز الجديد سيمكن ادارة الملاحة الجوية من تقديم خدمات ذات مستوى عال من الكفاءة والسلامة لكل انواع الطائرات العابرة لمجال البحرين الجوي او المغادرة أو الهابطة في مطار البحرين الدولي.

### بدء تحرير واردات النفط في تايوان

• تابيه - رويترز - اعلنت وزارة الاقتصاد التابوانية أن تابوان الغت امس السبت القيود المفروضة على واردات النفط، في اطار توجهها الى تحرير سوق الطاقة المحلية والوفاء بمتطلبات منظمة ألتجارة النولية. وقال بيان أصدرته وزارة الاقتصاد أن هذا التحرك يهدف الى أزالة الحولجز التجارية وتعزيز جهود تايوان الرامية الى الانضمام الى منظمة التجارة الدولية. واضافت أن الاجراءات الجديدة بخلت حير التتفيد اعتباراً من امس السبت. واشارت الى ان تايوان ازالت ايضا القيود على واردات المازوت ووقود الطائرات والغاز الطبيعي للسيل. واوضحت أن القواعد الجديدة مصممة لادارة عمليات انتاج وبيع وتصدير النفط بعد تحرير القطاع. وقالت الوزارة أن تايوان تسير على درب تحرير واردات كل المنتجآت النفطية بنهاية حزيران (يونيو) سنة ٢٠٠٠. وتقضي اللوائح الجديبة ايضا بأن يحتفظ منتجو ومستوريو النفط

### تأجيل بناء محطة ثالثة في مطار سنغافورة بسبب ضعف الاقتصاد

باحتياط امآن لمدة ٦٠ يوما على الاقل.

 سنغافورة - رويترز - قالت صحيفة «بيزنس تابعز» امس السبت ان سنعغافورة ستؤجل بناء محطة ثالثة في مطار شانغي بسبب ضعف الاقتصاد. ونقلت الصحيفة عن ماه بو تان وزير المواصلات قوله للصحافيين أن بناء المحطة الثالثة التي كان يتوقع اصلاً بدء تشغيلها سنة ٢٠٠٤ او سنة ٢٠٠٥ باستثمارات مقدارها ١,٥ بليون دولار سنفافرري (٨٨٨ مليون دولار اميركي)، ستؤجل لمدة عام. وقال في افتتاح محطة للسكك الحديد في المطار ان الموعد النهائي

الجديد لبدء تشغيل المحطة هو سنة ٢٠٠٦ وشُرط ان تتحسن معدلات النموء. واشارت الصحيفة الى انها المرة الاولى التي تؤجل سنغافررة مشروعاً اعمارياً عملاقاً في السنوات الاخيرة.

### الزيادة بالمقارنة مع الأشهر الأخرى هبطت من 200 إلى 20 في المئة

# مبيعات اسواق التجزئة السعودية شهدت تراجعاً كبيراً في رمضان

■ سجلت مبيعات التجرثة في السوق السعودية خلال شهر رمضان الماضي تراجعاً هو الاسوأ من نوعسه في الاعسوام القليلة الماضسيسة، على رغم الخفوضات التي قدمتها المحلات التجارية ويرامج المسابقات التي طرحتها المراكز التجارية الكبيرة والهدايا من ألسبارات الى الكماليات والتي استهدفت استقطاب المستهلك وتنمية حجم المبيعات." وصاحب التراجع في مبيعات شهر رمضان، الذي عد شهر التبضع لدى السعوديين، ارتفاع جنوني في الاسعار قياساً بمستوياتها في الفترة نفسها من الأعوام الماضية.

وعلى رغم اقبيال السيعبوديين على الشيراء وارتيادهم الأسواق في رمضان أكثر من غيره من أشهر السنة، الا أن تجاراً وبائعين التقتهم والحياة ، أسالوا أن الزيادة في حجم المبيعات شكال شهر رمضان الاخير بالقارنة مع الاشهر الاخرى من السنة لم تتجاوز ٤٠ في المئة، علماً أن الزيادة كانت تصل. قَبِلُ أَعُوامُ قَلْيِلَّةُ إلى نَصُو ٢٠٠ فَي لَائِنَةً. وأشار التجار الى أن حجم البضائع الجنيدة التي بخلت السوق السعودية في رمضان سواء من الملبوسات او الاحنية او الهداياً، لم يتجاوز ٣٥ في المئة حجم البضائع الجنيدة التي كانت تنخلُ السوق في الاعوام المأضية.

وقال أخرون إن مييعات الاسواق الشعب الصغيرة التي تبيع البضائع المتوافرة في المراكز التحارية كانت مخبيبة، على رغم تدني اسعار السلع التي تبيعها هذه الاستواق بالمقارنة مع المراكز التَّحِاريَّة الكبيرة، واضطرت هذه الاسواق الى حُقض الاستعار في الليالي الثلاث التي سبقت العيد، ومع نلك باعث محاولات زيادة المداخيل

ويتوافر في السوق السعونية اصناف مختلفة لجودة والاستعار من البضائع. وتحتل العلامات التجارية العالمية الاكثر شهرة مكانة متميزة لدى القائرينُ والشبابُ من الجنسينُ النين يتنافسونَ على القناء كل ماهو غال خصوصاً الملابس، علماً أن هذه

بحكم الظروف الاقتصابية غير للواتية للاباء والتي انعكست بدورها على الابناء وان ظل حجم الانفاق مرتفعاً قياساً بحجم متوسط النخول التي تننت الي درجة كبيرة بالمقارنة مع اواثل الثمانينات والتي قدر فيها بخل الفرد باكثر من سبعة الأف دولار سنوياً. ونكرت براسة نشرتها وكالة الإنباء السعويية احْسِراً أن ٥٧ في المئة من السعونيات و١٨ في المئة من السعوديين يفضلون التسوق في المراكر والتجمعات التجارية الشتملة على الخنمات للتكاملة وفي مقدمها ملاعب الاطفال والمطاعم. ويقدر حجم سوق ألملابس الجاهزة في السعودية بتمانية بلايين ريال سنوياً، ويوجد في جدة ٢٢٠ مـركـزاً ونصو ٢٢ الف منحل تجاري منتشرة في ارجاء المدينة. وشهدت مبيعات الشكولاته تغييرات جثرية في الأيام الأخيرة من رمضان، إذ أدى غياب انواعها الاوروبية من السوق في الايام التي سبقت العيد الى ظهور نوعيات استوية بنيلة عرضت باسعار تنافسية مع الانواع التي اعتاد عليها السعوبيون لمناسبة العيد. وتزيد مبيّعات السوق السعوبية مز الشكولاتة، حسب بعض التقييرات، على ٢٥٠ طنأ

الظاهرة بدأت تنحسر تدرجاً في العامين الماضيين

وتشهد مبيعات الاحنية اقبالأ شبيدأ خلال شهر رمضان تحضيراً للعيد. ويبلغ حجم سوق الاحذية في السعودية ١,٥ بليون ريال سنوياً تشمل الاحنية الستورية والمنتجة سطياً. ويوجد في السعوبية ٢٠ مصنعاً لصناعة الاحنية اغليها وفق الرؤية المطية مع بعض التقنيات المطورة. وقال وكيل سعودي لشركة احذية عالمية لـ «الحياة» أن عمليات الاستيراد تقلصت بصورة كبيرة اخيراً.

وقال اقتصادي سعودي: «لماذا نسمية تراجعاً ولماذا لانسمية وعي اقتصادي للمستهلك الذي اصبح يشتري حاجاته فقط تماشيا مع طروفة الاقتصادية قبل غيرها ونحن لسنا الاوائل... بريطانيا والدول

سنوياً تصل قيمتها الى ٥٥ مليون ريال وهي مرشيحة للزيادة في الإعوام المقبلة على رغم ارتفاع الرسوم الحِمْركية عُليها في الفترة الاخيرة بنسبة ٢٠ في المئة الى اربعة ريالات الكيلو الواحد.

الاوربية تعاني من تدهور مبيّعات التّجزئةِ،



🗖 عشرات المواطنين القلقين على ودائعهم تنفقوا على الفرع الرئيس للبنك المركزي البرازيلي مساء اول من امس للاستفسار عن آخر التطورات المالية في البلاد. وكانت العملة البرازيلية انخفضت دون السَّتوي الحاسم، يالين للنولار، الجمعة. وأكد الرئيس فرناننو انريكي كاردوسو ان المواطنين يجب الا يقلقوا من احتمال وضع الحكومة يدها على المدخرات، وطلب كاردوسو من محطات الاذاعة والتلفزيون بث بيانات تطلب من البرازيليين عدم الاندفاع الى آلينوك لسحب ودائعهم. (ا ب)

### السعودية: "كهرباء الغربية" تنفذ مشاريع كلفتها ٧٩٣ بليون ريال

🗆 حدة – عبدالعزيز نجم النين

الغربية، مشاريع كهربائية تبلغ كلفتها نصو ١٫٧٩٣ بليون ريال

المدير العبام لكهبرياء الغبريبية ل والصماقة إنّ الشباريع تهدف الي الاحمال القائمة وتحفيف تحميل الستقبلية.

واضباف ان الشبركية انهت شروع توسعة الشبكة القائمة في مىينة چىة جهد ١١٠ كيلو فونت والذي يشمل اضافة تعديلات تبسع محطات تصويل قائمة بغرض تضفيف التحميل من

الإحمال الجديدة في مدينه جدة. ﴿ الشَّـريفُ ونلك بِكَلْفَة قَـدرها ٢١٤

🗷 تنفذ والشبكة السعوبية الموحسدة للكهرباء في المنطقة (٤٧٨, ١٣) مليون دولار).

تعزيز قبرات التوليد في الشبكة المترابطة لكهرباء الغربية وتغنية محطات التحلويل الحالية استيعاب التوسعات

الشبكة القائمة وتلبية متطلبات

ويلغت كلفة الشروع ١٣٥ مليون ريال (٦٣ مليون دولار). واشار خشيم الى أن الشركة نفذت واحداً من اكبر المشاريع

الكهربائية في المنطقة وهو مشروع توسعة محطة توليد رابغ التجارية في الوحدة المختلطة وقال الدكتور بكر حمزة خشيم الثالثة بقدرة ٣٨٠ ميغاواط

ويهدف الى تعزيز قدرات التوليد في الشبكة المترابطة لمواجهة ترايد الإحمال وبلغت الكلفة الاجمالية للمشروع ٧٢٠ مليون ريال (۱۹۲مليون دولار). كما انجرت الشركة مشروع

توسعة محطة توليد طريق المطار في المدينة المنورة والذي يشمل وحسدتي توليد غسازيتين بقسرة اجماليَّة قدرها ١٢٠ ميغاواط لتعزيز قدرات التوليد في المدينة المنورة لرفع درجسة التعنية في المنطقة وتلبية متطلبات الأحمال الجندة خصوصا احمال المنطقة المركسزية حسول الحسرم النبسوي

مليون ريال (٧٥ مليون دولار). وقال خشيم ان الشركة تنفذ حالياً عدداً من الشاريع منها مشروع انشاء محطة تحويل وادى جِليلٌ لَتَعزيز شبكات الْجَهَّدُ فيَّ العاصمة القيسة وتامين تغذية احمالها الحالية والستقبلية بكلفة قدرها ٣٠٣ مسلايين ريال (٨, ٨٠ مِليون دولار) ومشروع

تعزيز الشبكة جهد ١١٠ كيلو فولت في العاصمة القسية بتوسعة اربع محطات تصويل قائمة بكلفة قدرها ١٥٧ مليون ريال (٨, ٤١ مليــون دولار)، الي جانب تحديث مشروع مركز التحكم ومراقبة الاصمال في العاصمة المقسة ومبيئة جدة ومشروع انشاء محطة تصويل النصر وربطها بالشبكة العامة للمدنية للنورة ومشروع محطة تصويل الاسكان العام جهد ١١٠ كيلوفولت وربطها بالشبكة العامة للمدينة المنورة.

الفائدة بين المصارف البريطانية المراسسة £,4Y+4 العرض فاندة سندات الخزينة الاميركية

ه سنوات

44,00

الامدركي

,4.40

T.Yo.

T,7YT

PFV71,

YAE4

4,344

TOIT

٣,٤٠٦

الإميركي

YA.F.

AY11

ىينار كۈيتى

النعثار البحريني

الريال القطري البرة اللينانية

منيه المسري

الحنيه الاسترليني

النولار الامتركي

الين الياباني

الإجل

نھب اضنة

بلاتين

الخأم

العبائد العبائد

1-7,10

٤,04 ٤,٦٢

440, E.

0.47 TEE,0.

0,17

لشهر واحد ۱ ۳ اشهر

النيئار الاربني النيئار العراقي

ATST,

£, YTY

. T. 4 £

£YAE

. ETYO

\$,177

17.Y.

T,AY1

AIPF,

من

0,17 E,TA 7,AY 7,79 Y,1A

7,74 7,74 7,41 7,07

0,40 0,41 7,.4 0,44

**TAT.A.** 

1944 (تسليم قوري)

1/17

17,00 17,70 17,20 17,70 17,50

1.Y, 1A 1 1 .. , 07

10,70 10,70

1/14

1/11

1.,00

1/17 1/17 1/14 1/14

السلع بالطن - سوق السنع اللغائية							
. 14	144	السعر					
السابق	1/11	السلعة					
۲۱۸,۳	YYT',A	سکر (دولار)					
1717	1740	بن (دولار)					
A44	4.4	كاكاق (جنيه)					
. 73	٧٦,٣	امح (جنيه)					
A+ , 70 .	A1 .	النعير (جنيه)					
144	17.4	مويا (دولار)					
	۱۸ السابق ۱۸۸۳ ۱۷۱۲ ۱۷۱۲ ۸۹۹ ۲۲	1999    1/74					

الماطا (جنية) ١٣٠٠ (منية) ● الجداول التقية مقدمة من بنك الكويت المقصد في لنعن ليبور لندن، سندات الغزينة الاميركية اسعار مسرف العملات الدولية، اسعار القائدة الاوروبية، اسعار سرف المملان الغربية، أسعار الفائدة على العملان العربية والعامن الثميثة -● جول أسعار صرف عملات متفراة من بنك الخليج الدولي (اللدن). ●●● أسعار التقط من شركة مبتروليوم لكونوميكس، (اندن).

	القيلبين	ابيسو	LV'a.	TA,20
	ستغافورة	دولار	1,7470	1,7470
	تايوان	<b>ىولار</b>	44.4.	44,40
	تايلاند	بات	77,70	77,77
	الاتحاد الاوروبي	اليورو	,4744	, 1777
	اليونان	الراخما	44, 44	YYA,
	اسبانيا	بيزيتا	111,00	117,77
	البرازيل	ريال	1,44.	1,44.
l	تبجيريا	نيرة رسمى	Y1, AA	71,447
	سيراليون	ليون	1750,00	177.0.
i	غابون	فرنك	77,550	77,770
	استراليا	ىولار	1,047	1.PAYT

\* ثنيمة العملة في مقابل الدولار.

1,019. 1,07.0

YYYY,

ACTION OF LEWIS TOTAL	THE SECRET OF SEC.		TO SERVICE SERVICE				ستورمه ومنصه وطعق صواريح درايوه
		e de la comp		ers of the			ستعرض الشركة في قسم الاتصالات رادارات
				3 <u>200</u>		<u> </u>	٣٢ ودسامبسون، وداي إي دبليو. إس -
تاريخ	عدد الإسهم	عدد الإمنهم	سعر التثبيت	سعر التثبيت	سعر التثبيت	اسم الشركة	ترا، الى جانب نظام الاقصالات سرافون ٢
رے لخر ت <b>ن</b> بیت	المتداولة	المعروضة	الل-	\$	المابق \$		مول وغيرها من التقنيات الحديثة.
111-1-14	114	1541114	10734	14.17	1	سوليس قلة داء - التثبيث الأول	عاريس أن دبريتيش أيروسبيس، تعمل من
4441-14	4.1	142-01	Yeley	1+.70	1+.17	سوليدير فلة دب، - التثبيت الأول	نباركتها في دايدكس ٩٩، على تحقيق فرص
4491-YA	£1V	17-744	lotov	1. , 40	10.70	سولينير فلة دأ، - التثبيت الثاني	في دولة الامارات.
1111-YA	2.5	400401	STAPE	10.0	14,0	سوليدير فئة شبه التثبيت الثاني	سأف أن هذاك العديد من المعاملات التجارية
144-11-40	***	YEDAY	TVIEE	- 1A	1A -	البنك اللبناني للتجارة نجه	
444-+1-YA	777-	AEY+	ETITY	YA. 37	77.47	ېنك عودة نجه	أن ودالإمارات واحدة من أهم عملائنا، وأشار
1444-+1-YA	1170	PYYG	11097	٧,٦٨	Y.W	ينك بيروت نجه	دمنذ سنوات والشركة تشارك في العديد من
1444-+1-74	1.14.	741-7	277	Y.AY	Y.AY	بنك بيبلوس	يع برامج ومشاريع المبائلة (اوفست) في
4441-44	A++	TITIE	- 1440	7.71	۲.۲۱	ابتك بيمو	40
444-+1-YA	T	1	£oY£	٣	4	بشركة رسامتي يونس	ت اللجنة المنظمة للمعرض انه تم حتى الأن
1994-11-77	-	YY+41	1.17	. –	٠.٦٨	شركة الترابة اللبنانية	
1944-179			YTYT	-	1.40	شركة الإسمئت الأبيض (إسمى)	٩ في المُنَّةُ مِن مسِاحة المعرض الاجمالية من
444-+1-YY	-	-	7779		1.V0	شركة الإسمنت الأبيض (لحامله)	٣٠ جناحاً وطنياً تشمل كبريات الشركات من
1444-+1-V	_	-	AGO	-	1.44	السركة اترنيت	منها دبريتيش ايروسبيسه ودماركونيء
444-+1-YA	7	2 * * *	TATT	1.44	1.17	يونيسيراميك (لحامله)	ات، ودداستو، وتومستون سي. اس. اف،
1994			1037.	- 1	17.	يونيسيراميك (إسمي) (١)	
							س، ودلوكهيد مارتن، ودراثيون انستريز،

🗆 ابو ظبي – شفيق الأسدي ■ اكنت شركة الصناعات النقاعية البريطانية دبريتيش ايروسبيس، مشاركتها في معرض ابو ظبي

للدفاع الدولي الرابع «أيدكس ٢٩٠ الذي سيدةام في ابو ظبي في آذار (مارس) المقبل وتقدم من خلاله عرضاً كاملاً لتقنية «سي ٣/ سي ٤ أي» اضافة الى عرض بعض معداتها البحرية في المرسى المخصص في ميناء زايد على سطح فرقاطتين من نوع ٢٢ و٣٣ تأبعتين للبحرية البريطانية. ونكر بيان وزعته أللجنة العسكرية المنظمة

لمعرض امس ان نظام دسي ٣/ سي ٤ اي، يعتبر واختصارا للقبادة والتحكم والاتصالات والكومبيوتر والاستخبارات، والاكثر تطوراً من نوعه. وقالت اللجنة انها المرة الأولى التي يقام فيها

عرض كامل لامكانيات هذا النظام كافة. وقال روبرت غارينر نائب الرئيس للمحارض والترويج للشركة أن نظام القيادة والتحكم سي ١٣ سي \$ أيء سيكون اهم ما تقسمه «بريت ايروسبيس، في داينكس ٩٩، كما ان جناح العرض

🚃 الداخلي اشركة دبريتيش ايروسبيس، سيحوي

العديد من مختلف اجهرتها ومعداتها المتطورة

وخصوصاً مجسمين لكل من صاروخي وأسرامه

ودشادو ستورم، ومنصة لاطلاق صواريخ درايوء

تنفسه (الإكمتعاقد مع الدولة)

وان للسوق كبواته التي يجب

على الدولة والمجستسمع في

دورالدولة المتغير وبعض الأمور المتعلقة بممارسة السلطة العامة (امن ٢)

# توسع تدخل الحكومة في الشؤون الاقتصادية

### د. براهيم شحاتة \*

■ في كل الدول تقريباً، توسع دور الدولة يصورة واضحة بين أواثل النسلانينات ومنتصنف الشمانينات من هذا القرن. وكان دور الدولة قبيل هذه القيترة محدوداً في دول العالم القديم (الدول الاوروبية) التي تمتعت طوال ١٠٠ عام بالسيلام النسبي في ما بينها وبقدر كبير من التصرر الإقتصادي بين مؤتمر فيبينا لسنة ١٨١٥ الذي انهي الحروب النابليسونيسة واندلاع الصرب العالمية الأولى في سنة ١٩١٤. ثم خرجت روسيا عن هذا النظام بالثورة البلشقية سنة ١٩١٧، وبدات دول أخرى تتدخل في شوون الاقتصاد بدرجات

وبينما اتخذ هذا التدخل في بعض الحالات طابعا ابديولوجياً واضحاً، كان في حالات أخرى مجرد استجابة غملية للحاجات الاقتصادية والاجتماعية التي لم تجدد الحكومات مسفرا من مواجه سها الدول التي تصرفت بباعث عقائدي فقد حوات اقتصانها، بالثورة أو بالإنَّتخاب، من نظام السوق الحر إلى اشكال مـتـبـاينة من تبخل النولة في الاقتصاد.

متفاونة بعد نلك.

وكانّ هذا هو الشان في دول الكتلَّة السوفياتية، وفي كثير من النول النامية، إذ وصلَّ التنخل إلى درجة التحكم في الاقتصاد القومي والسيطرة على وسائل الانتساج والتسوزيع تحت راية الإشتراكية. وتحركتُ بول نامية أخسرى بدافع من الوطنيسة الاقتصادية، أو بالأمل في تحقيق تقدم أسرع في طريق التنمية، فست وسسعت في القطاع العسام واخسنت بالتسخطيط المركزي

وسياسة احلال الواردات وأستهمت ثلاثة عيوامل بصوّرة خُاصبة في هذا الاتجاه الذي سناد عدداً كبيراً من الدول النامية، وهي: عدم توافر سوق محلية قائرة على ألقيام بالنور التقليدي للسوق الاقتصادية من حيث الساعدة على تخصيص الموارد بصورة عقلانية والتنسيق بين المطالب المتعسدة والمتضاربة في السوق، ولنفاد صبير هذه ألدول من النميو الضاص فيها، ورفضاً منها للسيطرة الإقتصابية للشركات الأجنبية في ظل الاقتصاد المفتوح. أما الدول الصناعية فقد شهنت أيضاً توسعاً كبيراً في دور الدولة نتسجة الحاجة لمواجهة أثار الركود الاقتصادي الذي أعقب الأزمة الكبرى في آخر العشرينات ثم نتيجة الحرب العالمية الثانية ومواجهة اثارها

الدول الضناعية، خصوصاً تُحتُّ الحكومسسات ذات الطابع الاشتراكي الديموقراطي، كما أنّ الرضاء الذي صقفته هنه الدول أدى إلى زيادة المطالب الشعسية في شان نطاق ونوعية الخدمات العامية، كنما أمياب التوسع مفهوم هذه الخسمات ومدى الترام النولة بتقنيمها. أضف إلى نلك كله ان الدول جسيعها تقريباً اتخذت من الصاحة إلى إعسادة توزيع الدخل وتحسقسيق العدالة الاجتماعيأ سببأ حقيقياً، أو مسجسرة نريعسة، للتسخيل في

هذا الاتجساه التوسسعي الذي ساد لاكثر من نصف قرن، بدأ في التغير في الثمانينات ويدانة التسعيبات بقيادة الثاتشرية في بريطانيًا والريغانية في الوَّلاياتُّ المتحدة، ثم جاء انهيأر الاتحاد السسوفسيساتي وتفكك الكتلة الشنرقية، لينتهيّي الأمر بتحول واضح وإن كان بدرجات متعددة أيضاً، في اقتصابيات الدول التي انْتَــمت إلى هذه الكتلة، بل وفي اقتصادبات معظم الدول الأخرى إن لم تكن جميعها.

ومع نلك ظلت حصسة انفاق المتولية في المشاتج المصلي الاجمالي في الدول المتقدمة مثلًا حصتها في الدول النامية (تبلغُ في المتوسطُ حوالي ٥٠ في المُلَّةُ منَّ الْدَخُّلِ القِّوْمِي فِيَّ الدولِ الإعضاء في منظمة الشَّوْدِ الاقتصاديّ والتنمية ÖECD بينما هي نصّف هذه النسبة في المتسوسط في الدول النامسية). ويختلف نلك عما يتصوره الناس عادة، وادى الفشل الاقتصادي في كشير من الدول الثامية وفي الاتصاد السوفساتي المسابق وكسنلك زيادة تكاليف أنظمسة الضمان ألاجتماعي والتامين حي في الدول كلها، . خصوصاً البول المتقدمة (الرتفاع أعسار السكان بصورة غيس مستوقة)، ادى ذلك إلى تحول

وقاعلية هذا التبخان

ولعب صندوق النقيد الدولي

والبنك النولى نوراً مسهمساً فيّ صبالح هذا التسمول وفي تمويل تكاليفه. وساعدت الجهودات الحكومية والمساعدات الخارجية على التـوصل إلى اطار مـاكـرو اقتصادي مقبول في كثير من هذه الدول، حسيث تم تلك في أغلب الأحسوال عن طريق نوعين من الاجراءات: (١) تضفيض الطلب المطيء خصوصا بتحقيض الانفاق الحكومي وتضييق حدود الائتمان المصرفي، (ب) وتحرير الاقتصاد من سيطرة الحكومة الخصخصة) ويتخفيض أو الغاء العبوائق والرسبوم الجميركينا والقيود على تحويل العملة وعلى حركة رؤوس الأموال، وأنت هذه الاجراءات جميعا إلى تخفيض ملحوظ في مدى تنخُلُ الدولة في الاقتصاد وإلى تدعيم الاتجاد

وقامت بول كننك بخصخصة تتيقن من توافر متطلبات السلوك والشركات، بما في ذلك الصدود على نسبة الأنتراضُ لراس للالَّ، للشسركسات المرتبطة بهسا. كسنتك

وعلى رغم الانجازات الكبيرة الدول النامسية، فإن المصاولات الجادة لحماية تلك الإنجازات من بعض ثلك الدول لم يدم طويلاً بل تحولت معدلات النمو العالية فيها إلى معدلات سلبية (اقل من الصفر)، مما أدى كما تعرفون إلى انكماش اقتصاديات دول في جنوب شرقي اسيا ومن بعدها روسييساً ثم البسرازيل، مع آثار سلبية لذك على الاقتصاد العالمي كله، ويبقى الخُلاف قائماً حول ما إذا كُنَّانُ هَذَا السِّيهِ وَرِيعُودِ إلى حركة رؤوس الأموال التي انظلتت بغير قيود والسوق المالية المتحررة من التبخل الحكومي، ام انه يعود إلى خلل في السياسات الانتصابية، وضعف أو فساد في مؤسسات الدولة، مع استمرارً القرضين الخارجيين في الاقراض اشركاتها وبنوكها الشاصة

التركير على المدى الكمي لتدخل الدولة إلى الاهتمام بتوعية ان اقتصاداً عالمياً اخذ ينشأ

وإذا كأن يعضهم قد اعتبر الْجِنْ فَي منا يتعلق بحركة رؤوس الأموال.

مُقَانِيس واضحة، وقبل أن يبني العسامسة تسبيل آن تضبع اللوائح المنظمة وتشاكد من كفاءة الجهة السليم من جانب هذه البنوك والقييود على أقراض البنوك

التي حققها هذا التحرر في بعض أن تحتبسها ثلة صغيرة من نوي النَّفُودُ في الداخل أو مصاربين مسودي من المساودة أو في الضارج ظلت مسدودة أو جاعت مشاخرة، كما أن نجاح بمعدلات مبالغ فيها، اعتماداً على

ومساحب هذا التبحيول في الواقع تحولاً احْر في مجال الفكر السياسي والاقتصادي لصالح الحربة الْإقْتَصادية أوْ السوق. ويظهر هذا بصورة واضحة فتما حبث في بول الكتلة السوفياتية السابقة وفي مسعظم الدول النامية، إذ كأن تدخل النولة جاور قدراتها إلى حد أدى إلى تدهور مستمر في الخدمات

وضع قبواعد لكشف المعلوسات حسول القطاع المالي في كل دولة وحول حركة رأس المال عبر النول (الشفافية) وتبني معايير أو

> نصو التحرير الاقتصادي والسياسي في العالم. نلك ونهاية التاريخ، عندما رأى اتجاهأ وآحدأ يبدو وكانه يسود العالم فإن الأقرب إلى الحقيقة أن يوصف ما حدث بانه رنهاية

ويلاحظهنا ان بعض الدول المعنية ربما تحولت إلى سياسة اقتصانية متحررة، ويصورة خاصة سوق مالية مفتوحة تماماً، قبل أن تعد نفسها هيكلياً (أي عن طريق السسيساسسات الواجبة الاتباع والمؤسسات المسؤولة عن التنظيم والاشراف)، لمواجبهة أثأر التسترر ألمالي وآلاقت مسادي على المستوي النولي الذي يرمز إليه احيانا بتعبير والعولمة، إذ رفض بعض رؤوس الأمسوال قسبل أن يضع مؤسسات قادرة، بل وقيل أنْ تتوافر لديه المعلومات حول اثر تدفقات الأموال قصيرة الأجل على اقتصابياته في الستقبل. شركات القطاع العام والرافق الشرفة على الشركات الضاصة التي تتولى إدارة مرافق عامة. كما قامت بول أخرى بتصرير اقستسراض البنوك والشسركسات الخاصة فيها من الخارج قبل أن

حررت دول سوق العمالة فيها قبل أن تضع شبكة كافية للصمان الاجتماعي، وباختصار فإن بولاً كثيرة تُحرَّرت اقتصالها في مجالات متعددة وما زال أمامها مع نلك أن تيني القنصابها إطاراً تنظيمياً ومؤسسياً سليماً.

المعنل العالمي للنمو الذي تمتعت به تلك الدول في السابق (ويبدو

أن هذا الخُلاف يعود إلى احتلاف

في ابديولوج بيسة المحللين

الأفت صابيين أكثر منه إلى

اختلاف حول الوقائع التي تؤكد أن هذه العوامل وغيرها تضافرت جميعاً في إحداث الأرمة). وَّاياً كُــاَن الأمــر، من الواضح

ان تم الإتفاق على كل شيء فإن وينمو بسرعة في غياب حكومة عالمية أو حتى اتفاق عالمي حول تورة المعلومات والإتصالات الإطار التنظيمي للعلاقات المالية وأثرها في حسجم وسسرعسة التنفقات المالية عير الصود الجديدة والمؤسسة أو المؤسسات التي تتسولي الاشسراف على ربما تجعل من وضع نظام فعال ومستكأمل للقطاع المالي الدولي تطبيقه، بل أن الحد الأدنى من التنسيق الكامل بين القبواعيد أمراً يعيد المنال. لقد ينغ ُ صحم ما والأجهزة التنظيمية في القطاع يسمى بالاقتصاد الرمري الذي المُالَىٰ فَي الدول الْمُتَلِقَةُ مَا زَالُ غَائِبًا (إلا في منا بين الدول يشهمل التعسامل المالي في الأســواق، بما في ذلك تبــُديلُ الصناعية العشر فيما يسمى العملات عبدة اضعاف حجم الاقتصاد الحقيقي بما فيه من بلجنة بأزل التي تتالف من حكام البنوك المركزية لهنده الدول ومن استشمار وتجارةً، ولا ينبغي الاجتماعات الدورية لجموعة التقليل من أهمية للصبالح الت السبع)، ويعتبر الاتفاق العالمي تقف وراء هذا التوسع الهائل حول قواعد التجارة الدولية أ في الاقتصاد الرسري كما لا إطار منظمة التجارة العالمية ١٣٣٥ منظمة يثبغي التقليل من أهمية التطور WTO مثلاً للقواعد العالمية التي الهائل في نظم المعلومات تفتقد في المصال المالي وغيره. والاتصالات على مسسقوى وقد تبقن المجتمع الدولي أخيرا، الانتاجية وتكاليفها في الداخل في أعقباب الأزمية الأسيروية، من وعلى سبهولة حركة أنتشال ضُرورة مله هذا الفراغ عن طريق الأموال عبر الحدود في الحاضر

و المستقبل. ومن ناحية أخرى هناك عبد قليل من الدول التي تضــرت كثيراً، اما لأنها لم تأخذ بعد

أجهزة كل دولة على نلك وبينما

يجرى العمل حالياً في صنوق

النقد الدولي حـول إعداد هذه المسائل، قشمة شعور بانه حتى

تباطأت فيه لفترة طويلة، أو لأنها تجاهلت في هذا التحرر للحصياسيثات السيباسي والاجتماعية فيها. وقد رأينا أمثلة متطرفة في دول اعتمدت طوال تاريخها على سلطة مركزية قسوية. ولما اصباب هذه السلطة الوهن، تفككت النولة وانهارت مؤسساتها تحت ضغط فشل الدولة من جانب والمطالبات المترايدة والمتعارضة من جانب أخر للجماعات الإثنية والقبائل والقَّوى الاحْسرى في الداخل والخارج التي تجمع تحت تعبير الفياعلين حُبَّارج اطَّار الحكوميَّةُ .non - state actors كما يجب أن نلاحظ أنه سنما

تحرك البندول من اقتصاد السوق الى اقتصاد الدولة الى اقتصاد السبوق مبرة اخبرى فيان هذه الصركة لم تصل أبدا الى اقصى مداها. وبعكس الكتسابات الايديولوجسيسة التي تميل الي است قطاب المسائل ووصف النتائج بانها يمين او يسار، فان الاختلافات تتمثل في الواقع في نقاط التركير في كل نَظام، وليسَ في ان هذا اسود وذاك ابيض. الا انَّ الأرمية الاضيارة في شارقي أسيا، وعدواها في انصاء كثيرة

من العالم، وخاصة في روسيا الطريق ان يتوافق مع الاتجاه والسرازيل، قد اثرت ولا شك في نحو العولمة التي تسير قدمأ بالاتفاقات النولية حول تحرير اليبقين الذي سباد ليبعض الوقت الاستثمار والتجارة. وبالتطور حول قدرة السوق على معالجة اخطائها بنفسها (اي من بون المستسمسر في المعلومسات والاتمسالات، وليس من تبخل رسمي)، كنلك فان استمرار المعدلات العالية للبطالة في بول الواضح الآن ان كان هذا الطريق اوروبا اسهم في تغيير الأوضاع الثالث هو تجديد للاشتراكية، السياسية فيهاء حتى اصبحت كيميا يقبول المدافيعون عنه، ام حكوماتها كلها تقريباً من ارتداد الى الراسمالية (تهنيبها الاحسراب الاستسراكسية بقدر اكبر من التنظيم)، كما يقول النيموق راطيسة، أحسنة بنلك

أخرون. ائما الواضح ان يولاً كشيرة اتجهت بدرجات متزايدة نصو الاصلاح الاقتصادي عن طريق التغيير الهيكلي بتبني سياسات جنينة ومؤسسات اكثر قدرة على التنفيذ والاشراف واستهدف هذا الاصلاح بناء اقتصاد مستقر بما في ذلك أدارة النظام التقدي والمالي والمسرائبي على اسس مستقرة وارساء قاعدة قوية للعدالة الإجتماعية، والأخذ بنظام قانوني وقضائي فعال والمصافظة على البيلة. وْقَي هذا الاتجاء الصاعد، تلعب الدولة بوراً مهماً في توفير الخدمات العامة والتحقق من كفائتها وجودتها، كما انها تعرف ان السوق او القطاع الخاص لا

يمكن أن يوفس هذه الخسمسات

مجموعه الاحتراس لها. ويوصف دور الدولة في هذا الاتجاه بانها المستقولة الأولى عن الأميان في المجتمع، بما فيه الأمان في حياة الافراد وممتلكاتهم ومعاملاتهم كما أنها المسؤولة عن وضع اطار تنظيمي ومؤسسي للتنمية، وحُــُـاصُــُـةٌ في القُطاع المألي وقطاعنات البنبية الاستأسسية (ّالتحتية) والطاقّة والبيئة. وبقّس ما تتمتع اجهزة الدولة بالكفاءة والنزاهة في هذه المجسسالات وغيرها بقدر ما تسهم في الواقع في بناء سبوق قبوية. كُما أنَّ القطاع الشاص المتنامي يسهم من ناحيته في زيادة بخل الدولة وقدراتها بصفّة عامة. وفي هذا الاطار، ينتظر من الحكومـــة والسوق أن يكمل كل منهما الآخر لتحقيق رذاء للجتمع.

\* نائب أول لرئيس البنك النولي، وأمين عبام للمبركيز الدولي لتسبوية منازعات الاستثمار، ورئيس العهد الدولي لقانون التنمية. وهذا للوضوع محاضرة اعدها لجامعة الشارقة في الإمارات للعربية المتحدة.

حتى تكون منتجا للمعلومات عليك أن تستخدمها

البندول الى نقطة وسطية بين

الدولة والسوق فيما يسميه

بعضهم والطريق الثالث، فليست

سيبطرة النولة هي الطريق

الوحسد لتحسقيق العبدالة

الأجتماعية كما كان يقول

الاشتراكيون القدامي من اهل

اليسار، وليست افضل الحكومات

هي اقلها تدخلاً في السوق كما

كأن يقول المصافطون من اهل

الدمين. أنما دور الحكومة في هذا

الطريق الثالث هو ان تساعيد

السوق على العمل دون عوائق او

ازمسات وبون ان تحل قسوى

الحكومة محل قوى السوق. كما

ان الأحد باقتصاد السوق ليس

معناه التحول الى مجتمع

السبوق، على حبد قبول رئيس

الوزراء الفرنسي. ويصاول هذا

# نحن نوفرها لك

النصوص الكاملة لجريدة «الحياة» في خدمة أصحاب القرار وخدمة القراء

# "أرشيف الحياة الإلكتروني "١٩٩٧،١٩٩٩،١٩٩٩،١٩٩٩ HACESH CELO ALTO ALTO HE WALLED IN

### • تصنیف مبوضوعی حسب صفحات «الحياة» :

0 أضبار: الأضبار العربية

0 إقتصاد: الأخيار والتحقيقات والقالات الإقتصادية 0 رياضــة: الأخـــار والتحقيقات والقالات الرياضية 0 سيارات: الأخبار والتحقيقات حول السيارات علوم وتكنولوجيا : الأخبار والتحقيقات والمقالات العلمية O الكومبيسوتر: الأخبار والمقالات حول الكومبيوس والإنترنت وتقنية المعلومات O عام: النوعات والقالات والتحقيقات السياسية والثقافية والزوايا الثابتة وملحقا تيارات

وأفاق وصفحات قضايا وأفكار





- تصنیف جـفـرافی أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الآسييوية والأفريقية ودول أميركا
- نظام إسترجاع يتيح البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتباب والتاريضين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات.
- € نظام الإسترجاع يسمح بتحرير النصوص السترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره
- سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوأت البحث البوليانية (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن النُّص.

### السعرللعام الواحد: ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات ٥٠٠ دولار أميركي للافراد بما فيها أجور البريد

لزيد من العلومات الاتصال ب:

الدكتورعماد بشير

معتازناد التلغيل

الم كالمناوس مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE) (RAM) المنطقات زام (RAM)

العالم تشاعل ( , V وما فوق مع عدة اللغة العربية ا معقلوات على القرض الصلب (Hard Disk)

KENSINGTON CENTRE. 66 HAMMERSMITH ROAD, **LONDON W14 8YT** Tel: 0171-6052084

AL HAYAT PUBLISHING CO Fax: 0171-3714215 E-mail: ibachir@alhayat.com

1,00

1,70

1,47

Y, V0

1,74

١,٧٠

1,11

۳۵, ۰

1,7

1,44

٠,٨٠

1,11

17,0

1,17

Y. 4.

4,+8

11,00

1,.4

1,40

0,40

٠,٤٠

\*,57

٠,۲٨

1,.5

+,78

۸۳, ۰

+,55

1,10

1,15

1,17 1,14

1,00 1,02

1,71 17,1

7,Y0 7,Y0

1,11

1,47

7,11

1,70

1,37

1,12

4,01

1,70

4,44

+,44

1,57

1,41

7.00

1,40

7,09

10,00

1,.٧

14.7

\*,\*\*

\*,5%

\*,17

٠,٢٨

1.18

\*,34

٠,٣٨

1.70

٠,٦٦

., ££

1,48

1,14

3,37

..

1....

££.Ye.

111

T.040

4.V0+

1.777

TTA

1,2++

14.7\*\*

T.755

V. PA1

141,577

Y. 77.

77.

٧..

1,727

ţa.

7..

7.100

A.T\*\* 4,300

...

7.777

10.70

...

YIT, .. TIE, .. YIE, .. YIT, ..

1,01

1,70

1,17

Y,Y£

1,74

1,44

1,۳٤

٠,٠٠

1,7-

٠,٨٠

1,5Y

+,41

1,37

Y,3+

31,41

1,4.

0,40

\* , ? \* \*

\*,YA

1,07

777. \*

۸۳, ۰

+,34

4,20

1,40

1,77

1,00

\*,£+A

1,01

7.14

1,14

1,01

۲,۷۰

1,70

•,٧•

Y, Y-

1,74

1,.0

1,72

• .11

- , = Y

Y,44

1,17

7,77

1,.4

1,77

1,74

10,50

2,51

£,44

1,11

٠,٨٠

1,10

1,07

\*, \*\*

1,14

3,37

-,4-

· ,#Y

1,17

٣,٦٠

Y, 40

0,70

1,10

0,00

7.47

1,17

7A.Y

1, 17

1,40

. , 94"

1,40

1,17

۰,۷۹

٠,٥٠

+,40

\*,17

1,00

75.0

4 ,TY

1.40

1,34

1,22

+,7+

1,10

1,11

1,17

11.17

٠,٠٦

\*,\*1

.,.0

\*, \*Y- Y, YA

1.11 11.05

1,17

•,•£-

\*,\*1

٠,٠٠

\* , \* Y

\*,\*\*

.,.1

\* , \* 2

1,41

4,44

الأردن

البنك العربي البنك الإهلي

ببك الربن بنك الشرق الأومنط

بنك الإسكان

بنك القاهرة عمان

بنك الإنماء المعناعي

البنك الأرىني الكويتي

سك الرين والخامج

ينك الاستثمار العربي

للبتك الإسلامي الاربثي

ينك الإتحاد

ينك فبلانافيا

كلتامين الأربنية

كالقدس للتأمين

الربنية القرنسية

الأراشني للقبسة

الكهرباء الأربنية

الفتائق والسيلحة

الدولية للفتادق

للخطوط البحرية

الحفظة الوطنية

عقاركق

تأجيركو

التصاور

الكومودور النولية للتطيم

• الزرقاء للتعليم

فنقل للبري

السنت

فلنداغة

الأبياع

القوسفات

للبوتاس العربية

الأجواخ التربنية

كعربية للأدوية

الخزف الأربنية

الألبان الأربنية

` الاثابيب الاربنية

الورق والكرتون

غركة رافيا الصناعية

الإكومنيوم أراق

للواشي والتولجن

المستاعات الوطنية

البتروكيماويات

الصوف الصخري

العلثية الكيملوية

تثوطنية للكونبل

· المطلوكيماويات الأركز العربي نواثي

فزبوث النباتية

للولود الصناعية

الكابلات الجنبثة الزي لمنتاعة الأنسة

المجائر النولية

بنك البحر*ين الوطني* بناك البحيث مالكمية

البحرين

لقحاد للزيوت

. البنوك

EYe

174

104

14.

44.

1YE

44

1YA

177

440

114

٧٤

172

**TA**•

۳.

114.

77.

YAP

A٥

172

172

1-3

1.7

1-1

174

107

**YY** •

177

210 1.4

44

144

178

23. 4.0

177

18-

98 44.

TY:

٤٧٠ 140

3VA

150

£YO ٧o

157

172

114

TAP

141 YEA

TOP

171.

150

F1. Y£ +

777

¥3+ ٧٦٠ ٥٤.

٨V 140

44.

111

174 ۳.

77-1.2

44. Αo

174

177

102 1.1

108

1.

177

4-

**1**-

570

144

104

**YY**+

145

44

11/4

141

40

440

17"

77

145

440

4.0

770

۳۲۰

YAO

AP

171

172

1 . £

10%

1-7

1-7

41.

11.

ΑÞ

177

1.2

1-1

1+1

117: A....

YA0 1....

102 77....

1.4 7....

1....

٤-.--

30,000

Y1. . . . .

1. . . . .

\$70 110,000

174 15+,++

148 4.....

110 260,000

47 1.25....

118 \$4,000

187 140.000

40 11, ...

770 11,000

17A 27 . . . .

107 70,000

Yž 1,Aź+.\*\*

TA+ 11+,+++

1 ......

12.....

114

10,000

YA., . . . .

20,000

20,000

174

10%

14.

٧٦٠

تمشيع الورق

تعبينكو

دار النواء

مصفاة الأربن جويترول

الصناعة التبغ والسجائر

• تطوير الراغني.

كاركز الاربشي

كهرياء إريد

الخيمات

الاربني للاستلمار

بنك للؤمسة العربية

STATS & ARAB STOCK MARKETS

مصر بيك الالثمان اليولي ـ مصر TA, 17 TA, 17 TA, AP Y. 174 YY, 1. 74,7. W,7£ W,0. 14,++ A.ETT للبنك الأهلى سوستيه حثرال 18,74 17,14 17,75 بنك التعويل المصري السعودي 15,4+ T.1 .. فلبنك الوطني لللنمية 14, \*\* 70, V 17, TT 17, AY 40,00 1.777.07 البنك التجاري الدوني ـ عصر 47,4. 4V,0. 4V,0£ 4V,£. 14.100 بنك مصبر الدولي £#,-Y £V,Y£ £V,YV 18,-70 البناك الوطني للصري P4,74 7+,1Y البنك للمسري الإمريكي ٦٠,#٠ 04,++ • , £4 11,7+ 1.700 10,41 10,48 10, 4. بنك للهندس 79,41 T+,7E 44,4• شركة مطلحن شرق العلتا ۲۸,۸۰ صناعات مطاحن ومخابز شمال القاهرة P3,30 YA,34 VV,30 /Y,70 11.71 7,71 YW,A4 YYV,0. YTV,0. YYV,0. Y . . الاهرام للعشروبات 77. 17,77 17,73 17,73 مطاحن مصىر الوسطى مطلحن جنوب للقاهرة والجيزة 14,77 19,77 14,77 11.074 ۰,۹۳ مطلحن وسطوغرب الدلتا 1,05 TO, TE TI, AA TY, 10 ٣٦,٠٠ TY.TAY £Y,YY £0,40 £7,... للمرية لصناعة النشا والجلوكور 01,20 73,70 01,10 01,0. NY.YEA العامة للصوامع والتخزين ١,٨٣ 1,0V \$0,11 EV,YA EA,1+ مطلحن مصر العليا \$1,4# 17.41 \*, 1 - 17,41 Tr,0. Tr,10 النمس للجايف المنتجات الزراعية TT,0+ نبوية مصر للزيوت والصابون 1,1- TT,11 Ye,4. YY,1. 40,00 7.70. ومتاعات الزبوت الستخلصة ومنتجاتها 1,00 10,00 11,00 17,00 TVe كبماوية البويات والمستاعات الكيماوية . بلكين A0,71 AE,97 AT,++ -,-1 144,17 144,44 Y..,o. 144,01 9.740 المصرية للمساعات الدوائية 47,77 TT, 48,77 30,77 -77,40 1.10. 11, YA 11, 4A 17, 1+ 11, 4+ E, VYA الصناعات الكيملوية للصرية . كيما 1,77 1,00 1,77 71.918 مصر لصناعة للكيماويات ٤,٤٠ .,.A-77,72 77,70 70,00 \*,11 31,1A "L, "Y# العربية للأدوية الاسكندرية للأدوية 144,40 1,11-107,17 100,47 503,40 معقيس للأدوية £0,7: £7,£1 £V,:: £0,Y0 القاهرة للأدوية TO,04 TO,00 TO,VO TO,00 منتاعة أالإسكندرية للغزل والنسيج 807 17,57 17,44 17,05 17,10 ٠,٥٦ 107,979 التعربية وللتحدة للغزل والنسيج \*\*,YA PI,TA F\*,TA FA,YA النصر للملابس وللنعبوجات كابو 77,00 77,77 77,00 77,00 Y.YYa العامة لصناعة الورق واكتا •,٧٢ 47,71 11,41 117,17 44,77 للشرقية إيسترن كومبائي .,\T 07, VO 07, AA 01,00 07, TV الشروعات الصناعية والهندسية 12.77 0,3Y- \ 10T,+T \ 12Y,E1 \ 129,44 \ 12Y,1T £ . . الاستخبرية للحديد والصلب 2.V4 المنفعات الهنسية وللعمارية ، ايكون £7,4+ £V,Y# ٠,٠٦ 10,9V 11,0F 11,70 10,AA 77.770 العربية للراديو والترائزستور ، تليمصر 11,47 17,71 17,07 17,-7 A.-Vo عقارات المتحدة للإسكان واقتعمير V,A+ A,1Y A,14 أالقاهرة فلإستكان والتعمير A, \* 1 التعمير والاستشارات الهندسية 1,72 710.Y PI, FF, FF, FF, FF PF, FF V,+1 V,£+ V,£1 V,£+ ٠,٣٤ الشمس للإستكان وللتعمير ٦,٤٤ 174,78 177,1A 177,7Y 17Y, ... 17.77 مدينة نصر للإسكان والتعمير 7, -7 | Y1Y,A4 | YT-,40 | YTA,VA | YT-,--مصر الجديدة للإسكان والتعمير 10.5% 1,47- 17,71 18,60 10,00 17,70 النيل للكبريت والمساكن الجاهزة ٠,٧٥ 17,17 17,47 17,47 17,70 770 القومية للأسمنت السويس للأسمنت 7,20 זו, עד עיו, דר עיי, דר 77,47 AE. I.Y اسمئت بورتلاند حلوان 1,17 70,17 74,67 74,07 70, \*\* A-7.773 اسمنت العامرية 37,00 3T.11Y 1,77 77,70 Y£,£T Y0,Y0 177,700 فسمئت طرة للمبرية 44,41 .0.VF -7,77 PV,07 الاسكنبرية لامتمنت بورتلاند 38,47 Y. E .. 1,77- 19,74 19,11 19,11 15,+1 1... النويارية للهنسة الزراعية 1,7- 17,15 17,75 17,75 القاهرة للدولجن 77,72 00, 1A +0, 3A 00, 41, 10 كقر الزيات للمبيدات والكيماويات 334

	1111	711,11	710,10	74,5	71,5-	1174 10 144 a	لبو قير للاسعدة والمناعات الكيماوية	
	*,177-	77,57	77,17	77,00	71,00	7.740	بو فر درست وسنده دميدون	
	18 To 6		1000	10.				
	15-5-						عُمان	
- 1								•
- 1						A 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		
	*,***	7,400	T,A++	TiArr	Y, VO.	V.AVY	البنك الوطني العمائي	البنوك
ظبنوك		٠,٨٥٠	-	-	-		للخليجية لخدمات الاستثمار	وشركات
	4,464	7,70.	7,7**	۳,۳۸۰	T, TV+	V.4++	العمانية العالمية للتنمية والاستثمار	الاستثمار
	1,101-	1,331	1,711	1,774	1,04:	147.73	العمانية الوطنية للاستثمار القابضة	
	1,***	1,55.	1,55-	1,20.	1,55.	10	العمائية التحية القابضة	
	1,040	٠,٨٨٠	+,5++	.,4.1	٠,٨٨٠	1.***	للحفظة العمانية للاوراق ثلالية	
	٠,٠٣٠=	Y, Y1 .	Y,1A+	Y,Y**	Y,1Y:	77.7**	بتك عمان النولى	
	1			Y,3			ظفئر الدولية للتنمية والاستثمار	
	1,000	Y,7	Y,3**	-	Y,44.	17.AY-		-
استثما	1,***	1,441	•,44•	*,44*	*,44*	1.1	عمان والإمارات الاستثمار(ع)٠٥٪	
	1,***	7,700	7,700	T, Y#+	T,70.	778	عمان والامارات الاستثمار(ا) ٥٠٪	
		7,77-	~	-	-	•	عبر الخنيج للاستثمار الصناعي	ļ
	-	Y,744+	-	-	-	-	للشلمان للاوراق المالية	
	<u> </u>	0,40.	-		-	-	العمانية المتجبة للتثمين	ļ <u> </u>
		T,47.	-	-	-		ظفار للتامين	
		٦,٠٠٠	-		-		التأمين الاهلية	التامين
	-	.,94.	-				مسقط للتأمين	
	*,***	Y,Y**	¥,4**	۲,۳۰۰	7,7**	2.4	اسمنت عمان	
	-	1,000	-	-	<u> </u>	,	للغاز الوطنية	
-		7,.7.	-		-		اعلاف ظفار	المشاعة
		•,41					الكروم العملنية ١٥٠٪	
	*,***	٤,٣٥٠	2,40.	٤,٣٥٠	\$,70.	1,	النطاحن العمانية	
التامين	-'	T			•	<del></del>		
	-	7,7	-	<u> </u>	-	-	ريسوت للاسمنت	
		Y,Y4.	-		-	•	مسقط للفارات الصناعية	
	<u> </u>	7,17.	-	-	-		صناعة قرطاسية الكومبيوتر	
الطار	*,***	4,200	Y, 2=+	۲,٤٠٠	۲,٤٠٠	4,011	صناعة الكابلات العمانية	
	*,* &*	7,700	Y, 44.	7,700	7,7%	17.000	ريم للبطاريات	
	-	1,200			-		الأسماك العمائية	
	0,0%	Y,14.	7,7**	<b>7,77</b> 1	۲,۲۰۰	Y,Y0.	العمائية لخيمات الطيران	
	.,	7,7	7,700	7,70.	Y,Y**	11.2-+	مؤسسة خيمات للولنىء	الخسات
	-	Y, .Y.		-	-		الكهرباء الوطنية للعمائية	]
		1,710	-		-	-	للزراع الحبيثة للنولجن	
	1,010	Y,14.	7,7	Y, Y	Y,19.	£#. £	للتحدة للطاقة	
المبنا	-	1,000	-				لانهضة القابضة	
		1,341	-	-	-		الباطنة للتنمية والإستثمار(٥٠٪)	
	*,***-		۰,۹۸۰	1,	٠,٩٨٠	T+.1V5	البنك الصناعي العماني	
<b></b> -I	*,*\*=	1,100				179,751	الدولية للاستثمارات لثالية	
		1,7**	1,74.	1,7	1,74.			Sec. N
	*,***	*,4%*	•,44•	*,44*	• ,4٧•	44.940	الشرقية للاستثمارات القابضة	الصوق
	*,***-	1,74.	1,900	1,77.	1,700	1.4	العمانية العائمية القابضة	الموازية
		*,94*	*	-	4		المتحدة للتمويل	
	•,•1•-	*,48*	*,45*	• , 97"	4,411	11,011	الموارد للاوراق الظية (٥٠٪)	
	*,***	1,100	1,17.	1,17.	1,10.	7,910	ينك التضامن للاسكان	
$\dashv$	*,***-	1,44+	1,444	1,44+	۱,۸۷۰	\$1,+0+	بنك عمان التجاري	
	*1414	۲,۱۱۰	Y,11+	Y,11+	7,110		بتك طفار العماني الفرنسي	
خيمات	*,***	1,***	1,***	٤,٠٠٠	1,444	1.7**	بنك مسقط النولي	
25	+,+4+-	+,44+	٠,٨٧٠	۰,۸۹۰	٠,٨٧٠	4.200	حساب أوريكس الاستثمار الاشترك	
	*,*¥*-	1,04.	۰,۵۷۰	٠,۵٨٠	۰,۵۷۰	Y.A++	حساب مجان للاستثمار الشترك	
	.,	۰,٧٤٠	٠,٧٤٠	* .V£ +	٠,٧٤٠	1,***	صننوق مؤشر مسلط لحساب الاستثمار	
	.,.*	٠,٩٨٠	.,40.	.,40.	.,40.	1	صندوق مسقط الدولي المضمون (١)	
	-	1,4	-	-	-		العمانية لخدمات التمويل	
—	1,	٠,٦١٠	٠,٣١٠	.,11.	٠,٣١٠	Y	صندوق مزون الاول	
	<u> </u>	۰,٧٦٠		-			الخليجية النتجات البولي بروبلين	
					-		للغلفات الصناعية للرنة	
1.224		1,			-			·
الإغتيا	*,*1*-	,04.	1,571	*,5**	٠,٥٧٠	λο,ο	الوطنية لتكرير السكر	
	<u> </u>	٠,٨١٠	-	:	-	· <u>-</u> -	عمان کلورین	
	<u> </u>	1,04.		-			مطلحن صلالة	
	-	٠,٨٨٠	-	-	-		العمانية الاوربية للمساعات الغذائية	
شركان		1,24,		-			العمانية للالياف البصرية	
غير	-	٧,					شل العمانية للتسويق	
كويتيا	٠,٠٢٠			1,16.	1,1	AV.10A		
	,-,-	1,1	1,17.	*, 15*	1,1**	AT . 19A	توباز للطاقة ولللاحة	
		T OAA		. 1			a statt - day at 21M. a	

صلالة لخدمات اللوائيء

كلية للعلوم الادارية

		and the same state as			- 1 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3		سعودية	11
	9,11-	120,11	184,44	.127,**	174,	174,791	بنك الرياض	البنوك
	۲,۰۰-	70,	₹,	70,	34	0,111	بنك الجزيرة	
1	Y,#1-	177,0-	170,	177,	150,00	Y£.44.	بنك الإستثمار	
1		117,70	121,	110	144	-	البنك الهولندي البنك الفرنسي	
1	A,	Y#0,	Y£Y,	110, YEV,	1£1,	10,750	البنك البريطاني	
1.	۰,۷۵	120,40	150,00	127,	120,	7.7.4	البنك العربي	
1	Y,	۲۰۱,۰۰	۲۰۲,۰۰	7.7,	7.1,	01. AT	البنك الامريكي	
	A,Ya_	1.4,10	ź.,	٤١١,٠٠	P44,	114.017	شركة الراجحي	
4	4,44_	177,70	14.,	177,	114,	17.717	السعودي للتحد	
-	1,	104,44	189,	101,00	164,	1777	سابك	المتاعة
┨	7,	117,	101,	197,	191,**	377.1	الاسعدة المسافي العربية	
1	•,••	۸٠,٠٠	A-,	A-,	۸۰,۰۰	Y=	النخزف	
1	1,	<b>۲۱</b> A, • •		772,	Y1A, **	11.784	صافولا	
	1,01	۲۷,31	171,14	٤٧,٠٠	YA, **	71.017	التمشع الوطنية	
ł	۲,۰۰	٧٣,٠٠	Vo,	Y0,**	۷۳,۰۰	YA97+,++	كلنوائية	
1	1,44-	141,	<b>₽</b> λ, ι ι	٠٨,٠٠	aV,Va	78.371	الغاز الجبس	<del> </del> -
	1,81	71,00	17,++	٦٧,٠٠	11,40	1.40£	الغذائية	
	1,	۲۸,۰۰	۲۷,۰۰	TA, • •	57,	700	الكابلات	
1		77					المستاعات المتطورة	
┨	<u> </u>	ΨΥ,0· έΥ,··	77,0.	₹₹,#1	TY,00	1.747	منتق الإحساء للتنفية	
1		100,00			- : -	•	زجاج	
1		\$14,00	4	-	-		امیانتیت	
4		۲۰,۲۵	•	-			اللجين	
-	. +,Yo	£1,**	77,70	77,70	***,r*	evt.	نمساء الاسمئت العربية	الإسمنت
1	Y, * 5	Y04,	Y07,	704,	Y01,	1,074	المستنت اليمامة	السفسي
]	4,44	177, **	177,**	177,**	177,	Y0+	الاسمئت السعودية	
	0,04~	170,00	17+,++	130,00	104,11	۲.۷۵۰ -	اسمئت القصيم	
-	*,0*.	117,00	117,**	117,00	117,00	124.3	اسمنت الجنوبية اسمنت ينيع	
1	£,00	¥4+,A+	¥00,00	₹ <b>00,</b>	77,04	4,477	ادعمنت الشرقية	
]	1,00-	49,00	٨٨,٠٠	A5,4+	۸٧,٥٠	¥,V+£	اصمنت تبوك	
┨.	4,**	14,00	79,44	79,00	75,**	٤Y	الفنائق	الخيمات
-	· , Yo_	111,00	71,	71,71	۳۱,۰۰	- 5Aa	العقارية البحري النقل البحري	
1	*,44	£A, 10	£A, Y0	£A,Y#	£A,44	٧,	النقل الجماعي	
]	14,44	17,00	۱۳,۰۰	17,40	17,00	1,7+1	السيارات	
	1,81-	Y\$,a.	Y£,	Y£,0+	48,44	· 77.V**	للواشي الكيرش	
-		£A, **	**		-		تهامة الاعلان	
1	۰,۰۰ -۰۰ورا	۲۰,۰۰	Y4,	¥A, * *	YA,	Y.A	عسير طبية للاستثمار	
1 1	1,00	77.,01	777,	770,	773,	774	مكة للانشاء	
]	*,**	۳۸,۰۰	۳۸,۰۰	44,**	۳۸,۰۰	٣.٢٠٠	ميرد	
1	4,84-	14,	\A,0+	14,04	14,0-	1,200	البلحة	
1	*,**	٤٢,٠٠	77,11	77,00	77,	10,40.	الصابرات التعمير	
1		70,00		-			ثعار -	
1.	1,41	AY, • •	AY,	AY,0.	A7,01	1,414	كهرباء للومنطى	الكهريةء
$\{ \mid$	•,a•	A1,**	A1,04	·47,#+	A7,0-	97	كهرياء الغربية	
1	1,44	114,00	\$7,00	24,50	٤٣,٥٠	1	كهرياء الشرائية كهرياء الجنوبية	_
1	£, e+	41,00	40,	40,	48,	TA-	यसः	الرزاعة
1	*,**	۱۳,۰۰	14, **	۱۳,۰۰	14, **	44	القصيم الزراعية	
4	-	٣٨,٠٠	-	-	-		حاثل قرراعية	
	1,++-	\$0,00	\$8,44	££, · ·	\$2,	1,1+£	تبوك كازراعية الأسمال	
	*,1*	17,70	107,	107,00	107,00	A47	الشرقية الزراعية	
1	٠,٢٥_	71,4	F1, Y0	**,	77,70	1,770	الجوف الزراعية	
	1,10	45,	82,00	Y2,	¥2,	7.0	بيشة الزراعية	
	1	. ££,	13.5		]	1. 1862	جازان الزراعية	
1		Ser Fales	and the second	E A P & A A A S	ه در المحد ا	Edit of parties	*	~
							الكويت	

البنك الوطني

بنك الخليج

البتك الاهلي

البنك العقاري

بيت القمويل الكويتي فكويت الاستثمارية

التسهيلات التجارعة

الاستثمارات للالية

الاستثمارات الوطنية

مشاريع الكويت

الأهلية لاستثمار

السلحل للتتمية للستثمر الدولي

البيت اوراق مالية

م ، الأوراق المائية النولية للمرابحة

للركز للظي

الكويث للتامين

الخليج للتامين الأملية للتأمين

وربه للثامئ

عقثرت الكويث

العقارات المتحدة الوطنية العقارية

الصالحية العقارية

التمدين العقارية الدولية م . ١

مناعات للتبريد

الخليج للكابلات

الخنماث البحرية

اسمنت بورتلاند

ص، متحدة

السينما الكويتية للخازن العمومية

مجمعات الاسواق

الإتصالات المتنقلة الحاسبات الالكثرونية

الخدمات التعليمية

للجموعة البترولية للوطنية للتنظيف

الاسماك الكويتية لللحدة للدولجن

الكويت للاغنية

اسمنت الشارقة

اسمنت الخليج

اسمنت ام القبوين

اسمنت الفجيرة

بنك البحرين الوطني

شركات

كويتية

Y, . A.

1,.1.

م . سلطان الاغنية تقل وتحارة للواشي

الكويث لتجميع للعادن

الصناعة الصناعات الوطنية

لؤلؤة الكويت للعقارية

صناعة الإنابيب للعدنية

الاستثمارات الصباعية

بنك برقان

لبنك التجاري

	1,717	•,417	بنك البحرين والكويت	
,	٠,۲ <b>٧</b> ٤	377.	ظبتك الأهلى التجاري	
,141	+,455	+,716	بنك البحرين الإسلامي	
,,,,,	1,104	+,1#A	انتك البحريني السعودي	
,1=-	۲,۷۰	3,5+	لِلْوَسِيةَ الْعَرِيبَةِ الْمُصرِفِيةَ (\$)	استثمار
,,,,,	*,177	*,177	بنك قفليح للتحد	4.171.75
+ 1-	1,177	+,177	يتك البحرين الدولي	
1,11	£,	£,-+	ينك لناستكورب (\$)	-
,***	1,178	*,178	ينك قيحرين والشرق الأوسط	
,++\$	1,705	AOY, I	شركة البحرين للتسهيلات التجارية	-
,	1,273	*,577	الشركة الخليجية للتحدة للتصنيع	
	1,11	1,11	بنك طيب (\$)	
*,**	Y, •A	Y,•A	مصرف فيصل الإسلامي (\$)	
•,••	1,010	1,010	شركة للبحرين للتأمين	التامين
,444				- Gracti
	1,\$11	*,\$**	الشركة البحرينية الكويتية للتأمين	
, * * *	٠,٣٧٠	٠,٣٠٠	شركة التآمين الإهلية	
,•1-	1,41	*,4*	للجموعة العربية للتامين (\$)	
	7,1.5	+,1+4	قُبركة اتحاد الخليج التأمين 	
,	1,741	1,741	الشركة الوطنية للتامين	
,	.,04.	*,#**	شركة البحرين لتصليح السفن والهندسة	الخيمات
,	1,710	۰,۷۱۰	شركة البحرين للمعيثما	
, 6-	+,74+	۹,٦٧٥	فاشركة الوطئية للإستيراد والتصنين	
,	*,YA£	3AY, •	الشركة العامة للتجارة وصناعة الإغثية	
,140	1,01-	4,010	شركة للبحرين للملاحة والتجارة الدولية	
,	1,710	•,710	شركة البحرين للإتصالات (بالكو)	,
,***	1,141	1,121	شركة البحرين لواقف السيارات	
	1,170	4,170	شركة البحرين أطاحن العقيق	الميناعة
, * * *			شركة البحرين للصناعات الخليفة	
!***		1,141		
,	1,171	•,14•	مشركة ديلون الدولجن	
,	•, ٢٠٢	*,1*1	شركة فنادق البحرين	الفنائق
,***	*,1•٢	٠,١٠٢	شركة الفنادق الوطنية	
,	1,1TA	+,17A	شركة البحرين للسياحة	
, * * *	*, * 9.4	1,150	الشركة البحريثية للترقيه العائلي	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		1. A . A . T. 1. W. 1	1.1.31	
			الامارات	
			الامارات	
			<b>الامارات</b> يته ايو نايي <b>عومن</b> ي	البنوك
		44.	يتك ليو غلبي <b>الوطني</b> يتك أيو <b>طبي ال</b> تجاري	الابتوك
ter g	vt.	V£.	بتك ليو غلبي الوطني بتك ايو ظبي اللجاري بتك ديي الوطني	البنوك
ter g	V£ - 70 -	V£.	بتك لبو غلبي الوطني بتك ابو ظبي التجاري بتك دبي الوطني بتك دبي التجاري	الابنواد
ter g	V£+ 10+ 41-	V£- 10- 41-	بناه لبو غلبي الوطني بناه ابو ظبي التجاري بناه دبي الوطني بناه دبي التجاري بناه الإتحاد الوطني	الليثوك
4	Vt. 70. 41-	V£- To- 4T- 1Y-	بتك لبو غلبي الوطني بتك ابو ظبي التجاري بتك دبي الوطني بتك دبي التجاري	البنوك
4	Vt. 10. 11. 11. 01	Vt. To: 17: 17: o7	بنك لبو غلبي الوطني بنك لبو ظبي اللجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخيمة الوطني	الابتواد
	Vt. 10. 41- 11. 01	Vt.  70.  41.  14.  07.	بتك لبو غلبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الاتحاد الوطني	السواد
A salara an	V£.  70.  41.  17.  07.  71.  TI	VE- 70. 47. 14. 07 71	بنك ليو تنيي ظوطني بنك ليو ظبي التجاري بنك بي الوطني بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك الاحداد الوطني بنك الثناولة الوطني بنك الثناولة الوطني بنك راس الكنيد الوطني بنك المجيزة الوطني	السواد
A salara an	V£.  70.  47.  17.  07.  71.  72.  73.	Af.  61  61  61  61  62  63  64  64  64  64  64  64  64  64  64	بنك ليو تنيي ظوطني بنك ليو ظبي التجاري بنك دين الوطني بنك دين القجاري بنك دين التجاري بنك الاحداد الوطني بنك الاعداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخديد الوطني بنك المجيزة الوطني بنك المجيزة الوطني	السوق
A salara an	Vt. To. 41- 17. 07 F1 FE F00 F0.	Lo.  Lo.  Lo.  Lo.  Lo.  Lo.  Lo.  Lo.	بنك ليو تنيي ظوطني بنك ليو ظبي التجاري بنك دين الوطني بنك دين القجاري بنك دين التجاري بنك الاحداد الوطني بنك الاعداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخديد الوطني بنك المجيزة الوطني بنك المجيزة الوطني	السوق
	Vi. 10. 11. 17. 07 17. 17. 70. 70. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17.	14.  61  14.  61  14.  62  75.	بنك ليو تنيي ظوطني بنك ليو ظبي التجاري بنك بي الوطني بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك الاحداد الوطني بنك الثناولة الوطني بنك الثناولة الوطني بنك راس الكنيد الوطني بنك المجيزة الوطني	
**	V1.	Vt.  70.  41.  71.  72.  74.  75.  70.  77.  76.	بنك ليو غني قوطني بنك ليو غني التجاري بنك نبي الوطني بنك نبي الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الأحداد الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المائية الوطني بنك المساولة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المسروي المتحد البنك المسروي المتحد بنك الاستعمار	
	Vi.  70.  41.  17.  07  71  72  700  70.  177  2V.  27  70,0	Vt.  70.  47.  14.  07  F1  F2  F00  F0.  1770  £7  70,0	بنك ليو غني قوطني بنك ليو غني التجاري بنك نبي الوطني بنك نبي الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الأحداد الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المائية الوطني بنك المساولة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المسروي المتحد البنك المسروي المتحد بنك الاستعمار	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vi.  10.  11.  17.  07.  71.  72.  70.  177.  27.  27.  27.  27.  01.0	V£.  70.  47.  17.  07  71  72  700  700  700  1770	بنك ليو غني الوطني بنك ليو غني التجاري بنك نبي الوطني بنك نبي التجاري بنك الإتحاد التوطني بنك الإتحاد التوطني بنك الأسارة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المشرق بنك المشرق بنك المشرق بنك الاستعار بنك الإستعار	
	V1.  10.  11.  17.  07.  71.  72.  70.  177.  27.  27.  27.  20.0  01.0	VE.  70.  97.  14.  07  71  72  700  1770  27  70,0  01,.	بدت ليو غني الوطني بنك ليو غني التجاري بنك نبي الوطني بنك نبي الوطني بنك الإحداد التوطني بنك الإحداد التوطني بنك الأحداد الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المشرق الوطني بنك المشرق الوطني بنك المسلومي المتحد بنك الاستثمار بنك الاستثمار بنك الامارات النواي	المناعة
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vt.  To:  17.  17.  07.  17.  72.  70.  17.  27.  20.  17.  27.  20.  01.0  07.	V£.  70.  47.  17.  07  71  72  700  1770  01,-  07  177.	بدت لبو غني الوطني بنك لبو غني التجاري بنك بي الوطني بنك دبي الوطني بنك الإحداد الوطني بنك الأحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المجيرة الوطني بنك المجيرة الوطني بنك المشرق بنك المستعار البنك العربي المتحد بنك الإستعار بنك الإسلامي بنك بي الإسلامي بنك الإمارات النولي الم تغيي المواد الفذائية	
	Vi.  70.  17.  17.  07  71  72  700  70.  177  27.  27.  27.  27.  27.  27.  27	VE.  70.  71.  17.  07.  72.  70.  1770  0  27.  70,0  01,.  97.  177.  Al.	بتك لبو غني الوطني بتك لبو غني التجاري بتك بي الوطني بتك دبي الوطني بتك الإحداد الوطني بتك الإحداد الوطني بتك راس القديدة الوطني بتك المجيرة الوطني بتك المشرق بتك المشرق بتك المسري المحدد بتك المسري المحدد بتك الإستثمار بتك الإستثمار بتك الإمارات الدولي الم تنبي الإمارات الدولي المركة الدين الإهارية المتامين شركة الدين الإهارية المتامين	المناعة
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vt.  To.  17.  17.  07.  17.  78.  70.  179.  27.  20.  179.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.	VE.  70.  97.  174.  07  FE  F00  F0.  1770  01.  01.  01.  01.  01.  01.	بتك لبو غني الوطني بتك لبو غني التجاري بتك بي الوطني بتك دبي الوطني بتك الإحداد الوطني بتك الإحداد الوطني بتك راس القديدة الوطني بتك المجيرة الوطني بتك المجيرة الوطني بتك المسرق بتك المسرق بتك المسرق بتك المسروي المتحد بتك الإستثمار بتك الإستثمار بتك الإمارات النولي شركة الدين الإهابية المتامين شركة الاعن الإهابية المتامين شركة الاعارات للتامين	نامین تامین
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vi.  70.  17.  17.  07  71  72  700  70.  177  27.  27.  27.  27.  27.  27.  27	VE.  70.  97.  174.  07  FE  F00  F0.  1770  01.  07  174.  A1.  A7.	بنك لبو غني الاوطني بنك لبو غني التجاري بنك بي الوطني بنك دين الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المقييزة الوطني بنك المقييزة الوطني بنك المقري المحدد المبنك المعربي المحدد بنك الاستثمار بنك الإستثمار بنك الامارات النولي المركة الدين الاهلية المتامين شركة الامارات للتامين شركة الامارات للتامين شركة الامارات للتامين شركة الامارات للتامين	المناعة
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vt.  To.  17.  17.  07.  17.  78.  70.  179.  27.  20.  179.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.  170.	VE.  70.  97.  174.  07  FE  F00  F0.  1770  01.  01.  01.  01.  01.  01.	بتك لبو غني الوطني بتك ابو غني التجاري بتك بي الوطني بتك دبي الوطني بتك الإحداد الوطني بتك الاحداد الوطني بتك الشارقة الوطني بتك المجيرة الوطني بتك المجيرة الوطني بتك المشرق بتك المسري المحدد بتك الإستثمار بتك الإستثمار بتك الإمارات الذولي شركة الدين الإهابية المتامين شركة الإمارات للتامين المواد المغالدة شركة الإمارات للتامين المواد المغالدة شركة الإمارات للتامين	نامین تامین
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vt.  To.  17.  17.  07.  17.  78.  Yoo  Yo.  01.0  07.  177.  A1.  A7.	VE.  70.  97.  174.  07  FE  F00  F0.  1770  01.  07  174.  A1.  A7.	بنك لبو غني الوطني بنك لبو غني التجاري بنك بي الوطني بنك دين الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المجيرة الوطني بنك المشرق بنك المشرق بنك الاستثمار البنك العربي المحدد بنك الإستثمار بنك الإستثمار بنك الإستثمار بنك الإمارات النولي شركة الدين الإهابية المتامين شركة الإمارات للتامين البو غني الوطنية للتامين البو غني الوطنية للقادق الممارات للتامين الموادة المشادق	نامین تامین
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vt.  To.  17.  17.  07.  17.  78.  70.  179.  20.  179.  21.  70.0  01.0  07.  17V.  A1.  A7.  7.0	VE.  70.  97.  114.  07.  F1  F2  F00  1770  0  27.  174.  07.  174.  A1.  A7.  Y.0	بتك لبو غني الوطني بتك ابو غني التجاري بتك بي الوطني بتك دبي الوطني بتك الإحداد الوطني بتك الاحداد الوطني بتك الشارقة الوطني بتك المجيرة الوطني بتك المجيرة الوطني بتك المشرق بتك المسري المحدد بتك الإستثمار بتك الإستثمار بتك الإمارات الذولي شركة الدين الإهابية المتامين شركة الإمارات للتامين المواد المغالدة شركة الإمارات للتامين المواد المغالدة شركة الإمارات للتامين	نامین تامین
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vt.  70.  47.  17.  77.  78.  79.  177.  27.  177.  27.  177.  41.  A7.  7.0  177.  41.  A7.  7.0	VE.  70.  97.  174.  07  F1  FE  F00  F0.  1770  01.  27  174.  47.  47.  47.  47.  47.  47.  4	بنك لبو غني الوطني بنك لبو غني التجاري بنك بي الوطني بنك دين الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المجيرة الوطني بنك المشرق بنك المشرق بنك الاستثمار البنك العربي المحدد بنك الإستثمار بنك الإستثمار بنك الإستثمار بنك الإمارات النولي شركة الدين الإهابية المتامين شركة الإمارات للتامين البو غني الوطنية للتامين البو غني الوطنية للقادق الممارات للتامين الموادة المشادق	نامین تامین
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Vt.  70.  47.  17.  77.  78.  79.  177.  27.  177.  27.  177.  41.  A7.  7.0  177.  41.  A7.  7.0	VE.  70.  97.  174.  07  F1  FE  F00  F0.  1770  01.  27  174.  47.  47.  47.  47.  47.  47.  4	بنك لبو غني الوطني بنك لبو غني التجاري بنك بي الوطني بنك دين الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المجيرة الوطني بنك المشرق بنك المشرق بنك الاستثمار البنك العربي المحدد بنك الإستثمار بنك الإستثمار بنك الإستثمار بنك الإمارات النولي شركة الدين الإهابية المتامين شركة الإمارات للتامين البو غني الوطنية للتامين البو غني الوطنية للقادق الممارات للتامين الموادة المشادق	نامین تامین

9.55 3.5 3.5 5.55 9.25 13.1 9.85 5 7 3.6

5.75 2.58 23.2 4.26 6.8 9 6.95 2.91 5.75 3.16

**AUSTRALIA** 

RESORTS WORLD RHB CAPITAL ROTHMANS OF PAUL MAL SIME DARBY

SIME DARBY
TANUONG PLC
TELEKOM MALAYSIA
TENAGA NASIONAL
UNITED ENGINEERS (MA
YTL CORP.
YTL POWER

6278.09 4303.25 6624.29 9908.24 2555.85 26991.29 21544.86 2304.08 6984.4 6026.81

4779.77 2075.21,4 9781.87 2426.17 2426.17 2436.17 2436.17 2436.3.59 6365.63 10044.84 5287.72 8914.71 4968.3 2324.3.06 18916.37 11873.62 4797.22 111167.31 4702.31 4529.61 4529.61 5367.89 4793.33 4793.33

16861.9
70474.5
55239.72
14981.17
15339.73
21841.95
30768.3
17711.78.2
18509.92
46508.64
177990.06
77390.63
127187.34
80519.13
71849
32529.81
33782.89
23490.76
15937.07
15937.07
15937.07
15937.07
15937.07
15937.04
15937.07
15937.04
15937.07
15937.04
15937.07
15937.04
15937.07
15937.04
15937.07
15937.04
15937.06
15937.06
16301.27
161002
23552.11
2342.38
48607.07
17009.2
175162.06
127377.06
16301.27
161002
23552.11
2342.38
18594.44
15903.31
18533.67
16301.27
161002
23552.11
2342.38
18594.44
15903.31
18533.67
15937.06
16301.27
161002
23552.11
2340.38
18594.44
15903.38
18106.1
18932.01
12340.03
18932.01
12340.03
18932.01
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03
12350.03

25438.55 54638.55 25486 21828.05 15563.09 170793.81 74624 18256.72 16958.75 52014.61 20283.12 25184.38 69987 42004.18 18533.06

36644.38 343657.83 58739.3 64894.44 65144.83 17700.07 14304.31 20373.97 79538.25 89186 21212.89 15981.98 234942.75 169112.56 114464.83 16465.51 26992.59 16269.97 16085.56

103028.06 20566.46 148426.5 16177.91 22399.78 53321.28 146215.69 20554.17 34024.55 46552.23 17496.38 174788.44 26913.77 50040.21 19317.24

436373,94 31154.47 68236.38 28729.93 18443.18 43362.84 23503.84 23503.84 23503.84 23503.84 257221.99 114125 16761.11 15389.01 120576.06 33000 20419.86 27287.97 23292.56 105624.81 28998.39 28199.1 15371.84 18781.9 28894.84 42250.47 15716.35 22384.54 32465.5 17416.75 16660.62 4.41 25323.35 38251.95 69552.94 49924.73 56972.2 24447.25 31030.04

17906.79 191216.88 31198.25 59449.51 24916.62 29890.29 19230.74 56600.33 14116.47

2.85 0.8 13.5 1.6 2.73 4.34 2.08 0.73 2.1 1.45

الحيتاة
اسمار الاسهم الدولية

مؤشرات اسواق الأسهم الدولية الرئيسية

1/11

12727,77

1777,77

0444,00

9+47,\$1

£144,7Y

2240,21

1/11

12244,70

4404,45

PANT

0104,47

£401,A+

\$977,75

للؤشر

<u>او جوٽر</u>

ئاك (٤٠)

ں ہی ای

قدت (۱۰۰ سهم)

البورصة

الیابا*ن* نیویورك

بريطانيا الثانيا

فرنسا

سويسرا

<u> </u>					#-3	_
1994/	1990		1/11		1/17	7
اننى مستوى	ن مستوى	<u>le</u> i				
17474,47	¥¥777,		1ETAY,	L	1224-,-7	
771E+,F+	1, 101. 1		4775		47	+
7771,20	7171,1	٣	£4.\\\\*		A1, 17+0	
1AVT,18 Y1.1,1.	\$7.A.Y		£•Y1,1		1:44,1:	+
737.177	17777,	YY	10.1,17		4714,77	1
1475	7£97,V		۱٤۱۷, عطلة		1207,22	7
,,,,,	1011 ,/	,-	-		17-1,2-	
م الشركة	ᆒ	لاق معة			• القيمة الذي لسوانية إسم	5
			بنة إ		مليون) ﴿ستا	}
UN	TED	K	ING	DC	M	ľ
ABBEY NATIONAL		1194	1358	882	16918.98	1
ADMIRAL AEGIS GROUP	Patricipa de sous	1277.5	118.5	657.5 64.25	816.32 1127.02	
AGGREGATE INDI AIRTOURS ALLIANCE & LEX		70.5 363.5 755	75.75 541 964	52 282.5 755	862.21 1731.71 4411.23	
ALLIANCE UNICH ALLIED DOMECO	EM	500 469	602.5 634	382.5 389.5	1449.5 4905.73	
ALLIED ZURICH AMVESCAP		937.3 506	1022 743	476 263	14724,78 3390.2	
ANGLIAN WATER ARJO WIGGINS AI ARM HOLDINGS	L.	762.5 102.5 1675	960.95 254 1675	762.5 93.5 750	2069,42 860,74 816,18	
ARRIVA ASDA GROUP		386.5 164.25	512.5 218.75	332 143.5	867.26 5011.25	
ASSD.BRIT.FOODS ASSD.BRIT.PORTS		532.5 274.5	664.5 387.5	480 245.5	4790.53 993.26	
AVIS EUROPE BAA RANK OF SCOTLA		252 723 766.5	292.5 731.5 820	180.5 485 459	1467.89 7663.8 9480.98	
BARCLAYS BASS		136G 820	19-19 1175	838 636	29535.98 6530.69	
BASS B SHS. BBA GROUP		94.5 378	98 535	77 285.5	840.67 1607.26	
BG BILLITON BLUE CIRCLE IND		375 116 298	429.5 !86.5 400	295.5 98.75 240	14853.75 2480.12 2320.52	
BOC GROUP BODYCOTE INTL.		838.S 850	1035 1282.5	698 677.5	4101.72 873.67	
BOOTS BOWTHORPE		879.5 366.5	1070 603.5	835.5 306.5	8038.69 750.59	
BP AMOCO BPB BRITAEROSPACE		\$22 209.75 462	968.5 440 545	737 183.5 312	79594.25 1001.98 8146.07	
BRIT AMERICAN T BRIT SKY BCAST.	TOBACC	627 462.5	675 539	318.78 342	9847.93 7976.54	
BRITANNIC BRITISH AIRWAY: BRITISH ENERGY	5	! 285 353.75 6 <b>89.</b> 5	1356.5 703 739.5	1030 308.25 412	2495.29 3792.2 4965.2	
BRITISH LAND BRITISH STEEL		441 133.75	803 172	428 87.5	2284.38 2650.56	Í
BRITISH TELECON BTR	l.	930.5 108.75	1011.5 223.31	\$63 95	60147.51 3512.62	
BUNZL BURMAH CASTRO CABLE & WIRELE	Ł	236.5 783 879.5	343.5 1330 994.5	199 703.5 516	1670.92 21178.36	
CABLE & WIRELES CADBURY SCHWE	SS COM PPES	792 964.5	805.5 1042	296 714	11804.32 9818.61	-
CAP.SHOP.CENTS.		328.5 565 613.5	459 626 618	315.5 331 353.25	1341.74	
CARLTON COMMS CATTLES CENTRICA		698.5 128.75	719 128.75	445 83	3754.62 975.29 5714.35	ĺ
CGU CHELSFIELD		876 273.5	1280 417	736 232.5	11465,23 656,6	-
CLOSE BROTHERS CMG COBHAM		527.5 1850 847.5	925 2245 1244	401 880 565	644.35 2370.09 833.62	1
COCA COLA BEVE	RAGES	93 1260	191	93 233.75	992.32	
COMPASS GROUP COMPUTACENTER		792.5 599	815 783	395 362.5	5366.56 1060.23	1
COOKSON GROUP DAILY MAIL'A' DEBENHAMS	2	131.5 3014 347.5	278.5 3250 426.5	96.5 1950 276.5	909.28 - 2865.44 1342.85	
DIAGEO DIXONS GP,	t I	572 1010	778.5 1060	480.5 472.5	24077.77 4373.3	
ELECTROCOMP. EMAP EMI CIROUP		105 1231 390.25	601 1247.88 607.5	311 807.56 312	1740.96 3104.93 3072.01	
ENERGIS ENGCHINA CLAY	5	1630 242	1735 270,5	348.5 142.5	2441.41 731.81	
ENTERPRISE OIL EUROTUNNEL UNI	TS :	229 71	604 81.5	225.5 45.5	1140.06 1199.04	
FI GROUP FIRST GROUP FIG		371.5 399 142	371.5 503.5 227	181.67 235 102.5	746.13 1377.42 809.32	}
PLEXTECH GALLAHER GROU		749 430.5	753.5 460	465 306,75	1178.18 2914.48	
GENERAL ELEC. GKN		565.5 749	577.5 925	370.38 535	5332.88	
GLAXO WELLCOM GRANADA GROUP GREENALLS GP.		3034 1088 305.5	2283 1208 538	1514 683.5 274	73813.81 9879.04 906.42	-
GT.PORTLAND EST GT.UNVL.STORES		178.5 780.5	295 911	178.5 549	673.72 7850.02	
GUARDIAN RYLE: HALIFAX HAMMERSON	7	367.5 720.5 357.5	474,34 977 537,5	230 678 331.5	3256,79 17611.41 1030.38	1
HANSON HAYS		392.25 597.73	48 <b>8.2</b> 5 609.75	276 354	2555.86 5134,67	
HISBC HOLDINGS (	ISE)	1656 1546	2025 1913	982 967	14619.74 28077.03	1
HYDER DMI DMP.CHIM.ENDS.		820 226 543	1040 532 1244	748 194 <i>5</i> 446	1238.08 791.45 3950.51	
IMPERIAL TOBACT	70 CP.	698.5 136.5	713 233.5	401.5 91	3638.19 723.6	1
JARVIS JOHNSON MATTHE	Y	598.5 418.5	787.5 640.5	445 265	794.21 912.75	
KENCIFISHER KWIK-FIT HDG. LADBROKE GROUI	• ;	624.5 410 223.25	694 581 360	425 365.5 195.5	8493.19 732.07 2676.77	
LAND SECURITIES LAPORTE		727 523.5	1155 879	701.5 398	4027.58 1021.42	
LASMO LEGAL & GENERA LIBERTY INTL	L 1	104.5 879 124	297.5 879 618.5	87.5 522 418.5	1009,43 11224,41 1370,73	
LLOYDS TSB GP. LOGICA		788.5 522.5	1075 622.5	575.5 246.5	42854.96 2300.76	
LUCASVARITY M&G GROUNGHOU	1	290 1522.5 312.5	290.5 1930 371.5	170.5 965 232.5	4051.3 1143.58 835.31	-
MANIE DÆFIGP. MARKSÆSPENCE MEPC	<b>k</b>	360.25 393.25	619.5	333.25 373	10315.23	
MIRROR GP. MISYS		210.5 539.25	248.5 739.2	318	960.95 3596,42	
MORRISON(WM)SF NAT.WSTM.BANK NATIONAL EXPRÉ	SS I	307.5 1116 1165	320 1239 1165	240 702 697.5	23,36.13 18938.51 1329.26	
NATIONAL GRID NATIONAL POWER		191.25 177.5	552.75 665	274 477.5	7288.19 5915.9	ĺ
NEXT NORTHERN FOODS NORTHERN ROCK	i 1	538.5 113 496	835 236 668.5	352 108.5 485	2390.63 674.88 2202.24	-{
NORWICH UNION NYCOMED AMERS	HAM 3	168.25 199.25	\$23 489,36	393 332	9009.12 2520.86	1
OCEAN GROUP ORANGE PEARSON		749 195.\$  344	824 1071. <b>5</b> 1399	476.6 303 790.5	1071,82 10729,84 8183,57	1
PENASORNTLDFD. PENNON GROUP		63.\$ 1066	1007	489 864.5	4266.82 1435.69	
PERPETUAL POWERGEN	2	3365 337	4537. <b>5</b> 905	2222 5 731	949.33 5432.13	1
PROVIDENT FINL PRUDENTIAL CORE RACAL ELECTRON	P. 9	897 <u>.</u> 5 936 387	1060 961.5 427	700 638 253.5	2353.64 18194.18 1122.53	
RAILTRACK GP. RANK GROUP		1539 200	1768 410	858 186	7806.25 1547.37	
RECKTT & COLM/ REED INTL		199 364.75 447.5	1300 716 477.25	715 428.25 280	3257.44 6460.69 17870.87	-
RENTOKU, INITIAL REUTERS GP. REXAM	9	447.5 923.5 185.5	477.25 923.5 305.18	280 418.5 154	12820.87 13128 16 732.79	
RIO TINTO (REG) RMC GROUP	7	732 572	893 1400	566.5 587	7776.17 1751.96	
ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALL	JN. 4	247.75 462 1077	304_5 808 1127	186 451 561	3736,07 7218,43 9429,5	
RYLBKOFSCTL SAFEWAY (UK) SAGE GROUP(THE)	. 1	272.5 1910	3 <del>96</del> 1910	260.5 1007.5	3015.68 2216.38	
SAINSBURY (J) SCHRODERS	4	127.5 1044	580 1998.66	418.25 860	8178.58 2359 67	
SCOT. & SOUTHER SCOT. & NEWCASTI SCOTTISH POWER	LE 7	588.5 709.5 547	724.5 945 675	517 656 485	5149,37 4401.92: 7754,25	
SCOTTISH POWER SECURICOR SELECT APPT.HDG	c	511.25 577.5	631.25 1069	331.5 353	3796.77 715.08	
SEMA GROUP SERCO GROUP	6	81 1227,5	825 1447.5	376 782.5	3137.37 789.28	
SETON SCHOLL HI SEVERN TRENT	THCR. 8	388 929	903.5 1142	544 880	939.13 3160. <b>35</b>	
SHELL TRANSPOR	2	804.25 805 89	463,75 383,75 51,25	304.25 180 24.25	30253.11 4317.25 653.19	
STORET GROUP SLOUGH ESTATES SMITH & NETHEW	2	9 <b>92.5</b> 183	31.25 414 187	259.5 132.5	653 19 1200.71 2039.17	
SMITH(WHXGROUP SMITHKLINE BHM.		94 116.5	634 928.5	447,62 571	1478.47 45626.02	
SMITHS INDS. SOMERFIELD	3	191.5 194 179.5	997 481 719	624 247	2781.48 1943.6	
SOUTHERN ELEC.	,	پ	. 1.9	510	3274.2	

					7-7
474+,43	40.7,4.		سنغ	هانغ	هونغ كوثغ
1277,-7	1544,15		یں ای		ستغافورة
YAY1, T.	*A <b>1</b> 77.4*		س العام		استراليا
ST. JAMES'S P STAGECOACH STAKIS STD.CHARTES SUN LIFE & PI TARMAC TELEWEST CO TESCO THAMES WAT THOMSON TR TI GROUP TOMKINS UNIGATE UNITED ASSU UNITED ASSU UNITED BISCI UNITED BISCI	LACE CA I HDG. RED ROVINCIA DMMS. TER AVEL GP. K) RANCE GRO ITIES	299 258.75 102 238 581 106.75 393 187.25 1063 147.5 351.5 218.25 398.5 607 582.5 182.215	372.5 292.5 143 1039 641.5 130 580 278.5 202 1208 199 619.5 378.75 738 707 647.5 289.3 3957	191.5 158.2 79.3 375 482 77 288 76.3 157 856.6 106.5 309 391.5 460 494 494 182.7; 766.5	1241.45 3570.75 782.36 8383.8 4712.45 1042.41 1803.96 5962.68 12468.97 3720.5 1475 1691.07 2536.06 956.72 19793.31 2015.45 862.11 4248.95
UTDLNEWS & VIRIDIAN GRI VODAPONE G WHITBREAD WILLIAMS WOLSELEY WOOLWICH WPP GROUP YORKSHIRE V	e,	551.5 748 1183.5 870 310.25 389.25 323.75 458.5 493	905.35 748 1225.5 1130 496.03 556 395.25 467 579	477.5 523.5 475 695 291.22 276 315 202 439.5	2757.5 980.81 36629.31 4289.52 5 2261.12 2230.45 5109.96 3513.91
ZENECA		2790	2872	1860	26504.99

ZERICA	2170	2012	1090	20004.73				
FRANCE								
		102		1				
ACCOR	180	270.14	137.36	6505,38				
AGF-ASR-GLDE FRN.	51.6	59.44	42.46	9512.5				
AIR FRANCE LIMITED D AIR LIQUIDE	15.97 144.1	28.97 164.78	13.96 119.67	3120,98 11951,51				
ALCATEL	102.6	215.11	68.14	20384,66				
ALSTOM	21.05	31.25	16.62	4498,34				
ALTRANTECH, ATOS	260.8 222	250.8 250.02	74.89	2558,45 2354,09				
AXA	127.8	134,6	65,9	44766.9				
BANCAIRE (CTE.) DEAD	142	182.94	74,47	4502,11 2930.69				
BKC BMP	53 79.95	77.75 87.35	42.53 40.11	17468.19				
BOUYGUES	231	231	116.78	6024,94				
CANAL+ CAP GEMINI	271.6 173.8	- 271.6 173.8	15\$.5 84	8524,16 12014,96				
CARREPOUR	588.5	682	487.68	22860.28				
CASINO GUICHARD-P	85.5	93.4	52,14	6237.31				
CASTORAMA DUBOLS	200	215.6 87.66	118	3212.2				
CCF	85 59.9	57.00 59.9	45,72 29,73	6213.58 4023.57				
CHRISTIAN DIOR	114.5	130.8	61.89	5170.29				
CIC.Y.	<b>81</b>	101.75	66,82	2821.07				
CIMENTS FRANCAIS CNP ASSURANCES	48,75 25,09	59.76 28.97	38.42 22.71	1873.36 3429.4				
COMPT. MODERNES	530	564.06	397.89	3093.61				
DANONE	247	280.2	178.06	18197.97				
DASSAULT SYSTEMES DEXIA FRANCE	41 135	49,85 142	23,4 101,68	4630.5 4976.5				
ELF AQUITAINE	95.4	135.68	87.05	26268.85				
ERIDANIA BEGHIN SAY	145	209.62	133.5	3762.02				
ESSILOR INTL. EURAPRANCE	368 . 530	408.56 595	259.47 352.82	3728.21 2097.21				
EURO DISNEY SCA	1.12	1.96	1.04	859.61				
EUROTUNNEL UNT.FF	1.05	1.2	0.68	1773,72 -				
FINAXA PRANCE TELECOM	98 82.9	109.76	61.89 39.27	9906.65 84940.5				
HERMES INTL.	75	80	46.19	2761.05				
LOREAL	636	691	361.3	42987.85				
LAPARCE LACARDERE GROUPE	77.05 38.52	100.16 44.5	58.47 22.11-	791],72 4620.86				
LEGRAND	197	266.63	178.37	4217.18				
LVMH	214	220	110.53	19042.36				
M6-METROPOLE TELEVIS MICHELIN	137.4 33.68	158.55 62.34	95,43 28,83	1811,07 4613.01				
MOULINEX	9.85	29.58	9.85	335.09				
PARIBAS (EX-BQ-PARIB	84	104.12	41.47	13586.16				
PATHE PECHINEY 'A'	235 30	320 46,42	144,83 23,96	1806,44 2414,07				
PERNOD-RICARD	55,4	69.75	50.17	3123.84				
PEUGEOT SA	149.6	214.95	105.04	7496.9				
PINAULT PRINTEMPS POLIET SUSP -5/1/99	161.1 83	175 83.85	110.46 73.18	18919.26 2304.58				
PROMODES	607	678.5	372.78	21446.8				
RENAULT	49	59.91	25.53	11750.14				
REXEL. RHODIA	70.3 13.46	107.53 27.9	64.33 9.91	3350.57 2360.1				
RHONE POULENC'A'	46.3	52.83	30.2	17219,79				
SAINT GOBAIN	123.2	180.8	99.7	11124.22				
SANOFI SCHNEIDER	173 51.1	180.6 79.73	99,24	19368.04 7809.91				
SEITA	50	59.15	34.9	2604,8				
SCE	43.7	46.5	26.27	1811.54				
SIDEL SITA	72.8 211	76.45 240.87	49.55 170.29	2452,41 2385,14				
SOCIETE GENERALE	158	228.22	81.71	16128.95				
SODEXHO ALLIANCE	156.2	197.73	122,72	5223.01				
SUEZ LYONNAISE DES R	181.4 224	187.5 23.1	113,12	26805.11 J0816.73				
SYNTHELABO TFI (TV.RSE.I)	175	186	98.02	3675				
THOMSON-CSF	35.5	39.3	22.12	5954,48				
TOTAL USINOR	89.5 11.25	121,96 16,48	83.08 8,48	-21908.52 2736.2				
VALEO	77.A	102.45	57.63	6383,64				
VIVENDI (EX-GENERALE	257.4	260	137.66	41153.86				
WORMS ET CIE R	55	65.6	31,4	3558.66				
0.7	72.5		- 12					

GERMANY						
ADIDAS-SALOMON	73.25	167.96	73.25	3321.89		
ALLIANZ	323	350.5	217.81	79038.06		
ALLIANZ LEBENS.	600 53	907.18 79.71	485.73 46.53	5040 2067		
ALTANA AMB AACH&MUNCH BET.R	113	150.32	100	4553.9		
AXA COLONIA KONZERN	91	143.16	75.67	2386.93		
BANKGESELLSCHAFT BER	12.65	25.04	12.45	2290.53		
BASF	32.5	47.75	29.4	20380,75		
BAYER	33.65	49.08	29.81	24576		
BAYERHYPO-UND-VBK	57.2 60.5	94.08	35.48	22112.83		
BEIERSDORF BHF-BANK	32.5	64.42 44.33	42,44 23,21	5082 2951.49		
BHW HOLDING	15	17.13	12.22	2700		
BMW .	624	1012.36	465.28	14933.57		
COMMERZBANK	26.3	38.6	20.5	12888.8		
CONTIGAS	57	58	31.7	2280		
CONTINENTAL	23.7	31.93	16.36	2888.1		
DAIMLER-CHRYSLER	91.7	92.5	64,42	90899.44		
DEGUSSA DEPFA-BANK	34.2 84	61.46 85	32.72 53.17	3148.45 3024		
DEUTSCHE BANK	49.85	87.93	41.62	26569.29		
DEUTSCHE HYPBK.FF.HA	27.5	32.21	19.33	2006.4		
DEUTSCHE TELEKOM	40	40	16.67	109747,88		
DOUGLAS HOLDING	49.4	55.63	29.02	1741.55		
DRESDNER BANK	36 830	\$8.06	28.63	19684.14		
EM TV & MERCHANDISIN ENERGIE BADEN WUERT.	38	834 40.49	19.48	3320 4073.11		
ERGO VERSICHERUNG	128	194.29	114,12	9662.97		
FORD-WERKE	414.8	470.39	398.81	2986,56		
FPB HOLDING	170	172	150.83	2550		
FRESEN MEDICAL CARE	54	72.86	30.68	3780		
FRESENIUS PREF.	162.3	223,43	111.97	1623		
FRLKRUPP-HOESCH KRU GEHE	51	189.69 63.66	95.1 46.32	2350.4 3717.9		
HEIDELS DRUCKMASCHIN	50	71.58	43.25 -	4295.39		
HEIDELB ZEMENT	60.5	91.52	54.2	2562.17		
HENKEL.	59	81.55	51.49	5109.34		
HENKEL PREP.	60.5	93.52	55.99	3597.97		
HEW	22.7	26.54	20.85	2053.86		
HOCHTIEF	26.6 37.8	46,27 49.21	20.45	1862		
HOECHST ISAR-AMPERWERKE	490	500	29/23 796 55	22224.65 3684.8		
KARSTADT	372	504.13	303.96	3124.8		
KOELN.RUCK.GESELL R	1180	1324.25	895.78	1770		
LAHMEYER	39.6	\$1.13	36.1	3566.25		
LEIFHEIT	30	34	26.59	150		
LINDE	446	702.51	411.06	3748.63		
LUFTHANSA	13.55	28.27	14.29	7078.67		
MAN MANNESMANN	237.5 124.4	395.23 126	215 49.83	2619.15 48430.61		
METALLGESELLSCHAFT	13.35	21.88	10.99	1818.19		
METRO	71.5	77.05	32.67	21720.69		
MOBILCOM NM	430	469.5	42.74	6192		
MUNCH.RUCK.REGD.	215	246.8	161.06	37392.8		
NECKARWERKE STUTTGAR	300	317	247.98	2532		
NEXTLE DEUTSCHLAND	225	255.65	225	1885.72		
PREUSSAG	450	457	260.76	7270.64		
RWE,	41.9	56.5	37.5	19819.2		
RWE PREF.	27.5	43.43	25	5922.64		
RWE-DEA	217	263.32	215	2101.02		
SAP	305	623.26	263	18605		
SAP PREF.	347	672.35	301	15354.75		
SCHERING STEMENS	118.65	118.65	81.93 40.65	8108.77 36630.89		
SPRINGER (AXEL) R	860	870	465.28	300.XL89 2924		
THUEGA	320	342.57	245.04	2048		
THYSSEN	149	251.04	126.8	5110.7		
YESA	52,4	81.73	41.36	26168.34		

NEM B.	250	324,67	214.74	3423.07	
VIAG	477	702.77	450	12647.17	
VICTORIA VERS.	960	1275.67	945	1920	
VOLKSWAGEN	69.1	100.62	49.6	21349.33	
VOLKSWAGEN PREP.	42	71.07	31.29	4097.39	
WCM BETEILIGUNG	18.4	18.8	7.77	2927.81	
WLIERTT, VERS.RET.	1350	1482.75		2903.85	
MOEKII'AEKZ'UEI'	1330	1487./2	1227.1	2903.43	
SWIT	761	A TC	NT		
1 54411	انانه	VL/A	עוינ		
	820				
AARE-TESSIN R (ATEL)	1555	998	805	2489.52	
ABB AG 'B'		2575	1230	12687.24	
ABB AG R	310	523	250	1696.01	
ADECCO 'B'	671	792	353.5	11427,13	
ALUSUISSE R	1525	2011	1104	9238.81	
ARES-SERONO B	2480	2480	1735	6560.32	
BALOISE R	1330	1550	725	8150.59	
BARRY CALLEBAUT	290	347	270	1479	
BCV B'	427.5	704.37	361.71	2007.41	
BK VISION 'B' LIMITE	269	453	148	2878.3	
CIBA SPECIALTY CHEMS	118.75	214	102.75	8205,62	
CLARIANT	708	1040	590	10297.15	
CREDIT SUISSE R	226	382	149.5	60794.63	
DANZAS R	584	587	286	1471.68	
ELEKTROWATT B' DEAD	510	615	301	4374.22	
EMS-CHEMIE B'	8195 -	9100	6600	3946.14	
GEORG FISCHER R	448.5	662	344	1445.96	
GOTTHARD BANK B'	1359	\$40B	828	2228.76	
HELVETIA PATRIA R	1180	2120	960	1945.82	
HOLDERBANK 'B'	1485	2149	1230	7558.87	
HOLDERBANK R	347 -	436	245	3504.7	
JULIUS BAER 'B'	4815	5475	2705	4498.41	
KUONI REISEN R	5440	8770	3700	1632	
LIECHT.GLB.TST.PC.	1440	1893	1010	1219.66	
LLB'B'	890	980	606	3382	
NESTLER	2595	3496	2343	102302.63	
NOVARTIS B'	2662	2880	1945	17449.41	
NOVARTIS R	2656	2895	1946	64486	
OERLIKON-BUEHRLE R	162.75	310	149	1744.35	
PARGESA 'B'	2010	2725	1712	2945.67	
PHARMA VISION B' (L	995	1074	837	5094.4	
PIRELLI INTL. 'R'	305	385.5	227	2271.33	
RICHEMONT B'A'	2450	2480	1420	12789	
RIETER HOLDING R	304	1175	660	1740.66	
ROCHE HOLDING B'	25350	27000	21200	40560	
ROCHE HOLDING GSH.	18490	18490	13500	129903.81	
SAIRGROUP R	302	517	251	3488.7	
SCHINDLER R	2490	2695	1540	1900.04	
STILLHALTER VIS.	358	486	275	3222	
SULZER MEDICA	238.5	430	214	2313.45	
SULZER R	780	· J286	565	2834.76	
SURVEILLANCE B'	1249	2920	365	1312.7	
SWISS LIFE B	1046	1395	339	12216.88	
SWISS RE R	3519	4120	2062	- 51448.3	
SWISSCOM R	619	623	340	45527.45	
THE SWATCH GROUP B'	765	1300	647	2768.73	
THE SWATCH GROUP R	185	272	169.5	2790.53	
UBS R	459	653	270	98398.36	
VONTOBEL B'	2375	2790	1286	1995	
ZURICH ALLIED R	1047	1187	515	49107.43	
	74-1	,,,,,			
	1.70				
	AP/	IN			
V2.10.2.1					

ZURICH ALLIED R	1047	i 187	555	49107.43			
JAPAN							
ACOM	6980 ·	7950	5410 -	1023482.88			
ADVANTEST	9460	9700	4960	939152.5			
APUL.	7700	9600	5060	359994,19			
AISDI SEIKI	1190	1380	1109	341291.06			
AJINOMOTO -	1299	1355	1030	84362R.5			
ALL NIPPON AIRWAYS	370	762	364	533908.19			
ALPS ELECTRIC	2165	2165	1010	387879.63			
ASAHI BANK	520	738	323	1270955			
ASAHI BREWERIES	1568	1890	1540	780561.94			
ASAHI CHEMICAL IND.	490	610	405	706881.75			
ASAHI GLASS	696	830	615 421	817967.88			
BANK OF FUKUOKA	440	540		277252.15			
BANK OFTOKYO-MITSUB	1382	1930 445	227	6461476 2651 <i>5</i> 3.44			
BANK OF YOKOHAMA BANYU PHARMS.	233 2025	2200	1469	534585			
BENESSE		7150	3300	- 380208.31			
	7150 2550	3540	2080	2139195			
BRIDGESTONE CANON	2515	3360	2025	218881g			
CANON SALES	1660	1982	1539	253720.06			
CANON SALES	1000	1982	1339	23/AING			
🗖 استعار الاستهم مقدمة من شركة							
ديتاستريم انترناشونال							
ديندسريم سربسوس							

(Datastream International) بموجب اتفاق خاص. من اعداد وتصميم «الحياة». 🗖 اسعار الاسهم هي اسعار اغلاق السوق امس بالعملة المحلية، باستثناءالسوق الاميركية التي هي اسعار اغلاق اول من امس.

					***	200 1
CENTRAL JAPAN RAILWA	598000	602000	392000	1339519	HON	NG 1
CHIBA BANK CHUBU ELECPOWER	484 2145	541 2360	392 1970	. 376493,73 1596613		
CHUGAI PHARML	1243	1286	719	306355.88	AMOY PROPERTIES	4.97
CHUCOKU BANK	1600	1883	1550	325695.94	BANK OF EAST ASIA	11.05
CHUGOKU ELBC.POWER	1960	2235	1810	727268.06	CATHAY PACIFIC	.7.55
CREDIT SAISON DALNIPPON PRINTING	2485 1693	3110 2430	2340 1529	415283,19	CHELING KONG HDG. CHELING KONG ENPR.	53.75 14.35
DAL-ICHI KANGYO BIC.	709	1100	505	2212632	CHINA RES.ENTREP.	9.4
DAIICHI PHARM,	1792	2070	1590	493620.25	CHINA TELECOM	13.25
DAIKIN INDUSTRIES	1002	1170	570	264341_5	CITIC PACIFIC	13.85
DAINIPPON INKACHEMIC DAIWA BANK	292 207	453 406	260 146 -	231518.56	CLP HOLDINGS LTD DAO HENG BANK GP.	35.2 19.f
DAIWA HOUSE INDUSTRY	1192	1455	280	624480.38	HANG LUNG DEV.	72
DAIWA SECURITIES	428	674	286	569976.94	HANG SENG BANK	64.75
DDI	447000	520000	287000	1016675	HENDERSON INV.	4
DENSO	2295	2640	1841	2017772	HENDERSON LID, DEV. HK.A. CHINA GAS	33.7
EAST JAPAN RAILWAY EBARA	714000 1185	743000 1520	589000 874	2855999 340641,38	HK.TELECOM.	12.55
EISAI	2200	2240	1580	652108.44	HONG KONG PLACTRIC .	. 22.7
PAMILYMART	5660	6090	4520	546527.38	HSBC HDG.	193
FANUC	4000	3150	3370	977139.44	HUTCHISON WHAMP.	55
PUJI BANK PUJI HEAVY INDS.	489 654	1110 865	259 450	1433646 393638.81	HYSAN DEV. JOHNSON BLECTRIC HDG	8.95 18.95
FUJI PHOTO FILM	4290	5440	3690	2207743	NAT.MUTUAL ASIA	5.8
FUIT TELEVISION NETW	513000	593000	426000	551117.75	NEW WORLD DEV, .	15.2
PUNKURA	700	986	480	260174,75	SHANGHAI INDUSTRIAL	11.9
PULISAWA PHARM. FUITTSU	1635 1523	1657	1150 1086	531350.31 2857815	SHANGRI-LA ASIA SINO LAND	5.2 3.77
PURUKAWA PLECTRIC	500	647	339	325612.38	SMARTONE TELECOM	23.1
GUNMA BANK	915	1050	855	469750.13	SUN HUNG KAI PROPS.	51
HACHUUNI BANK	990	1170	900	562646.88	SWIRE PACIFIC 'A'	33.1
RANKYU HIROSE BLECTRIC	530 7890	619 \$400	460 5730	461769.38 3132.15	SWIRE PACIFIC B' TSIM SHA TSUI PROPS.	9.5
HIROSHIMA BANK	480	420	307	294025.38	WHARF HDG.	2.95
HITACHI	835	1040	533	2787139	WHEELOCK & CO	4.92
HITACHI CREDIT	2425	2500	1900	289591.19		
HOKKAIDO ELEC.POWER HOKURIKU ELEC.POWER	1814 1880	2045	1790	399609.31	SIN	ĠA1
HONDA MOTOR	4320 .	5500	2900	4209468	2114	UA
HOYA	5950	5950	3350	690939.44		_
INDUSTRIAL BKJAPAN	584	1160	440	1541513	CITY DEVELOPMENTS	6.9
isetan Ishikawajima-Harima	1200 204	1301 330	7 <del>69</del> 181	266631,69 264892.94	CREATIVE TECHNOLOGY  CYCLE & CARRIAGE	25.3 6.65
TTO EN	5660	5960	3090	258129.88	DBS LAND	2.29
ITO YOKADO	7310	7980	5830 .	3038246	DEV.BANK OF SING.	8.25
LLOCHIO	233	394	168	332106.25	FRASER & NEAVE	5.9
JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM	302 1010000	513 1460000	287 276non	537240,69 451806	KEPPEL CORPORATION KEPPEL LAND	4.08 ·
JAPAN TOBACCO	1130000	1160000		2259999	KEPPEL TATLEE BANK	2.73
JOYO BANK	420	570	402	3715BI	NATSTEEL ELECTRONICS	5.05
JUSCO	2250	2800 540	1668 275	727799.5	OVERSEAS CHINESE BKG	7.65
Kajima Kaneka	300 860	34U 894	618	288393.56 302253.88	OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS	4.56 3.18
KANSAI ELBCTRIC PWR.	2335	2600	2130	2285121	ROTHMANS INDUSTRIES	10.7
KAO	2350	2570	1630	1458849	SEMBOORP IND.	2.77
KAWASAKI HEAVY IND.	253	344	223	351820.44	SINGAPORE ADRILINE 20	7
KAWASAKI STEEL. KOD	165 4090	286 6000	152 3700	536506,25 257091,19	SINGAPORE AIRLINES SINGAPORE LAND	7.1 3.44
KEIO ELECTRIC RAILWA	497	570	430	329274.44	SINGAPORE PRESS HDG.	19.2
KEYENCE	13830	19600	10686	522126.69	SINGAPORE TELECOM	237
KINDEN	1600	1800	1515	425699.81	SINGAPORE TELECOM 10	2.36
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY	660 1409	728 1467	591 1050	1069548	SINGAPORE TELECOM 10 ST ENGINEERING	2.38
KOKUSAI SECURITIES	1002	1615	<b>#3</b> 0	254975,25	UNITED OVERSEAS BANK	6.95
KOMATSU	613	725	513	593948,22	VENTURE MANUFACTUREN	7.35
KUBOTA	317	416	240	446860.56		_
KURARAY	1214 6190	1301 7380	1070 4816	435101,06 1178069	MA	ΤΔ
KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO	602	660	ARK	264123,44	IMA	டிடு
KYUSHU ELECPOWER	1915	2345	1830	908062.19		
MABUCHI MOTOR	EIOG	10600	6070	381314.5	BERLAYA SPORTS TOTO	5.65
MARUBENI	199	376	160	297310.13	COMMERCE ASSET-HDG.	3.46
MARUI	2085	2300	1898	768655.31	GENTING	10.1
MATSUSH KOTOBUKI ELT	2640	3870	2190	417506.75	GOLDEN HOPE PLTN.	3.9
MATSUSHITA COMMS. IN	5330	5520	3370 . 1640	1002838.38	KUALA LUMPUR KEPONG	6.5 2.56
MATSUSHITA ELECINDI. MATSUSHITA ELECWKS.	1976 1170	2355 1310	1040 985	849336.06	KUMPULAN GUTHRE MACNUM CORPORATION	2.24
MAZDA MOTOR	464	523	307	367235.69	MALAKOPF	\$.B5
MINÈBEA	1289	1564	982	512748.25	MALAYAN BANKING	7.5
MITSUBISHI	1007					
MITSUBISKI CHEMIČAL	666	1100	581	1043738.75	MALAYSIA INTL SHIPP	6.7
	666 246	1100 284	202	514358.13	NESTLE (MALAYSIA)	£3
MITŞUBISHI ELECTRIC	666 246 415	1100 284 433	202 193	514358.13 891075.25	NESTLE (MALAYSIA) PETRONAS GAS	2.5 8.75
	666 246	1100 284	202	514358.13	NESTLE (MALAYSIA)	£3

ATISUBISHI TST.A BKG	942	1580	480	1226769
HTSUL& COMPANY	697	<b>8</b> 69	521	1103820
HTSULCHEMICALS	441	<b>4</b> 56	251	
ITTSUI PUDOSAN	925	1450	652	751614
ETSUI MARÆPIRE INS	600	750	515	472329.5
ETSUI MNGÆ SMELT.	576	646	490	292970.6
IURATA MANUFACTURINO	5310	5400	3330	1272903
IAGOYA RABAROAD	402	460	390	329658.3
IANKAI ELECRY.	359	600	530	294264.7
EC	1191	1550	772	1904413
KOK INSULATORS	1379	1457	1104	4967763
IGK SPARK PLUG	1335	1349	874	297076.5
IICHIDO FIREAMAR INS		135	550	262475.0
TICHUEI	8030	12272.60	57700	530386.9
FEDEC	14620	14660	5400	457095.5
HKKO SECURITIES	348	667	273 . 795	552195.5 553041.6
iikon Intendo	1495 10800	1511 14280	9200	1.530025
IPPON CREDIT BANK D	158	186	120	395242.8
IPPON ELEC.GLASS	1459	1800	1185	233106.5
REPPON EXPRESS  REPPON MEAT PACKERS	601	856	546	645653.6
	1730	1908	1512	394236.5
IPPON OIL,	378	516	346	464915
UPPON PAPER INDS.	480	677	389	455322.3
RPPON STEEL	206	269	181	1402237
	3/950	44930	30600	405198.1
IPPON TELLNETWORK IPPON YUSEN KIK	345	496	3728	420326.5
rssan motor	429	597	301	1055477
rsshin flour millin	940	1099	801	236449.3
IISSIN FOOD PRES.	2755	2245	2000	357370.2
IITTO DENKO	1830	2210	1375	283766.6
IKK	69	161	64	235094.3
OMURA SECURTTIES	1014	1800	827	1990458
PN.FIRE & MARINE IN	399	600	376	231693.6
PN.TELG. & TEL	93 <b>500</b> 0	[270000	836000	1492545
SK	420	645	375	235932.7
TT DATA	579000		430999.94	1624094
TT MOBIL COMMS, NET.	49000000	4900000	4200000	9383499
bayashi	541	745	418	40313E.7
Dakyu electric Ry.	416	591	373	305930.5
VI PAPER CO.	604	704	429	624162.6
LYMPUS OPTICAL	1284	1589	915	339582.6
MRON	1288	2250	1074	332392.6
NO PHARM	4510	4820	2750	554364.0
NWARD KASHIYAMA	1348	1959	1280	232249.1
RIENTAL LAND	5400	6490	4350	540661.4
RDX .	7930	10900	7220	514419.0
SAKA GAS	344	400	271	\$69687.5
KONBER ELECTRONIC	2060	2#95	1738	369919.6
ROMISE	3590	7330	4840	667452
ICOH	1130	1620	977	781505
OHM	10990	16000	9010	1293149
AKURA BANK	284	55\$	180	1066090
ANKYO (IST)	2430	3700	2280	1114895
ANWA BANK	1117	1500	632	
ANYO ELECTRIC	3.56	425	300	680405.2
	9290	9570	7529	1081254
EGA ENTERPRISES EIBU RAILWAY	2285	2969	2070	229947.8
	3070	5490	3050	1330244
EKISUI CHEMICAL	748	910	460 980	412871.3
ekisui holise Even-eleven Japan	1166 3930	9330	7810	3739674
EVENTY SEVEN BANK	1075	1230	1020	412024.3
HARP		1187	787	1337163
HIMANO	1950 2620 .	3090 3670	2400	546253.3 366006.8
HIMIZU	400	562	1990	315405.7
HIN-ETSU CHEMICAL	2530	2960		1127462
HIONOGI	850	920	615	298465.1
HISEIDO	1314	1799	1070	547908.9
HIZUOKA BANK	41300	1500	1076 ·	1146001
HOHKOH PUNDÆCÖ.		46300	28560	457223.5
HOWA SHELL SEKIYU	688	935	5.58	259272.6
MC	8610	11500	8040	572758.6
OFTBANK -	8530	8990	4300	874421.5
ONY	8450	13390	7390	3468100
ONY MUSIC ENTINT (IA	5750	6350	4010	622029.1
UMITOMO	ଣା	919	490	671675.3
UMITOMO BANK	1455	1620	894	4570243
UMITOMO CHEMICAL		460	309	674626.6
UMITOMO ELECTRIC IN	1315	1930	1175	957583.1
UMITOMO MARAFIRE I	688	238	607	464394.8
UMITOMO METAL INDS.	130	238	109	472195.2
umitomo trust & ban uzuki motor	321 1 <u>262</u> -	973 1440	1075	452326.5
AISHO PHARML	3260	3430	3460	1126350
AKASHIMAYA	912	1150	796	278200.3
AKEDA CHEMICAL INDS	4150	4350	3150	3690479
AKERUR	7980	8940	5990	1175413
DK	9560	11200	7000	1273293
EUIN	405	443	334	370661.8
ERUMO	2500	2930	1720	527190.3
OBU RAILWAY	348	475	323	298817.9
OHO .	15900	16200	13000	298602.2
OHOKU ELECTRIC PWR.	1915	2190	1800	963020.0
OKAI BANK	549	970 ·	462	1113952
OKIO MARLÆFIRE INS.	1320	1500	1130	2045592
OKYO ELECTRIC POWER	2525	2970	2290	3415988
OKYO ELECTRON OKYO GAS	5340 284	312	2845 271	937208.2 798042.3
OKYU	299	578 · 905	281	328406
Onen	625		-572	350930.2
OPPAN PRINTING	1363	1680	1110	953297.1
ORAY INDS.	560	731	305	784828.9
OSHIBA	763	763	437	2456094
OSTEM CORPORATION	2080	2255	1340	455456.3
OTO OYO SEIKAN	923	1080	740	343043
DYO TRUST & BANKING	2200	22/40	1480	488162.3
	315	952	246	247818.3
DYODA AUTOLOOM WKS	2040	3450	1896	577924.1
DYOTA MOTOR	3060	3600	2645	[163388]
NICHARM	5320	2445	4100	376965.8
NY	2050		1790	388055.4
est Japan Railway	510000	565000	414000	1019999).
Amaha	1170	1770	[0] [	241637_1
AMANOUCHI PHARMS.	3550 ·	3900	2790	1220744
AMATO TRANSPORT	1606	1639	1238	684889.0
amazaki baking	1569	1390	1112	345623.5
Asuda pirermarins.	592	763	475	525828.6
OSHITOMI PHARM. IND	1224	1339	600	336397.6

**HONG KONG** 

**SINGAPORE** 

3.13
7.25
5
28.85
11.05
4.57
8.9
9.35
6.8
5.67
3.32
20.3
7.5
12.33
20.6
132
29.75
1,95
19.15
10.2
29.75
1.91
15
20
3.27
1.91
15
20
3.27
3.32
3.27
3.33
3.33

2.6 14.15 0.96 3.56 3.56 1.35 0.48 2.25 3.18 1.39 6.6 1.19 4.84 4.84 4.84 2.07 2.12 2.13 1.1 2.29 3.2

9 41.5 7.9 2.96 9.45 3.05 8.45 3.05 8.45 5.37 11 2.41 9.4 5.4 20.29 3.48 3.48 3.48 1.8 7.95 7.35

**MALAYSIA** 

5.63 3.46 10.1 3.9 6.5 2.26 8.85 7.6 6.7 21 8.75 5.8 2.25 1.05

PROTON (PERUSAHAAN O PUBLIC BANK RENONG

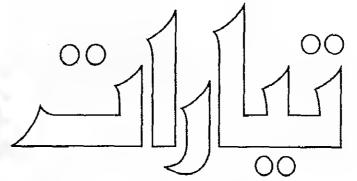
11.4 3.58 14 4.94 9.95 3.26 10.1 8 7.8 23.4 10.3 7.05 2.41 1.83

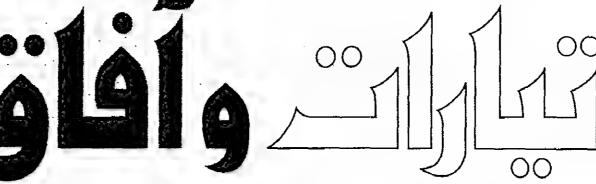
0.33 6.4 1.95 3.28 1.65 0.76 3.14 2.77 3.54 12.1 3.68 1.92 0.85 0.27

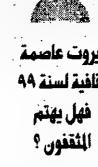
262475.06 530386.94	AU	OIK	ALIA	_
457095.56 552195.94	AMCOR	7.47	7.58 5.72	
553041,63. 1530025	AMP AUS & NZ BANKING GRO	19.25	23 18.46 11.88 8.45	
395242.81 233106.56	BRAMBLES INDS. BROKEN HILL PTY.	43.25 11.68	43.7 28.5 16 10.86	
645653.63	CABLOPTUS	3.77 23.92	3.88 2.59 23.92 17.4	
394236.5 464915	CMWLBKOP AUS. COCA-COLA AMATIL	6.49 8.72	9 3.9 8.95 5.97	
455322.38 1402237	COLES MYER' COLONIAL LIMITED	5.76	6 4.02	
405198.19 420326-56	POSTERS BREWING GP. LEND LEASE CORP.	4.67 21.06	23.94 15.3	
1055477 236449,38	NATAUS.BANK NATMUT.HOLDINGS	26.69 2.82	26.69 19.02 4.03 2.5	
357370.25 283766.63	NEWS CORP. NEWS CORP. PREF.ORD.	11.52	13.21 8.64 11.81 7.48	
235094.38 1990458	RIO TINTO ST.GEORGE BANK	19.69 10.39	22.3 I6.59 10.96 8.46	
231693.63	TELSTRA CORPORATION	8.64 9.2	8.64 4.34 9.2 6.7	
14925451 235932.75	WESTFIELD HDG. WESTFIELD TRUST	3.65	3.67 3.05	
4 1624094 9383499	WESTPAC BANK	4.89	5.68 4.28	
40313E75 305930.5	WOODSIDE PTL. WOOLWORTHS	7.19 5.54	10.34 6.8 6.1 4.91	
624162.63 339582.63	<b>NTC</b>	TT7 T	CODIZ	
332992.69 554364.06	NE NE	WI	ORK	
232249.13 540661.44	3COM .	47	48.63 23.69	
514419.06 \$69687.56	ABBOTT LABS. AIRTOUCH COMMUNICATI	46,44 1 96,56	49.75 35.09 97.88 42.69	
369919.63 667452	ALBERTSONS ALCOA	61 83.56	66.75 45.19 88.19 59.31	
781505 1293149	ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP.	39 37_5	47.13 33 51.5 35.06	
1066090	ALLTEL AMAZON	64.56 116.94	66.13 39.25 184.63 9.71	
1114895 3241597	AMER.EXPRESS	102.88	117.88 69.5 78.56 55.88	
680405.25 1081254	AMERIGENERAL AMERIHOME PRDS.	71.38 58.69	58.69 43.97	
229947.88 1330244	AMERINTLOP.  AMERICA ONLINE DEL	175.75	175.75 24.5	
412871.38 834806.06	AMERITECH AMGEN ·	65.13 127.81	69 40.25 127.81 51.25	
3739674 412024.38	ANNEUSER-BUSCH APPLIED MATS.	70.69 63.19	70.69 44.69 63.19 22.38	
1337163 - 546253.31	ASCEND COMBAS. ASSOCIATES FIRST CAP	87.31 40.56	89.94 30.13 44.44 24	
366006.88 315405.75	AT&T CORP. ATLANTIC RICHFIELD	90,75 57,44	91.5 50.13 82.25 56.94	
1127462	AUTOMATIC DATA PROC. BANK OF NEW YORK	42.56 35.5	42.56 29.97 40.25 24.5	
296465.13 547908.94	BANK ONE	52,38	64.88 37.63	
1146001 457223.56	BANKAMERICA NEW BAXTER INTL.	66.88 70.94	87.94 48.06 70.94 52	
259272.69 572758.69	BELL ATLANTIC BELLSOUTH	60 44.63	60 41.13 49.88 28.44	
874421.94 3468100	BERKSHIRE HATHAWAY BOEING	65000 34.69	80900 51900 56.06 30.88	
622029.19 671675.38	BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHNSANT	128.25	133.81 92.25 35.58 27.38	
4570243 674626.69	CAMPBELL SOUP CARDINAL HEALTH	46.94 73.94	60.11 43.63 75.88 51.29	
957583.19	CARNIVAL	49.06	49.06 21.69	
464394.81 472195.25	CBS.	43.31 34	60.69 40.25 36.19 20.5	
452326.5 609062.94	CENDANT CHASE MANHATTAN	21.75 76.94	41.38 7.5 77.13 40.25	
1126350 278200.38	CHEVRON CIONA	74.5 82.38	88.94 74.06 84.88 56.67	
3690479 1175413	CISCO SYSTEMS CITIGROUP	111.56 56.06	111.56 40.81 73 31.75	
1273293 370661,81	CLEAR CHIL COMMS.	61,88 65,31	64.25 36.13 87.94 56.19	
527190.38 298817.94	COLGATE-PALM. COLT TELECOM GP.SPN.	80.44 83.25	96.94 65.56 85.75 15.66	
298607.25	COMCAST SPECIAL 'A'	67.98	68.56 30.5	
963020.06 (113952	COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL	47.63 50.63	61.13 27	
2045592 3415988	COSTCO COMPANIES	32.5 82.88	34.25 23.25 82.88 44.13	
937208.25 798042.31	COX COMMUNICATIONS	71.88 S4.75	76.19 35.38 55.69 33.37	
328406 350930.25	DAYTON-HUDSON DELL COMPUTER	63.75	63.75 33.75 100 26.14	
953297.13 784828.94	DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS	33 88.06	42.37 23.5 100.81 76.5	
2456094 455456.38	DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY	51.19	82.75 51.19 70.69 54.25	
343043	EASTMAN KODAK	65.38	88.19 60.75	
488162.38 247818.38	ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP.MASS.	52.44 108.88	53 31,25 108,88 33,94	
577924.13 [1633887	EMERSON ELECTRIC ENRON CORP	58.19 66	67.13 55.25 66.88 41.81	
376965.81 388055.44	EXXON	69.75 70.25	23.31 31 76.56 60.5	
1019999.63	PANNE MAE PIPTH THIRD BANCORP.	72.88	75.94 56.31 75.44 48.5	
1220744 684889.06	FIRST DATA FIRST UNION	38.31 52.5	38.31 20.69 65.69 44.69	
345623.5 525828.63	FIRSTAR WL FLEET HINLOP	88.19 44.31	93 54.88 46.75 31.69	
336397.63	FORD MOTOR. PREDDIE MAC	61.44	65 33.29 65.13 39.5	
	GANNETT	65.81	74.69 48.94	
	GAP GEN.ELEC	64.19 104.88	64.19 26.63 104.88 71.56	
14222.45	GENERAL MOTORS GILLETTE	89.75 58.5	93.38 50.25 62.56 36.25	
15190.79 25550.68	GUIDANT CORP.	67.5 58.75	70.81 47.81 58.97 30.16	
123493.56 32347. <b>2</b> 9	HBO & CO. DEAD - MER HEINZ HI	30.75 56.31	37.5 21.25 61.25 <b>50.44</b>	
16285.57 163163.81	HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT	78.38 60.5	81.63 48.56 61.56 30.91	
29464.03 86187.25	HOUSEHOLD INTL. ILLINOIS TOOL WKS.	43.94	52.44 26.75 71.81 45.38	
13228.99 9566.85	INTEL INTLBUS MACH.	140.94	140.94 65.94 197 96.13	
123791.75	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG	85.13	89 67.75 46 29.56	
\$8036.1 38883.5	KIMBERLY-CLARK KROGER	49.81	58.94 37.38 63.5 40.25	
150084.5	LEVEL 3 COMMS.	52.38	52.38 19.34	
45761.56 350508,75 213157.5	LULLY ELI LOWES COS. LUCENT TECHNOLOGIES	93.69 58.31	93.69 58.25 58.31 24.94	
9191.52	MARSH & MCLENNAN	112.56 52.88	117.19 44.69 64 44.5	
17404.56	MBNA CORP. MCDONALDS	27.94 78.81	27.94 13.75 80.5 47.63	
31949.35 ,10487.7	MCI WORLDCOM MCKESSON HBOC	79.75 75	79.88 35.25 94.69 50.44	
9330.12 11819.29	MEDIAONE GP. MEDIRONIC	56.06 79.69	56.06 27.4 79.69 48.88	
11060.96 121960.81	MELLON BANK MERCK	67 146.75	78 49 158,88 112,56	
31117.66 15296.5	MERRILL LYNCH MOST DN. WITTER & CO	75.88 86.63	107.94 37.75 96.88 38.44	
12444.09 20541.18	MICRON TECH. MICROSOFT	78 175	78 20.13 175 77.19	
9998.63	MINNESOTA MING. & MINEG MOBIL (NYS)	77.63 87.5	97.44 68.06 90.63 62.94	
	MONSANTO MORGAN JP	47.56 105.5	62.63 34 148.69 74.5	
	MOTOROLA NAT.CITY	72.25 71.06	72.5 38.56 77.5 58.75	
5527.05 . 2274.8	ORACLE CORP. PEPSICO	55.38 39	55.38 19.06 44.69 27.88	
1555.D6 2315.69	PERSON PHARMACIA UPJOHN	128.63 57.5	128.63 79.75	
#191.58 1759.76	PHILIP MORRIS PHILIP MORRIS	37.3 46.88 68.81	58.25 35.19	
3104.36 1140.51	PROCTER & GAMBLE	51.19 90.28	64.88 40.25	
2958.5i 2172	PUBLIC STORAGE PESE  QWEST COMMS.INTL.	27.5	28 26.38	
9313.15	SAFEWAY	59.94 56.13	61,06 33.94	
3725.29 1140.5	SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS	25.5 54	31.59 22.69 59 37 I3	
1227.82 · 3582.47	SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER	54.5 47.63	57.5 36.03 85.56 41.25	
8977.82 9106.07	SCHWAB (CHARLES) SEARS ROBBUCK	70.31 40.13	70.31 19.75 63.75 39.19	
11\$2.86 6991	SOUTHERN SPRINT	26.94 83.88	31.38 24.06 85.06 52.07	
36142.34 35989.84	SUN MICROSYSTEMS SUNAMERICA DEAD - ME	111.75	111.75 37.78 85.75 40.19	
36294.83 4240.3	SUNTRUST BANKS TIELE COMMUNICATIONS	70.44 66.56	87.44 54.94 58.56 27	
6912.4 1476.47	TELECOMINEW LIBERTY TELLABS	53.5 85.75	53.5 24.04 89 33.5	
	TERRACE FOOD GP.	0.52	3.06 0.46	
	TEXACO TEXAS INSTS.	47.38 98.88	64.5 46.44 99.63 47.19	
البحد	TIME WARNER TYCO INTL	62.5 · 77.13	66 31.78 77.13 44.69	
3233.71 2698.27	UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL	119,44 33,69	119,44 72,56 47,06 30,5	
7134.43 3916.39	US.WEST NEW VIACOM B	61.75	65.63 46.81	
4631.35	WACHOVIA CORP.	88.63	95.75 73.31	
2560.01 3361.48	WAL MART STORES WALGREEN	86 62.5	86 40.81 62.5 32.88	
2410.64 17394.33	WARNER LAMBERT WASHINGTON MUTUAL	72.38 42	83.13 48.27 50.92 28.5	
12461,42 3517.5	Waste Man. Wave technologies in	49.94 4.63	57.75 34.75 7.75 2.59	
15879.72 3147.59	WELLS PARGO WELLAMS COS.	35 33	43,44 29.75	
3147.59 5207.57	XEROX	124	124 79	
7144 - 1	YANOO	354.25	415.63 30.77	
2344,4 - 1	YAHOO			

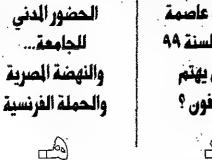












الاحد ٣١ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٩ الموافق ١٤ شوال ١٤١٩هـ/ العدد ١٣١١٣

AL HAYAT SUNDAY 31 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13113

هل قرأت الولايات المتحدة جيداً بيان اللقاء الأخير لوزراء الخارجية العرب؟

اذا كانت الولايات المتحدة اعتقنت بأن نشائج اللقساء الوزاري العسربي الإضير جاءت الصلصنها، على ما الاحير جاب الميركية الاحير الاميركية الميركية بتلك النتائج لدى صدورها، فإن جولة وزيرة الخارجية ماهلين أولبرايت، في الأيام الماضية

في المنطقة، وما سمعته المسؤولة تلك من مواقف عرَّبية خلالهاً. ربما يعيدان الى محماس، واشتطن الأوَّلَى ذاك بعضَ النسبية، بلَّ الكَثير منهاَّ... فُسُواءً فَيَّ القَاهَرَّةِ اوْ فِي الْرَبِّاضَ، ووجِـهت

اولىسرايت بنفس المواقف تَقَسَّريبَاً، هي مُسُواقف الأعتراض على السياسة الاميركية الحالية تجاه العراق، في ما يمثل تحديداً دعامتي ثلك السياسة: انضربات ألعسكرية والعثل على استقاط نظام بغداد بتلك النوسائل الاستخباراتية التي اصبحت معلومة. وهما أمران يوجد ما يشبه الأجماع العربي على مقابلتهما بالتحفظ او بالرفض.

ولكن، لماذا كان على وزيرة الخارجية الاميركية ان تأتي الى المنطقة حتى تَقْف على حقيقة مُوقفً عآن بمكنها الاكتفاء بقراءة البيان الختامي الصاس عن وزراء الضارجية العرب حتى تعلم كنَّهه؛ فما سمعته اولبرايت في القاهرة والرياض، حول النقطتين المنكورتين، وأرد في تلك الوثيقة بكلام. صحيح انه ديبلوماسي، لكنه صريح.

قد يكون السبب في ذلك ان الادارة الاميركية لم تقرأ ذلك البيان الخشامي الوزاري العربي على الوجه الصحيح، او هي استخفت بمعتواه، مكتفية بِالنَّظُرِ اللَّهِ مِنْ زَّاوِيَّة وتَّحيدة، هي تلك المتَّمثلة في رد الفعل العراقي عليه. فما دام نَّنك البيان قد أثار حفيظة بغداد، تلك التي انسحب وزير خارجيتها من اللقَّاء الاخير محتجاً، وعانت تهاجم البلدان العربية بعنف لفظي بالغ، فقد تكون واشنطن قد استنتجت مَن ذلك ما يُؤْكِدُ عَزْلَةَ النَّظَامُ العراقي، وما يجعل الاشر ذاك، تائياً، لصالحها، وأما ما عدًّا ذلك فنوافل وتفاصيل، في نظرها، ليست ذات بال ولا يعتد بها. واللافت، والمفارق، أن حكومة بغداد قد اعتمدت

نفس القبراءة، فيهي قيد تنكرت لمّا ورد في الموقف العربي من مسافة تجاه السياسة الإميركية، لتحتفظ منه بجانب واحد، رات فيه تعبيراً عن عدائه لها واصطفافاً الى جانب تلك السياسة، وهو ان تلك الموقف قد احجم عن تبني وجهة نظرها بالكامل، سواء في ما يتعلق بالمطالبة بالرفع الفوري للحظر، او بالادانة الحارمة للعبوان الاميركي - البريطاني، وَفَقَ وَتَضَامَنَ قُـومِي، يَبِيدُو أَن بُغُدَّاد تَفُهُمْهُ فَي صيغته القبلية، على شاكلة وانصير اخاك ظالما أو مظلُّوماء. والأنكى من كل نلك، ان بغداد، خلال الفترة التي سبقت انعقاد اللقاء الوزاري العربي الاخير، قد بنلت كل ما في وسعها، لتجعل من مثل نلك

التضامن العربي تجاهها متعنراً، من خلال تصريحات كثيرة هاجم بها مسؤولوها بعض الانظمة العربية، داعين شُعويها الى الشُورة

العربية من السالة العراقية، يشبي بتواطؤ بين الطرفين من طبيعية اعتمق. وهو تواطؤ لا يحمل بطبيعة الحال متعنى المؤامرة، کما درجت علی تردادها انسات سياسية بالغة الانتشار بيننا، بل يحبيل الى تقاطع في المصالح بين العنوين العراقي والاسيركي، حول نقطة معينة، لا يلغي وجسسودها مرار العداء بينهما مكيناً، وبون

التنكر لللأمم المتحدة وقراراتها والعسمل على تخطيها بطريقته، وكل لحسانه الخاص ووفق ما يعتبره مبلحته.

والأمني والعسكرية، بل الصراقي يبىدو انه بات يراهن، ليس فيقط

الرأي العام العربي لها، وفي ان انقرادِ الولايات الذي كان قائماً ضده.

التاكل التدريجي للوسائل المستخدمة ضدد، مع الوسائل المستعملة في مواجهته قد ابدت حتى الأن مرور الزمن، وليس له، في انتظار ذلك الا الماطلة في تنفيذ قرارات مجلس الأمن، حتى وان ادى به ذلك الشعب العراقي بما جعله يتحول الى كارثةَ انسائية . الِّي التصعيد، على ما فعل خلال الفترة الاحبرة، حتى تجاه جيران عرب كان يفترض فيه ان يسعى والى فَضَيِحُهُ لَشَلَاقِيةَ، إلا انه لم بنل من نظام في كسبِهم الى جانبه، وإلى الْجِنُوحِ الى ربود الفعلُّ العراق ولاعجل بالانتفاض

اما الولايات المتحدة، فهي على نفس الدرجة من الاستخفاف بمجلس الأمن وقراراته، ولكن لدواع اخرى تخصمها. فهي ترى بان تحقيق الإجماع النولي حول كل أجراء يتخذ بجق العِراق بات امراً متعثراً، أو يكبل حركتها. خصوصاً وأنها تسعى الى تصمين القرارات النولية اهدافاً ليست واردة قيها، مثل العمل على اسقاط النظام العراقي، وهو ما ببدو بانه اصبح في نظرها مهمة تحتل مكانة الأواوية، تباشرها دونما تفويض من المصوعة التولية. وما لا شك فيه ان السابقة العراقية ستكون بالغُّهُ الأَهمية لواشنطن في هذا المسند. اذ هي يمكنها ان تطلق يدها في تسيير دفة الحياة الدولية وقق مشيئتها وهواها، وبون الاكتراث بوجود ايّة سلطة مضادة لسلطتها.

وامسام هذا التسواطؤ الإمسيسركي - العسراقي الموضَّوعي، قند ينتَّابُ المُوقِفَ الْعَرَّبِي شَنِعِيورُ بالضعف وبالحرج. ناتج عن العجز في مضاطبة نينك التعنتين النقيضين - المتكاملين الكن مثل نلك التشخيص قد لا يكون صحيحاً. فالموقف العربي المنكور يندرج، في نهاية المطافء ضعن مشيلٌ له واسعٌ تُمثِلُهُ الإرادة الدولية، تلك التي لا تريد لا نسيان ما ارتكبه صدام حسين ندى غروه الكويت، ولا اطلاق يد الولايات المتحدة في معالجة نلك الملقم أو مسواه، على هواها، وحُسارج كل مرجعية دولية. وذلك ما ترآه بلدان عدّة وأسأسية فسي العالم. وإن بصيغ مختلفة، مثلٌ فرنسًا وروسيا والصين، ناهيك عن هيشة الأمم في حدد

وهكذا، ومهما قيل في شــان الموقف العـربي كما عبر عنه البيان الختامي لوزراء الخارجية العرب، ومهما كانت المآخذ عليه، الا انه يبقى بأن تلك الوثيقة تندرج ضبمن تلك الارادة الدولي الواسعة، المصرة على تأكيد المرجعية الدولية ودورها، وإنها بالتالي يمكنها أن تكون منطلقاً للْتَنْسَيقَ. حول هذه القضَّايَا، بين بلدان كالتي سبقت الاشمارة اليها، والبلدان العربية... يبقى على هذه الإخيرة أن تتخذ الباسة بالسعي ألي مثل نلك

الجمهورية الحالي سليمان بيميريل. وهذا السار السياسي

الهادئ ريما كان وراء موافقة بيميريل على ضمم الى

حكومته وزيراً للتعمير بعد بخول قوطان البرلمان، لأول مرة،

أثر الانقلاب العسكري في ١٩٨٠ وحل الاحزاب واعتقال

العديد مِن قادتها بينهم اربكان، ظلُّ قوطان بعيداً عن

احتراف السياسة، مفضلاً تخصيص وقته لمتابعة النشاطات

الهندسية ومشاريع الطاقة. وعلى رغم قبوله في ١٩٨٥

منصب نائب رئيس حرب الرفاه الذي اسسه اربكان بعد

عودة الحياة للدنية ألى تركيا، ألا انه ظل بعيداً عن

الاحتراف اليومي للعمل الحزيي الى عام ١٩٩٥. وفي هذا العام حذل البريان ثانية عن منينته ملاطية، لكنه ظل في العام عينه متطلعاً الى اشباع رغبته الأساسية في ميادين الطاقة الطبيعية، وقد تحقق له ذلك حين بخل حكومة أريكان

- تشيلاً ٱلاتشالافية في ١٩٩٦ وزيراً للطاقة والصائر

في الأعوام القليلة التي سبقت وصول حزب الرفاه الى الحكم، كانت تركيا تشهد تعلمالاً دلخلياً تصب تياراته

الرئيسية في اتجاه توسيع قاعدة انتشار الاسلام السياسي وسط الشباب والنصاء وبعض القطاعات الريفية. والواقع ان

ذلك كان محط مخاوف عميقة لدى الأوساط العلمانية

والجيش، خصوصاً بعد فون الرفاه بأعلى نسبة انتخابية بين

احزاب تركيا في انتخابات ١٩٩٦ ونجاحاته في الانتخابات

البائية. وما زاد من المخاوف في هذا الصعد أنَّ تركيا كانت

تعيش مشكلة متفاقمة اخرى على الصعيد الكردي، فيما

كانت علاقاتها لا تني تتعهور مع ايران وسورية المتأخمتين

لحدودها الشرقية والجنوبية. لكلُّ ذلك اعتبر وصول اربكان

وحزيه الى السلطة، وبالذات الى رئاسة الحكومة من طريق الانتلاف مع تشيار، مبعث قلق كبير على مستقبل العلمانية

ولا يستبعد مراقبون أن العنف والتشدد اللذين طبعا

ممارسة الجيش حيال اريكان وحزيه في هذه الفترة، عبّرا

عن رغبة الجيش في وضع نهاية سريعة لحكم الرفاه. لكن

اخرين يرون أن مور نائب لريكان ووزير الطاقة رجائي

قوطان كان مؤثراً، ولو من خلف الستار، في تهدئة مخاوف

العلمانيين من جهة، وإقناع اربكان بعدم ابدأ. ردود فعل غير

قائونية حيال هذه المشاوف من جهة ثانية. الى نلك يرى

هؤلاء أن الدور الذي لعبه قوطان لم يقتبصر على تِنْجيل

الانقطاع بين الاستلاميين والجيش منة عام تقريباً، وهي

الفترة آلتي استمر فيها اربكان رئيساً للحكومة، بل شملً

الضنا الحد من مخاطر صمراعات داخلية في حرب الرفاه

نفسه بين تيارين: شبابي دعا الى مقاومة سلوكية الجيش

ولو عبر اعمال عنف، وكهولي ان صح التعبير، دعا الى

التروى وتجميع الصفوف وحشد القوى والقضاءعلي

العلمانية عبر هجوم قانوني، قانته زعامة اريكان الكاريزمية.

الى طموح سياسي وحنينه الدائم الى مهنته الهندسية. ويتختون عليه ايضاً سماحه بدور خفي ومؤثر لاريكان على أمور اساسية في حيزب القضيلة. ويوردون في هذا

المصوص دور رئيس الوزراء السابق في ترتيب قائمة حرب

الفضيلة لاتشخابات نيسان (ابريل) القبل. لكن النظر الي

قوطانُ مِن رَاوِية مَحْتَلَفَة، أو مِنْ رَاوِية تَارِيحُه السياسي

الشخصي، يوضح أن خطواته هي في اتجاه أجراء تغييرً

رنيسي نصو الاعتدال على مسارات الصركة الدينية

السياسية في تركيا . ولا ادل على هذه النية عند قوطان من

الحاحه على صرورة أن تكون مرشحات حرب الفضيلة الى

الانتخابات للقبلة نسوة حاسرات الراس معن يحملن

مؤهلات اكاديمية أو صحافية وتقافية.

في كل هذا يلخذ مطعون على شخصية قوطان افتقاره

في تركيا.

نَائباً عن ملاطية في انتخابات ١٩٧٧.

صالح بشير

قلة جدواها، بل وانها بمكنها ان ترتد على من يلجاون اليها. وهكذا، قادًا ما كان الحظر قد أنهك ومعبرين عن تراجعهم عن الاعتراف باستقلال

وَذَلك والإتفاق، بين واشنطن عليه كما كان البعض يامل وبغسداد في تناويل المواقف ويتوقع، بل ان استمراره ونتائجه بصند التحول الي أحراج سياسيء ينتظر و له ان يتفاقم للولايات المتحدة. وإذا كان بعاة الرفع الفوري وغير الشسروط للحظر لا و يزالون قلة، الا أن عند المطالبين رايأ عاسأ ودولأ، باعادة الثظر قيه، قصد تخفيفه، وبرء البعض من تسعساته عن كا العراقيين ما انفك الى تزايد. امسا الضسريات العسكرية، فهي وما يجمع بين ان برهنت علی الطرفين في هذا قسيرتها على

الفتكء ففي حق الابسري انه قد تأثر منها كشيراً في بناه

ريما اعتث بأنها قد عابت عليه ببعض المكاسب واستمراره بل وكـــثلك

المتحدة بها قد ادى الى تصنيع التحالف النولي اعادة تاهيله دولياً، دون ان يكلفه ذلك تقيداً من قبله صارماً بالقرارات الأممية الصادرة في اعقاب حرب وَهكذا، وإذا ما كانت الأمور على هذا النحو، فقد الخليج الثانية. وهو ربما اصبح يعتقد بأن مثل تلك المراهنة لم تعد عصية صعبة النال، خصوصاً وإن لا يرى النظام العراقي ما يحول دونه والمراهنة على

لم ييق على عودة ماكاو الى السيادة الصينية سوى اقل من عام، وعلى الرغم من ذلك ويخلاف ما حدث قبل وقت طويل من عودة مونغ كونغ الى الدخم ان يكين في اليوم الاخير من حزيران (يونيو) 194٧ من امتمام وترقب عالمين وحيث متواصل عن الحدث وتداعياته وأثاره ولمتمالات

الفشل في اللحظة الاخيرة، فإن عملية اعادة ماكاو تكاد لا تحظى بشيء فلا ماكار بمتزلة هونغ الاقتصادية وتقلها للالي والصناعي ولا هي توازي الاخيرة في تميزها الاداري والسياسي وحرص ابنائها على الحفاظ على مكتسباتهم وانجازاتهم الرائعة. بل ان سكان ماكاو على العكس من اشقائهم الهونغ كونغين مؤيدين اجمالاً لفكرة العوية آلى احضان الوطن الأم ولا تنشطفي اوساطهم جماعات وأحزاب قوية داعية الى افكار معاكسة أو مطالبة بهوية متميزة. ومن ناحية أخرى قان ماكاو أقل من

هونغ كونغ حجماً بخمسين مرة ولا يسكنها سوى ٤٥٠ الف نسمة مقابل ستة ملايين

الفرع الماكاوي والأصل الصيني

موجع عليم حبيب بمستعم المرة و. مستعب التقافة الغربية في هونغ كونغ وأصبوت الانكليزية لمنهمة في الاخيرة. وعلى حين ترسخت التقافة الغربية في هونغ كونغ وأصبوت الانكليزية لفة سائدة بين ابنائها، فإن اربعة قرون من الاستعمار البرتغالي (ابتداء من العام ١٥٥٧) لم تستعلع أن تفرض البرتغالية ومظاهرها التقافية المساحبة على سكان ماكاو فيما عدا ثَلَاثَةً فِي آلمَةً منهم يعمل جأهم في دواتر السلطة المستعمرة. على أنه من الصحب الحديث رغم كل الحقائق السابقة باطمئتان عن انتقال السلطة من البرتغاليين الى الصينيين في الموعد القرر في العشرين من كانون الأول (ديسمبر) من العام الجاري دون اشكالات، وحتى لو سلمنا جدلاً بانتفاء احتمال حدوث مثل هذه الاشكالات قانة لا يمكن الاطمئنان الى أستتباب الأمور في المرطة اللاحقة، على ضوء السوابق المعروفة عن الاستعمار البرتغالي، وهي سوابق، سُواء كانت في افريقيا أو في تيمور الشرقية، تؤكد كلها على أن البرتغاليين لم يتركوا بلداً الا وخالفوا ورامهم مآزق

امنية وصراعات دلخلية عنيقة وخرائن خاوية وأطرأ ادارية مهلهلة. وما يعزَّز المخاوف في هذا الشَّان إن العنوان الرئيسي للأوضاع الراهنة في ماكان هو الفوضى والتسيب. أذ لم يعد يعرف لحد من هو صاحب القرار، ومن يتبع من، أو من هو المانح ومن هو المُتلقي. وتُبدُّو الآدارة الاستعمارية البرتغالية غير مكترثة اطَّلاقاً بوضع الأمور الادارية والامنية والقضائية في نصابها الصحيح قبل رحيلها عن اخر مستعمراتها، وتركز جهودها عوضاً عن نلك على كيفية نهب أكبر قدر ممكن من تروات ماكاو وضَّخُها الَّى لَشَبُونَة. الأمر الذي حدا بالمشرّع الماكاوي الناشط نغ كوك تشيونغ الى أوسَّال العديد من الرسَّائل الى البرلَّان الأوروبي يشكر له فيها السلطات الاستعمارية البرنغالية ويتهمها بالقيام بعملية نهب منظمة لثروات بالانه المالية بطرق ملتوية، مطالباً دول الاتحاد الأوروبي بالضغط على لشبونة لايقاف هذا للسلسل،

والحقيقة التي لم تعد خافية على الكثيرين منذ بعض الوقت ان المستعمرين البرتغاليين ناشطون في اقامة النصب والمعالم التنكارية والابنية الحديثة في اماكن متفرقة من ماكاو. وهي كلها أنشاءات غير ضرورية وباهظة التكاليف يتم التعاقد عليها مع شركات ومصممين في البرتغال، هدفها المعلن تجميل البلاد وتنمية النشاط السياحي أو توفير مستلزمات الآحتفال بنقل السيادة آلى الصينيين، فيما هدفها الحقيقي استنزآف خزائن لاستعمرة لصالح البرتغال وترك بصمات هندسية استعمارية تذكر الاجيال القائمة بالحقبة البرتغالية. فعلى سبيل للثال اللاحصري تم مؤخراً الانتهاء من بناء نافورة ضخمة بكلفة ٥,٦ مليون تولار في مكان يكاد لا يمر به أحد، كما تم أنفاق أكثر من ثلاثة ملايين دولار على اقامة تمثال نصَّعفي لما يسمى بإله الرحسمة «كون يام»، ناهيك عن انفاق عدة ملايين اخرى من الدولارات على انسشاء المعلم الرئيسي المسمى ببوابة

" وَلا يشكل مثل مدَّه الاعمال الا مظهراً واحداً من مظاهر التكالب المحموم من قيل جهات عدة للاستفادة القصوى من هذا البلد فيما تبقى من وقت ضائع قبل يوم الاستلام والتسليم المرتقب. فمؤسسة الرينت (الشرق) المسجلة في تشبونة والتي اسسها كارلوس مونخارليني السكرتير الأول لحاكم ماكان الاسبق يواكيم نيتو ماتشاس، لا تزال تعمل بمثّابة قتاة لضخ الأموال ألى البرتفال عبر القيّام بأنشطة وارتباطات مشبوهة مع مؤسسات العاب القمار الاحتكارية المملوكة لقطب المال الهونغ كرنض المعروف ستائلي هو. وكانت تقارير صحافية نشرت في ١٩٨٨ أشارت الى أن هذه الاموال تنتهي في خزائن الحزب الاشتراكي البرتغالي الذي كان وقتئذ في السلطة في بلاده.

وتزول الغرابة لذا منا علمنا أنَّ أنظمت الرقابة والتَّبقيق الماليَّة في ماكاو تشكو من ضعف مزمن، بحيث ساهمت الى حد كبير في تحويل البلاد الى مكان جداب لعمليات غمبيل الأموال المشبوهة. وفي هذا الصند يذكرُ أن هندا من للؤسسات المسجلة في البر المسيني استغلت هذه الاوضاع لتضع في ماكان منذ ١٩٩٠ اكثر من ثلاثة بلايين تولار بهدف تعويل مشاريع متنوعة تركزت اساساً في بناء الفنادق والمجمعات السكنية الراسية اضافة الى بليوني بولار استخدمت في مشاريع ردم البحر من لجل تملك أراض جديدة والاتجار بها. وقد تبين لاحقاً أن معظم هذه الأموال تعود الى مسؤولين رسميين فاسدين من اتليم غوانغ دونغ الصيني التاخم لماكار. ورغم ذلك لم تحرك سلطات بكين ساكناً ولم تتعقب هؤلاء لسبب بسيط هو أن معظم الشركات التي استفادت من هذه الاستثمارات كمتعهدة رئيسية أو من الباطن للأعمال الانشائية في ماكاو كانت تلك التي ترتبط بصورة او بلخرى بمؤسسات جيش الشعب الصيني. ويعبّارة اخرى فان بكين رأت انه طالما ان

الاموال التسرية منها تعود اليها بطرق اخرى فلا بأس من استمرار العملية. وفي هذه الاثناء تواصل عصابات الجريمة المنظمة والناشطة في اعمال القمار وما يرتبط بِّها من انشطة كالدعارة والمخدرات، معاركها ومطارداتها الشأَّرعية من اجل حصد اكبر قدر ممكن من الأموال قبل أن يأتي الصينيون ويفرضوا نظامهم الصارم على ماكاو. أما بكين التي ظلت طوال السنزات الأربع الماضية توجه جل اهتمامها نحو استمادة هونغ كونغ وتأمين انتقال السيادة اليها من البريطانيين بسلاسة دون ان تحظى ماكاو باي اهمية في اجنبتها، فانها تبدر اليوم وقد عادت اليها هونغ كونغ دون اشكالات، حريصةً

على أن يتحقق الأمر نفسه في حالة ماكاو. وما يؤرق الصينيين حقيقة ليس احتمالات تراجع البرتغاليين عن وعودهم، وانما كيفية السيطرة الأمنية على أرض يقوم اقتصادها بالدرجة الأولى على الانشطة المشبوهة التي تقوم بها عصابات محلية سالاحها الأول هو العنف المنظم، خاصة وإن عند افراد هذه العصابات يصل الى ضعف عدد افراد الشرطة المطية، نافيك ان محور نشاط العصابات هو كازينوهات القمار التي لن تنتهي عقودها الاحتكارية قبل عام ٢٠٠١. ومن تأحية اخرى فإن بكين يسلورها قلق عميق من تردي الأوضاع الاقتصادية في ماكاو تحت تنثير الازمة النقدية الأسيوية، واحتمالات تفاقمها بما يؤثر سلباً على حالة

وانطلاقاً من هذه المخاوف ومن احتمالات حدوث انتكاسات قد تُفسر بعدم اهلية النظام الصيني في استعادة الاجزاء السليبة من الوطن الأم، من جانب تايوان التي تعتبر الهدفُ للقبل ليكين بعد هونغ كونغ وماكاو، فإن السلطات المدينية اعانت في إيلول (سبتمير) الماضي عن نيتها في نشر اكثر من أربعة الاف فرد من قوات جيش الشعب في أنحاء ماكار بمجَّرة رحيل البرتغالين، اسوة بما فعلته بعيد الانسماب البريطاني من هونغ كونغ. لكن الأعلان قويل بغوجة من الانتقادات ليس من قبل البرتغاليين فحسب وانما ايضاً من جانب الدوائر التايوانية. حيث سارع الحاكم العام البرتغالي لماكار، فاسكو روخافييرا، إلى الاحتجاج قائلاً أن بكين بدأت في فرض ترجمتها الخاصة لبنود الاعلان المبيني - البرتغالي لعام ١٩٨٧ حول مستقبل ماكان. الأمر الذي حدا بالحكومة الصينية الى الرَّد على لسانْ نائب رئيس وزرائها «كيان كيتشين، والتأكيد على أن نشر قوات جيش الشعب ليس هدفه انتزاع صلاحيات قوات الشرطة المطية في المعافظة على الأمن والاستقرار وأنما ارسال رسالة تضويف الى العصابات المافياوية لوضع حد العمالها الدموية فحسد، مذكراً بأن قوات مشابهة آرسلت الى هونغ كونغ وام تستخدم

فى أية أغراض تتعلق بالأمن الداخلي. والحقيقة التي يقف عندها الكثيرون انه لا وجه المقارنة ما بين نشر القوات الصبئية في هونغ كونغ ونُشرها في ماكاو السباب كثيرة اولها أن ماكان اصغر بكثير من هونغ كُونغ وبالتالي فان المحافظة على امنها لا تستنعي نشر قوات كبيرة على اراضيها، والنها ان مأكاو ظلت خالية من اي قوات برنغالية منذ ان سحبت لشبرنة جنريها في اعقاب سقوط نظامها الديكتاتوري علم ١٩٧٤، وذلك على العكس من هونغ كونغ التي ظلت حتى أخر يوم قبل تسليمها مركزاً للقوات البريطانية، وثالثها انه اذا كان دافع الصينين من أرسال قواتهم الى هونغ كونغ هو أرسال رسالة اغاظة الى البريطانيين بسبب ما ميز علاقات بكين بلنين من تشتجات طويلة، فأن العلاقات الصينية - البرتغالية كانت على الدوام هادئة ويعيدة عن التوتر.

ومن الناحية القانونية الصرفة يمكن القول أن موقفي البلدين في ما يتعلق بموضوع نشر القوات متساويان لأن اعلان عام ١٩٧٤ لم يشر اليه بمعنى أنه لم يمنع ولم يبح. لكن هناك من يقول أن البرتغاليين في موقف افضل استناداً إلى أن الأعلان يعترف بحق سكان ماكاو في ادارة شؤونهم الداخلية بأنفسهم. وفي القابلُ هناك من يحتج بأنه طالمًا ﴿ أَمْ ان السيادة في أبكين فان من حق الاخيرة أن تقوم بأي عمل يستهدف ضمان أمن ماكاو الذي هو من أمن الصين الكبرى.

عبدالله المدني

سامى شورش

# رجائي قوطان: اتقاء

قد تكون معدكة الاستلاميين الأتراك في الانتخابات المقبلة (نيسان/ ابريل من العام الجاري) مد الاحزاب الطمائية من جهة ومؤسسة الجيش التي تعتبر نفسها حامية

يطمع أليه حزب القضيلة (الاسلامي) في الحصول على في المنه من اصوات الناخبين وتشكيل الحكومة منفرداً دون الحاجة الى الانتلاف مع اي حرب علماني آخر. صحيح ان كل هذا، تكهنأت سابقة للأوان قد يثبت

بعضها الأخر فدلخلية نبعت من تغييرات في بنية الأسلام

قوطان المولود في مدينة ملاطبة في ١٩٣٠، تضرج في

شر العسكر ام اعتدال؟

النستور العلماني للنولة من جهة اخرى، اقل حجّة من معركتهم الانتخابية الماضية اواخر عام ١٩٩٥. والارجح أن نتائج الانتخابات المقبلة لا تفرز النجاح الذي

وقفتها مؤسسة الجيش ضدهم ولجراءات التضييق الة وتصفية الجيش والدوائر الحكومية من عناصرهم. اما

والواقع أن الرجل استطاع بطباعه الشخصية الهائثة وعلاقاته الواسعة مع الطمانيين وخلفياته المدينية والثقافية ويعده عن النطرف الآيديولوجي أن ينفع برخم غير مرئي في الَّجِاهُ الشَّحولُ نُحو الاعتدالُ عَلَى رَعْمُ أَنْ ارْيِكَانَ ظُلَ، بِتَّكْثِيرُ قاعدته الشعبية الواسعة، فاعلاً من وراء الستار ومؤثراً في

جامعة اسطنبول التكنولوجية في ١٩٥٧، وهي الجامعة التي تعرف بحاضنة السياسيين الأثراك أد يرس فيها سليمان ديميـريل وتورغـوت أوزال ونجم الدين اريكان. طوال فـتـرة براسته ويعدها بسنوات طويلة لم ينغمس مهندس الانشاءات والسدود المانية، قوطان، في الحال السياسة. بل ظل يخصص جلَّ هواه لوظيفته التي استكمل بعض مؤهلاتها في الولايات المتحدة منتصف السنينات. طوال هذه الفترة عمل في مشاريع مائية وإنشاءات عليدة في تركيا، ابرزها مشروع (غاب) الزاف من اثنين وعشرين سدا مانيا عملاقاً. في ١٩٧٢ بدا قرطان حياته السياسية عبر انتسابه الى حزب السلامة الوطني (١٩٧٤ - ١٩٨٠) تحت زعامة نجم الدينُ أريكانُ، لكنه حرَّمَن على البقاء بعيداً عن الصراعاتُ التي تشتهر بها الحياة السياسية في تركيا، على رغم ان الصَّرْب انتخبه نائباً لأربكان في ١٩٧٨. وكان يعرف عنه، على عكس اربكان الذي كان يعضني جل وقته مع مشايخ الطرق الصوفية، ابتعاده عن الدعوات المتوترة واحتفاظه بعلاقات شخصية حميمة مع العلمانيين وفي مقدمهم رئيس

السياسي نفسه في تركيا بعد اختيار رجائي قوطان لرئاسة

بعض اهم مسارات حزب الفضيلة.

عكسها، خَصُوصًا في دولة متوترة داخلياً واتليمياً كتركياً. لكن الصحيح ايضاً أن الاسلام السياسي التركي المتمثل في حزب الرقاء (قبل حظره)، ومن ثم في حزب الفضيلة منذ تأسيسه بعد حظر الرفاه في العام الماضي، يعيش في ظل زعيمه الحالي رجائي قوطأن مرطة تحولات سريعة نحو الاعتدال والتناَّعُم مع القتضيات العلمانية. ويسمي بعض للراقبينَ هَذَه التَّحوَّلات بانكماش الاسسلَّم النَّسياسي في تركياً ، بينما يرى فيه آخرون خطوة نكية للانتماج في الحياة القانونية والتخلي عن طموحات (الصدام ونزعات الثورة الدينية التي كانت بارزة بعض الشيء في طُروعات أريكان. اسباب هذا التحول كثيرة، اذ يرتبط بعضها بالقسرية التي شعر الاسلاميون الأثراك أن اكتافهم غير قادرة على تحمّل عبدها، والتي تجسدت في الوقفة الهجومية التي ماوات نشاطاتهم بما فيها غلق المراكز أو المدارس الدينية

<u>هسابات المستقوي في قول كاتب متطرف</u>

نشر عدلي صادق في لندن مقالاً حول القضية العراقية قال فيه بالحرف الواحد: «أن المعارضين العراقيين ممن يرحبون بالضربة الاميركية ليلادهم وممن يتشاطرون باظهار موقف متوازن بين رفض الضربة ورفض النظام لأ يُصحّ أن يشربُوا - حتى الجيل العاشر من نسلهم - قطرة واحدة من مياه العراق أو ياكلوا ثمرة من ثمارة أو يستظلوا ينخلة عراقية واحدة، وهذا الفرمان الذي اصدره بحق المعارضين العراقيين من مختلف اصناقهم واجناسهم حتاج ان نتوقف عنده، لا بما له من جسارة على أن يظَّن بنَّفسه ما لا يستطيع ويملك، بلُ بَّاثرهِ ٱلخطير الذي يستبطن عدوانيَّةُ ينبغي ان نتعَّرَف مَنْ خلالها على قضيَّةٌ لا تخصننا كعراقدين، بلُ تشملُ خطاب من يحسبون انقسهم اومياء على العالم العربي من محيطه الى

أنَّ الذي نستبينه من هذا الكلام في البداية، نلك الشعور بالقوة والزهو اللفطي، والخوف والفُرْع المُبطَّن في الوقت عينه. فلي موَّقف رسمي يملك هذا الحكم العصابي على معارضيه، لا بد أن يشعر بقلة حيلته وضعفه وعدم ثقته بنفسه. فما من سلطة تعيش وفي منطق العصر دون معارضين سواء قيض لهم البقاء في بلدهم او المروج منه، وفي كل الاوقات، في الحروب وغيرها. ولكن الموقف الحازم والقاسي من المعارضة، أية معارضة، يدلل على أمر مهم وهو قوة هذه المعارضة وشعبيتها التي لا يمكن القضّاء عليها الا بقطع النسل، وهو تعبير عشائري متخلف يحلو لصدام استخدامه في العراق قولاً وفعلاً، ولا بد ان يكون عبلي صادق في تماهيه مع صدام حسين قد حلم بحلول قدراته فيه، بما فيها القدرة على قطع

> يبدو هذا الوصى على القضية العراقية، في افضل تفسير له، كمن يمسرح حاله، فعندما يصدر حكمه على معارضة من غير بلدم يكون قد عبر للى الضفة الاخرى في الموقف من معارضي بلدم وليس ما نشرته جريدة والتايمزه اللّندنية من شواهد ووسائلٌ أيضاح، على طريقة تصفية المعارضين الفلسطينيين وما اشبعه الوارد سعيد كتابة، الأما يدل على الطريقة التي تختبر فيها القيادة الفلسطينية ذاتها كسلطة، ويشير الى سوء العاقبة التي تنتظر قضية الديموقراطية في دولة فلسطين اللقبلة. غير ان حكم عدلي صادق العصابي على اناس لم يتوجهوا اليه ولا الى شعبه بالمضرة، يثلل على امر لحر لا يمكن فهمه الا في أطْلُو الأحباط والشعور بالدونية التي تؤرق الضعيف، بسبب عدم قَلْرِتُهُ عَلَى مَعْاقِبَةً مِن تَسَبِّبُ بِاذْلِالَهِ عِن حَقَّ وَحَقِّيقٍ. ولَعْل مِنْ بِأَبْ اولي أن لا يَخْنُنا الظن بأن هناك أجماعاً من قبل القيادة الفلسطينية على هذه الاشوال، لأن بين ممثلي هذه القيادة مجموعة من العقلاء والمتحضرين والمنشلقيين، لكنَّ تلك المُجموعة الاخرى المتطَّرفة التي تشعر بالهوان لانها أضطرت ألى مصافحة شارون والانمساع اشروطه والقبول بأن تكون الاستّخبارات الامدركية مشرّفة على أمنّ بلادها، وهي ذّاتها التي تستقبل كلدنتون بالرياحين ودموع الامتنان، لا بد أن تجد أعداء ضعفاء من امثالنا يستحقُّونُ المحق. ولا بد أنَّ تجد في ثلك العدوانية ما تعبر به عن خلل في الانا الْنَسْطَرَةُ عَلَى ذَاتَهَا بِينَ قَبِولَ صَاغَرَ مِنْلَ لِأَسْرَائِيلَ وَامْتِرَكَا، مَقَابِلَ تَأْرِيحُ العنعدات والخطاب البطولي الفسارغ. ولا بد أن تجد في تحسريك تلك الإيمانات والمشاعر الطفلية بين الفلسطينيين انفسهم ما يساعدها على ان تسند موقفها المهرور في الشارع.

فهي عنَّدما تنوب عن أسرائيل في تصفية اعدائها في الداخل، لا بد ان تشاعلهم بقضية اخرى لكي تثبت صلابة خطابها المعادي للأمبريالية، ولن تجد والحالة هذه مثل القضية العراقية، ما يجسد نك التوحد بينها وبين الناس. وباثارتها نزعة الأيمان بالبطولة القرنية النقاجة، لتي علموا الشعب الفلسطيني العيش على النيونها، تستطيع أن تجد التعويض عن فشل الفُّمَل الذِّي يديرهُ عقل جماعي يتُعلُّم المشَّاورةُ والمحاججةُ والمُنطِّقُ النيموقراطي، وهو الوحيد القادر على مجابهة الصعاب مهما عظمت في قضايا الشعوب. تعلمنا أن نعيش على اكانب كثيرة في حياتنا العربية، ومن بينها قيرة الفلسطينيين على الاحتفاظ بحب الشعوب العربية الى الابدّ، وهي قضية لا يجِير أنْ تُتحيث عن حيثياتها لا في الارين ولا في لبنان ولا

لكن الذي ينبغي ان تتعرف عليه ذلك الشعوب، هو ما تحمله الشعب الفلسطيني من جراء احساس البعض بالوصاية على الشعوب العربية، والثقة بالنفس القرطة في كلُّ ما يقولون ويفعلون: رفع ابو عمار شارة النصر عندما غادر لبنان، وقال لا احتاج الى شيء فانا أبير لبنان بأصبعي هذه، فتحملت المخيمات الفلسطينية المنكوبة في لبنان تُبعات قوَّله إلى بومُّنا هذاً. فعسى أن لا يتحمل الفلسطينيون في العراق تبعات قول الكاتب وامثاله، ممن لم بتعلموا من دروس الامس القريب، بل دروس اليوم، ما يساعدهم على ان يقيموا علاقة لا تُستهيَّن بالآخر مهما ظنوا به من ضعف وانعدام حيلة، ومهما حسبوا لانفسهم من حساب

فاطمة المحسن

في بداية رئاستها للاتحاد الأوروبي في الأول من كانون الثاني (يناير) الجاري، تراست المانيا ايضاً مجموعة الدول السبع المساعية الرأسمالية

الكبرى في العالم G7 التي تستمر حتى نهاية عام ١٩٩٩. الجديد في الأمر

مشروعاً جاداً لمعالجة مشكلة الديون في الدول الإشد فقراً التي تؤرق صناع القرار في

هذه المرة وجود حكومة ليبرالية ائتلافية، يقودها غيرهارد شرودر تطرح

ويجب في الوقت نفسه توفير الامكانات

اللازمة تصنبوق النقد النولى للمساهمة

في هذه الوديعة من دون أن يؤثر على

برآمجه في نعم البلدان الفقيرة. وبناء

على ثلك تعلن الحكومة الالمانية عن

استبعدادها المساعدة في تمويل

التسهيلات التي يقدمها الصندوق لدعم

● وفي ضوء المحاولات السابقة لمعالجة مشكلة الديون، أن الحكومة

الالمانية ترى ان اي مصاولة لتحقيق

التنمية المستدامة ورفع مستوى المعيشة

لشعوب البلدان الفُقيرة من خلال الغاء

الديونُ أو الْعونُ الماليّ، سيكونُ مصيرها

القشل اذا تمت في بلدان محرومة من

الاستقرار السياسي ومعرضة لتهديد

الاقتتال الإهلي أو المروب عبر الحدود.

لذلك قان أي خُطة لالغاء البدون في هذا

البلد او ذاك بجب ان تكون جزءاً لا يتجزأ

من استراتيجية أوسع وشاملة تهدف لمنع

الألمانية لمعالجة مشكلة الديون في البلدان

الفقيرة والتي سيتقرر مصيرها في قمة

كولون المقبلة. نجاح البادرة يعتمد في

الدرجة الأولى على أجماع دمجموعة

السبع، وخاصة الولايات المتحدة. ولكن

يحشى أن تنشفل هذه الاخسرة بأزمات

أسيا واميركا الجنوبية المالية الأقرب

والأكثر ارتباطاً مع اسواقها المالية.

هُنَّه هي الخُطُوط العريضة للمبادرة

نشوب هذا النوع من الازمات.

اكثر الدول فقرأ من بين اعضائه.

AL HAYAT SUNDAY 31 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13113



### ايران: ألف صحيفة ومجلة و... سیف مسلط

سنة أشهر قبل نجاح الثورة الاسلامية في ايران ومغادرة الشاه البلاد وتحت ضغوط الدول الغربية بدأ النظام الايراني يتكلم عن توسيع دائرة الصريات والسماح للاعلام بالتعبير عن تعدية الافكار. بيد ان هذه التصاريح لم تجد تطبيقاً لها على ارض الواقع، والامر ليس كارتر التشديد على حرية الانسان وحقوقه...

كمجلة «توقيق» التي، عبر ألقراءة بين سطورها، كان يمكن لمح نقد النظام. اعلام ايران ألشاه افرز ايضاً العديد من المجلات الخصصة كالجلات النسائية أو الرياضية، التي مناها تطرقت لمواضيع اجتماعية أو نقية. صحيفتا وكيهان، وواطلاعات، كانتا الاكثر توزيعاً وانتشاراً. والرقابة على المقالات للنشورة كانت بالطبع اشد المسرامة. حرية الاعلام كان يجدها الايرانيون في اصفائهم للاذاعات الاجنبية: «بي. بي. سي، صوت اميركا واداعة اسوائيل وأيضاً في محطة التلفزيون الاميركية التي كانت تبث من... طهران للآلاف من الاميركيين الموجوبين في ايران، وكانها على الأرض الاميركية بما في ذلك بثها النشيد الوطني الاميركي في بداية

الثورة الخمينية أدت في اشهرها الأولى الى انفتاح اعلامي لا مثيل له في تاريخ ايران الحديث. لم يعد هناك حزب او مجموعة دون وسائل اعلام ناطقة بأسمه. أما التلفزيون والاذاعة فقد اصبحا خلال هذه الفترة مركزين للصراع بين مختلف الآراء، صراع كان يمكن للمشاهد تتبعه عبر الفوضى لللحوظة على الشاشة الصغيرة والنقاشات الحادة بين الصحافيين. ابن الثورة المدلل (في بدايتها) بنى صدر اصدر صحيفة دانقلاب اسلامي، التي سرعان ما تحولت الى وسيلة الاعلام الأولى. الثورة الخمينية الد ايضاً الى ولادة صحافة ايرانية في المهجر. بريطانيا والولايات المتحدة. «كيهان»، صحيفة ايران الأولى، اختارت لندن مركزاً جديداً لها لتبث رسالة سياسية تدافع عن وجهة نظر شاه ايران وخليفته.

كان على طهران انتظار التسعينات ووصول رفسنجاني الى سدة الحكم. ظهور صحف دكسلام، أو «همشهري» (موأطن) التي اسسها رئيس بلنية طهران، كان من اولى التغييرات الجنينة التي طرأت على منافع الحريات العامة في ايران. فالصحيفتان عبرتا عنَّ خط تحديثي في الشكل والمضمون، مَّع التركيز على النقد الاجتماعي وصحافة الريبورتاج. وسرعان ما قفرت مبيعات الصحيفتين الى ما فوق مئتى الف عدد يومياً. مجلة اخرى ظهرت سنة ١٩٩٢ كانت ايضاً رمزاً لاتفتاح ايران على العالم: «صفحة اولى، مجلة كانت تترجم مقالات الصحافة النولية للقارئ الايرائي معطية بذلك أفاقأ جديدة للمواطن بعد انغلاق على العالم دام أكثر من عشر سنين... فترة رفسنجاني كانت نوعاً ما تهيئة للمرحلة الحالية. اذ ان الرئيس خاتمي كان وقتذاك وزير الثقافة ويدأ يعطي تصاريح عمل لكل مشروع اعلامي «معقول» ضمن شروط للرحلة. التسعينات شهدت ايضاً صعوداً في مبيعات الصحف نتيجة تحول معظم رجالات أيران الى... صحافيين للتعبير عن أرائهم، خصوصاً أن الرقابة على الكتب كانت اشد تحكماً.

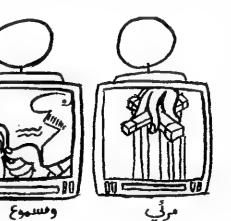
وكالات الاعلام في العالم في نخول انترنت. هذا الوجه الشرف للأعلام الايراني لا يعني نهاية المساعب المافظون استطاعوا اغلاق صحيفة وجامعي، (المجتمع) ومن ثم مطبوعة وتوس، التي تعرض العاطون فيها الى اعتدامات قامت بها في ايلول (سبتمبر) (١٩٩٨ مجموعات من حزب الله. كذلك فان عدداً من الصحف تلقى تهديدات صريحة بعد الحملة الصحافية

ضد مقتل المتقفين والسياسيين في الاشهر المأضية. صحيفة «زن» (المرأة)، التي تديرها فايزة رفسنجاني، أغلقت لفترة اسبوعين، أما صحيفة مخوَّرداد، (ايار)، باسم الشهر الذي وصل فيه خاتمي الى الرئاسة، فقد

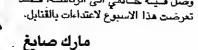


وحده نتيجة الضيق الزمني، بل ان سياسة الشاه والجديدة، كانت مجرد كلام لماشاة الخط الاميركي الجديد الذي بدأ مع الرئيس صحافة ايران كانت تحت رقابة صارمة ولم يكن من حرية محدودة في التعبير سوى في صحف الكاريكاتور والمقالات الساخرة

بيد أن الهجرة بعض الفوائد، أذ أن دكيهان، تحولت، عبر السنين، من صحيفة ناطقة باسم خط سيباسي معين تعطي للأيديولوجيا حصة الأسد، الى صحيفة حديثة متعددة الآراء ومهنية على قدر السنطاع. هذه القفرة النوعية جرت وقت كانت الثورة الايرانية بدأت تقتل اطفالها وتلغي حرية الرأي والتعبير. سنة ١٩٨٤ شهدت المرحلة الاكثر سواداً في تاريخ الحريات في ايران: اغلاق الصحف، هرب المتقفين الى الخارج، فرض رقابة صارمة... ويالطبع الحرب بين ايران والعراق ساهمت في تكريس جو التعتيم باسم المسلحة الوطنية وأمن الدولة.



وصول خاتمي الى سدة الحكم في شهر ايار (مايو) ١٩٩٧ شكل قفزة نوعية في عالم الاعلام، أذ أن شعارات الرئيس المنتخب دارت حول حرية التعبير وبناء دولة القانون. بيد أن نجاح خاتمي لم يعن نهاية المصافظين الايرانيين ونهاية نفوذهم على وسائل الاعلام. ففي للرحلة الأولى جرى نوع من «توزيع الحصيص» أذ ظلت محطتًا الاذَّاعة والتلفزيون تحت جناح التشدين في الجمهورية الاسلامية، سنما بدأ عدد كبير من الاعلام الكتوب، صحف ومجلات، في المستور وخلق متراكن صوار وتقناش تطاول منجمل للواضيع الحسماسة. بيد أن هذا التوزيع لم يدم طويلاً وبدأ المحافظون يشنون هجماتهم على رموز النظام الجديد، بعد شهور قليلة بعد وصول خاتمي الى الحكم. اعتقال رئيس بلدية طهران ثم الاقراج عنه وما رافقة من صملة في الصحف للنفاع عن رمن الاصلاح اظهر للمصافظين انه لم يعد من السبهل العودة الى الوراء. سنة ١٩٩٨، اظهرت الأحصاءات أن أيران تطبع حوالي الف صحيفة ومجلة وأن هناك سبع عشرة صحيفة يومية تصدر من طهران في الصباح وأربعاً في فترة بعض الظهر. كذلك فأن عدد النسخ الطبوعة قفر من مليون ونصف المليون عدد سنة ١٩٩٧ الى ما فوق الثلاثة ملابين حالياً ... اضف الى نلك تحديثات مهمة في وكالة الاعلام الوطنية (ايرنا) التي زادت على لغاتها المعتمدة ألفارسية والانكليزية والعربية، تسخة يمكن لفاقدي البصر قراعها، وكانت من أولى



### الْفَقَيْرِ التي تعاني، بالأَضَافَة أَلَى الفَقرُ والفَسَّادِ وَنِظْمِ الْقَمَعِ، مِنْ عَبِّ الديونِ المُتراكمة. فهنذه الصَّالة تَشْكُل تَصَدِّياً للعالم الغني أثناء تعولم الاستحساد الدولى وتلقى عليها مسؤولية الساعدة في أيجَّاد قواعد واحكام لتَّحقيق النمو المستمر والنطور الاحتماعي والبيئي ولكن حتى الآن لم تهتم الدول السبع، التي اصبحت مجموعة الدول الثماني،

من اي وقت مضي، في الأختناقات التي

تعترض النمو والتطور الاقتصادي في

الدول الفقيرة، لا سيما في ضوء الوتائر

السريعة التي يسير الاقتصاد الكوتي بموجبها نحو التكامل والتعاضد عبر

القارات، وهو ما اصبح بعرف بمصطلح

دالعوبلة. فالعالم الغُنَّي الصناعي، وفي

مقدمته مجموعة الدول السبع (الولايات

المتحدة واليابان والمانيا وفرنسا

وبريطانيا وابطاليا وكندا)، لا دستطبع

ان يغض الطرف عن الحالة المسترثة

لواقع الاقتصاد الوطني في دول العالم

مصطفى كركوتى يحاول هنا تلمس حظوظ هذا المشروع من النجاح: أصحى امرأ حيوياً البحث الآن اكثر بعد السماح لروسيا بالمشاركة في اعمال أجتماع المجموعة السنوي بمشكلة الديون في الدول الفقيسرة بجدية، لانشغالها بازمات مالية ونقنية في عند من دول «النَّمُور الأسينوية، وروسيا والبسرازيل. وتدافع الدول السبع عن تفسيها بالقول أن هذه الإرسات اكشر الحاحأ، وهي بالتالي تشكل تهديداً اكبر للاستقرار الْأَقْتَصادِي العالمي، وَفِي رأي رجل الاعسال الاميركي المجري ألاصل البليبونيس جورج سورس، احبد ابرز المضاربين في الإسواق المالية العالمية، ان

دازمة الراسمالية الكوثية. ازَمةُ الديونُ الدوليةُ تفجرت منذ ١٧ عاماً في ١٩٨٢ ولم تحظ بالاهتمام اللازم حتى الآن واستمرارها يضيف اعباء جنيدة ترهق اقتصاد النول الفقيرة ويزيد من فقر شعوبها ويضاعف من معوقات التنمية الاقتصابية للستدامة ورغم المصاولات التي بنلت في السنوات

هذه الأرَّمَاتُ وتهدد نظام الراسمالية

تقسمه كما تحدث عن ذلك في كتأبه

الصادر في اواشر العام الفائت بعثوان

القليلة الماضية للتخفيف من ثقل مشاكل الديون، فقد بات من الواضح انه ما لم يتم حَـدوث خُـفض رايدكاليّ في حـجمُ النين نفسه فـان النول الفق قـيرة أن تستطيع النهوض ثانية واعاثة بناء اقتصادها الوطني على اسس جبيدة. على هذه الخلفية، أعلنت حكومة شروبر مؤخراً عن مبادرة لمعالجة هذه المشكلة في البلدان النامية الأشد فقرأ اطلقت عليها اسم مبادرة الديون في دالجلدان

... وحلول المانية لشكلة ديون العالم الفقير

الفقيرة الثقلة بالبيونء وتستندهذه الاستراتيجية على معنالجية المائدين للمشكلة يربطهنا ببرنائج اصلاح وانعاش اقتصادي ينفذه الدائنون. فعلى سبيل المثال، لا يمكن ان يتم اعفاء البلدان الفقيرة من النبون ما لم برافق جسملة من الإصسالحسات الأجتماعية والهيكلية تشمل تنمية قطاعات التعليم والصحة. وتعكف الحكومة الألمانية من خلال لجان مختصة على دراسة هذه الإصلاحات مع الهيئتين الدوليتين المعنيتين بهنده المشكلة منذ عقود عدة. وهما صندوق النقد الدولي والبئك الدولي، بهسدف التسوصل ألى تصورات جنيتة ووسائل متناسبة مع الواقع الاقتصادي العالمي الراهن. وينتظر ان تطرح الحكومية الإلمانية مُبَادِرِتُهَا فَي احِتَمَاعَ قَمَةً وَالدُولِ الثَمَانِي، الذي ينعقد في مدينة كولون الالمانية فأ شِهر حريران (يونيو) المقبل، وتدعوها

الى تأبيد مبادرتها. الميادرة الألمانية والمكالية بالفعل

وهي الأولى من نوعها منذ تفجر ازمة النيون، ولعلها تفسر لماذا تقف الماندا في مقدمة الدول الصناعية – الى جانب البابان – لمعالجة هذه المشكلة بسرعة وسُخَّاء في أن وتقترح البادرة أجراءات

عدة بينها ما يلي: • الألفاء التام للديون من العون للخصص حسب بنادي باريس للتنمية في الدول التي تصنف ضمن «البلدان الفَقيرة المثقلة بالديون، يجب أن يسمح للبلدان صاحبة المتونية أن تستخد للوارد المالية المتاحة امامها في مشاريع تحقق التنمية المستدامة والهادفة الى مكافحة القفير وتصفيق المساواة الاجتماعية وليس انفاقها أو انفاق جزء

منها لتمويل كلفة الديون. الاسراع بتنفيذ عملية الإعفاء من النبون في البلدان المؤهلة وتحسديد برنامج زمني لها على ان يبدأ من عام . ٢٠٠٠. ويجب أن يطبق هذا الإجراء على البلدان الْفُقَيْرة اللَّتي تَلترَم بِمبَّادَى بولة الرفاه واصترام القَّانُون وتطبق برامج الاصلاح بالتنسيق مع صندوق النقد النولي والبنك النولي، بما ينسجم مع شروط تحقيق التنمية المستدامة

وِمُكَافَحة الفقر في هذه البلدان. المُستركينَ في مبادرة دالبلدان الفقيرة المشقلة بالديون، الالمانية، فان حكومة شرودر لشنت على عاتقها ان تكون اول من يساهم في وبيعة هذه المبادرة التي ستعهد للبنك النولي في العالم الصاليّ.

مصطفى كركوتى

سواء انتهت محاكمة الرئيس الأميركي بعزله أو إيقائه في منصبه، من المؤكد أن وقوع هذا الحدث التاريخي يترك، في حد ذاته، بصمة وأضحة على السياسة الخارجية الاميركية. فهذه المحاكمة انما تمثل احدى الحلقات الصاسمة في سلسلة طويلة من الاحداث والوقائع التي تدفع النظام السياسي الاميركي نحو ما. سماه وبرق ويلسون محكومة الكونْغرس، ومَن شبأن ذلك أن يضفى منزيداً من الارتباك والفوضى على

سياسة أميركا الخارجية. منار الشوريجي تقرأ الحدث مجدداً.

على رغم أن البيعش لا برال بفيضل تناول السياسة الخارجية الاميركية بمعرل عن تفاعلات النظام السياسي، ألَّا أنه ثبت في العقد الإخير أنه لا بمكن غُضُ الطرفُ عن الداخل الأسسركي عند تجليل السياسة الخارجية. ومن بين العوامل الداخلية التي تلعب دوراً محورياً في تشكيل السياسة الخارجية الاميركية مسالة التوازن المؤسسي بين الكونغرس والرئاسة. بل تزعم كاتبة هذه السطور أن كل ما يقال اليوم عن دارتباك، السياسة الخارجية الأميركية او دافْتَقَارِهَا لَرُؤْية استراتيجية واضْحَة، – عَلَى رغمُ صحته - لا يعنو ان يكون تشخيصاً للحال وعرضاً من اعراضها. اما العلة الإساسية فهي الترايد المطرد في احتلال التوازن بين المؤسستين، والذي وصل مع منتصف التسعينات الى مستويات اعلى من النطاؤ

الذي رسمه النشتور ليضمن عدم ابتلاع احداهما لصلاحيات الاخرى. ويادي ذي بدء تنبغي الأشارة الى ان مؤسسة الرئاسية تحمَّل في جوهرها من مكامن الضَّعفُّ اكثر من مكامن القوق وبنك بحكم صلاحياتها النستورية وموقعها ضمن غيرها من المؤسسات، الا أن هذه الْمُوسسة كانت نجحت طوال هذا القرن في الاحتفاظ بالحد الانني المطلوب، وكأن النجاح في الحقاظ على هذا الحد الآنني يشهد صعوداً وهبوطاً، بناء على القدرات الشخصية لكل رئيس ومستوى شعبيته وكفاءة فريق العمل التابع له. ومن ناصية اخرى، لحتمت الرئاسة دوماً وراء حائط قوي تمثل في سريان الشعور العام – حتى وإن كان وهمياً – بأنَّ البِّلْادُ في حَالَ حَـرَبِ، أو عَلَى وَشَكَ الْأَنْضُرَاطَ في الحربِ، بما يتطلب بدأ تنفينية قوية لحماية الإمن

بالمطلق، لرجحان كُفَّة الرئاسة، ققد انحسر نفوذ هذه المؤسسة بالذات بعد حكم نيكسون، بسبب حرب فيتنام وفضيحة ووتر غيت، حيث تزايد الاهتمام بضرورة ردع الرئاسة وتحجميها، ثم شهيت الفترة السبسعينات وحتى نهاية الثمانينات ضعفا متزايدا للرئاسة لأسباب بعضها هيكلى مثل التغيير ألذي احدثنا الاحزاب في ميكانزمآت اختيار مرشح الرداسة وقوانين تمويل الحمالات الرئاسية ما اثر

سلبياً على نفوذ الرئيس المنتضع على حسريه في الكونغرس بينما تعلق بعضه الْتُصَّرِ بِارْتِفْاْعِ الشِكِّ الْجِماْهِيِرِي ازاء الساسة والسياسيين في واشتِطنِ عموماً، ما دعُم من قوة الكونغرس على تحدي الرئيس.

ثم جاء انتهاء الحرب الباردة ليزيد من ضعف مؤسسَّةُ الرئاسَّةِ، اذ لم يَعْد هَنَاكُ عَدَّوٌ وَاصْحَ يَنْبِغي غواجهته وجود رئاسة قوية، وعبر كلينتون عن هذا المَازق في بداية ولايته الاولى حين قال ديا الهي.. افتقد الحرب الباردةما

وفى الواقع كانت النثر الاولى لنلك المازق برزت في عهد الرئيس جورج بوش. فعلى رغم انه انتزع موافقة الكونفرس على أرسال قوات الى الخليج، ألا انْ هذا القرار كان عارضه ٤٢ في المئة من اعضَّناء مجلس النواب و٧٤ في المئة منَّ اعضاء مجلس الشيوخ. وهي نسبة لا يمكن اعتبارها تمثل المُوقف التَقَلَيدِي فِي ٱلوقوف صَفاً واحداً خَلْف الرئيسُ في اوقات الازمات الخارجية.

ولم يقف مازق الرئاسة عند هذا الحد. اذ ازداد خطورة مع حصول الجمهوريين على الغالبية في الكونفرس العام ١٩٩٤. فهذا الفريق من الجِمهوريينَ - بزَّعامة غينغريتش - كان فريقاً صدامياً بخل مَّع كلينتون منذ اليوم الاول معركة لم تقم فقط على مضمون السياسات العامة، وانما حول صلاحيات الرئيس أصلاً. ولعل كلمات غينغريتش التي صرح بها قور توليه رئاسة مجلس النواب وقتها، تعبر عن

استخدام الضمير (انا) لم يعد مجدياً ، في اشارة صريحة الى اصرار الكونغرس على مزاحمة الرئيس في مهامه وصلاحياته. وكان وعي كلينتون بهذا البعد وراء تصريحه الثير للانتباه والذي اطلقه في تلك الفسرة أ نفسها، والذي قال فيه دما زال لوجــودي اهمـــــة، ÅM آ STILL RELEVANT وهو في الواقع تعبير بالغ الدلالة لا يحُتاجُ الَّى تَعلَيقٌ. ولم تقتَ صبر المسالة على

الإقوال، وأنما امتدت الى افعال واضحة في السياسة الداخلية والشارجية على السواء. فلا حاجة الى سرد تلك القائمة الطويلة من القسوانين التي اصدرها الكونفرس وصنعت

العديد من قرارات السياسة الخارجية رغم معارضة الرئيس. ثم جاعت محاكمة كلينتون لتصل باختلال التوازن الى معدلات غير مسبوقة. فنحن اليوم ازاء كونغرس فرضت فيه الغالبية موقفها فرضاً وفي تحد واضح حتى للراي العام وهو موقف قام في مجلس النواب على الاستجابة لمصالح حزبية ضيقة تتعلق بدوائر انتضابه لا تمثل اكثر من بؤر بمينية وسط بحر من الرفض لميول هذا القطاع. بعسبارة اَحْرِي، صِاْرِتُ هَيِّمَنْهُ الْمُؤْسُسِةِ الاِشْتَرِالْعَيْةِ أَكْثُر وضوحاً من أي وقت مضي، وصيارت تلعب الدور

المحوري في صنع السياسة العامة. وبمسعبود محكومة الكونغيرس، ننا ان نتوقع سياسة خارجية اميركية اكثر فوضى وارتجالأ عمآ هي عليه الآنُ قعالاً. قمن شان هيمنة المؤسسة الأشتراعية أن تترك على السياسة الخارجية بصمتها نفسها على السياسة الداخلية الإميركية، وهي بصمة تجسد بوضوح مجموعة من الخصائص الفريدة لهذه للؤسسة التي تتسم بدرجة عالية من اللامسرك رية في صنع للقسرار وتفوم في عسلها التشريعي على تفكيك القضايا الى جزئيات صغيرة، يتم التعامل مع كل منها على حدة، ثم جمعها في ما بُعلَد على نُحقُّ يشبه «المُوزَالِك» اكتُرْ مما يشب

الشريطة المتكاملة وأضحة المعالم. وعلى نلك لنا ان نتوقع سياسة خارجية اميركية نْفُسَهُا، إذ قال دسنحاول أن نعلم الرئيس أن تقوم على اتخاذ القرارات وبالقطعة، وفق كل حال

على حدة، هذا فضلاً عما هو اخطر في الواقع، وهو ارتكازها، اكثر من اي وقت مضى، على مصالح دلخلية ضيقة خصوصاً في مجلس النواب الذي لا يهم النائب فيه اكثر من حدود دائرته التي تعيد آنتَخَابِهِ. وَلِنَا آن نتوقّع ايضًا بطِّئاً شُديداً في اتخّاد القرار نتيجة الصراع المحتدم مع الرئاسة، بَل وبين مجلسي النواب والشيوخ اللنين يؤدي اختلاف طبيعتهما الهيكلية الى صراعات تقليبية ناتجة عن الإنطلاق من حسابات سياسية متباينة.

مستعنى ذلك - في رايي - أن تبددا من الآن الاستعداد لتناول السياسة الخارجية الاميركية بعيداً عن الإساليب التقليدية المعتادة في التعامل مُعَهَا، فَلَا مَكَانُ لِانْتَقَادِهَا بِأَنْهَا «تَفْتَقَر أَلَّى الرَّفِيةُ الشاملة، ولا بانها دخالية من مضمون متماسك، اذ سيكون تلك مجرد وومف، لشكل هذه السياسة، وربَّما تَكُونِ مهمتنا الرّئيسية في المرحلة المقبّلة هي الإجتهاد في قراءة السياسة الخارجية الاميركية على اسس حبيبة تختلف عن الاطر النظرية المعروفة في تحليل السياسة الخارجية عموماً. وهي بلا شكّ مهمة صعية، وإن كانت أيست مستحيلة.

وتبقى ملاحظة لخيرة، فرغم أنَّ كل المؤشرات الحالية تشير، على الارجح، الى اننا ازاء فترة ما من محكم الكونتغرس، فإن أقصى ما يمكن ان نامل فيه هو أنْ تنتَّهيُّ الْأَرْمةُ الْنستورية الصالية الي صال قصوى من التغضب الجماهيري ينتج عن تفاعلاتها تحجَّيم الْمُؤسسة التشريعيَّة وَصَعُود ما يسمى «الرئاسةُ الأمبراطورية، على طَريقة نيكسون.

فاستناداً الى التاريخ الامبركي، فإن الازمات الكبرى للنظام السياسي عادة ما تفرز اكثر الانماط رانيكالية، وهي في مناً نحن بصنده امنا محكم الكونغرس، او دارئاسة الامبراطورية، حيث يمثلان القطبين الاكثر تطرف أفي اختلال التوازن بين المؤسستين لمصلحة احداهما بلا منازع.

ورغم أن سيناريو والرئاسة الاستراطوررية، قد ينقذ السياسة الخارجية - على المدى القصير - من براثن الفوضي، الا أنَّهُ نُو تَكَلَّفَةً بِأَمْظَةً بِالنَّسِيَّةُ إِلَيَّ للداخل الأميركي من شانها ان تطرح باثارها السلبية - في المدى الاطول - على السيباسية الخبارجية خَصْوصِناً أن هَذَا النَّمَطُّ سَيَّتُسَمَ هَذَه لِلرَّةَ، عَلَّمَ، الإرجح بمسحة عالية من البيوريتأنية الأميركية التي لا تقُل تطرفاً في اثرها على السياسة الداخلية والخَّارِجِية عن أثر حَّكم الكونغرس».

منار الشوريجي

# كوسوفو: الحل الضائع وسوابق سلام «المجتمع الدولي»

بضرورة احتواء الوضع قبل أن يفلت من السيطرة اقليميا واوروبيا، لكن، ابن يجول الحل ويكمن السلام؟! جميل روفائيل يحلل ويلقى الاضواء:

مشكلة كسوسه وقسو امسام مسوقمقين متعاكسين تمامأ، لحدهما صربي متمسك بالاقليم كجرَّء من الارض الصربيَّة ينبغى ان تتم ادارته حسيما تقرر السلطة في بلغراد، والموقف الأخر البائي لا يعترف بأي ارتباط للاقليم بجمهورية صربيا ودولة يوغوسلافيا ويصر على التصدي لأي حل لا يحقق الاستقلال.

وركز الاتجاه الدولي المعلن على رفض الموقفين باعتبارهما يمثلان تطرفاً، وان اي تسوية لابد أن تقوم على خيار وسط دالحكم الذاتي الذي يضمن الصقوق الإدارية والإنسانية لسكان الاقليم ويتقيد في الوقت ذاته بعدم تغيير الصدود

الدولية ليوغوسلافيا الحاليةء

توالت الاجتماعات والمؤتمرات الفريية وتصاعدت الدعوات الدولية لايجساد تسبوية للصسراع المسريي - الالباني للتصاعد في اقليم

ممثلة لد «المجتمع الدولي باسره» الامور

واستنادا الى صحيفة كوخانيتوراه

كوبسوفو، بعدما أخذت القناعة تتزايد

ومنذ اواسط العسام الماضي اخسذت مجموعة الاتصال التكوية من الولايات المتحدة وروسيا وفرنسا وبريطانيا والمانيا وأيطاليا والتي تعتبر نفسها على عاتقها، واصدرت مشاريع للتسوية السلمية يغلب عليها السنعى التوفيقي بين محصالح هذه الدول التي لم تخف أنتسامها بين مؤيد للألبان(اميركا) وبين مناصر للصرب (روسيا) او مدنبنب

يتلون قراره حسب المواقع ومقتميات الحسال، وهو مسا اسستفله الطرفان المتصارعان، فتصلب كل منهما في موقفه لوجود من يسنده في نهاية المطاقَّم طالماً كان أم مظلوماً.

(١٩٩٩/١/٢٥) الأليسائيسة الصسادرة في بريشتينا والوثيقة الصلة بالوسطاء الاميركيين في كوسوفو، فأن أَخْر خطة تسوية مطروحة في اجتماعات مجموعة الاتصال رست على سيحة مشاريع متباينة «تقر اشكالاً متنوعة من الحكم الذاتي، الا انها لا تثبت حيَّال الأنبان ولا تبين أين سيستقر الاقليم في جمهورية صربيا أم في الاتحاد اليوغُوسَلافي، وهو ما يجعل آلامر المفروض هدنة لاحلا دائمًاً لمشكلة، أسوة بما فعله اتفاق دايتون الضاص بالبوسنة الذي اوقف القتال لكنه لم ينه الصراع بين المسلمين (البوشفاق) والصبرب والكروات، وترك الخلافات التي ابت الى الحرب الإهلية على حدثها مأجعل احتمالات نشوب الحسرب من جعيد قائمة، وبماس ربما ستزيد عن حصيلة المعارك المنصرمة، لأن الطرفين الصسربي والكرواتي تجساورا نزاعاتهما ايام انهيار يوغوسلافيا السابقة وأصبحا اكثر تفاهماً في كيفية تقسيم البوسنة - الهرسك بينهماً، بعدما استقر المسلمون في حير تحيط به اراض

يهيمن عليها الصرب والكروات من كل ولا يتوقف تباين ما تعرضه مجموعة «المُجتمع البولي» على مشاريع التسوية، وانما ايضاً حول تنفيذ احراءاتها على ارض الواقع، اذ طرحت افكاراً متشعبة حول نلك، من بينها: اقتراح الولايات المتحدة بتوجيه ضريات جوية على اهداف في صربيا لاضعافها وارغامها اما فرنسا وايطاليا والمانيا وبريطانيا

على الكف عن عملياتها العسكرية، لكن روسيا اعتبرت أن نلك سيكون مظلة لْجِيشْ تحرير كوسوفو كي يستفيد من الكشافية السكانية الابانية وفرض سيطرته على الاقليم بينمسا اعسرب الاوروبيون عن مخاوفهم من أن يؤدي نلك الى مذابح يقدم عليها المسلحون الصرب والمقاتلون الألبان نتيجة فوضى القصف الجوي ويضطر للنثيون الالبان للفرار وحصول موجة لاجدين كبيرة تكون

عبثاً تُقْبِلاً على نول اوروبية. ومن الافكار الاخرى، نشر قوات على الحدود مين كوسوقو والبانيا، الا أن ذلك سيلحق الضرر بالمقاتلين الالبان وحدهم لإنه يمنع وصول الامدادات اليبهم كسأ عُرضُ اقتراح نشر ٧٠ الف جندي تابعين لحلَّفَ شُمَّالٌ الإطلسي في كوسوفو او ٢٤٠ الف جندي في كوستوفو وصربيا واعتبر ثلك غير عملي لعدم وجود من يوفر هذا العدد من الأفراد وما يحتاجه من مسعسدات وامسوال ولمدة لا يمكن تحديدها، وهو ما جعل نولاً في المجموعة لا تشوائي عن طرح مصدر والحبل على الغارب، انطلاقاً من التسليم بان لا مجال يعكن الركون اليه غير القبول بالاس للواقع مهما استمر النزاع وكيفما كانت لخطاره، حتى ينتصر احد الطرفين كما

حسمت صراعات مماثلة في افريقياً. وازاء هذا الوضع لم تحصد دول اوروبية في مقدمها البونان حرجاً بأن تعرب صراحة في الاجتماع الاخير لدول الاتحساد الاوروبي وعلى لسسان وزير خارجيتها تيوتوروس بنغالوس بأن صعوبة الحل تكمن في تصرفات الولايات المتحدة التي لا تترك الاوروبيين يرتبون شؤون امن قارتهم بانفسهم فهي تسعى الى وضع العراقيل لابقاء المفاتيح بيدها،

فاتفقت على معارضة الضربات الجوية على اهداف صربية وان كان ذلك لاسباب

وليحست الاتهماميات الموجمهمة الى الولايات المتحدة من بون ادلة، اذ كنانت اجهضت كل الخطط الأوروبية لتسوية الصبراع البسوسني، وهو مسا اكسده النبيلومسأسى النرويجي ثورفساله شتولْتَنْبِرغ الذي عملُ وسيطاً تولياً في ارْصة البوسئة بِين اعبوام ١٩٩٣ و١٩٩٥ فقال في كتابه ءالإيام الألفء حول مشاكل البلقان دان واشنطن مسؤولة عن التأخر في انهاء حرب البوسنة لأنها لم تساند مشبروع السبلام الذي اتفق عليه السلمون والصرب والكروات أواخر ١٩٩٣ وهو ما أدى فسقط الى زيادة عسدد للقسابر

ومعسكرات اللاجثين، ويوضح شتولتنبرغ ان دالسؤولين الاسيركيين اقتعوا المسلمين في ١٩٩٣ بالانستساب من الاتفاق على رغم انهم (المسلمون) كاثوا سيحصلون على ٣٣,٣ في الملة من اراضي البوسنة بينما انتهى المطاف بهم حسب اتفاق دايتون الاميركي بالحصول على حوالي ٣٠ في الله فقطء. ويضوه الوسب يط الدولي الى ان الاميركسيين الرماو انفسسهم دعم مِيلوشيفيتش، على رغم انه كان بالنُسبة اليهم الرجل الذي اشعل الحرب وكان من المفترض أن يمارس الجميع ضغوطا عليه ليصبح معزولا، لكنه بات بقضلهم الرجل

للوثوق بهم وتتوافر معلومات حالياً بان الوسطاء الاميركيين «بلعبون على الحبلين» اذ ان ريتشارد مولبروك وكبريستوفر هيل يعقدان الصفقات مع ميلوشيفيتش، بينما روبرت غيلبارد وويليام ووكر يعستسبسران ان المننب دائعساً هو مُسيلوشَسِي فَسَيتَش، في حين أن وزيرة

الخارجية سائلين اوابسرايت مئترسة استعراض العضالات الأميركية من خُلال طسائها السنيط والتهديد والوعيدء الى حد انها ابلغت الاوروبيين أن واشتطن لن تتعاون في تنفيذ اي خطة لحل مشكلة كوسوفو أذا لم تكن برعايتها وضعأ

ولم يعد الامر يتوقف على كوسوفو، اذ يعكن أن يطاول أي دولة في البلقان تَحْرَج عَنَ لِلدِّي المُرسُّومِ لَهَا امْيَرِكِياً، وَفَي كل مُنْها اقليات قومية كبيرة تتوق الي الإنفصال والالتحاق بكيان دام، مجاور لها، وإنّ مقاييس «النظام العالمي الجديد» لم تعد تفرق بين السياسيين والانظمة اعُتمساداً عَلَى الاسس والايديولوجية، فاصبحت الاشتراكية والنيموقراطية مجرد تسميات من دون جدوى، وانما بكون تقويم وصلاحية، مسلكها العام والأنسائي بقدر تجاويها مع «اسس الولاء والطَّاعَة، وهذا هو الواقع القائم حالياً في حكومات البلقان، وبين ايدينا بْسِخْية مُصورة عن رسالة بْعَلْت بِهَا اولسرايت الى زعيم سياسي عرقي في دولة بلقانية عندمنا اشارت النتائج الأوليسة للأنتسخسابات الى ان حسربة والمعارض، سيكون الفائر، وتشضمن الرسالة التي نقلها السفير الأميركي في بلده نصائح وارشادات بخصوص الطريق التي ينبغي ان تسلكها حكومته في انتماءات اعضائها العرقية وتوزيع المناصب الوزارية وتعاملها مع مواطنيها وجيرانها وخططها الاقتصابية وتنفينها الطلبات العسكرية الدولية، كي يحظى الرئيس الجنديد للحكومية بمستائدة «المُجِتْمِعِ الدوليِّ كما كانت حال الحكومة السابقة ويسود الاستقرار بأده

دالصندق، وفي هذه الاجبواء النبي تعم البلقان يصبعب التنضريق بين الحق والباطل والظالم والمطلوم، بينمنا يتشبث اهل كوسوفو بامل الحل الذي لا يزال ضائعاً.

جميل روفائيل

لنقر بادئ ذي بدء يين بسب حي في المقام الأول مسالة ترجمة. ولنقر ثانياً باننا اخفقنا في هذه الترجمة. الترجمة. فيميصطلح والتلتسوراته

Télérévolutions هو مصطلح مركزي في هذا الكتاب، وهو لا يقبل إلا ترجمة حرفية نظير ما اضطر إليه المترجم العربي في عصر النهضة عندما قَالٌ وتلغراف، ومتلفون، وفي وقت لاحق فالمقصود بدوالتلثورات، هي تلك الثورات

الثقافية التي يكون عاملها الأول وساثل الاتصال الجساهيري من رابيو وتلفريون وكاسيت فيديو وانترنت ذلك أن هذه النورات المنقولة بالوسائل السمعية - البصرية الحديثة، كانت هي المعول الفعلى الذي هدم جدار براس وأطاح بالنظام السوقياتي في روسيا واوروبا الوسطى، وارغم العملاق للصيني على التَّحُول السلمي من الايدولوجيا الاشتراكية إلى والسوق

فالمنطق للذي قامت على اساسه التجربة التاريخة للنشتر أكية في روسيا كما في الصين كما في الصين كما في أورويا الوسطى هو منطق «القلعـة المحاصرة، فمن خلال القطيعة التامة، السياسية والاقتصائية وحثى التكنولوجية، مع النظام الراسسمالي العالمي، بني النظام الأشتراكي نفسه كقلعة محاصرة بالعبو من كل جانب ومطالبة بالصمود إلى أن تازف ساعة

التورة البروليتارية داخل معسكر تك العبوء وقد جاءت الجدانوفية، في أحَر اطوار الحقِّية الستالينية، لتعلن عن ضرّورة تحصين ثقافي أيضاً للقلعة الإشتراكية عن طريق الاغلاق ألتام للصدود الثقافية وسدجميع المنافسة والكوى التي يمكن ان تسسرب منها الثقافة البورجوازية دالمنحطةء والحال انه سرعان ما ثبت ان هذه الحدود

مؤلف جماعي (ترجمة عبدالكبير الشرقاوي).

دار تويقال للنشر، الدار البيضاء.

مع جاك نيريداً.

لغات وتفكيكات في الثقافة العربية - لقاء الرياط

لجاك نيريدا مـوقع اشكالي في الفكالي الفكر الفرنسي المعاصد. فهو يمارس النقد الفلسفي بطرق لا تستحدد القواعد التراث النقدي

وسببق لدار توبقال للنشسر ان اصدرت

برها كاظم جهاد، وترجمة لحوارات بيريدا

ترجيماك والكتابة والاضتيلاف، سنة ١٩٨٨

بعثوان دمسواقع، سنة ١٩٩١ على يد فسريد

الزاهي، وهناك ترجمات لخرى لكتب صيرت

بِلْبِنَانُ مُقْرِصِنَة، أَوْ بطريقة مُتَّفَق عليها. غير

أن الكتاب الأخير الذي اقدمت دار توبقال على

اصداره باللغتين القرنسية والعربية، غان

اصحابه يريدونه حواراً مع نيريدا، ومن خلاله

مع بعض الأسطلة التي تطرح على الشقافة

العربية. لذلك عنون الكتأب ب دلقاء الرباط مع

حِساك بيريدا، لغسات وتفكيكات في الشقساقية

العربية، وقد اعتبر فتحي بنسلامة في منظه

ان هُذَا اللقَّاء يندرج ضمنٌ سُياق تتسأُّوق فيه

واهداف ثقافية وسياسية، حول وبيريدا القائم

لجاك ديريدا موقع اشكالي في

تستجيب لقواعد التراث النقدى ولا سيما الأنواري منه.

الثقافية قابلة للاختراق من قبل التكنولوجيا الاتصالية التي تخاطب الانن في مرحلة اولي، والانن والعين في مرحلة ثانية.

إد ما كآنت ألحرب العائمية للثانية تضع اوزارها حتى انتفعت الاذاعات التغربية، وفي مقدمها دبي. بي. سيء ودصوت أميركاء – وقي وقت لاحق مصوت اوروبا الحرق - تستقيد من القسرة التي وفرها لهنا الشقيم التكنولوجي للوجود الصوتي في كل مكان تشاؤه من العالم لتقوم باول لخُنتراق لـ «الستار الصديدي ويتيهي أن للبث للوجسة لهنده الافاعسات

الغربية منا كان يخلو من برامج سياسية وليديولوجية مباشرة. ولكن العجيب انه لم يؤت مفعوله من خلال هذه البرامج الدعائية التى تعتمد الكلمة للكتوبة والتي تتوجه إلى ملكة التفكير الذهنية، بقير ما أتأها من خلال الخطاب اللامنطوق الذي يتوجه إلى صاسة السمع مباشرة: أيّ الموسيقي، فالجار والبلور والروك اندرول والسبوينغ وابواق لويس ارمسترونغ وبيوك النغدون وسيبني بيشيت وأصوات إبالا فترجيراك والفيس برسليء وقي وقت لاحق البيلز (الحنافس) والرولية ستونز، كَنَانُ لَهِنَا الدور الأول في نقل عدوى والسنجير الخفى للسموةراطيات الليمرالية، إلى داخلٌ الحصون الروسية والاوروبية الشرقية للنظام السوفيياتي، وفي التسفيد البطيء للابديولوجيا ألاشتراكية الشظفة عن طريق معارضتها بصفافة اللنة الغنية، والنزعة

لختراق الستأر الحديدي السوفياتي لعبتة الموجَّاتُ الهرتزيَّةِ التلفِّريونيةِ في احْتراق جدار براين واسوار باقي «النيموقراطيات الشعبية» في أوروبا الوسطى، والواقع أن الاحسساد السوفياتي، بحكم اتساع مساحته وانقصاله الجغرافي عن أوروبا الغربية بفضل الحجاب الحاجز الذي كانت تشكله دول أوروبا الوسطى الدائرة في قلكه كان يتمتع بنوع من حصانة طبيعية أمام التكنولوجيا التلفريونية قبل عَصْسِ الغَضْمَانُيَاتَ. وبالمُقَابِلُ فَإِنْ والبدموقراطيات الشعيسة، كانت على لتصال جغرافي مباشر باورويا الغربية، وحدودها مُتداخلة في غالب الأحيان مع حدود النول المُنتمية إِلَى المعسكر الغربيّ. وفي الصالة

والدور الذي لعبشه الموجيات الإذاعية في

الكانية كان مجرد جدار من الاسمنت - يعود تاريخ راسعه إلى ١٩٦١ - يقصل بين شطري العاميمة مراين.

ومن ثم فقد عرفت ظاهرة والتلفزيونات العابرة للحدود، تطوراً متقطع النظير. وفي الوقت الذي كانت قيه بوابات عبور الالتخاص والسباراتُ لا تفتح - إذًا فتحت - إلا بتقتير شديد، فإن الموجات الهرتزية للتلفزيونات الاوروبية الغربية كانت تخترق بسهولة الصدود الإيديولوجية وتخلق فيتمنا وراعها تعدية اعلامية تنخر كالسوس الإصابية الدغمائية المتخشية لنظام الاعلام الاستراكي. فَلَلَانَيَا ٱلْغَرِبِيةَ كَانْتُ تَقْيِمُ عَنْ طَرِيقَ التَّغُطيَّةَ الهرترية، في قلب المانيا الشرقية. وكان في وسع الشاهدين التشنيكيين والسلوة اكبين ان لِتَقَافُوا، حسب احْتِيارِهُمْ أَوْ مَكَانُ إِقَامِتُهُمْ بِثُ للتلقريون الاللائي القربي أو النمسوي.

وطبقاً لاستبار سري أجري في الثمانينات، فإن مليونا ونصف مليون من الشاهدين التشبيكوسلوفاكيين كانوا يتابعون يوميأ التلفريون النمسوي. وفي القسم الغربي من المجسر كسان الربائن اليسوميون التلقريون التمسسوي لا يقلون عن المليسونين. أمسا البولونيون فكان لهم منفذ، ولا سيما في للناطق الشمالية، إلى التلفزيون السويدي والدائماركي. وكَانُ للتَلقَ رَبُونُ اليونَانَ الْمُ جمهورة في بلغساريا الجنوبية. كنمنا أنّ الْتَلْفَرْيُونَ بِلغٌ مَنْ تَأْثَيْرُهُ فَي ٱلْيَانِيا – التَّيْ كانت أشد بلدان المسكر الأشتراكي انفلاقا على نفسها – أن الإنطالية صارت اللقَّة الثانية فَى الْمِلَادُ رَغْمَ أَنَّهَا لَا تَعَلَّمَ فَيَ الْمُدارِسِ. وحتَّى بعض جمهوريات الاتحاد السوفياتي الطرفية كان لها مدخل إلى الصور الفريية، وتلك كان شأن نصف السكان الاستونيين مع التلفزيون الفنلندي، وربع السكان اللتف ونيين مع

التلفريون السُويِّدي. ومما زاد من القاعليـة التــفـــّــيــّــــ للتلفريونات الغربية المابرة للحدود، أنها نَاسِراً مَا كَانْتِ تَلْجُأْ إلى الخُطَّابِ الإيسواوجي والنعاية للباشرة أحجمه ورها الأول كان للجمهور للغربي نفسه، ولم يكن لها من جمهور شرقي إلا بالعرض، وباستثناء التلقريون الألاني، قبان لغبات البث لم تكن هي نقسيهــا لفات آلاستقبال. ولكن بالضبط لأنها كانت تعتمد على المبورة لأعلى الكلمة، فقد بدت

فقي برامج التسلية كائت النزعة التعية تقكك المنطق الداخلي للايديولوجيا الاشتراكية ذات المنزع التعبوي والزهدي في أن معاً، وفي البرامج الإعلانية كانت ثقافة السلعة تؤسس لعبانة حقيقية للنزعة الاستهالاكية في مجتمعات تعاني من الندرة ومن نظام التقنينُ

الإيديولوجية. قدرتها على للنافسة.

ولإ يبدو ان السور الصيني، كان أكبر قدرة أو الجدار الاسمنتي الألَّاني. وَلَكِنَّ احْتَرَاقُه تُمَّ

مطلقة او تحيل على ذاتية متعالية، سيما وان

مصداقيتها فوق الشكء وتاثيرها اكثر فاعلية في العمق اللاشعوري. والواقع ان ما كانت التَّلَقَرْبُونَاتَ الغَرِبِيةَ الْعَابِرَةَ لِلْحُبُودِ تَقْتَرِجُهُ ليس أيبيولوجيا بديلة، بل نموذج مشتلف للحياة وهذا النموذج كان يقوم على ركيرتين كلتاهما تتعارض والأينيولوجيا الاشتراكية

امْنُفَ إلى ثلك، إن المسور الغربية كانت تمارس مقعولها عن طريق ما سماه الكاتب المجري اندراس سركفو بدعصاب الشمرة المحرمة، فكل معنوع مرغوب، كما يقول المثل الشعبي. وأكثر مصداقية أيضًا، ونلك بقدر ما أن المنوع - ولهذا هو أمسلاً ممنوع - لا يقم تحت رقبابة السلطات المنبية التي تحبتكن لنقسها، في جميع الانظمة اللاديموقراطية، صناعة الصينق والكتب دائمياً برءاً الفصول الثمرة المحرمة ذاك اعلن إريخ هوتكير، الزعيم الجنيد للحرّب الشيوعي الألائي، في ٢٨ أيار (مأبو) ١٩٧٣ أنْ كل مواطنٌ الماني شُرَقي حرفُم أن يسمع ويشاهد ما شاء من للحطات الاذاعبة والتَّلْفَرْيُونْيَّة، ونلك بعد أن كان استبار سري بين أن ٧٠ في للنَّة من المستمعين والشاهيين يفضلون المحطات الإلمانية الغبريبية على الشسرة على التلفيزيونُ الإلمانيّ الشرقي كأن أكثر بلدان الكتلة السوقيات تقنما وجانبية للجمهور، ونلك منذ أن اتحد المؤتمر الثامن للحزب الشيوعي الألائي قرارأ في ١٩٧١ ينص على أن ووظيفة التسلُّية في وسائل الاعلام، ينبغي ان تعطى المكانة الأولم التي كانت تعود من قبل إلى التربية

ومع أن الهدف من هذا القرار كان تمكين تلفريون الدولة الاشتراكية من الدخول في منافسة مهنية مشروعة مع طفريونات الحضارة الراسمالية، فإنه لم يؤت مفعوله الرجو لُجِملةُ أسيابٌ من أهمها أنَّ التَلْفَرْيُونَ الألماني الشبرقي حافظ على طلبعه الاحتكاري في حين أن التلفريونات الغربية شهدت الْفَجِارَا عِنْسِاً حَقَيْقِياً زَادَ زَيَادَة كَبِيرَة في

على المُقَاوِمَة مِن السِنتَارُ الحُديِّدِي الْسَوْفَياتِي

- وهنا المفارقة - لا عن طريق المؤجات الاذاعية

يتراوح بين ١٠ و٥٠ في الله.

لعب بِالنِّسَيِّةِ إلى الصِينَ الْبَوْرِ الذِّي لَعَيْهُ غورياتشوف بالنسبة إلى روسيا، ولكن بدون بيروسترويكا ~ ارتفعت الكثافة الهاتفية إلى ١, ١٣ في اللَّمة في ١٩٩٢، ثم إلى ٢ في المثَّة في 1997. وزاد عدد الخطوط من ٤ مدلاين إلى ١٢.٧ مُلْيِـوناً عَـَام ١٩٩٠، وبِلْغ عـند الكالَّات الهاتفية ٢٧٩٧ ملياراً عام ١٩٩١، ومنتثث لا يقتا استعمال الهاتف يسجل نمواً بمعط ٣٠ في اللهة سنوياً. وعلى هذا النصو يتوقع أن تصلُّ

الباب حُتَّى أمام التوطُّيفاتَ الأجنبيَّة في هذا

العالم للمشاهدين من جنسية واحدة.

سيبقى مستعصياً على الحداثة السياسية؟

جورج طرابيشي

### جاك ديريدا وتفكيك ادوات النقد بتكرار المواجهة مع مفكر داوروبي، ينظر الي التاريخي والفكري الذي انتجه وهو الوسط الأوروبي؟ استلة من هذا النعط حضرت، بقوة العالم العربي او الأسلام من منظورٌ براني. تلك ان دالنقاش المفتوح هذا يظهر مسرورة في الجلسات التي السيمت حول فكر بيريدا، سَارِكَ فيها هاشم فوية ببحث عن «الإنس» واستعجال تفكيك العلاقة اسلام/ اوروبا التي هي لحدى مهام جيلنا، وأعمال جات تدريداً، وعبدالسلام الشدادي باستئلة عن داوروبا/

وغير أوروياء وجان جأك فورطي في موضوع الهيلينية، واليهونية، والاسلام، أما فتحي بالقدر للذي حاولت أبيه التفكير دون انقطاع في العنف الإصلى للانساق اللقوية وهممنات هويتها، تجعلُ هذه المهمَّة ممكنَّةً، خُصُوصِاً بنسلامة فتتناول منا أستمله أبد والطلاقً الإصلي، في موضوع العلاقة بين التحليل وأن السياق التاريشي والفكري لهذا اللقاء بين النفسى وألاسالام وعبدالفتياح كيليطوعن مثقفين عرب وبيريدا يتمين باهتزاز كبير والكلب الأعمى، وسناهم ايضنا كل من جان -للوقائع العائمية ولكثير من للفاهيم. ويحصل قيليب ميلي وكاظم جهاد. وخصص محررو في زمن لم تشوقف فيه، كما يقول فشحي الكتَّاب حَيْرًا اكبر لربود جاك ببريدا على بنُسَلامة، «الراسَمالية الربعية للمُورَّد النَّفَطَيُّ في تواطؤ مع القبوي العظمي وعلى راسها الغروض والدلخلات. الولايات التحدة الأميركية، من توسيع رْحف

يعترف ديريدا، منذ البدء، انه وجد نفسه منفعلة، داخل ثقافة فرنسية احابية اللغة، لكن في وسط مـ فاربي عربي اسلامي، كـما يقال احْيِاناً بِمَجَازِفُهُ، في الْجِزَائِرِءِ. فَهُو بِقَدْرُ مَا ينتمى للثقافة الغرنسية يقر بانتسابه الجزئي للجرائر التي عرفها واحتك بناسها، وأن من منطلق وداخل اللغة الفرنسية. ويتريدا على رغم تأكيده الدائم على اهمية التفكيك والتحوط من الرجوع الى أصل مطلق لا يرى حرجاً في الاعتراف بالنور الوجودي للغة القومية شريطة النظر، من خلالها، الى عوالم لخرى وممكنات منضايرة، فيهنو يبحث نومياً «داخُل الاحترامه القيس اللغة القومية، عن فرصة سياسية كونية، كونية لا تكون سحقاً للغة

كل لغة مرتبطة بتراث وبتاريخ. والمفارقة هي ان مناقضة الميراث، مثل مناقضَّة اللغة القومياً التي تريد ان تقول الخاص، وللمثلك أو القابل للامتناك، هي انه لا يمكن استالك هذا الحق. فالميراث يكونَّ في حاصل الأمر وبطريقة غريبة وراثة لما ليس قيابلاً للامتسالات. انتي اتكفال بعيرات لا استطيع، على نحو ما، ان اتصرف فيه بحرية، كما لوكان في ملكيتي. أن مسؤواًيتي لزامه تحتم عليّ أن اتعهد تجاه ما ليس ولن يكون ابدأ هو نفسي، ولا في ملكيتي. نلك هو ايضاً قانون اللغة القومية وقانون الترجمة. وإن مناقضة اللغة القومية، حتى بالنسبة للذي ينتكم اصطلاحيا لفته القومية أو ما يسميه الناس بتعجل «اللغة الأم، هي أن تلُّك اللُّغَة لا تمثلك. التَّراثُ ليس في ملكية أحد،

هُوَ خَلَقَ ٱكثَّر ما يَلَزُم مِنَّ الْانْفَتَّاحَاتَ لِلْفَكُرُ وللسؤال من خلال قعل التفكيك.

لا يعنم ديريدا وعيأ بالقعولات المختلفة الغملينة الشفكيك وبالربود التي تترتب عنها، فهو يقر بأن دما يعاب في اغلب الاحسان على التفكيك انه عنمي، نستبوي، وانه يقسخ الارتباط الاجست مأعي، وينضرب المعثى، وانه اشَّتَغَال للانقُصام، واشَّتغَالَ التَّنَمير في علاقة الاجتماع. هذا ما يتم استشعاره بمثابة تهديد داخُل السَّياسة، وآلمُؤْسسات، والجَّامعة، ياتي التَّفَكِيكُ لَيْهِدُدُ أَمِّنَ «الكِينُونَةُ - في الذَّاتُّ، والكينونة - مع - الذات». ومن اجل انجاز ما

انجازه لا يتردد في موضعة تدخلته وأعماله في سياق تاريخ للأفكار يمثل نيتشه وهايدغر وفُّوكو انْفْتَاحَات حاسمة. فالتَّفْكيك، عَنْدُ، لا يحتلف عن العمل الجينيالوجي (الانسابي) ألذى بشنه تبيتشه، وأمتد مع هايدغر وبعض الفلاسفة الفرنسيين للعاصرين، غير أن هذا التراث التفكيكي ذَاتَهُ في حاجّة الى تَفْكيك، اذ ولا ينبغي التخلي عن تفكيك ادوات التفكيك. فلو كانت توجد للتفكيك مسلمة وحيدة لتفكيك وحيد (وهذا ما اشك فيه)، فستكونَ هَدُه: بما أن التَّفْكِيكُ يُستَحْمِمُ اشْكَالُ التَّرَاثُ، فَهِو وَرَيْثُ لغات، واشكال من المنطق، وحمل، ومقاطع، ولغات خاصة ويتؤجب علية أن يترجم تلسة الى لغات خاصة اخرى او يأوم بترجمة لغات حَاصِةَ اخْرِي... التَّفْكِيكُ لِيسُ مُنْهَجِاً، أَنْهُ يستانف باستمرار نقد أدوات النقد. بل فكرة النقد ذاتهاء

تندرج ممارسة التفكيك في سياق سيرورة مفتوحة لا متوقفة، تنهل من التراث النقدي دون ساهل مع ادواته واليساته، لمكن السسؤال المحرج المطروح على من يتابع كتابات ديريدا من المُثَقَّفَينَ والمُتَرجِمينَ العربُ يتمثلُ في الوعي النِشط بِالقَارِق بِينَ النَّقَدِ وَالتَّقْكِيكِ، أَوَ ٱلْحَدَاثَةُ وما بعدها قياساً الى تربية فكرية وثقافية عربية تعاند السؤال وتثبث الثقد فكنف بمكن استُتُبات منطق التفكيكِ في بنية لم تستقبل النقد، مفهومياً وتاريخياً؟

تطفى على المساهمات العربية في هذا الكتاب درجة متيرة من المجاملة. صُحيح أنَّ فكر ديريدا ليس سهادً، وتعوجه يقترض أنصابًا استثنائياً لقاموسه وآليات اشتغاله. ومن للطلوب تمامأ متأبعة انفتاحاته والكشف عن

محمد نور الدين أقابة

العالم العربي، والبدائل الاستراتيجية

أو التلفريونية، بل عن طريق... التلقون، قالي عهد بنغ شياو بنغ كان التلقون امتيازاً سياس لرجالات الصَّرِّب والدولة، وكأن بالتَّالي أداة للسلطة وللرقبادة. ولم يكن ثمسة وجشود في الصان، بالليار نسمة من سكانها في مطلع الثفائدثات، إلا لنحو لا ملايين خط هاتعي، أي بكشافة أع . • لكل مشة من السكان. وهي كشافة تقل ينحو ثماني مرات عن المعدل العام للكذافة الهاتفية في العَالم الثالث، وهو ٥,٠ في المئة. كما تقل بتّحو مئة ضعف عن المعدل العام للكثافة الهاتفية في البلدان المتقدمة الذي

الاحد ٣١ كانون الثاني (يثابي) ١٩٩٩ الموافق ١٤ شوال ١٩١٤هـ/ العدد ١٣١١٣

ill glinkin

هل تستطيعين

الصفيريا جوانا؟

حينما يرتد الكائن وينقنف نحو ارنل العمر، تحاصره مواجس الموت، وتضسرب الكائنات جميعها عزلة

منحكمة حول روصه، ثم لا ينفك القلق

يداهمه، فيششبث بما تبقى من رمق،

ويحدّق في العدم بعينين زائعتين، ليس من

الماضي ماء ينزُّ بالعزاء والطمأنينة.

مارية الابنية.

سلوى له ألا الذكرى، ان ظل ثمة في جرار.

وليس من طمأتينة تأتى - ههنا - الا

من خلال الحيلة والمباغنة وعبر الاستغراق

العميم في مكافحة السحب السوداء التي أ

تغشى البصر والبصيرة وتدفع المرء نحوم

المقساطيل لايمكن الظفسر بهشا سيبوي

بالتَهَأْبِ بِعِيداً فِي مِفَارِقِهُ / والأَفْسَرَاقِ . \*

عن الوقائع الخشية والاحداثيات الصلية

في الحياة، والانتماء الكلى لكنونات أ

الضِّيال وقوام الخفينة، ومنَّم ما كان ؛

هامستنياً وسانجاً في ايام الفتوة الخوالي "

الاهمية المبالغ فيها، واعادة الاعتبار اليه ي

بوصف رافعة خريف العمر، وأحمته (

وكذا، بلا ريب، ما كان يستشعره:

الجد العجور نياز في قصة الاطفال مهل-

تستطيعين الصفيريا جوانا؟، الصادرة

في ستوكهولم عن ددار المني، من تأليف

السويدي اولف ستارك (وترجمة وليد

كان العجور يتجرع ضجره، وسأم -

الوقت الذي كان يحاول، عبثاً، تبديده في

لعب الورق، والتفرس في صورة زوجته،

والتمثال النصفى لأحد الوعول، حين هب

اليه طفل كان يشكُّو، هو الأخر، من ضجر ألا يكون للمرء جد يلهو معه، ويصطحبه

الى البحيرة، وإن يُحرم الحفيد من تقديم

القهرة لجده، ومشاهدته وهو يتناول ارجل

الطفل بيرا توسل بالحيلة، فادعى انه

حفيد ذلك العجوز الوحيد، وشرعا سوياً

في الانضراط في «اللعبة» كما لو كأنت ·

حقيقة واقعة، حيث تهز – في غمرة ذلك – •

أعماقهما الألفة والمتعة، ويعود الجد الذي "

كان لا يتحرك الاعلى عكارتيه، طفالاً

يافعاً يتسلق اغصان شجرة الكرن

ويتحسس متعة قذف النوي من قمه على "

وتجرهما المغامرات، فيبدأ الجد-

بتعليم حفيده الصفير كما كانت زوجته .

جواناً تقعل، ولما يعجز الحفيد، في بادئ

الامر، عن اتقان الصفير، يقطع عهداً

على نفسه ألا يرجع للجد، الا وقد اتقنه،

ويكون له مسا اراد، ولكن... بعد فسوات

الاوان، حيث يلتحق الجد بزوجته،

مذلفأ صفيدأ تتناهشه المسرة

والاحساس المص بالأسي. لكن الحفيد

لا يستسلم لنلك الشعور، بل يقهره،

حينما يقرر اغتتام فرصة هبوب الريح،

فيحلق بطائرته الصريرية التي صنعها

له جده، وجعل من ربطة عنقه الثمينة

موسى برهومة

تيلاً لها!

الخروف المطبيخة.

مخاتلة العمر، والرجفة التي لا تفارق

\* ----

Total State of the State of the

- ----

- war a sometiment

The Control of the

معاد المستحد الشاشي ال

الإستان والأراد

مستنبي مسد غنس بإلدا

البيوستوه

وَمَعَ بِدَاية امْبِلاحُأْتِ مِنْعَ شِياوِ نِبْغ - الذي

الكَتَافَةَ الْهَاتَقْيَةَ فِي الْعَلْمُ وَوَلَا إِلَى ٥ فِي الْمُدَّ. ولِم يكن كُسُن أَحْتكأن التلقُونَ إلا مُقدمة لكسر أحتكار النولة/ الحرب لوسائل الاتصال الجماهيري في الصين طرداً مع تصولها - في الإقتصاد دون السياسة - من الإشتراكية إلى الراسمالية. فقد بدأت الصين منذ ١٩٩٤ عملية واسعة النطاق لنزع المركزية عن شبكات البث التَافَرْيونِيَ، فُسرخُبِصِت أَنْسات للْحطات في الإقساليغ وألمصافظات، وأباحت الشسبكاتُ التلفزيونية النجارية الشامية، وفتحت

وقد غدت الصين مالكة لأكبر رحبة تَلْفُرْيُونِيةَ فَي العالم: ٣٦٠ مليون جِهَارُ تَلْفُرْيُونِ في ١٩٩٥. ويعدد أن كسان عسدد المساهدين الصبيتيين لأيريد على ٤٧ مليوناً عام ١٩٧٧، ارتفع هذا العدد إلى ١٠٠ ملبون عام ١٩٩٢، ثم إلى ١٠٠٠ مايسون عبام ١٩٩١، وهو اعلى رقم في

ويبقى السؤال الكبير بالنسبة إلى الصين هو: إذا كنان أكبر أقطار العالم قد شق طريقه إلى الحداثة الإعلامية بالتوازي مع الحداثة الاقتصادية (بمعدل نمو سنوي فاق ٢٠ في المئة بالنسبة إلى الإقاليم الساحلية)، فإلى متى

ولا اللفة، تكون خاصَعين لقانونه، ونحاول التوافق معه، لكننا لا نتملكه . مَا يَعِكُنُ أَنْ يِقَالُ عَنْ اللَّغَةَ القومية، عند الاجتماعية أو ما يعمل على فك أواصرها. المهم

بعثرف انه قادر، صُمن حدود طاقاته على

### السالك المكنة لاستنفار عقل نقدي في زمن الى المغرب العربي ليشارك باحثين من العالم العربي تساؤلاتهم، فالأس عنده، لا يتعلق يتراجع فيه الفكر النقدي حتى في الوسط القومية، مع الطم أن هذه اللغة لا تكثف هوية أسئلة عربية تضع الهم الكوني في الصدارة

مصالحها، باسم وتحت غطاء السلام الهوياتي

للأصول، هذا فضلاً عن الارتهان العربي

للوجود الاستعماري الصهيوني لظعطيته على

اعتبار أن هذا الوجود ينخلُ في نظر بنسلامة،

قى داستراتيجية هوياتية تدّمر السياسي

بأعتباره مبدأ عقل وعمل. لذلك فان السلوك

اللاهوتي - القومي للحكومة الحالية لاسرائيل

لا يمكنه ألا تقوية معايلها المتطرف في العالم

العربى ومضاعفة قدرات الانظمة الاستبدادية

كيف يمكن اتحاد العائم العربي، في تعقده وتشتَّته وتموَّجه، موضوعًا للتَّفْكير؟ ما هي

الحاكمة على الإلهاء والاضبادء

السيد ياسين. الزمن العربي والستقبل العالمي. دار للستقبل العربي، القاهرة. .1994 ٢٧٥ صفحة.

منذ تصدع الاتصاد السوفياتي ونهاية نظام الحرب الباردة وما تلاه من تصولات في البيشة النوليسة، والمُصيراء

والمحللون والمؤرخسون في العسالم مشغولون برصد وتفسير هذا الذي حدث والبحث عن معالم النظام الجديد وسماته والقوى التي ستشكله. ومن الاسهامات العربية الجادة في هذا البحث المشروع الفكري الذي يتعهده المُفكر العربي الأستاذ السيد ياسين في محاولة لفهم «نص العالم المعقد، والذي تتداخل فيه بطريقة جبلية القوي السياسية والاقتصادية والثقافية والتكنولوجية، وقد بنت أولى ثمار هذا الشروع في كتابه «الوعي التاريخي والثورة الكونية - حوار الحضارات في عالم متغيره (مركز الدراسات السياسية والاستراتيجية – الاهرام ١٩٩٥)، والذي حاول فيه تطبيق منهج التحليل الثقافي في قراءة وتقسير خريطة للجنتمع النولي الجديد، والمعركة الايديولوجية التي تنور حوله، والقضايا الفكرية التي ستُشغله. أما مساهمته الجبيدة، فهي في هذا الكتاب الذي نعرض له، ونتصور بداية، ان فضيلة هذا العمل الأخير هو قراءة للتحولات في بنية العالم السياسية والاقتصابية والثقافية والتكثولوجية من حيث تداخلها وتأثيرها على الواقع العربي ومستقبله وما يواجهه من

أزمات وتصديات كبرى سوف تحدد

ومساهمته في توجيهها. وينطلق منهج ياسين من مقدمة أو تسباؤل أسباسي هو دميا لذا كان ممكنا الحديث عن المستقبل العربي يغير أن نضع في اعتبارنا مستقبل المحتمع بعينين في العالم العربي عن تاثيرات

أخرى مشكلة حوار الحضارات.

الكتاب، قضلاً عن القصل الثاني الذي خصصص لهدذه الظاهرة مسواء في تعريفاتها ومفهومها او في تجلياتها السياسية والاقتصابية والثقافية والاتصالاتية والمعركة الايتبولوجية السياسية والثقافية التي تدور حولها. وينطلق الكاتب في هذا الربط من اقتراض استاسي، وهو اثنا السنا

الكوثية بتجلياتها السياسية الثى تتصل بسيانة مبادئ اللبسرالية السياسية بما تنطوي عليه من حرية فكرية وتعددية سياسية. والاقتصادية ومنا تمثله فيها حرية السوق الذي أصبح هو للبدأ السائد في الإقتصاد العالى، والثقافية التي تدعو الي صداغَّة ثقافة عَالَية». ويعد رصده الاتجساهات والمواقف التبي بدت في العالم العربي من العولة والتي تدور حول: رفضها بالكامل او قبولها بغير تصفظات او الاتجاهات التقبية التي تحاول فهم القوانين الحاكمة للعولة بستخَّلَصُ الكاتب لَننا ما زَلنا في عَمار الناقشات الايبيولوجية الراقضة لها بقير براسة كأصة لقوائبتها او التيارات التي ترفضها دون تحفظه إلا انه يتبين ما يبشر بظهور دراسات جادة رصينة للعولة وتأثيراتها على العالم العربي والقهم المتعمق لهاء وهو القهم الذي يمكن ان يقود الي صياغة استراتيجية عربية قومبة لاللمواجهة الراقضة رقضأ مطلقاء واتما للتغاعل

الخلاق معها، غير أن الكاتب يعلق هذا.

على شرط او سؤال رئيسي وهو: هل

تسمح الارادة السياسية العربية

تصالح القنيم وتغرس بنور الجديدم ونظرا الى التداخل الذي يقيمه الكتاب بين التصولات التي تحري في العالم وما تثيره من مشاكل وتحديات

مخاطر الآحادية الفكرية، وأفاق التطور السياسي، ومشكلات سياسات الثقافة، والتحمامل مع الثمورة العلمميسة والتكنولوجية، والتحييد الاقتصادي، ثم العلاقة بين الأنا والآخر، أو بعبارة ومثلما تثير هذه التحبيات اسئلة مشروعة بالنسبة الى المجتمع العالمي، فإنها تثير الاستلة نفسها بالنسية الى للجنمع العربي خصوصاً في ما يتعلق بالتجديد الفكري غير انه اذا كان للجشمع العربي والعالم يلتقيان عند

التحسيات نفسها، إلا أنهما يقترقان بالنسية إلى إمكانات التجبيد، فيما تبسدو هذه الامكانات على المستدوي العالى أشبه بالآقاق المقتوحة حيث لا ضفافاً للتقدم في المجتمعات الغربية، وحيث كل القرص الاحتماعية والثقافية لمارسة الإيداع. اما الانفتاح الفكري والقدرة على التحديد في المجتمع العربي فاشبه بالنسق ألغلق على للستوي الفكري والسياسي والآفت صادي والشق آفي، وبشكل انّ يستطيع معه هذا للجتمع من مواجهة تحديات القرن المقبل، وهو المازق الذي يستخلص منه الكاتب راننا كمحتمع عسربي في حساجسة الي ثورة فكرية

استجابته لها وتكيفه معها، بل واسطلة، وبين منا يواجمهه الواقع

العالميء بل إنه ينهب الى أن تحديات الستقبل العربي هي تحديات العالم ويجمعها في ست مشاكل رئيسية هي:

بالعوثة وياحد تجلياتها الرئيسية وما والستقبل العربي، فقد كان طبيعيا ان تنتجه من «ثقافة سياسية كونية، من حيثُ التباور والشيوع، للتركيرُ على يعطى اهتماما مركزيا لظاهرة العولة النيموقراطية والتعدية واحترام وهو أهتمام يتسئل عبر كل فصول حتقوق الانسان وهو: هل سيسير

ستمتعه من هذا التطور اللازم في عصس

القاعلين: دول وشركات ومؤسسات،

فهذا السبؤال للحوري هو ما العمل لرّاء

هذه الظاهرة وكعيف التعامل معسها

والوَّالَامُ انْ هذا السؤال وما يقرضه

من تُحدُّ امَّام العالم العربي أنما يتصل

بشكل متصاشس بما يتنجنانل صوله

المفكرون العسرب على مسدى سفوات

طويلة حبول الحناجنة الى منشروع

حضاري عربي او رؤية استراتيجية،

تعتمد على ارادة سياسية حاسمة

للتغيير وسياسات المتصابية وتقافية

مستكاملة من شانها اعدادة تشكيل

المصتمع وشكل يرقى الى مستوى

التحدي الراهن الذي تمثله الشورة

واتساقاً مع الاهتمام الذي يعطيه

ياسين في بحسوفه ودراسسانه عن

التحولات العالمية لليعد الثقافيء

وتأكيده على الحاَّجة الى التجديد أو

الإحياء الثقافي، فإنه يبحث في هذا

العمل الجديد في ارْمَة الثَّقَافَة العَّربية

ويعشيرها ازمة شرعية وازمة هوية

العلمية والنكنولوجية

بهذا؟، وثمة سؤال رئيسي أخر يرتبط وازمة عقلانية في الوقت نفسه، وهي

والاستجابة لها؟

عربي جبيد له سمات تميزه عُن النظامُ العربي القنيم. وفي رأي الكاتب أن هذا النظام الجنيد بحقاج الى رؤية تاخذ في الحسبان أن هناك دوعياً كوندا، يتُشكل، وهو إن كان لن يقضي على الضصوصيات الشقافية والتنوع المجتمع العربي- مثلما تفعل مجتمعات الثقافي، إلا انه لا بد سيترك طابعه عل شُسْتَى ۗ في مُسْسِيرة الانتَسَقَّال من الشمولية والتسلطية الى الديموقراطية مسار التاريخ في كل التواثر الحضارية في العالم ويهذا المعنى يصبح من اهم مع تعدد صورها، أم أنَّ هناك عقبات سمات النظام الثقافي الجنيد اهمية فهم الكونية باعتبارها عملية تاريخية العولمة السياسية والاستصابية لا ارتداد عنهما، فسهى السيسه بالنهسر والثقافية. غير أن السؤال الاكثر المتسعفق وإن كسان هذا لا يعنى أخسدها مركزية، والذي تشيره المجادلات بين بشكل مطلق وانما بالتنفاعل الخبلاق المفكرين العرب حول العولمة من حيث اثها عملية تديرها ليس فقط قوة كيرى معها والمشاركة في صداغة القدم التي ستوجهها، بحيث لا تنفرد القوى كالولايات للتحسدة وانما عسد من الكبرى في صياغة النظام العالمي. ومحدل هذا التسفياعل الشيلاق

الازملة التي قادت مناقشات المفكرين

العرب حولها الى مقولة اساسية تنهب

الى مسوت وانهسيسار النظام الشيقسافي

فثحن بمنسد ولادة نظام ثقساف

العربى الراهن.

والمساهمة في صنياغة القيم العالمية الجديدة لن يتّحقق إلا من خلال صياعة رؤية مستقبلية تقوم اساسأ على بلورة مبادرة حضارية عربية عصرية تستند الى التراث الزاذر للمضارة العربية الاسلامية وقادر على التفاعل الانسائي الخلاق مع الحضارة الكونية الآخذة فيَّ ووعياً بدور العلم وتطبيقاته فر

التمولات العالمية وإبراكا لحقيقة ان اي مشروع للنهضة كانّ للعلم والبحث العلمى مكانة عبالية قبياء بأشمس الكتاب فصله الساس لمنتقبل البحث العلمي في الوطن العسريي فسيناقش وضعه من حيث سياساته ومؤسساته والمناخ العلمي، وعلاقته بالامن القومي العربي والشكلات التي يطرحها، ومدي إدراك النخب السياسية العربية لأهمية البحث العلمي، وبور العلميين العرب في تقديم سياسات علمية. كـمـا يستعرض ما انتهت اليه لجان عربية حول تطوير العلوم والتنولوجيا في

امنام تُنْسِيةً وتطوير البحث العلمي. ويتساعل الباحث وهو يعرض لهذا كله عما اذا كان هناك سياسة علمية عربية قومية، وهل هناك سياسة علمية عربية في كل بلد عربي على الاقل في البلدان الأساسية، ويتميب عن هذه الاسللة تقريبا بالتقى. قالسياسة العلمية القوُّونية عَائِمَة عن الساحة يُتبحُّه لضعف البنية التحتية للبحث العلمي أَمِي البِسَائِدِ الْعَسِرِيسِةِ، وصُسِعَفُ ادراكُ النُحْبَة السياسية العربية للاهمية القصوى لسياسات العلم والتكنولوجيا في تصقيق الامن القومي العربي،

وألاضتقار للارادة السياسية في

الْتَنْسِيقَ العَلَمِيِّ. أمنا في منا يتبعلق بدور العلمبين العرب وماً اذا كَأَنُوا قَدْ ارْتَفْعُوا الَّي مستوى التحدى يتقديمهم سياسات علمية قَائِلة للتَنْقَيدُ، فيجيب الباحث بعد مسح لإيداعاتهم في مجال تخطيط السياسة العلمية والتكنولوجية: «إن للعلمسيين العسرب قد ارتفعسوا الى مستوى التحدي وقدموا من خلال للنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم لصناع القبرار العبرب خطة متكاملة كان يمكن - لو توافرت الارادة السياسية القومية - أن تنقل الوطن العربي في عقد ولحد من موضع علمي مشببت الى بداية طريق الابداع العلمي

و التكثولوجيء. ويضتتم الكتاب بالقصلين الثامن والتأسع ويخصصهما الصهيونية ومستقبل الصراع العربي الاسرائيلي. ويتخذ مُنطلقه في مواضّيع القصليّ من واقعة مرور منة عام على المشروع الصهد وني ومسا اثارته من رؤى وتحلسلات على الجانبين الاسرائيلي والعربي. وفي تقييم هذا القرن الحافل بالاحداث الفيياسية الدرامية والحروب الدامية، ويمعني أحر بالانتصارات الاسترائيلية والانكسارات العربية التي لا تخلُّو مَنْ لَحَظَاتَ نَجِاحٍ، بِعَتَمَد فَيَ معالصته على الكتابات الرسمية الاسرائيلية، وعلَى مساهمات وشهادات

المشقفين العبرب في تحديد رؤيتهم للمشروع المنهبوني، وإبراكاتهم وتقييماتهم للتضَّالُ العربي، وهل نصِحْتُ الامة العربية في التصدي لهذا المُسْروع ام فشطتً. وفيَّ هذا السَّـوَّال المصوري بسبجل الكاتب أن أغلب بنة المتقفين ألعرب كان تقييمهم للنضال العربي ضد الصهيونية سلبيا ورات فيه سلسلة متتالية من الاخفاقات السَّياسية والعسكرية ، وأن قلة منهم، إن لم تنف الفشل، ركزت على اللحظات المضيئة مثل حرب اكتوبر، والانتفاضة الفلسطينية (ونضيف المقاومة اللبنانية). فاذا كانت الأغلبية رأت فشل النصَّالُ العربي، قما هي أسباب هذا العُشَلُ؛ ومادًا عَنْ مستقَّفِيلُ الصَّراعِ العربي الأسرائيليّ، حسورينُ المصورينُ المصورينُ

يرصد الكاتب رؤى وتحليات عدد من الْمُشْقَفِينَ العربِ الذينَ راى بعضهم انْ المسروع الصبه يبوني نجح لانه طبق بفعالية قواعد واساليب النموذج الغربي الذي ينتميّ اليه أَصْلا، بينُماّ اعتبر فريق آذر أن الفشل العربي يرجع الى انه قنع بقشور التحديث الغربي ولم ينفذ ألى ليابه واكتفى باستيراد الأشكال دون مضامينها. أما عن مستقبل المسراع فقد برزت رؤيتان، ركزت الاولى على مستقبل اسرائيل واحتمالاته، وركزت الثانية على مستقبل الوطن العربي من حيث احتمالات القطور السمياسي والاجتماعي والعلميّ، وطريقة ادارة الصراع، وتهيئة القوى الصرورية له، وتأثير هذا كله على المحصلة النهائية لهذا الصراع الناريخي المعند.

على الله حال فَإِننا إزاء عمل يتميز م بغزارة مانته وكثافتها الفكرية، وأفقه العالمي الواسع، واستبيعابه للقوي السياسية والاقتصادية والثقافية والعلمية التي تحول العالم، ودلالاتها وما تمثله للواّقع والمستقبل العربي منّ

السيد امين شلبي

وهو منا پشنيار آلي ضمبور في حنجم إنتــاجــهـــا، عـــائد ائى تـراجَـعـــات التسويق الثقافي في البندان العربية

(وهذا بُعض «نورةً بيتروتُ التَّقَافُيُّ)، وإلى تراجعاتها في السوق المطيّة

ولا تعود دهشاشة، مواقع المثقفين

الى طول تقلبسهم بين انخسساس

وانستحسابه بين السسيساسات والإعدولوجـُـيـُّات، وإنماً أيضــاً، واساسـاً ألى حَـفة المُواقع هذه في

نورات الإنتاج اللبناني. فَالثَّقَافَة لَّا

تتسواني في لبنان عن البحث عن

مصادر عيش لها، انطلاقاً منه، أو في

خارجه، ولكن بالتصاون او التعويل

على خارجه ومع قوى فيه، بين قرآء

وأنظمية لحسيانات ومبراهنات سياسية وإينيولوجية، ذات أساس

تسويقي: فبيروت (تضيق، دوما

يصناعاتها الثقافية والحبيثة، منذ ان

أمتحنت الحداثة في صبغ اللثاقفة،

فما ربطتها بأسباب أنتاجية محلية

تحديداً. وصحف بيروت ومطابعها

وبور نشرها، مثل كفاءات كتابها

ومترجمتها وصحافيتها وفنانتها

تحدم اهلها طبحاً إلا أنها أيمنا

معترضة وسعتروضية للتهنجيرة

واللافت في هذا المُجال هو التحسيار

التعويل على قيام مؤسسات ثقافية

منطيبة ذات رباطات وخبارجيسة

(خصوصاً عربية)، فيما لا يتوانى البلد

عن «تخريج» أعداد من مثقفيه الى لندن

أو الكويتُ أو الإمسارات، أو الى هذه

الجامعة أو تلك. ولعلنا نجد في هذا

التباين بين دضيق القاعدة للابية

للثقاقة المديثة، وقلة ارتباطها

بحداثة ذات طابع إنتاجي (لا تعليمي

و «نَهْنَيَّ» وحسبٌّ، ما يَفْسُر التَّبَّايِنُّ

الظاهر في النمسوص الأنبيسة بين معناهاً (اللَّحلي) وتشوقها الى مبني

من خارجًه (غربي تخصيصاً)، فلا يتحقق الإنبثاق والتعايش الخلاق

. وهو ما نتبينه في صورة لافت

ومفارقة منذ ان جرى تاسس ميدان

حبيث لتداول الثقافة الحبيثة في

بيـروَّت، في النَّصفَ الثَّاني منَّ القَـرنَّ الْنَاضْي، فَمَّا أَنْ شَرِعَتْ فَيِّ التَّأْسِيسُ

حـتى شرعت في «تخـريّج» نفـعـات متعلمـها ومنقفيها وفنانيها الى

خارجها: فأحمد فارس الشبياق

وابراهيم اليازجي وحسرجي زيدان

(والمُنَاتُ مِنْ أَمِشَالُهُمٍ) هَا حِرْقًا، قَبِلُ

جبران خليل جبران وخليل مطران،

هي عليه خارج شكوى المثقفين منها.

ولو اكتفيناً بالنظر الى أحد الكتب

اللافسنة في الأشبهر الأخسيرة، وهي

دراسة لجتماعية ثقافية لعبنان الأمين

وعلى فاعور، اظهر لنا أن قاعدة الثقافة

في لبنان، وهي التعليم لاسيما

العبالي، واقتعة في أرمة شييدة

ودمستّ قَبائِه، وهُي في تراجع أن تخفف منه طبعاً لا دسنة، ثقافية ولا

غيرها، ولا طروحات المثقفين، طالما أن

اجتماع دورة لبنانية، دورة الأمل

والاستششار في «المعنى» من جسيد،

ومولدة استبأب العبيش والنماء

والتجدد، بعيدة من التداول وصعية

والثقافة لينست افضل خالاً مما

وقبل الحرب الأخيرة.

# غير مبالين وكل ينطلق من موقعه الطائفي

■ اذا توقفنا امسام ربود الفعل الاولى على بدء سنة دبيروت عاصمة ثقافية ولقلنًا أن اصحاب هذه الربود، من مثّقفين وكتاب، غير مبالين. وقي ذلك تعفقه أو اقتصادٌ في الحركة، أوَّ انصراف عن مثل هذه المبادرات التي تبدو «هوائيسة»، أو دفسارغسة منَّ محتواهاء أو معيمة النقعء على ما قالوا. وهي مواقف لم تجد مسرورة حتى لناقشة بعض الإفكار والشروعات التي تتهيأ بيروت لاستقبالها وتنظيمها في مدى السنة الجارية، وبدوا في هذه الحال يستيقون ويحكمون سلفا على منا يمكن أن

اذا توقفنا أمام بعض الأسياب المعلنة لهذا التبرم لوجينا أن عالبها يتعدى الإسباب اللصبيقية بالسنة تُفسها، ويتصل بتبرم آخر، هو عدم رضى أمسماب هذه المواقف عن حال الثقافة. وهو نقد متعدد الأوجه يتعدى حتى السباق الحالى للثقافة ليطاول ثقافة بيروت والزاهية، قبل الْحرب، أو مبنى الثقافة في تكويناته الأساسية، ونلك منذ رعصر النهضة،

كانت الفنانة نضال الأشقر اطلقت عند تاسيس «مسسرح المدينة، قبل سنوات معدودة، بل استقت من الكلام العنَّامي لَقُظُ وَالْهِمْ يَسْمِينَهُ ؛ لَلَّذَ لِأَلَّهُ عَلَّمُ احتفالُّ لبِنائي في مناسبة ما. إلا أنها لم تكرر استُ حُمال هذا اللفظ في احتفالاتها اللاحقة، عدا أن عروضها السرحية تضاطته بل كانت تنعيم في السنتين الأخسيسرتين (في الوقت أعلن دمسرح بيروت، المسرح الحديث الأخسر في بيسروت، عن توقسفه عن

ولا دهيصة، كنلك في الخطاب الذي يعاين به مُثقَّفون وكتاب حال الثقافة، ذَّلك أن ما يشغلهم يتعدى للناسبة السنوية للنَّكورة. وَفَي نلك إشارة الى أن المبادرات اللبنانية ما عادت تستشير والهيصيَّة؛ التي أنت، مع نضال الأشقر ورفاقها في مَّا مضيَّ، الى نقل مسرحية ومجلون، من المسرح الذي منع عبرضها فيه الى مقهى والهورس شوء وفي الابتعاد عن دالهيصة، طلب انكفاء وطلب تنكب عن هذه الإحتفالية الاستعراضية، لنا أن نرمز البها ايضاً بخفوت صوت واتصاد الكتباب اللبنانينه محلينا وخارجياً: من يسمع به اليوم حتى

كما لو أن المثقف لا يجد في ما يضعله، في الموقع الذي يشَسَعُلهُ، مسا يدعوه الى عرض فتوته النرجسية والى «نشرها» في استعراض قوة اكبد. ومهما قبل عن أبتعاد اللثقف عن مثل هذه النشساطات الاستعسراغسية دالفارغة مدالهو اثبته فإن فيها كذلك استكانة الى ما جرى وما أنت اليه الحرب من تقوقع وتشط وابتعاد وغرق في التفاصيل الداخلية ودتبشيع، لكل

المنظر مـــوسف في هذه الحــال، سبواء في الخطاب أو في الواقع الذي يشير البة. وهو منظر يقوم على تباين بِّينَ قُــوةَ الخُطَّابِ الثُّـقُــَافَي وَتَشْطَى

. .

100 A 100 A Sec. 1997.

92 (49)

Nº 6 14

A SHEET VA

\* ,\* .--

\* 6 3

COME & NOW BY

t who were post

AT the

AND THE PARTY OF and the same of th

7 9 5 3 4.

الواقع الشقافي، بين قنوة النبرة الجازمة في الخطأب، وإن كانت متاللة أو ناقمة أو ناقدة، وفي تعثر الوقائع وَدَثُرِثُرِتُهِسَاءً، وَفَي ٱلْمُثَظِّرِ النِّصَسَّاءُ انَّ المشقف يسمعي التي الوصف بقسر سأ يسعى الى «التموضع» فيه أيضاً، الى

> الخطاب فيه مشعولاً بقلق الموقع، وتهدد المكانة، ويما يصوغه، ويتأكيد سُلطته أساساً. ذلك أن الخطاب ينطلق مما بقلقــه خــارجــه، في مــســـــــى نســتشف منه قلقاً سياســـاً يابياً، لا تتبعاً وفهماً للحال الثقافية في اللقام الأول، في إشبارة قد لا يقر بها للشقف أو الكاتب وهو أن حال الشقافة وتندته مثل حال الكتاب والمثقفين استاستاً، ايعنى هذا أنَّ الكستساب والمثقفين يتحدثون عن مواقعهم هم في النطاق الشقافي قبل الحديث عن النّطاق هذا؟ أيعني هذا أنهم يسعون الى دالتــمــوصّع، في هذا النطاق، والتخلص مما يعلق بهم من تصديدات هذا النطاق؛ أيعني هذا أنهم يسعون الى دتصبحيح، أو دتطهير، ذواتهم من

أن المثقف يتماهى، لا بفعل الوعي

وحسب بل بفعل مصلحته تنسه مع مأ

يتحدث عنه، ويظن أن مسودة الكتابة

هي مسودة المجتمع، وأن حدود النص

هي حَدود الإهل، في الوقت الذي يسعى

فيه عمليا إلى التمير والتماير عن

أقَّـرانهُ فَي مَبْحِـالِاتِهِم، ولَكِنْ عَلَى أَنَّه

والأصبح، أو والأنبه، تعبيناً لقضايا

المجتمع الذي يصدرون عنه. فتراهم لا

يتوانون عن التحدث عن مواقعهم عند

الحديث عن الجنمع، ويؤكنون بقوة

اتكذاء الطنيعية

هو أن الموقع الذي كان ينطلق منه، ولا

يرَال - وهو موقع الحداثة خصوصاً

في تعبيراته والطليعية ع حسر الحرب

في لبنان، بل هو خاسرها الأول، ومنذ

سنتيها الأوليين، حين انعدم أو تقلص

الاحتكام الى الصراع السياسي، ولو

وما لا يقوله، أو يكتمه، هذا الخطاب

اثام الحرب الستمرة؟

التعبير عن شكواه منه وقيه، ويبدق

بطبيعة الحال منقطعين عن مناخ بيروت والزاهية،

العسومي، ولكن من دون جسوى في غالب الأحبيان، ومن دون «هيـصـة،

هذا ما يشب الى أن التبرم هذا يصدر اساساً عن قلق دكياني، ويؤدي ألى إقلاق وجودي ومهنى كتلك فالقلق يشير من طرف جلي الى أنقباض المناخ السياسي العام علَّى أهله، فلا يقوون حراكاً قية، بل يخشون (إن لم يتحققوا) من تراجع مكانة اللشقف فيه، وهو تراجع أجلى مَا تكون صوره في تراجع أهل السياسنة في البلد عنَّ تنبير شؤونهم وعن صدور أفعال السيأسة عنْ أَنْفُسُهُم. والقَلَقَ الكِيانِي يِشْيِر فَي هذه الحسالة، الى قلق مسرَّدوج: على كسيسانهم الوطني وعساى كسيسانهم

مأدوات عنفية، الى التصوقع المنهبي، للحلية، أو ما تَبِقى مِنْها ومُقبولاً، اليبه بهريمة كمنال جندلاط قنل اغتياله، وقبل هزيمة غورباتشوف

وهم اكثر من نلك، إذ يبدون غرباء عما يتكون امام انظارهم ونقدهم العالى هو شكل مأقاوم تهم لانقالاب

الخصوصى كفئة متميزة ومتمايزة بين

فئات المجتّمع. وهو أيضاً اللق، لا على

معطوف على تراجع الاستكام الي القوى الداخلية وتمكن الأسباب الخارجية والإقليمية في القوي وفاعلاً كنلك. وهو ما يمكن أن نرمز

> مثل هذه التعبيرات والطليعية، بات مسبعداً، وغيس ني جدوى، إذ يتصدر غير اصحابها اجهزة الثقافة، وادوار المستشارين ومديجي القطب و المقالات والبيانات، وإن بقى لهم بعض حضور وتقوذ في الصحفة لا يسعفه في غالب الأحبيان سوى العالقات دالْاحُوانية، ودالسَّللية، وهو حضور لا تكشف حدة صراحه إلا عن عزلته المنزايدة وفعاليته المتناقصة. ومع ننك لا يعدم أصحاب هذه المواقع حراكاً، إذ يدفعون بقضايا وقضايا ألى التقاش

هكذا يبدون أشب باليتامي

حيالهم وسيادة غيرهم وتدني

الدور وحده (ومنه دور بيروت الثقافي)، بل على مصدر الرزق نفسه بفعل تهدد القاعدة العيشبية لمهنة المثقف وأعماله. وهو ما يشاكد، إنن، في «تدني، رتب الثقافة ورواتبها، وما تتحقق صورته في مسلمال سلسلة الرتب والرواتب، التِّي تحولت منذ سنواتُ الَّي الشَّــغُل الشَّاعَل، بل الأسباس، عند قطاعيات

واسعة من شرائح هؤلاء للتقفن، مثل أساتنة التعليم الشأنوي الرسنمي أو اساتنة والجامعة اللبنانيةم والتي تعين مكانتهم في سلم المجتمع والأجور

تخويض العاني وهذا التبرم يعود بعضّه أيضاً الى

حُسْبِة المُتَقَفِّينُ عَمُوماً مِن أَي أَمْتُمام رسمي وحكومي بالثقافة، ويجدد تبرما أخر سبق لبعض المثقفين أن أظهره عند إنشاء موزارة الثقافة (والتعليم العالي) بعد اتفاق الطائف وُمثل هنَّهُ الخشِّيةَ (وتعني التريص كُذلك) من اتصال الثقافة بِالدُّولة بشير الى مسواقف ومسواقع يمسارية أو لحدرالحة ناقدة لثقافة والقطاع العادر السارية في غالب البلدان العربية. كما يشير كُنلك الى تقليد لبنائي يقضي بان تُكونُ الثقافة (وقاعنتها التعليم) شاناً اهلتاً، لا سلطانياً، على ما في الشان الأهلى من جواثب طائفية ملتب ومتدآخلة، أي أن التريض هذا يتحدث عَنْ مَمَانُعُهُ قُلُوى عِدَةٌ فَي الْمُحِتَّمَعِ (مِنْ أجهزة الطوائف الى منتجى الثقافة ومسوقيها وصولاً الى صانَّعيَها من الكتاب) في أن تتنازل عن بعض ما تعتبره من محقوقها، في إدارتها شؤون

رعباياها، سواء في بنياهم، أو في أَصْرِتُهِم وَفِي أَفْتَصَالَهُم كُمَا فَيْ ففى مواقف بعض المشقفين تمتع أكيد عن خضوعهم لمنطق النولة، أي الوَّطْدِهِ فَ قَ وَالاَرْتَهِ أَنْ فِي أَنْ، وتَمسك بممارسات مختلفة، فربية وخاصة، في إنشاء المؤسسة الثقافية وإدارتها، وهو أُلصاصلُ المتبقى منها حالياً في دور النشير والعرض والسرح وغيرها، على

رغم أن بعضها مهند بالإقفال والتوقف.

### العنى في بطن من ١٩٠٠٠

### عبدالله مجمد الغذامي\*

من المسلمات التراثية مقولة (المعنى في بطن الشاعر). وهي مقولة سلطوية تحكمية تجذرت في ثقافتنا وتحكمت في توجيه النظر وفي التسلّيم بهذه الأحقية

ومن الغريب أنك لا تجد أحداً يناقش هذه المقولة ويسائلها لا في القديم ولا في الحديث مما يوضح لك أننا في حالة (تسليم) مطلقة بهذه المقولة. وما بمنا في المقالات السَّابقة وأرنا بين الفحل والطاغية وماثلنا بين النموذج البلاغي والنمودِّج السياسي، وقلنا إنهما معا ناتج لنسق ثقافي ولحد تتولد عنه صفات التعالي والتغرد والذَّات الطاعنية، ما دمنا قلنا نلك فإننا منا نسلك المسلك تفسه في أن مقولة «المعنى في بطن الشاعر» تعنى أيضا دلالات سياسية واجتماعية ني حكى للعانى عن فئة طبقية معينة.

والمعنى حقّ محتكر الشاعر - كما هو ظاهر دلالة القولة - وللأب والرأس والسيد دون سواهم. والنموذج البلاغي - هذا - هو نموذج سياسي واجتماعي.

ولكي يتضم المراد هذا سأورد حكاية تتكرر في كتب الأدب وفيها مؤشر واضم على ما تُذهب إليه، والحكاية ترد على لسان بعض الكتاب حيث يقول: حضرت مع البحترى مجلس عبيدالله بن عبدالله بن ظاهر وقد سنال البحترى عن أبي نواس ومسلم بن الوليد، أيهما الشعر؟ فقال البحتري: أبو نواس اشعر. فقال عبيدالله إن تعلياً لا يطابقك على قولك، ويفضل مسلماً.

فقال البحتري ليس هذا من عمل تعلب ونويه من المتعاطين لعلم الشعر دون

فقال له عبيدالله: وريد بك زنادي يا أبا عبادة. وقد وافر حكمك حكم أخيك بشار في جرير والفرزنق. وراح يحكي عبيدالله كيف أن بشاراً فند آراه يونس وأبي عبيدة – وهما عالمان بالشعر – ونفى أحقيتهما في معرفة معاني الشعر، محتكراً ذلك على الشعراه وحدهم (وربت الحكاية عند الباقلاني في الإعجاز ١١٦).

واللافت في الأمر أن هذه الحكاية وأشباهها تتكرر في كتب الأبب والبلاغة، مع تسليم تام بما هو وارد فيها حيث يجري القبول بأن الشَّعراء هم اصحاب المعاني

دون سواهم من عامة الشعب أو من علماً، اللغة. وهذه هرمية فحولية تجعل الشاعر على رأس الهرم وتسلم له بالحق للطلق في احتكار المعنى الشعري. وهي هرمية بلاغية يقابلها هرميات أخرى سياسية ولجتماعية (أبرية) تقوم على استحقاق متسلط واحتكاري، يقابله الرضى والتسليم، وكمًا أنْ عَلمُاء الشَّعر واللغة يتنازلون طوعاً عن حقوقهم للعنوية للشاعر ويقفون له

مبجلين ومسلمين له كسيد للمعاني ومالك لها. هذا في الوقت الذي تمتلئ فيه كتب البلاغة والانب نقاشاً للمعاني الشعرية وتفسيراً وتاويلا لمفاريها، إلا أن الخلاف يظل محصوراً بين العالم والعالم والبليغ مَع البِلْيَعْ. أما إذا حضَر الشَّاعر فالحق له، مسلمًا به ومطلقاً له.

هذا ما أفضى إلى نشوء نسق ثقافي متجنر ومسلم به يجعل لبعض فيّات الثقافة حقوقاً تفضل وتتميز على حقوق من عداهم، حتى وإن بلغ الآخرون مبلغاً من العلم والمعرفة اللغوية والبلاغية، وهكذا فإن ثعلب ويونس وأبا عبيدة يتساقطون أمام بشار والبحتري ويمنعهم النسق الثقافي من التعدي على حقوق السيد الفحل

(الشاعر) فالمعنى في بطنه هو لا سواه. وقد المسائر الرعية ومن هم وهذا هو الشأن مع علماء اللغة فما بالك - إنن - بحال سائر الرعية ومن هم

لم يخطر ببال الثقافة ان تضع معنى للشاعر وبإزائه معنى آخر للناقد أو للقارئ يشملُ كَافة انواع المعاني، اللغوي منها والبلاغي والاجتماعي وما عداها من معان مُتاحَّة، وفي كُتُب الاببِّ مقولاتٌ كثيرة تسمح للله هذا، غير أن التكوين النسقي

الطبقى لا يتيع مجالا لمثل هذا التمرد على النموذج. وهذا التكوين النسقي يؤسس لنوعين من الذهنيات الشادة، احسداهما استسلامية تبريرية تقبل بتسليم الامر لمن تراهم نوي الشائن، وهذا ما يفعله رجال البلاغة والأدب واللُّغة في تسليمهم بأحقية الشاعر المطلقة واحتكاره للمعنى، وفي قبولهم ان عداوة الشعراء بئس المقتني.

آمًا النهنية الثانية فهي نهنية الفَّحُل أن السيد الذي يقبل هذه المنحة الثقافية بهذه الهبه التي تتحول عنده وكانها حق طبيا منذ الأزَّل وحتى يومنا هَذا، يرون انهم سادة المعانى وملَّوك الحَّقيقة. وعبر هاتين النهنيتين، نعنية الاستسلام ونهنية الانتشاء بالسلطة، تاتي الأرضية المناسبة لميلاد الطاغية وهي ارضية تزرعها الثقافة وتفرشها بالرضي

ومن هنا فإن والصنم البلاغي، اخطر من مجرد كونه جملة فاتنة أو قولا جميلاً

أو نصاً خيالياً. إنه نسق ثقافي يشكل نهنياتنا ويصنع نمانجنا.

\* أكانيمي سعودي.

### في مناسبة مرور سنة على وفاة أحد عمالقة المسرح

■ كــان المسـرحي الايطالي الراحل جورجيو سترهل «يحلم

عمل في محمال التسريس السرحي وكان قريباً من نوائر مثقفي اليسار الإيطالي وعاملاً

عكف هـذا على بلورة رؤيـة مسترجيته لهنا طابع الجندة والاختلاف ارتقت الى مستويات تقبية جادة، وسواء مالت اعماله تَحَوُّ هُذَا البِعُدِ أَو ذَاكُ مِنْ ابِعَادِ الهم الإنساني، فهي جميعاً اعمال

الحربة، بل يعلق نفسه بنفسه.

المعاصر، وامتد تأثيره الي كل مراكز التجريب في اوروبا، فهو لیس مجرد مخرج او ممثل او مسدير فرقة او منفكر نظري في السرح، هو شيء من هذا كله، هو رجل مسسرح بالمعثى الشسامل للتعبير، وفي كل التساؤلات التي طرحتها عن ماهية المسرح، وجد الأحادة مباشرة في قلب التجرية.

🌋 متميز. مستفرة، مقتحمة، مفسرة، مفكرة،

جورجيو سترهلر وتجارب القرن العشرين في مسرحه الصغير

نص مطلق يقف حسسب تعبيره بين والسماء والارضء نص مفرد لا شيء يسنده من فوق إو من تحت، معلق الا انه ممتلئ يُمُوضُ وعه، ولا يسقط في قراعُ لمُّ لا وهذا المسرحي الكسيس تفرد وعمق تاثيره في المسرح

في صحفهم ومجلاتهم وكاتبأ ومُترجِماً لعبد من البراسات و الاعمال للسرحية، ويمكن القول انه لم يكن في حياته المسرحية الطويلة يعمل شيئاً الابعد يحت. وتوالت خطواته الفنية لتشكل معاً صورة أختياره الشامل في الصياق جمع تجارب الاشراج المسرحي العالي وصبها في مجرى واحد متكامل السمي باسمه كاسلوب مسرحي عالمي

في أعماله من ستانيسلافسكي

تتاجج بانفجارات نفسية ولغوية عنبغة وقوية اوصلته الى ارض مسترحية جنيدة والي ممارسة شعرية جنينة على السرح، فهو جمع كل تجارب القرن العشرين

التى بسكاتور وغروتوفسكي، ومنّ بريخت الى بيرانىيلو. وارتبط استمه منذعام ١٩٤٧ بالمسرح الصغير دبيكولو تياثروه في مدينة ميسلانو، ثلك المسرح الذِّي اسس في البدانية بمبادرة منَّ المفكر الإيطالي انطونيو غرامشي، حين ظهرت بين فسترة الحربين العمالميستين مسمادرات لاصلاح للمسسرح الإيطالي، ونشطت «المسارح الصنفيرة» في العقد الاول من فشرة السلام وفيما استمر ممثلو الجيل السابق من للسرحيين في متابعة نمطية اعمالهم التقليبية، راح عند من المثقفين يدعون الجمهور المثقف الى مسارحهم الطليعية. وقدمت في المن الإيطألية مسرحيات

الحياة النومية شاع الاهتمام بنوع مسرحي مختار كان يقضله طلاب الجامعات والمثقفون، وهذا النوع كان يتسم بارغام الجمهور على ان بتخذ موقفاً حبياً، بالحماس

حاولت حمل للتقرح الى نوع من

الصدمسة لبلوغ مسا وراء قذاع

المطلق أو الرفض المطلق. القهر الفكري والسياسيء والاحساس به، والاستجابة له، هو المومنوع الذي شباع في تلك الفَتْرة. وكان لما تَمْتَازُ بِهُ الطَّالِيا منذ لجيال بغثى مواهيها المسرحية، ابتداءً من الهزاية الصقليمة، ومروراً بالهزلية الحنوبية النابوليتانية، وانتهاء بالإبمانية الروحانية والماساة

النبينية الانسائية والاسطورة

الرعوية لعمسر التهضة

متقدمة ويهذا العمل الخالد بتحدث غوته عن التطور والتبغيير المستمرين في الكون، ويبين تفاهة

والكوميديا الفئية، والميلودراما على لختلاف انواعها، لا يسعها الا ان تعطى اسهامات جديدة للمسسرح ألحبالميء وكسان الفنان سترهل ومسرخة الصغير ابرق من منثل أتجاهاتُها الحنيثَة باعتبار السرح مركب افكار يجب

ان يصل الى الجمهوري. وأكند ستترهار في اكتثبر من مناسبة على أن قن السرح لا يمكنه أن يقفر فسوق الشبسرة التاريخية، واثار هذه القضية في عشرات الإعمال التي قدمها، خصوصاً اعمال بريخت، واعمال كولنونى وشكسبير وشيخوف وآخر اعماله المفرنسي ماري فوي من القرن السابع عشر السرحية مجريرة العييدة فقد اكد على قضية استخدام الطقس القائم على الاسطورة وأللمسارسسة الشعبية، متَّمثلة بالاداء البلاغي من حَلَالُ شعر اللغَّة، على اعتبارٌ ان السرح من وجهة نظره هو فرع من قروع الادب.

وفي كل تجاربه الاضراجية المتنوعة لميئته الى نتيجة محدودة موطّدة، الا انه اسهم في زيادة قيمة المسرح التعليمية و الإمتاعية.

وأبرز أعماله للسرحية خلال السنوات الأخيرة هي «فاوسته لغوته (۱۷٤٩ – ۱۸۲۲) صاغ بها ثمودج حساة السورجوازية في دورها التقدمي، ثلك الثموذج الذي تسامى على محدودية المحتمع البورج وازيء ورسم مسورة

الشعب الحرفي الارض الحرة. ق «قاوست» يمتلئ حقداً على القسرون الوسطى وعلى الافكار الغيبية، ويكشف عن اقكار فلسفية

المقاهدم لليتافيريقية عن الواقع، ويسخر بشدة من فكرة الانعرال عن العالم وعن حسياة الناس درمانية ايها الصنيق كل النظرية، وخضراء هي شجرة الحياة التهبية

وكنان سترهار يعتقد بان عملية تقبيم هذا العمل الكبير مسرحيأ يعد بمثاية مغامرة كبيرة يولجهها المسرح الاوروبي المعاصر، ألا أنه كان يعثقد من جانبِ آخر بأنِ هذا العمل يشكل حهداً عظيماً يواجهه للسرح الاوروبي للمرة الاولى والسبب في نلك يعبود حبسب اعتشقاد سترهلر بأن وفاوست، تعتبر من الاعمال الانبية الصعية والطويلة، هي مسرّيج كبسيس من العناصّس المُصْتلفُسة التي تكون هذا الاثر الإدبي الحَسالد، وكسنَّلك قسان طرحه على حشبة السرح، لتجعله عملاً كونياً يمر بقنوات تصوغه وتشكله لتجعله في المطاف الاخير قطعة متناسقة متناغمة تصلح لان يشاهدها الناس على خشبـة

للسرح العادى. القَّسَم الأوَّل من مقاوست، قدم على شكل أمسيتين متتاليتين عام ١٩٩٠، وتتناول الاحراء الاولى من هذا العمل الادبي الضخم وقدم الحِرْء الثاني والثالث عام ١٩٩٤، اى ما معدله عشر امسيات مسرحية يتجاوز طول كل منها الحُمس ساعات، والسبب في ذلك يعود الى حجم «فاوست» والُحدُر

من اتعاب الجمهور السرحي. ولعب الإدوار الرثيسية أضافة الى جورجيو سترهار نقسه الذي قام بدور دفياوست، كل اسياتذة المسرح الصغير الذي كان يشرف عليه سترهلر وعدد كبير من تلاميد المعهد.

وقبال سترهلر عن هذا العمل

وسيأسية وثقافية قائمة وموجودة فعلاً، عن التوفيق بين عملية الاخراج والتمثيل قال «منذ زمن طويل وإنا اشعر برغبة في العودة الى خشية للسرح كممثل، ولا احْفي الصعوبة في المراوحة بين الاخراج والتعثيل خصوصا بعد انقطاع سنوات طويلة عن ممارسة التمثيلي أما السبب الذي دفعه الى اختيسار هذا العمل الادبي الكبير دون غيره فلأنه «شأندً يحتاج الى البحث واعتقد بأن

الكبير «لا يمكننا التعامل مع اي عـمل لببي واثره واشكال النقـد

المرتبطة به من دون معرقة الشرط

التساريخي الذي يحكم المؤلف

والقارئ واحبرا الشاهد، ذلك لان

كل حركة ثقافية بكل وجوهها

المكنة هي انعكاس وتعبير لواقع

تاريخي بشروط اجتساعيية

«فاوست» عمل تراجيدي كثبت للمسرح وليس للقراءة وحدهاء كما يعتقد اكثر النقاد والكتاب في العالم، أن هذا العمل يعالج استلة انسانية دائمة الحضور، وتناقش بجللية مأساة البحث عن الحرية والتورع بين النكسرى والامل في مستقبل الانسان الجديد، كما ان «فاوست» لعبت بوراً في التهيئة القَكْرِيةُ للنظرة الماسية في للأنساء أثها اتن تمثل النقلة العظيمية التي اكتنزت بها حياة غوته الذي كان يكرر مقولته الشهيرة أن الجنير بالحرية وبالحياة هو من ستزعها كل يوم.

ولم يكن سترهلر مولعاً باحياء تكرى تواريخ معينة وفق التقويم في اختياراته المسرحية، لانه كان يشخر بصعوبة التقاط نقاط الإنعطاف الحقيقية، الا انه خلف وراءه اعسمالاً شسيدة التنوع والتغلغل أي التطور الاجتماعي والقِنْي، ليسَّ في ايطاليـا وحدها

بل في عنصوم اوروبا لهنا نقناط التعطأفها ووقفاتها في الواقع، وابرز انعطافة صققها كانت مسساهمته في تصرير الفن المسرحي الاوروبي من قبيف المسرح التقليدي المحافظه ومنحه وظيسفة تربوية لنشسر الوعي السياسي والإجتماعي والجمالي لدى الجماهير وتصريضها على التغيير، وترامنت مع هذا تطلعات القوى السماسية ما بعد الحرب العالمية الثانية التي كانت تستعد للاستحواذ على السلطة. ولهذا يعتبر من وجهة نظر

قانها برتوات بريخت على خشيآ المسرح محققأ استقلاليته الغنبة المتميزة، واعتبر بريخت المعلم الذي كان اول من علَّمه كيف يمكنُ ان يُصنع فناً مسرحياً مغايراً يعثي الإنسانية جمعاء وتتجلى نزعة سترهلر في التوجه نحو بريخت بشاعريتهآ وغثاها الحسسي والقكري في رغبته بان تهضم افكاره وتنقل وتستعمل باعتبارها سبيلأ

جديداً لتغيير المجتمع، وتشجيع

ومساعدة كل الاستعدادات

ألميذولة لتغيير تلك الاصور انتي

نقاد المسرح الأوروبيين، اقضل من

نقل تجرية «مسرح التغيير» التي

تعيق الخصب الإنساني. اكد سترهلر في أكثر من مناسبة انه تعلم من بريخت كيف يمكن ان تصبور الاحبداث الاجتماعية في اشكال فنية عظيمة وتمونجية من دون اي اهمال لدور الشخصصة الغريعة، لأنه الوك منذ البداية أن التطور الثقافي لا يسير بتلك الميكانيكية التي تتصورها بعض الاحزاب السيأسية وتجعل كُلُ الْحِهود الْغُرِيدِة الرَّامِيَّة الى استيحاب الرؤى الموضوعية

محاصرة بفعل حركة الطبقة او

ابرز ما يميزه كمخرج من الطراز هو عدم رغبته في جعل المثل يجسد ما يحركه، فهو، اي المعثل، ليس اداة تابعـة له، كـان يستاعيده للوصيول الي قبوته الإبداعية، وكان يشاركه تلك القوة الابداعية ويراقبها ليخرج مانطباعات ما لانه كان يتخذ دور المكتشف وليس المعلم.

يتمكن من افتتاح «مسرحه الصغير» بعد عملية ترميم طويلة، فقد تُوقف قلبه عن النبض عن عمر ٧٦ عاماً فجر يوم عبد الميلاد من دون ان يشمكن من حسفسور افتتناح المبنى الذي كافع من اجلًا ان يرى «المسرح الصفيسر» من جنيد ليقدم عليه عطاءاته وكان أخرها كما كان مقرراً، عمله في الاعتداد لاوبرا الون جنوفانم لموزارت التي أخرجها هذه الايأم المُحْرِج الإنكلَيزي بيتر بروك.

ودالسرح الصحير، الذي

احساه مع زميله منظم العروض

لَلْقَاوِمَةُ الْإِيطَالِيةُ. الْإِ اللهِ وَيَقَصَّل جهود اللايسترو، تحول المسرح غيادر سيترهار من دون ان الصفيس الي واحد من اشهر السارح في العالم، وشهد عروض اول فرقة استسها سترهلر في متننة تربيستا الشمالية التي ولآ مسرحية «كاليغولا» لالبير كاموّ.

ثقافية تحمل نفسها الى كل مكان

فيها واستمها مفرقة الاقشعة، وهي قسال عنه زميله المسائز على جائزة نوبل للاداب داريوف عند سماع خبر وفاته في الاول من كانون الشاني (يناير) ١٩٩٨ ،كانّ سترهلر يمتلك شجاعة كبيرة لم بعتلكها أي من مذرجي المسرح العالمين، وكان عبارة عن قاطرة

المسرحية المعروف باولو كراسي

كان في البداية محرد صالة سينمأ

صغيرة أستخدمها الفاشيون

الايطاليون خلال فترة لحتلالهم

مدينة مسلانو مقرأ للاعتقالات

العشواثية وللتعذيب الذي كان

يحري للمعارضين من قوات

# النهضة المصرية لم تبدأ مع الحملة الفرنسية

الكتاب: وفلاحو الباشا. الارض، المجتمع، الاقتصاد في الوجه البحرى، ١٧٤٠ - ١٨٥٨. (بالانكليزية) ُ الْكَانِّتِ: كينيث كونوُ الناشر: الجامعة الأميركية في القاهرة – ١٩٩٨.

### سحر توفيق المؤرخون منذ بدايات هذا القرن الذي يوشك على

الاقول كرسوا فكرة ان بخول مصر الى العصر الحسيث كان بسبب اتصالها بالعرب بدءأ

بالحملة الفرنسية التي - كما يقولون - كأنت السبب المباشر في نلك. ولنلك يقسم المؤرخون التاريخ، عادة، الى فُترات رْمَنية تضع فاصلاً مباشراً بين الحملة الغرنسيية وعصر محمد على كبداية للعصر الحنيث في مصر، وما ّ قبلهّما، أي عُصر المعاليُّك وُالعّثمانيينُ ينتميّ بهذًّا التقسيم الى العصور الوسطى.

وفي هذا الكتاب يقبل المؤرّح والاجتماعي الاميركي كينيث كونو على تفسير جديد تماما لتاريخ تلك الفترة، يبدأ المؤلف كتَّابُه بأنَّ مصرَّ لَمْ تَكُنَّ «الجِمال النَّائْدِ» الذي الْفِطْنُه الحَّملة الفرنسية - كما يعتقد معظم المؤرخين؛ «نحيَّت حانباً النظرة الى مصر الحبيثة بصفتها الجمال ألنائم وكانت صحوتهاً، كأمة حييثة طبقا لهذه النظرة نتبجة الاتصال بالغرب، ومن خيلال ربط زمنى للفترتين اللَّتين طَّالَ فصلهما - اعنى بدَّايةٍ العصر الحديث، واواخر القرون الوسطى– وضع الكاتب نظاماً رْمنياً مَّ حُتَلَافاً ليكون هادياً له في بحثه هذا، وهكذا احتار فترة زُمنية بين ١٧٤٠ و١٨٥٨ ليدرس مدى صحة ما نهب اليه لَّاؤَرِّخُونٌ فِي هذا الْآمر. وبداب شسديد، يبسحث المؤلف والمؤرخ عن الوثائق الِتي

تساعده في إثبات وجهة نظره أو إثبات عكسها، مستعيناً أ نلك بكل ما يقع تحت يده من وثائق مكتوبة، ولهذا الغرض لحاً الى مصدرين اساسيين لمعلوماته، كأنَّ اولهما دار الوثائق المُصَّارية، فيُهَا جميع الْوَثَائق الَّتِي تَحْص المَعاملات الاقتصادية ومعاملات الملكية، باعتبار ان اهمّ ما يميز النحول الى العصر الْحنيث بالنسبَّة ألى شُعْبُ ما أو امَّة مَّا هو نُمط الْعلاقاتُ التقتصَّاديَّة، ونوَّع المُلْكِيَّة، وألمُصدر الثاني الذي يستعين به هو سجلات المحاكم الشرعية التي يمكن ان نشاهد فيها صورة حقيقية لنمط الحياة الذي كأن سائداً طوال تلك الفترة، بل ويمكن من ضلال تشبع سجلات المصاكم الشرعبية تشبع تطور العلاقات وتغيرها، ومع براسة تاريخية لاهم المتغيرات السياسية في ذلك الزمن نفسه يمكن استنتاج الكثير من النتائج المُهمة التي قد تشبت او تنفي الفكرة الأساسية التي يبني عليها المؤلف.

لَّم يكتف كونو بالبحث في الوثائق القندمة، وإنما تتبع الأبحاث السابقة والكتب التي صدرت لدراسة الفترة نفسها كمًّا لم ينس أن يتَّابِع الْجِرائَد المصرية في دار الكتب باحشا فيها عن كل جديد يمكنّ ان يضيف إليه.

وكما هو طاهر من العنوان، فالكتَّاب بتحدث عن الاقتصاد والمجتمع الريفي في الوجه البحري المصري في تلَّك الفترة، محاولاً الاجابة عن سؤال مهم بلخصه اللؤلف في الكلمات التَّالَيَّةُ: وَالْقُضْيَةُ الْمُسَاسَيَةُ لَتَلْكُ الْعُثِّرَةُ النِّي يَعِنِّي بِهَا هَذَا الكتابُّ هي معرفَّة كيف، وإِلَى اي مدى غيرت سَياسات محمد على الريف المصريء وكان معظم المؤرشين يعاملون مصر على انها كانت تعيش في عصور من الظلام والجهل، لكن الكاتب يقول إن دهذا البحث كشف عن وجود سوء فهم رئيسي في التَّفُسُيِّرات السَّائِدة للتَّغْيِيرات في عصر محمد على، فقد وصفت الابنية الاقتصائية والاجتماعية للريف المصري بانها اكثر بدائية مما كانت عليه في الحقيقة. ويذكر لنا كونو سبب اختياره عنوان الكتاب الذي يرجع

الى مَّا نكره الجَّبِّرتي الْمُؤرخ الْمُصْرِي لَتِلْك الفَتْرة قَأْتُلَّا: إنَّ

عنوان هذا الكتاب: مساخوذ من مقولة منسوبة الى الفلاحين المُصْرِينِ في اثناء حصاد الربيع لعام ١٨١٤، وهي السنة التي فرضت فيها ضريبة الارض، وسمح للملتزمين أنَّ يستعيدواً جِرْءاً صغيراً من اراضيهم ولكنَّهم فقدواً كل الأمتيازات الْأَخْرِي، ومنْ ضَمَنَهَا الْحُقِّ التَّقليدي في استخدام عمالة السخْرَةُ لِزِّراعَةَ اراضِيهِم. وقد وصفُ الْجِبِرَّتِي صور تُحلل هذه الطبقة - التي كان ينتمي اليها- بشكل بالغ الحيوية قائلا:

وأن وقت الحصاد وهم ممنوعون عن ضم زرع وساياهم (يعني الاواسى أو أراضِي الأوسية) الي أن أنن لهم الكتـدا يُنْلُك وَكتب لهم أوراقاً وتوجهوا بانفسهم أو بمن ينوب عن مخدومه واراد ضم زرعه ولم يجد من يطيعه منهم وتطأولوا عليهم بالألسنة فيقول الحرفوش مذهم أذا دعي للشغل باجرته دروح انظر غيري أنا مسغول في شغلي انتم أدش بقالكم في البلاد قد انقضت ايامكم احنا صربا فلاحين الباشاء.

ويركز الكاتب براسته على الوجه البحري المصري باعتباره طبيعة واحدة متكاملة في نظام الزراعة والري مما طبع المجتمع بخصائص ذات طعم خاص، ولأن الوجه القبلي في حاجة الى براسة خاصة متكاملة بسبب طبيعته الخاصة، كما يخصص الكاتب في كل جزء من جزأي الكتاب فصلاً للراسة أعيان الريف، ودورهم وتأثيرهم في المجتمع الريفي، ويتتبع بعض عائلات الإعيان ألى العصر الحنيث وكيف أصبحواً، وينتهى الكتاب بمجموعة من النتائج الحسدة بالنسسة الى البحث في مجتمع واقتصاد الوجه البحري المصري في هذا

العصر من عصور مصر الحديثة. سدأ الكتاب بمقدمة مطولة لنكر أهم الأحداث التاريخية التي مرت بها مصر في الفترة موضوع الكتاب، ثم يقسم كتابه الى جزاين، اولهما يختص بالفترة السابقة على حكم محمد على، ويناقش تلمس ملامح هذا المجتمع، وهذا الاقتصاد في ظلَّ الحَكم المُملوكي في محصر، وكسيف تطور نظام حسيسارةً الاراضي الزراعية في العصور المختلفة، ونظام فرض الضرائب وكيفية تحصيلها، وما بين الأثنين من علاقة قنيمة مدى الدهر، نظام الوقف، ووقف الارض الزراعية بخاصة، والدور الذي كان يقوم به القضاة الشرعيون في وضع ضوابط التشريع لكل ثلك، وَغَيْ هَٰذَا يِنَاقِشَ آرَاءُ القَّضَاةَ ٱلشَّرِعَيِينَ وَاهْلَ الفَتَوَى فَي مصر وَّالشَّام مِنَّاقَشَةُ مُسْتَغَيِّضَةً، ويقارنَ بَّيْن نَظام الحيازة الزَّراعيةُ في مصر والشام ايضاً، ثم يتقدم الى تتبع كل ذلك في العصر العَثْمَانِي، وتطبيق نظام الألتزام مدى الحياة لأول مرة، وتوريث الالتزام في العصر العثماني وأثَّر نلك على الحياة الاجتماعية.

ثم ما تعرضت له البلاد من كوارث طبيعية بالغة السوء، كما نعرف جميعا في اواخر القرن الثامن عثس، وكذلك ما ساد هذه الفترة من اضطرابات سياسية دائمة، نتيجة المعارك والصراعات المستمرة بين الماليك، وما ترتب على هذه الكوارث لطبيعية والصراعات السياسية من انهيار نظام الري والنقص الغاحش في الثروة البشرية والحيوانية، والحمل الضَّرائبي. ثم بخول الحملة الفرنسية وما تلاها من أضطرابات حِسِنْةً، وتدهور الزراعة وبعض الصناعات المتصلة بهاء ومشكلة القرى المتروكة في نلك الوقت واسبابها.

ثُم يحدَّثنا كونو عن نظام الالتزام والملتزمين، معالجاً مجموعة العلاقات المرتبطة بالضرائب، بداية من نظام الالتزام وتطوره الالتسزام كنوع من الحسيسازة، ووضع المسترمين في المجتمع الريفي، وهنا يَّناقش مجنداً نظَّرَة المَّذَاهِبِ الْفُقِّهِيـاً المُخْتَلَقَةُ الى الْحَيارَةِ في ظل نظام الالترام، وسلطة الالترم في قريته ومعاملته للفالاحين وانواع الإراضي التي بحوزها المُلتَرْمونَ وغيرَهم كأراضي الفلاحة والإوسية وغيرها، سوق صكوَّكُ ٱلْأَلْتُرَأْمُ وَتَطُورُ النَّعَامِلاتِ في حقوق الالتَّرَامِ النَّقَل والرهن والمدراث، والتكوين الاجتماعي للملتزمين وتطوره يداية مَن النَحْبَة الْعسكرية التّي كانت الغاّلبة على اللَّترَمينُ ثمْ بور شيوخ العرب والعلماء البارزين، وبخول النساء سوق الالتزام، ثم يُنَتَّهِي الْيُ انْهِيار نظام الْأَلْتَرَام في أُولِحْر القرن الثَّامن عَشْرُ تمهيداً لِالفَائه على يد محمد علي في ما بعد، وهو في كل نلك

يدرس الاقتصاد الريفي في مصر في ذلك الوقت مطلاً على أن العُلاقات الاقتصادية كانَّت مُتطورة بِاللَّعَالَ قبلَ الاتصال بِالغَّربُ بعد الحملة الفرنسية وفي عصر محمد علي.

يحدثنا الكاتب عن مدن السوق والأسواق الدورية التي كانتُ سمة الأسواق في نلك العصر، وكانت سمة سائدة في العالم العربي لا في مصّر فقط وهي لاترال موجودة في معظمً القرى المصرية الى اليوم، ويناقش تسليف الأموال واستثمار اهل الحضر في الانتاج الريفي وفي التجارة الريفية، ومساهمةً اهل القرى في التجارة بين الريف والمبينة، كل ثلث كان يحدث في مصر في هذا الوقت المبكر قبل الحملة الفرنسية على مصر، ويعطينا فكرة جسيدة عن بور هذه التجسارة وتدهورها اتناء أولخر القرن الثامن عسر،

وبالسبية الى حيازة الاراضى، يتحدث عن توزيع الارض، وعنْ نظام الدوار الريفي وكيفية توارَّث الارض بين اهْلُ الدُّوارْ، كما يناقش مسالة ميراث الارض في الفقه الاسلامي، ونقل ملكية الارض او نقل حيارتها بكل الوسائل من بيع او رهن او

وفي الجزء الشائي يبحث المؤلف في محسر الريفية اثناء ويعدُ أصلاحات محمدٌ على لنظام الزراعة المركزية والتوسع في الأرض الزراعسة واستبعادة السيطرة المركزية على الأرض وصَّحَوة الزَّراعَة وتوسعها وعوائد الْباشا منْ ورَّاء كل ذلك.

يحدثنا الكاتب عن كيفية فرض الضرائب، كمها ونوعها، ونظام الاحتكار، وتاثير كل نلك على اهل الريف، السخرة والتجنيد الالزامي وعلاقتهما بالعمالة الريفية قرض الضرائف مُع بدايات نظام الاحتكار، الضرائب الرسمية وغير الرسميّة ثمّ نمج الضَّريبة الذي لجنَّا اليه محمد علي، ووقع كل هذا على الريَّفُ وتَأْتُيْرِهِ فِي الْمُعَامِلاتَ الرِّراعِيةَ وَٱلتَّجَارِيةَ وَعَيْرِهَا. ويتناول المؤلف موضوع إعانة توزيع الارض الذي آفاء به محمد على، ونظر أليه المؤرخون على انه توزيع الأرض الزراعية على منغَّار المُزَارِعِينَ، فيتحدث عن التغيِّراتُ في توزيع الإرضَ فيَّ العقدين الثَّانيُّ والثالث من القرن التَّاميع عَشْر وإعادة توزيع الارض، اسبابها وكيفيتها، وما سمي بالعهدة، والاقطاعيات المتميزة ولمن كانت تعطى.

ثم توزّيع الارض عند نهاية حكم محمد علي وكيف تم وما ضوابطة، وينتهي بنا الى أن توزيع الأرض لم يكن القصود به نوعاً من الإصلاح الزراعي، وإنما في الحقيقة أخنت الأراضي من الفيقراءُ غييرٌ القيائريِّن على نفعٌ الصيريبة، واستنت اليَّ القاسرين على نفعها، وفي نلك ياتينا بالكثير من الإحصاءات المستمدة من الوثائق وستجلات المحاكم والضرائب، وسجلات اسقاط القرى وغيرها.

وفي النهاية يناقش كونو ما أدى إليه كل ما سبق من ظهور نظامٌ ريَّفي جنَّيد، فقد الَّغي الإحتكار، وتم تحرير التجارة، وكانت صَّحَوةُ النَّجِارةِ الحَّضريةِ الرَّيفية، ثم نَّظام توحيد لأرض الجسبيِّدة، وقُسانُونا الإصسَّلاح الزَّرَاعي لعسامي ١٨٤٧ وه١٨٥٥، وأخيراً قانون ١٨٥٨ الشهير للأرض.

ثم يطرح الكاتب في فصل خاص نتائج بحثه، ويضع امامنا لجديد الذِّي توصلُ إليه في هذا الكتاب، ويثبت فيه أنَّ العصس الحديث بدآ في مصر قبل تُحُول الحملة الفُرنسيةُ وقبل عصر محمد على، وأن هذا العصر لم يكن نتيجة لنهضة التجارة مع اوروبا فحُسبٌ ربما كان لهذه النهضة تاثير جزئي في وقت منّ ُوقات عملية التغير الى العصر الحديث، ولكنه لم يكُن نتيجة مباشرة له، كما أن الاقتصاد الريفي في القرن الثامن عثير لم يكن مجرد اقتصاد معيشي، كما ظن معقَّام مؤرخي ذلك العصر، وإنما كأن اقتصاداً يحمل مالامح الاقتصاد ألمؤسس على مُقْتَضْدِاتَ تَجَارِيةَ، كما يُحِمَلُ ملامح الاقتصاد المُعيشي، ويثبت كونو أن تجارة الشرق لم يخلقها محمد على من عدم إنما كانت موجودة قبل محمد على، ولكنه عمل على زيانتها واحتكارها، وكَّانْ مِّن نتَائِج نظامه الآحتَّكاري، ثم إلغاثه لهذا النظام، تراجع التجار المصريين في الحضر والريف، ثم نخول تجار الشرق، أي أنتقال التجارة من أيديَ المصريين الى أيدٍ أجنبية.

تصوص شعراء عالمين (اندريه جنيد،

بورخسيس، روبرت فسروست... الخ). وعسرب

(البربوني، اللعبي، بثقل... الخ)، في مصاولة

لاستكمالٌ صورة الشاعر وهو يتأمّل او حين

انناً امام رواية تحاول، على خلاف مع

روايات الغراوي السابقة، ان تلعب لعبية

الرواية البوليسية، مستخدماً رواة يشبهون

المحقق في روايات أغاثا كريستي. يجمعون

الشهادات من هنا وهناك. والفَّارق هنا أن

القضية ليست عن الجريمة او البحث عن

القاتل، بِل الْقَصِهَ قَصِهَ طُرُوفٌ وعُوامُل تنجيةً

المثقف العربي عن دوره، وإقصائه عن التاثير

في المجتمع. فقي الرواية، يقوم عبدالله التلالي

(كريستوف) بسرد قصته. الا أن الكثير منَّ

مقاطع للرواية يجري سردها عن طريق الشباب

المُكلفُ مِنْ لَجِنةَ الْعَقْوِ النولية (امنستي)

البحث في مصير التلالي وتقديم تقريره التي

يقرأ ويكتب.

### 

الاحد ٢١ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٩ للوافق ١٤ شوال ١٤١٩هـ/ العبد ١٣١١٣

### الحضور المدنى للجامعة

■ كلما استرجعت دلالات وقائع الاحتفال الأول بإنشاء الجامعة المصرية ألح على ذهني المعني الذي حرصت اللجنة المؤسسة للجامعة على إعلانه للأمة، قبل عامين من بدأية المعنى المعنى اللجنة المؤسسة المجامعة على إعلانه للأمة، قبل عامين من بدأية المعنى المعنى اللجنة المؤسسة المجامعة على إعلانه المعنى المع عمل الجامعة الوليدة، مؤكدة أن هذه الجامعة مدرسة علوم واداب تفتح أبوابها لكل طالب علم مهما كان جنسة أو دينه. وكان المقصود من ذلك الإعلان تأكيد المعنى الدني الجامعة التي ليست لها، ولاينبغي أن يكون لها، صبغة دينية أو عرقية أو طائفية أو حزبية تتحاز لطائفة أو اتجاه أو حزب أو عقيدة، الأمر الذي كان يشير بترضح بيان إلى أن الجامعة من الأمة كلها والى أبناء الأمة كلهم، بوضفها إلى الجامعة علامة وأعدة على تحقق حلم الأمة في التحرر والرقي والتقدم. وكان ذلك تجسيداً لرغبة الطليعة المؤسسة الجامعة في تأكيد استقلالها العلميُّ الذي لايخضُع إلى اية سلطة سوى سلطة العلم، ولايتبع أوامر أو تُواهي إية مؤسسة مغايرة إلا في ما يغيد العلم.

وَتَحْقَقَ ٱلْجَامَعَةُ غَايَاتِهَا الخاصة، من هذا المنظور، بوصفها مؤسسة مدنية خالصة، تقوم على حرية البُحث والتفكير، وحق الاختلاف وضرورة التنوع، ومواصلة الابتكار والتجديد، والبدء من حيث انتهى السابقون على سبيل الإضافة الكمية والكيفية، ومن ثم الإيمان خسرورة التجريب وللغامرة العلمية المحسوبة، جنبا إلى جنب الإيمان بمبدأ التراكم الذي فضي إلى معنى التطور، في سياق مؤسسي يعتمد العقلانية نهجا في الرؤية، من حيث هي تَفكيرٌ في النسبي بما هو تُسبي، ورفض النَّمَالقات التي تَجَافي الإِدرَّاك الْعقلي، والْالترَامُ بأصول التفكير العلمي الذي يضع كل شيء موضع الساطة، ابتداء من ذات الباحث وانتهاء بموضوع البحث. وأخيرا، عدم الخلط بين معايير العلم وغيرها من المعايير التي تجاوز المغايرة إلى المخالفة أو التاقضة.

مؤكد أن البيان الذي أعلنته اللجنة المؤسسة للجامعة لم يكن يعني ذلك كله، ولكنه بتأكيده أن الجامعة مدرسة تفتح أبوابها لكل طالب علم مهما كان جنسه أو نينه، وإنه ليس لها صبغة سياسية ولا علاقة لها برجال السياسة المشتغلين بها، كان يفتح السبيل إلى نلك كله، ويؤكد المعنى المدنى للجامعة بوصفها مؤسسة علمية صاعدة من مؤسسات المجتمع المعنى، ومن حيث مي كيَّان مستقل عن تقلبات السياسة وتحزيات أحزابها، ويعيد عن إمكانَّات التَّعصب

الطائفي والتمييز الاعتقادي أو العرقي أو الجنسي أو حتى الاجتماعي. على إمكانان المعطيب الطائفي والتمييز الاعتقادي أو العرقي أو الجنسي أو حتى الاجتماعي، وإنما تجسد بالقدر نفسه في اللجنة المؤسسة فحسب، وإنما تجسد بالقدر نفسه في اللجنة المؤسسة نفسها، من حيث هي تجمع مدني خالص في أهدافه، سعى إلى استكمال بناء ما ظل ناقصا من منظومة التعليم المدني في المجتمع، وذلك في علاقة وثيقة بعملية استكمال بقية المؤسسات المدنية في المجتمع والدولة من ناحية، وفي موازاة أو بعملية الشهرة التعليم المدنية من المجتمع والدولة من ناحية، وفي موازاة أو مواجهة - التعليم الديني الذي لم يكن قادرا على تطوير نفسه في مواجهة تحدّيات النهضة من ناحية ثانية. ولذلك كانت الجامعة المنية استكمالا للدور التمهيدي الذي الته بنجاح الدّارس العليا المهنية التي اكنت حضور طوائف الافندية في المجتمع، وتحقيقا لآمال هذه الطوائف التي أصبحت الفاعل الاجتماعي الأساسي في العلاقات المنية على كل المستويات السنويات السنويات السنويات السنويات السنويات المناسبة والاقتصادية والنقافية والإدارية والمهنية.

ويلفت الانتباه في هذا المجال أن الغالبية في اللجنة التحضيرية للجامعة كانت للافندية، شأنها في نلك شأن اللجنة التنفينية التي تحولت إلى مجلس إدارة الجامعة. ولم تكن ضفة «الأفندي» تشير إلى المكانة الاجتماعية أو الدور الاجتماعي في هذا السياق فحسب، وإنما كانت تشير - فَضُلًّا عن ذلك- إلى ما يكتمل به الدور الاجتماعي من معنى سياسي يفترن بالانتساب إلى نوع جديد من التعليم الموازي التعليم الديني التقليدي، هو التعليم المدني الذي أُعدُ الأجيالُ التي بدأت بأمثال علي مباركٌ طليعة الأفندية. والصلّة بين طوائف الأفندية فيّ الأجيال المتعاقبة التي تخرجت من المدارس المنية التي استكملها على مبارك هي صلة المتاقفة التي استبدلت بالعصبيات العرقية والجنسية والاعتقادية القديمة نُوعا من التحيزات المنية الجنيدة لفئات الطريشين من متقفى الافندية النين اقتربوا من المستنيرين من أبناء الأرسنة راطية الحاكمة في السعى الدني لتّحديث المجتمع والنولة، فتكونت بهم الجمعيات الأهلية في كل اتجاه، وتولدت من ممارساتهم الثقافية المستركة فكرة إنشاء الجامعة التي صبح المطِّريشون غالبية شبه مطلقة في لجنتها التحضيرية ثم لجنتها التنفينية.

وإذا توقَّفنا عند الجلسة التاريخية الأولى التي اجتمع فيها المؤمنون بفكرة الجامعة، في تمام الساعة الرابعة من ظهر يوم الجمعة الثاني عشر من تشرين الأول (اكتوير) سنة ١٩٠٦، وتقرر فيها الإعلان عن إنشاء الجامعة وبدايَّة الاكتتاب العام لها، لم نجد من بين الستة والعشرين الحاضرين سوى واحد فقط يحمل لقب شيخ، وهو الشيخ عبدالعزيز جاويش الذي جلس جنبا إلى جنب سعد زغلول بك الذي انتخب وكيلًا للرئيس العام، وقاسم أمين بك الذي أصبح سكرتيرا للجنة، وحسن سعيد بك الذي اختير أمينا الصندوق، فضلا عن الذين ، اختيروا أعضاء للجنة الجامعة، وهم: محمد عثمان أباظة بك ومحمد راسم بك وحسن جمجوم وحسين السيوفي بك وأخنوخ أفندي فانوس وزكريا أفندي بك ومصطفى كامل الغمر أوى بك. ولم يكن بين هؤلاء جميعًا باشأ واحد، فالأكثرية كانت منَّ البكوات أبناء الشرائع العلياً من الطبقة الوسطى مع بعض كبار ملاك الأرض الزراعية من الأعيان المستنيرين الذين لم يكونوا بعيدين عن «حزب الأمة». ويلفت النظر انتفاء صفة التحرب عن أعضاء اللجنة، فمن هؤلاء الأعضاء من كان أقرب إلى الحزب الوطني، ومنهم من كان أميل إلى حزب الأمة، ومنهم من كان بعيدا عن الصفة الحزيية، وهم الغالبية التي ارتبطت في ما بينها على أساس يجاور الأفق الحزيي المحدود إلى الأفق الوطني الأوسع الذي يتصل بأحلام الجميع في استقلال الأمة وتقدمها. ولا تخظيء العين للتثملة في هذا التَّجمع أمرين. يتضل أولهما بضالة عدد الافندية من ناحية ووجود قبطي واحد في ما يبدو من الأسماء بين أعضاء اللجنة. لكن وجود معتلين قالاتل للأفندية كان أمرا طبيعياً، يرتبط بالأوضاع الاجتماعية من ناحية، فضُغلا عن أن غالب البكوات في اللجنة كانوا من الأفندية الذين ارتقى بهم العمل المدني في الدولة في سلم المراتب الاجتماعية. ويشبه ذلك بمعنى من المعاني ضائلة التماع الدولة الما المات التمثيل القبطي الذي لم يكن يعني سوى نوع من الحنر عند الاقلية التي لا تتنفع أندفاع الواثق مثل الغالبية في هذا النوع من المشروعات، ولكنها لا تنريد في الإسهام، ويتزايد عدها تدريجيا مع تأكد خطى المشروع الوطني ويروز اهدافه المدنية. وذلك ما حدث بالضبط إذ تصاعد عُدُد الْأَمْبِاطِ في اللَّجِنة بِعُدُّ نَلكُ، وسَّارُ هُذَا التصاعد جَنباً إلى جنب تأكيد الطابع المُدني للجامعة، خصوصا في علاقته بأفكار الطليعة الصاعدة من أبناء الطبقة الوسطى الذين جعلواً من حلم إنشاء الجامعة المدنية الوجه الآخر من استكمال الصفات المُنية للدولة.

أما الأمر الثاني فخاص بعدم وجود المراة ممثلة في لجنة الجامعة. ولكن ذلك أمر طبيعي تماما في سياقاتُ العصر الاجتماعية والثقافية والسياسية. وعلينا أن لا ننسى أن أولَّ مدرسة لتعليم المراة انشئت في مصر على يدي على مبارك (١٨٢٣–١٨٩٣) نتيجة تعليمات الخُديقِ إسماعيلِ (١٨٣٠-١٨٩٥) وإلحاحة، ورغم مُعرفته بكثرة المعارضينُ لإنشاء مثل هذه المدرسة من المعادين للتعليم المدنى المرأة بوجه عام، والسافة الزمنية بين أكتمال إنشاء المدرسة السنية لتعليم البنأت ويداية عملها سنة ١٨٧٣ والاجتماع الأول للجنة المؤسسة للجامعة سنة ١٩٠٦ مسافة قصيرة لا تجاوز ثلاثا وثلاثين سنة، لا تسمح بتراكم أجيال من

المتعلمات اللائي لم يكن مسموحاً لهن بالتعليم في المدارس العالية. ولم يتغير الأمر كثيرا مع اللجنة الثانية المؤسسة للجامعة، تلك التي اجتمعت في يوم الجمعة الثلاثين من تشرين التّأني (نوفمبر) سنة ٢٠٠١، بعد انسحاب سعد زغلول الذي تقلد وزارة المعارف العمومية، لكنه حضر الأجتماع للنظر في انتخاب الرئيس وأعضاء أللجنة النهائية. وشارك في الإجتماع إلى جانب أخنوخ أفندي فأنوس، مرقس أفندي فهمي، ومرقس أفندي حنا ليؤكدا ٱلتمثيل الآكبر القباط الأمة. وزاد عند الأفندية بحضور عبدالسلام أفندي زكي وزكريا أفندي نامق ومحمد افتدى أسعد وأحمد أفندي رمزي ومحمود أفندي طاهر حِقِّي، كَمَّا لَو كَأْنُوا يَوْكُنُون حَضُورٌ دَائْرة أُوسِع مِن مَمَثَّلَي الطَّبَّقَّة الوسطى. ويُنتخب الحضور قاسم أمين بك صاحب وتحرير المراقة ووالمرأة الجديدة، نائبا للرئيس، كما يتتخبون حمد قريد بك (١٨٦٨-١٩١٩) سكرتيرا للجنة، عرفانا بدور مصطفى كامل (١٨٧٤-١٩٠٨) زعيم الحزب الوطني في الدعوة إلى إنشاه الجامعة. وينفع قاسم أمين بعمل اللجنة إلى الأمام، ويقلع في إقناع الأمير احمد قواد باشا (للك قواد الأول في ما بعد) ليصبح رئيسا للجنةُ التي يّعادُ تَشْكيّلُها منْ جديد على نحو اكثر فاعلية، فتنجح في جنبُ أثرياء الأمة إلى التبرع للجامعة بالمال أو بالأطيان. وتقيم اللجنة الجديدة اجتماعها الأول في سراي حسن زايد بك بالمنوفية، تكريما له على تبرعه بخمسين فدانا من أجود أراضيه ووقفهًا على ألجامعة

وفي الاحتفال الذي أقيم بسراي حسن زايد بك، والذي ذكرت تفاصيله جريدة المؤيد في عديماً الصادر في الثامن عشر من نيسان (أبريل) سنة ١٩٠٨، يقف فاسم أمين نائب الرئيس ويلقي خطبة بليغة يؤكد فيها المعنى المدني للجامعة من منظور العلم الذي تحتاج إليه الأمة في تطلعها إلى التقدم، ويدرز ما يشعر به أبناء الأمة، وبخاصة شبابها ألناهض، من الحاجة ﴿ إلى التمتع بتمرات العلم الصر الخالص من كل قيده. ويمضي مع إبراز معنى «العلم الحر الخالص من كل قيد، بوصف علم التقدم الذي لا سبيل إلى تحقيقة إلا بالجامعة. وفي الوقت نفسه، يؤكد أهمية أن يسمو فهم هذا العلم عن المعنى الضيق للتعليم، فيقول: ونحن لا يمكننا أن تكتفي الآن بأن يكون طلب التعليم في مصر وسيلة لزاولة صناعة، أو للالتحاق بوظيفة، بل إننا لنطمع أن نرى بين أبناء وطننا طائفة تطلب العلم حبا للحقيقة، وشوقا لاكتشاف المجهول، فئة يكون مبدؤها التعلم التعليم. نود أن نرى من أبناء مصر، كما نرى في البلاد الأخرى، عالما محيطا بكل العلم الإنساني، وإخصائيا أنقن فرعا مخصوصا من العلم، ووقف نفسه على الإلهم بجميع ما يتعلق به، وفيلسوفا اكتسب شهرة عامة، وكاتبا ذاع صيته في العالم، وعالما يرجع إليه في حل المشكلات ويحتج برايه. أمثال هؤلاء هم قادة الرأي العام عند الأمم الأخرى، والمرشنون إلى طرق نجاحها، والمدرون لحركة تقدمها، فإذا عدمتهم امة حل محلهم الناصحون الجاهلون والرشدون النجالون،

## سلطات سياسية واجتماعية تقهر المثقف العربي

الكتاب: عبدالله التلالي (رواية) الولف: عزت الغزاوي الخاشر: المؤسسة العربية للدراسات والنشر ودار الفاروق (تلبلس) ١٩٩٨

عمر شبانة

شنختصنية المثقف الوطئي الرافض سياسيا ولجتماعيا من للمكن إن تكون شخصية روائية غنية اذا تيسر لها مبدع ينبش في ارشيفها ومذكراتها من

جهة، ويرى الى علاقتها بذاتها وعلاقاتها بالآخرين وبالعالم من جهة ثانيةً. وشَكلت هنَّم الشخصية نقطة استقطاب عدد من الإعمال الروائية عَّالمِياً وعربياً، وهيّ توضع دائماً في مواجبهة سلطة السياسي (الصاكم) كما في مواجهة سلطة الاجتماعي (المجتمع فيّ تَعَفُّ بِدَانَّهُ) ايضًا. أيْ انها تحَّتُرَقْ في ناَّرينَّ، وتتمزق بين سلطتين في محاولة، وان بائسة، لبلوغ التغيدر/ الملاص.

وعبدالله التلالي (بطل الرواية التي تحمل المعه) هو نعوذج من نماذج عدة يمكن رصدها في الرواية العربية، بدءاً من ابطال عبدالرحمن فنَيْغُ وليس انتهاء بأبطال صنع الله ابراهيم، وباخستسناف كل «بطلء منهم من حسيث التفاصيل، اذ غالباً ما تلتقي النماذج في نقاط اساسية من حيث الجوهر.

لا تبيدا قصية عبدالله التلالي من لحظة وصبوله الى باريس، منقسياً من وطنه (الج - زيرة). حساد للأ اسم كريستوف افنون، وواقفاً المام بعكتبة الشعرق، - ١٨ شعارع القُنيس برنار، متاملاً في الرواية التي تحمل اسم معبدالله التلالي، وهو - بحسب السارد الأول والاسم الذي عرفت به على مدى ثمانية وأربعين عاماً. لكنه لم يعد مخصني..... وهي لا تبدا، ايضناً، من لحظة اطلاقه من

رسي مسجن مجاويد، في الجزيرة، الذي قضى فيه خمسة عشر عاماً بتهمة ملفقة هي ارتكاب حريثة قتل الشبيخ سمران الزيودي، وكان قضي للدة كلها محكوما بالاعدام مع وقف التنفيذ، حتى افرج عنه بعد حملات من لجان العفو الدولية، وبشروط وافق عليها: لا عودة الى الجزيرة، اتنازل عن وتيقة السفر، امتنع عن اتهام أحد بالظلم أو الجريمة، لا اتورط في اتصالات سرية مع أي جهة في الجزيرة.

ربما تكون هاتان البدايت أن حاضرتين في النص الروائي، الدائري، الذي لا يتحدّ لنَفْسةٌ - لا بشخذ له المؤلف - نقطة بدء ولا يعتمد نقطة خاتمة، بقدّر ما يتصركن حول فكرة -سوال ذي شقين: الأول هو حبول سا يحدث للمشْقَفينْ «في هذا المعترك الكبير تحتّ رحي السياسة يداسون في الطاحونة، ويذهبون الي السجون وللنافي أو ينتحرون أو ينبصون بايدى الانظمة مباشرة او بايدى مؤسسات متطرَّفة مجهولة الهوية...م وعنَّد هذا الحد يتسساعل الراوي عن صسرخة امل بنقل، ويستعدر نصبه دايها الواقفون على حافة المنبحة/ اشهروا الأسلحة.. (حتى) المنازل

الإجتماعي لقضية عبدالله التلالي، صيث المجتمع، بعاداته وتقاليده ومعتقداته، هو الحد الثَّاني للسيفِّ المسلِّط على عنق الثلالي: فهو من جهَّة خارج على تقاليد القبيلة، ومنَّ جهة ثانية يبشر بنظام اجتماعي جديد. اي انه ترجل الأشتراكية ويعرف له شيخ الجامع القابأ لخرى، وقالوا - بحسب الشيخ دانة خارج على الدين، ولا اشهد انا بذلك،

وإذ بلتقي الطرفان، يغدو التلالي رجلاً خَطِيْراً «بِبِيَتَ نَيَّة خَلقَ القوضي والبِلَبِلة في الصَّفُوفُ لَتَصعيد حملة الناقمين على النظام، كما يمكن ان يتهم اي مشقف، في اي بلد من 🍍

بلدائنا، حيث بطالب بالصرية والعندالة والساواة. وإذ يلت الطرفان يغسدو التلالي رجلأ خطيراً سبيت نيسة خلق الفوضى والبلبلة في المسقسوف

الناقبسمين على النظام كما يمكن ان يتهم اي مثقف في اي بــــد مــن بلداننا، حــــيث يطالب بالضرية والمساواة. وإذا كس

التلالي تخلص من حكم ألاعسدام بالموافقة على شسروط السلطة، برغم براعته التي تؤكسها ابنة القديل دالتي تعرف سر قتل النها ولا تجرو على قول الحقيقة هفان اخرين

وصلوا الى نهمايات مُحْتَلِفَةً.. فَالشَيخُ عبدالكريم الحريمي يُثِّهم بقتل الشبيخ المجاهد «نعر الصالحيء، ويجري أعدامه اما الشاب الوسيم سالمي بن صديق فهو مسجون بتهمة قتل الفتاة التي قتلها اهلها عندما أكتشفوا علاقة الحب بينها وبين سالمي، فيكون مصيره الجنون في السجن وتسكينه جنية ، كما تسكن عبداً من الشبان

وقند يبندو منصبيس التبلالي، وحسينداً، مستوحشاً في غرفة مطلة على نهر السين، هو الآقل بؤساً، خُصوصاً انه يظهر وكانه نتيجة

ممارسات السلطة حيال المثقف المعارض، تبدأ بالاعتقال وقد تبلغ هدود «الدعس» بشاحنة مسرعة دادعي (سائقها) ان فرامل شاحنته 

المنفى (الإختياري). ويلتقي هذا الشق (السياسي) مع الشق الثاني من الفكرة/ السؤال المتضمن البعد سوى رجل مولود للموت ذات لحظة؟ .. باريس، ليس هو تُفسسه ابنَ قبريةُ وثملة،

لتنشير له بيوان شعر ترجمه الى الفرنس

حسام الدين العربي في قرية وثملة، فيقابل من بعرفون عبدالله، ويجمع الشهادات عن سيرته، الى ان يتوصل الى زيارته في السجن، زيارة وحيدة جاعت بعد قليل من اخراج التلالي من زُنْزَانَة انْفْرانِيةُ احْفَى فيها خَمَسِ سنوَات. وجاءت زيارة حسام باسم المنظمة الدولية من غيربنسه في العربي، فتهجم عليسة نكريات قربته مثملة، وحكاية الامسام الذي سيهيط من

في الرواية، طابعاً رسارًما المان الله المراجع بنطوي على لمسة قداسة. ولانعرف لها مكانأ على الأرض، لا حدود جغرافية لها. لكن بضع

اضرحة/ والزنازين أضرحة/ والمدى اضرحة؛ م اختياره، وإن كان القسري، الا أن المنفى هنا المور اخرى - ذلك التعميم المكاني. وضمن هذا الشق (الأول) تتجسد اشكال من يتخذ طابعاً شديد القسوة حين يضطر التلالي ومنذ البداية يلعب المؤلف لعبة استعارة أَلَى تَغْيِيْرِ اسمَّه، فَهُلَّ يَعْنِيَّ هَٰذَا انَّ البَّلَالَيُّ مات، مجازاً، وما كتابة قصته/ سيرته بقلم دحسام الدين العربي، سوى شكل من اشكال التعبير عن هذا الموت؟

وماذا لو ان الرواية التي كتبها حسام الدين دلم تفهم أي شيء عن عبدالله التلالي؟ انن يكون قد مات منذ رمن طويل، فما الفرق بين موت رمـزي/ مـجـازي ومـوت حـقـيـة بِٱلاعدام دَفُمِنَ آلواحِد مِنَّا فِي نَهاية المُطافّ التلالي - الذي غَدا كريست وف - ف

الشَّاعر ضُمير الثقافة الوطنية، حَّتى وهو يستعد لتوقيع عقد مع دار «غاليمار» التي المغربي (المهاجس) عبدالوهاب الهاتفيّ. فالتلالي، هناك (في باريس) ليس التلالي، لأنّه لا يستطيع الا أن يعيش نكرياته منذ الطفولة حتى خبروجيه من السيهن

المنظمة. وَفي سبيل القيأم بمهمته، يتقصى فيحاول ان يتخلص من صورته اسي ... . بالمنقى لكنه لا بالمنقى لكنه لا بستطيع، ايمنا، ان ے، بیمنا، ان یکون بکریستوف، يريد ان يتحلص 🚺 صقبهی دبیتی فور، العرب معهد العالم فتهجد السماء (ويهبط) بملابسه البيضاء،

ثم الخـصُـراء، في دجبل الطول كسمسا يراه اهل القبرية، حستى يضطر الفستى عبدالله ان براه «على حافة القمر».

علاصات تكاد تنطق باسم المكان. فقريباً من قَـرية الشباعـر النَّــلاليُّ «تعلة، تُمــةٌ قَــريةُ والحَديقة، وهذه، بحسبُ الراوي، مي والمكان الذي احتمى فيه الرندون، وقريباً منها بقع «وادي عبقر» المعروف، الا ان ثمة ما بشيير الم ان الرَّاوي/ المؤلف اراد ان يشرك روايته بلا مكان محيد. بل ان استعارة مجموعة من ابداعات للبدعين العرب، شعراء وروائدين، من اقطار عدة، لكتابة نص من نصوص دهوامش من المنفى، يوحى بأن المؤلف اراد - من بين

لتُذُكر العَالَمُ بمصيرُ مُثَقِّفُ وشاعر كان قيد الإهمال ما يساهم في الافراج عنه ضمن تلك الصورة والشروط القاهرة، وفي صعبيد الزمن، نجد بضع تواريخ اسأسية، مثل تاريخ أعشقال الشّلالي في ١٩٨٢/٦/٢ (لا ينكر هذا التاريخ سوى بحصار بيروت، فما العلاقة؛)، وتاريخ توقيع العقد مع دار مقالیمار، فی ۲۶ آیار (مایق) ۱۹۹۷ (مرور هُمسة عشر عاَّماً في الاعتقال). وعدا نلك، تدور الرواية صمن زمن دائري اذهي تبدأ من لحظة وقوف الشباعر امام مكتبة الشرق، وتنتهي باللحظة نفسها. وما بين اللحظتين تجري الأحداث دون ترتيب أو تسلسل زمني، وإن كان ينكرنا بهزيمة حزيران مرّة، وباحداث ذات خَلَفْيَةً واقعية تُجري (فَنْطَرْتُهَا) مرةً ثانية. وهنا نَنْكُسُ بِأَنَّ المُؤْلِفَ نَبِسِهِنَا، مِنْدُ مطلع الرواية: بأن التلالي أشبح يعيد زيارة قنيمة لشرق للتوسط، ولم تخطف عليه الحالات، لكنه شبح محقيقي، له مواصفات مثقف تعلم في الجامعة العربية في بيروت وأحب فتاة (اقراح بنت الشيخ سعد الدين الواهبي، من قُربة (الشاوي، قرب (ثملة)) كانت تدرس في الجّامعة الآمَدركية في بيروت، وهي التيّ اعجبت به وتزوجته وتحملت معه طوال خمس

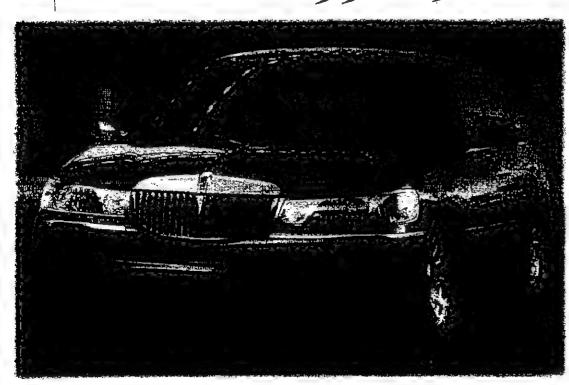
عشرة سنة من السجن ودالرمطة،. ريما ليس مهما التساؤل عن مدى واقعية قصة محبوكة لتؤدي وطيفة رسم شخصية المثقف في محيطه السياسي والاجتماعي ولكن المهم هو معرفة الواقع (العربي عموماً) الذي تتحرك فيه اللعبة واللاعبون، والى اي حسد يمكن أن ينطبق هذا على الواقع الظسطيني حيث يعيش الكاتب/ المؤلف؛ وفي الاعتقاد أن نمة روابط واهية لا بد للكشف عبها من قراءة اخرى.

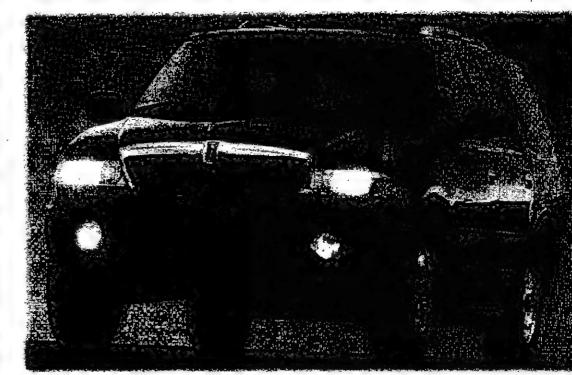




شركة توكيلات الجزيرة للسيارات تعلن عن برنامج الصيانة المجانية لسيارات لينكون حتى مسافة \*\*\* و 10 كمر و لملة خمس سنوات

لمريبقى عليك سوى ملء سيارتك بالوقود!









نحن على يقين بأنك سوف تستفيل من التسهيلات الاخرى المتوفرة للهينا و لفترة محلودة. اهلاً و سهلاً بك في معارضنا.

هذا العرض يسري على موديلات ١٨.

المنكون...

الفخامة أصول

لموزعمون بالمملكة

أسساه سدر السسله بي و أولاده – القديم ت: ٣٨١٣٣٠٥ شركية الطبقيم لفضيات الميبارات – الاسبادات (١٩٥٥) ٥٠٠ شوكتهالات لهندم لفضياد الميبارات – الاسبادات (١٩٥٧) ٥٠٠ شوكتهالات لهندود للسيدارات أن القطيفات (١٩٥٧) ٥٠٠ العلم المرازيع ميبارات فورد و لهنكون – القيمان ت (١٩٤٤) ١٩٥٥ مستوسسة المهمسية الأن من مكة المكرمة تن ١٨٨٥ - ١٥٠ مستوسسة المشمسان المشجمانية - المطالقة ت (١٤٥٥) ٧٤



تترعة نوعيلك الجربرة للسيارك

الركيل الرحيد المعتمد اسيارات فورد و ليتكون بالمملكة العربية السعودية السرياض جـــدة المدينة العنورة القـــــير طريق العلينة العنورة القــــير طريق العلينة طريق العلم الثانل طريقالمنم الغيرالديع مساتف رقم مساتف رقم مساتف رقم مساتف رقم مساتف رقم مساتف رقم الاسلام ١٩١٢٨٢ ٢٣١٩٩٤٤







# بعثات مبكرة لاكتشاف مواقع وصلت إلى سواحل بحر الخزر وسور الصين

والأعلاق النفيسة، بقيق الوصف وحمل ثلك الى العراق فبني مبيئة

للكعبسة المسرفة ولبنسر زمرم

وأيامت وقياء في القسطنطونية

والساعة التي فيها، واتحفنا بنكر

عجائب العالم ومنها أهرامات

مصر. وتبعه ابن الفقيه التوفي

في أواضَّر القرن الثاني الهجري

في وصف مكة المكرّمية وابراج

هَمْدُانَ وعَجِائِبِ العَالَمِ. وَفَي الْعَامَ

٩٠٧هـ/٩٢١م قام أحمد بن قَصْلان

ين العياس بِّن رأشد بالرَّحلة التي توهنا بها سابِقاً الى بلاد الترك

والخرّر والروس والصّقالية. وهي

تَحْرِج عَنْ مَقَاصِد بِحِثْنَاء إِذْ انْ

الوصفُ فيها واتنوغرافي، قبلُ كل

شيء اخر. بورد طرائف عن حياة

شعوب سهوب روسيا والعادات

الموروشة لسيهم من الأزمشة

القَّنْدِمة(٨) ثَنْكَ الْعَسَادِاتِ الْتَي

تعرفها في بعض الحضارات

البائدة ومنها عادة دفن الأحباء

من أزواج وأتباع مع عظماء

الموتى التّي نعثر على أمثالها في

أِنْ أُولَ آثاري عربي حقيقي هو

منينة داورة السومرية وغيرها،

المسعودي المتوفى في مصرعام

٣٤٦هـ/٩٥٩م(٩). زار ألمسعـودي

فارس والهند وسيلان ومدغشقر

وماليزيا ومشارف الصين وبحر

قروين، وتنقل بين مصر والشام

طوال غشر ستوات ويبسو

السُعودي في كتابه ومروج النهب

ومعادن الجوهره وصنافأ بقيقأ

ينكر كل شيء بعناية. وكان يتوهم

أحياناً. لكنَّ تلك لا يتقص من قيمة

محمل عمله. وقد وصف الآثار

الساسانية وبيوت النار والنقوش

المحدث بة، كيميا وصف إثار

إنطاكية وهياكل بعلبك والجامع

الأموي بدمشق ومدافن القراعنة

واهراماتهم بالتغصيل. وبصند

الفسيفساء يقول: دان أنوشروان

نقل من الشسام المرمسر والرخسام

وانواع الفسيفساء. والفسيفساءُ

هي شُنّىء يطبع من الزجـــاج والأحجار نو بهجة والوان يبخل

فيها قرش الأرض والبنيان...

وللحرم كما حدثنا عن كنب

تحو المدائن وسيماها بروسيه

وجعل بنيانها ومداخلها أو داخل

سورها بما تكرنا من الأصحار

يحكي انطاكية وغيرها من المن في الشام... سورها من طين قائم

التي هذا الوقت ولكنه خرابٌ (١٠). ويصف مكاناً في الإسكندرية

يسمى قبر الإسكنتر راه بأم عينه.

ويصف عمارة انطاكية فيقول

وملك الشيام ابطنحنس، هو الذي

بني مدينة أنطاكية، وكانت دارً

ملكه وجنعل بناء سنورها أحند

عبيانب العالم في البناء على

السهل والجيل. ومساقة السنور

اثني (كذا) عشر ميلاً عدد الأبراج

فيته مشة وست وثلاثين وجعل

شرفاته أربع وعشرين الف

شـرفـة... وجـعل كل برج منهـا

طبقات الى أعلى، فمرابط الحيل

في اسقله والرجال في طبقاته

و الطريق في أعلاه، وجعل كل برج

متها كالحصن عليه أبواب حديدً،

واثار الأبواب ومأواضع الصديد

المسعودي ليعض الآثار الإسلامية

في سورية ومنها الرقة (الرافقة)

قَأَتُلاً وبنَّى الرشيد نحو الرافقة

على طريق بالس (مسكنة) حُصناً

سماء هرقلة (على الفرات) بيحاكي

به حصن هرقلة ببلاد الروم وهذا

حْرابِ يعرفُ بِهِرْقَلَة؛(١٢).

الحصن باق الى هذه الغاية هنالك

اجِراءً تنقيبات في عُهد الأخشيد

محمد بن طغج قأم بها جماعات

دمن أهل الدفسسائن واللطالب،

(ويعنى بهم الحفارين السريين)

عهدة الأخشيد الى أن انتهوا الى

ارْجُ واُعقِباء وحجّارةً مجوّفُة في الصخر منقور فيه تماثيل قائمة

على أرجلها من أنواع الخشب وقد

طُلُبِتَ بِالأطلبِةِ المَانِعَةِ فِي سرعة

البلي، والصور مختلفة، منها

مدور شيوخ وشبان ونساء

واطفال اعينهم من انواع الجوهر

كالباقوت والزمرد والفيروز

ويحدثنا المسعودي كذلك عن

الى هذا الوقت:(١١). ويعسرض

عدنان البني \*

🖪 اســـهم المؤرخـــون والإضباريون والجنفرافيون والرحالة العبرب والمستعبون إسهاما جليلا في تعريف العالم بَالْأَثَارِ - وَبِالْمُواقِعَ الأَثْرِيةُ المنتشرة في بلادهم وخارجها بين الصين والأنبلس، وعلى الرغم من أن معظم مؤلفاتهم التي وصلت الينا قد ترجمت الى اللغات الأحنسة فإننا لانجد لإسهامهم ذكراً في تاريخ علم الآثار. فمن المناسب بل من الواجب القبومي والتعلمي أن تعسيسرض، ولوّ باختصار، لجولاتهم في ميدان الأشار ومواقية من الأطلال القديمة، وأن تُلمح ألى الوثائق المهممة التي تركبوها لناعن مشاهداتهم العيبانية لاوابد ومواقع مجهولة أو شبه مجهولة في حلَّهم وترحالهم في العالمين الإسلامي والمسيحي وماً حولهما. وعلى الرغم من أن دوافعهم في بعض تنقلهم كانت، في احسان كثيرة، اقتصابية أو دينية أو سياسية، فإن العدد الأوفى من رحلاتهم كان سعياً وراء المعرفة، وقد جُهُزت احساناً بعثات استطلاعية لمهام محندة لا تخلو من طابع أثري. ومن نلك بعثة أنفنت آيام الخليفة العباسي الوائق بالله (٢٢٧ - ٢٣٢هـ/٤٢٨ - ٧٤٧م) لاستكشاف سواحل بحر الضرر (البحير الأسود) وسيد دياجوج ومأجوج، (سند المنين) ل قدم (؟). فقید نک الرصالة الجغرافي ابن ضردانبة في مؤلفه «المسالكُ والمالك» أن الوادق أرسل البعثة المنكورة التعاين السور وتنقل اليه أخبأره

واوصافه (١) وقصيت بعشة

استكشافية في عهد المقتسر بالله

(A9TY - 9.4 /\_\_\_\_ATY - 790)

بلاد التسرك والخسرر والروس

الصنقالبة(٢). وكان لدى بعض

الملوك العسرب المسلمين نوع من المتأحف يحفظون فيها الأثار التاريخية، فقد احتنظ العباسيون ستحفّ من مخافيات اسلافهم الامسوبان. وذكسر المقسريري أن الفاطعيين أنساوا بيوتا للتحف الاثرية سُمُوها «خُزَاتُن»، كَخَرَينة الجسوهر، وخسرانة الأسلحسة، مشفرقة، من عصور الأيوبيين والماليك والعثمانيين في بمشق، على تدخل السلطة أو الأهلين أحساناً لإزالة الإعتداء على الأثار أو تغيير المعالم الأثرية، ولبعض المؤلفات التاريخية العربية قيمة اثرية واضحمة مغثل كمتماب والأصنام لابن هشام الكلبي، المتسوفي في ٢٠٤هـ/١٩٨م، فسهسو يتسحيث عن أصنام وأنصباب ومشيدات زالت، ويصفّها وصفاً بقيقاً، من حيث مادتها وشكلها ومكانتها. ويعتبر كتاب الإكليل، للحسن الهمداني (لجرف الدال سُسِةً لَقَدِيلَةً هُمُدانَ فِي اليمنَ) المتسوفي في ٢٣٤هـ/ ٥٤٥م (؟) مصدراً أثريا مهماً، إذ أن صاحبه السُمني بصف في بلاده القبلاع والقصبور القديمة، فضبلا عن انه كدان يقسرا النصسوس الاثرية المنقوشية على المسائي القديمة والمصررة بخطّ السندّ (العبربي

الجنوبي): وينقل لنا الطبيب الرحالة عبد اللطيف البغدادي (٥٥٧ - ١٢٩هـ/ ١١٦١ - ١٦٣١م) في كتابه دالإفادة والاعتبار، شبيتًا من صوقف السلطات في الدولة العربية من الآثار، سواءً منها الخاصة بهم أو قت عهويهم قائلاً: ۚ ﴿وَمَا زالت الملوك تراعي بقاء هذه الأثار وتمنع العبث بها وإن كانوا اعداء لأربابها وكانوا يفعلون نلك لمصالح منها لتبقى تاريخا بتنبه بها على الإحقاب، ومنها أنها تكون شباهدة للكتب المنزكة فيان القرآن العظيم ذكرها وذكر اهلها. ومنها انها تبل على شيء من

احوال من سلف وسيرتهم وتعداد

محل النزاع.

علومهم وصقاء فكرهم وغير تلكء وهذا كله مما تشتاق النفس الي معرفته وتؤثر الإطلاع عليه...(٤)، ونرى في هذه العبارات تحسداً صحيحاً لاكثر مهمات علم الآثار في العنصس الصنيث، ويحتمل البغدادي على لصوص الأثار قائلاً عنهم وإنهم يحسبون كل علَّم (أي وخُرَانَة الْفَرْشِ (٣). وثمة شواهد علامة ) يلوح لهم أنه علم على مطلب، وكل شقّ مـقطور في جـبل ائه يقسفني الى كنز، وكلُّ صنَّم عظيم أنه حافظ اال تحت قعميه وهو مملك عليه، فصاروا يعملون الحيلة في تخريبه ويبالغون في تهديمه...ه(٥)، ومن اشهر المواقف العربية إزاء الإثار موقف الشاعر آبي يُعْلَي إلمُصرِّي (وهو غير أبي العَلاء) مَرَّ بِحْرِبَةَ وسياتُه (وهيّ من القرى البائدة في محسافظة إدلب) فرأى شخصاً بتعظم الأوادد الأثرية فقال أبياته الشهيرة التي يجب أن تكون شعاراً للآثاريين: مررت برسم في سياتَ فراعني به رُجِلُ الأحجارِ تُحِتُ المعاولِ تناولها بحبل النراع كأنما

رمى الدهرُ فيما بينهُم حربُ وائلِ فقلتُ له شَلَت يعينُك حَلّها لمعتبر أو زائر أو مسائل منازل قوم حنثتنا حبيثهم ولم أر أحلَّى من حديث للنازل

ومن الرحالة والجنفرافيين والمؤرخين العرب والسلمين النين عَنوا بوصف الآثار ابن خسردانية الِنتـــوڤي في ٢٧٢هـ/ ٨٨٥م (أو بُعيد نلك) فقد وصف في كتابه والمسالك والمسالكء مستثة رومنا وأسوارها وأبوابها وكنائسها وتماثيلها ومرفاها (في اوستيا) لَّكنه كأن سأنجأ في وصأ به الخيال الى ما للا يُعقل. وكان نلك انطلاقاً من حقائق بُولغ فيها أو زُخرِقت لنتير النهشية والعجب. ويورد البعقوبي المتوفى عام ٤٨٢هـ/ ٩٧٨م(٦) في مـــؤلقـــ المسمى وكشاب البلدان، وصفا مهمأ مفصلاً لمنينة بغداد ومدينة سامراء يعتس مصبرأ اساسيأ

المبينة. وكنان ابن رشتة المتوقى بعد ٩٠٠هـ/ ٩٠٣م في كـــتـابه المســمى

في القرن الثالث الهجري، أو شكل سأمراء مدينة المعتصم التي ما

ترال بقاداها قائمة للآن. يقول البعقوبي: «لما ولي أبو جعفر النصور... صار الى (موقع) بغداد ووجّه الى احتضا المهندسين وأهل المعرفة بالبناء والعلم بالزرع والساحة وقسمة الأرض حتى أختط مدينته... واحسضس البنائين والقعلة والصناع من النجارين والحدادين والحفارين وجعلها (أي المبينة) محورة، وحقرت الأبار للماء وعملت القناة التي تاخذ من نهر كْرِخَانا.... فأتقنت القناة واجريت الى داخل المدينة للشرب ولضرب اللبِّن وبلِّ الطين. وجعل للمسينة اربعة أبواب... وعلى كل باب منها مأبأ حديد (كذا) عظيمان ولا يغلق الواحد ولا يفتحه إلا جماعة رجال، يُدخل (من الباب) الفارس بالعلم والرامح بالرمح الطويل من غير أن يُميّل العلم ولا يثني الرمح وجسعل سسورها باللبر العظام التي لم ير متثلها قطُّ... وجعل استاس السور تسعين نْراعاً... حتى يصير في إعالاه على خمس وعشرين دراعاً (كذا) وارتفاعه ستنون تراعاً مع الشُرَافات وحول السور فصيل جيلي، بين حائط السور وضائط الْفُصْدِلُ مِائة دراع به وعلى كل باب من أبواب المنيثة التي على السور الإعظم قبة معقودة عظيمة مستَهُبُ ... وفي وسط الرّحيب

العظمى القصس الذي سُمي بابُه النَّهُبِ. والى جنبِ القَّصِيرِ الْسَجِدِ الجامع. وليس حول القصر بناء ولا دار ولا مسكن لأحد إلا دار من تأحية بآب الشام للحرس وسقيفة كبيرة (رواق) ممتدة على عُمّ مبنيلة بالأجس والجص...،(٧) ويتابع اليعقوبي تقصيل المبيئة بحبيث يمكن لأي منهنتم إنشناء مصور يمثل بدقة تفاصيل مخطط

والزبرجد. ومنها ما وجوهها نَّمْبُ وَغُضَةً، فكسروا بعض هذه التماثيل فوجدوا في اجوافها رمماً بالية وأجساماً قَائية، وللي جانب كل تمثال نوع من الأثية كالبرائي وغيرها من الألات من للرمسر والرضام وفسيه نوع س الطلاء الذي قد طلى منه نلك الميت الموضوغ في تمثأل الخشب ومّا بِقَي مِنْ الطلاء متروك في الإناء... وبإراء كل تمثال من هذه التماثيل تمثال من الحجر أو المرمر أو

الرحام الأخضر، وعليها نوع من

الكتابات لم يقف عليها أحد من

إهل الملل ورُعم أن ثلث للقلم قسد

ققد من الأرض منذ أربعة آلاف عام (کڈا)ہ(۱۲)۔ ومن الواضح أن هذا النص يصف بنقة منخشة منفتأ فرعونيأ فيه مومياءات لأشخاص كبار وصغار ضمن توابيت خشبية ذَّات شكل إنساني كما بنكر الأثاث الجنازي الوفسير والشمين الذي يضم اواني وتماثيل وتحف مئزلة بالحجارة الكريمة.

(١) لبن خردانبة هو أبو القاسم عبيد الله له كتاب «السالك والمالك» الذي تشره الستشيرق دوخويه عام

 (٢) تعرف هذه البعثة بإسم رحلة -ابن فضلان (انظر الحاشية رقم ١٠)، (٢) للقريزي هو الممد بن علي، بعلبكي الأصل، عاش في مصر وتولى مناصب مهمة فيها وألف كتاباً عن الحرال مصر الاجتماعية والرسمية بإسم «المراعظ والاعتبار بنكر الخطط والأثار المعرف بإسم والخطط للقريزية، وقد قصل في موضوع الذرائن المسقيدات ٨-٤ - ٢٠٠ من الجيز،

الأول، طبعة صائر، بيروت.

(٤) زكى على حسسن، الرحسالة المسلمون في العصور الوسطى، طبع دار العبارف في منصبر، ١٩٤٥ ص

(٥) البغدادي، الإضادة والاعتبار، طبعة دار قتيبة ١٩٨٦ ص ٦١. (٦) اليعقوبي هو أبو العباس أحمد يعقوب بن جعفر بن وهب من مواليد

(٧) اليعقربي كتاب البلدان، طبعة دار الشراث العربي، الطبيعية الأولى، بيروت ١٩٨٨ ص ١٠ - ١٢. (٨) نظراً لأهميية رسالة ابن فضلان ترجعت عدة مرات، وعلَّق عليها المستشرق الروسي كراتشكوفسكي الذي يعتبرها أفضل ما كتب في هذاً الموضَّوع في كل لغات العالم. حقق هذه الرسالة سامي الدمان ونشرها الجمع العلمي المريي بدمشق ١٩٥٩

The granding

- rende

\*\*\* . —.

. . . . .

بجريسية المعالية

علوميا والرادان

\_ .-'

**)** 

and the same time to

والطبعة الثانية ١٩٨٧. (٩) هو أبو الحسن بن الحسين، حبازي الأصل بغدادي المولد، ترك خمسة عشر مؤلفاً، وسماه ابن خادون وإمسام المؤرخين، وهو الجسفسرافي الأشهر ونعتبره الآثاري المعقق. (١٠) المستعبودي، مبروج الذهب

ومسعادن الجوهر، دأر القلم بيروت، الطبعة الأولى، المجلد الأول ص ٢٤٨ -

١١١) المرجع السابق النجلد الأول ص ۲۸۱ – ۲۸۲. ـ (١٢) المرجع المسابق المجك الأول ص ٢١٠، وهرقلة ما تزال قائمة قرب الرقة وكانت في الثمانينات تتقب من قبل الزملاء في الرقة. (١٢) للرجع السابق، المجلد الأول،

(\*) أستاذ محاضر في النراسات العليا، كلية الآداب - جامعة بمشق.

ARMONING SERVICES, OF THE SERVICES OF THE

### كارين أرمسترونغ عن «القدس» مواقف من مدينة تتصارع حولها القداسة والأسطورة والرموز ملاحظ أن الكاتبة يغلب عليها دائماً حسبها الفلسطينيين والإسرائيليين حسول للعينة

للراغب في معرفة بغداد الحقيقية

الكتاب: القدس مدينة واحدة عقائد ثلاث. المؤلفة: كارين ارمسترونغ. ترجمة: د. فاطمة تصر، مصد عنات الناشر: سلسلة سطور - القاهرة ١٩٩٨

راجعته: شهرزاد العربي

🗷 لا تخرج مؤلفات الكاتبة كارين ارمسترونغ عن خط العقيدة التي هي تالف ورحمة، ففي كتأبها والقدس مبنينة والحدة عقائد ثُلَاث، وعلى مدى ٦٨٢ صفحة تظهر تشبعها بروح دينية هي في ذاتها سمو وتعال عن الأنا والأنانية، إذَّ تَذَكَّرُ انْهَا بِدأَتْ فَي تَّالَيْفَ كُتَابِهَا هَذَا عَنْدَمَا تَكْرَرَتَ عَلَى مَنْتُمْ هَمَّا كَلْمَةً دمىقىدسىية، أكشر من مسرة، من قبيل القاسطيديين والإسرائيلدين بما في ذلك الأشد أخَذا بالعلد آذيآ، فتساعلت: «لكن ترى ماذا تعنى كلمة «المقدسة» في هذا السياق؛ كيف يمكن لمدينة وحسب، حافلة بالبشر الخطَّائينَّ وَعَاصَنَةَ بَالأَنشَطَةَ النَّنيويَةَ، بِل والدنيئة، أنْ تَكِنْ مَقْدَسَةٌ؛، (صَ ١٠)

وتتفهم الكاتبة أن تكون هذه المدينة مقدسة لدى المسيحيين لجهة أن أورشليم شهدت بعث المسيح وموته، وشبهدت ميلاد الدين نفسه، وأنكرت نك على اليهودية والإسلام، لأن الأولى وقعت في شبه جزيرة سيناء حيث تلقى موسى والوصايا العشيرة في طور سينين أما الثانية فوقعت في الصجار في بلاد العرب، وفي الوقت ذاته تُقر الكاتبة بخطئها حين افترضْت أنْ قداسة مدينة ما تعتمد على الوشائج. التي تربطها بأحداث تاريخ الهداية والشلاص أو الروايات المنسوجة حول تنخل الرب في شؤون البشر، وبحثا عن معنى تعبير المدينة المقدسة كان هذا الكتاب الذي يحتوي على ثمانية عشر فصلاً.

محمل القصل الأول عنوان صهيون، ويحمل الفصل الثاني عنوان وإسرائيل، ويتكرر العنوانان كلاهما في القصل السابع عشر والشَّامِنُ عَشَيرٍ، بَيِنْمَا تتناول الفيصول الأخرى بدِّءًا من النَّالَّ وَإَلَى السيادس عيشين تاريخ فيتح داود لمدينة القيدس والتطورات التاريخية التي شهدتها هذه المدينة، بما فَى ذلكُ الفتح الإسلامي والحصلات الصاببية، والقيس إيانُ الحُكم العَثْمَاني، كِمَا جِاءَ الْكِتَابِ مطعما بثمانية وثلاثين خريطة تشمل الفترات المحتلفة والتطورات السياسية، وأثرها في تشكيل الخسريطة الجسديدة في ظل الصسراع القسائم بين

للجواب بالكلام عن الجغرافيا القنسة، وهي خسريطة لأعسلاقية لهسا بالخسريطة العلمية للعالم، حيث يكون الوجود من حول البشر رمزاً للحياة الروحية، وعبر مفاهيم ثلاثة تريد الكاتبة أن تصل إلى الصواب واول تلك المفاهيم هو فكرة واللَّهُ وَ وَالْقَدَاسِةِ عِصُومًا ، أما المقسهوم الشائي فسهو مسسالة «الإسطورة»، والمقبَّهوم الشَّالث هو والرمرية وعبر القاشيم الشلاثة السابقة تذكر الكائبة الشاريخ الطويل لمبينة القدس وأورشليم بكل سا دهتويه من تناقضات واستحداثات كسا تنكر الشخات الذي عاشيه المهود، وتعتبر أنّ ما تعرض له ليهود على ايدي النازيين مو السبب البياشير الذي

تستهل الكاتبة طريقها بحشأ عن

شبجعهم على الصب في فلسطين وسساعسهم البريطانيون على تثبيت أقسداصهم هذاك لأتهم راوهم أنفع لمصالح إنكلترا. وتعلن الكاتبة عن موقفها من الوضع الذي اصبح عليه الفلسطيئيون، حيث ترى أنهم يعيشون الشتات نفسه الذي عاشه اليهود، غير انها لا تنفي حقوق أي من اصحاب العنقبائد السنماوية الشلاث وترى أن الأسطورة ساشدت إلى حد كبير في تكوين فكر كل طرف بطالب

أن تُكونَ القنس ملكاً له. وكما أن لليهود اسطورتهم التي يدعمون بها موقفهم للمطالبة بأحقية القدس، ويتكرها الفلسطينيون، فكنك الإسرائيليون يتكرون فَّكُرة «الإسراء والمعراج» المنكورة في القرآن الكريم ويرون «أنها مجرد أسطورة تشغل موقع القلب من تطلق المسلمين بالقدس وأن العقل لا يقبلهاً، (ص ١٤). وبالمعنى الجديد الذي تعطيبه الكاتبة لمفهوم الأسطورة الذي أصبح اليوم يطلق للتعبير على ما لا علاقة له بالحقيقة، فإنها ترى «أنه لم بكن القصود من الأسطورة يوماً ما أن تصف أحداثاً تاريضية

وقعت بالفعل، ويمكن الشحقق من صحتها، بل أن

لقت الأنظار إلى حــقــائق المنطقية المسقة (ص١٤)۔ وريما كسانت هذه الكلمسات الـتسي وردت في مــــــدمـــة الكثــاب هي الدافع إلى أن ثاتي صياغة الكائدسة على النحو التالي في الصفحة ٢٠٠، إذّ تقسول بالحسرف الولحيد: «وشيهينت فترة ما بعد الحرب تحساعب الإرهاب من الجسمانيينه ويضع المترجمان نجمة على كلمة إرهاب وبالعوبة الى الهامش نجدهم يقولان متساوي الكاتبة هنا بين الهجمات العنوانسة للصهائنة من أجل اغتصاب

تكون محاولة للتعبير عن دلالاتها الباطنة او

أرض ليست لهم، ويين قتال العرب من أجِل وطنهم بإطلاقها تعبير «إرهاب، على الأعمال القتالية للجانبين، وقد يكون الدافع لنلك تحاشي الاتهام بالتحير للعرب أو الاتهام بالسامية». لكن من قراعتي للكتبات أستشف سيباً اخر بدا لي جلَّياً، وهو أنَّ القداسةُ بمفهومها العام والأسطور والردرية لدى الكاتبة، شكلت جميعها لكل طرف حقاً ني هذه المدينة، وأن أي عهمل من قييل أي طرف للأستئثار بها يعد انتهاكأ لحقوق التخريث ويعدا عن روح الشرائع، والدعوة الى مناقشة القصية يطريقة عقلانية بعيداً عن الشاعر حول الحقوق والسيادة أمر غير ممكن البتة، وذلك طبقاً لما سبق ذكره عن الأسطورة وحاجة الناس إليها وتغلغلها في فكرهم ووجدانهم.

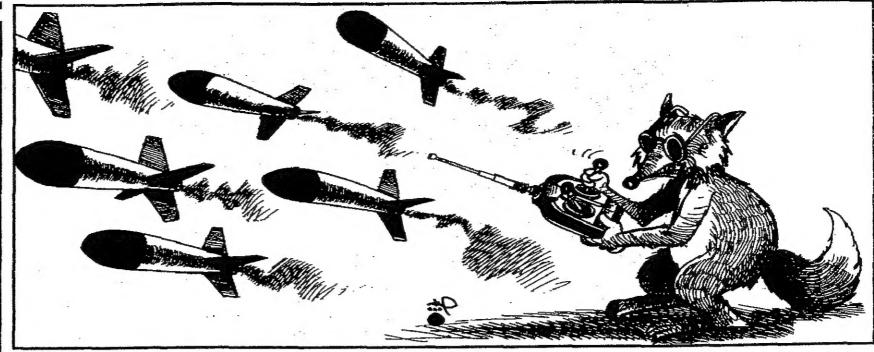
العقَّائدي حيث تنبُّذ الْعنفُ والخُطيلة، وتقر أن كلا من الصليبين والإسرائيليين، وقبلهم البيرنطيون، ارتكبوا فظائع تجاء السكان السابقين دولم يصل أحد قط الثل معايير الخليفة عمر بن الخطاب السامية، فإننا حيثما نتامل الوضع التعس الصالي سرى أنه من المفارقات أن اليهود لم يتمكنوا من بحول المدينة المقدسة إلا في ظل الفستح الإسسلامي، في مناسبتين سابقتين، فقد دعا كل من عمر بن الخطاب وصلاح الدين، اليهود إلى الاستقرار في الدينة بعد توليهما الحكم هناك محل الحكام المسحيين، (٦٧١). وبالنغمة تُقسها تصل الكاتبة في نهاية مؤلفها إلى أنْ إرهابِ الأَحْرِينْ شيء مرفوضٌ في النيانات السماوية، فكما أن العدالة الاجتماعية هي لب ما تدعو إليه اليهودية في عهودها الأولى لكي ينعم الناس بالسلام، وتقدم أورشليم المسيحية بصفة خاصة ميلاداً صارحاً على أخطار نبذ التراحم، وعدم احترام حقوق الآخرين، أَبِالنُسبِةُ الى الْكاتبِةُ نُصُّ العهد الجديد بوضوح على أن الإيمان غير ذي قيمة من دون بر، وأن العدالة الاجتماعية هي أيضًا لب الرسالة القرآنية. إنن لقد تساوت في نظرها الفكرة الأساسية لكل بدن، ولهذا وجب أن تتساوى الحقوق من دون النظر إلى المدينة منظرة وثنية، إذ أن النظر إلى مدينة كهدف نهائي للدين هو وثنية، وتضيف: طَقُد رأينًا في مَصْتَلَفَ أَلْرَادَلَ مَجَرِد رَمُورْ تَشْيِر

خارج نطاق ذاتها الى حقيقة أعظم، (ص٦٧٥) تَبِقَى قَضْية أساسية تمثل إشكالية هي أن الكاتية لم تعطفا إجابة عن سـؤال يطرح بـحدة في وقـتنا وهُو: كيفُّ لِعِنْهُ مِنْقِيسِةً - القَّيْسَ - كَانْتُ دَائِماً تحكمها القوة الاعظم في العالم. أن تحكمها إسرائدل الآن مع أن هذه الأشيرة ليست هي القوة الأعظم؛ إن عدم وجود إجابة عن هذا السؤال قد يكون ميرره أنْ الغرب أخشمس حكم المعينة رغم قداستها في إسرائيل. وحسى على فرض قبولنا لثلك فإن عدم مُطالبة المسيحيين بالمدينة بالبرجة نفسها التي يطالب بها المسلمون يجعل القدس مدينة واحدة فعلاً، لكن لديانتين تتصارعان فقط رغم بقاء المقدسات المسيحية، قد يعتبرها البعض سجرد نكرى، ويعتبرها أخرون أملاً للمستقبل والانتظار، لكن عدم المواجهة الأعلية يجعلنا نتخوف رغم مطالبة بعض الجماعات المسيحية بأن تتحول مع الزمن الى مجرد أسطورة، ويذلك يغيب مقهوماً القنسة والرمزية معاً.



اللادة الله الله الله الله الله الله الله الل					ر مدر ر باد مول مد مول مد ر مور مدراد ر مور مدراد	- , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	دَبه	ان يدنه الد ان ساء مر وإن ساء اد الجنة
المنافق الفروة المرافق المراف								
المنافق الفروة المرافق المراف	١	العشاد	والمغرب	الغضر	والقائد أ	انسروق	الغد	المدينة
14,777   14,18   15,07   11,05   1,70   0,57   20   20   20   20   20   20   20   2						7,00	4, 1.	مكة للكرمة
14,71         14,00         16,20         17,70         V,00         0,27         18,28         19,28         11,27         13,17         0,00         18,28         18,28         18,21         10,00         17,11         0,00         17,11         0,00         17,11         19,20         19,12         19,12         19,13         17,17         1,10         0,07         19,10         0,00         17,11         17,17         1,10         0,00         18,14         19,17         19,10         0,00         18,14         19,17         19,10         0,00         18,14         19,17         19,10         0,00         18,14         19,17								للنبيئة المنورة
المراق         الاراق         المراق		14,17						
المنافق المنا				10,50		Y		
االمرافق         االمرافق         المرافق         المرفق         المرفق         المرفق         المرفق         المرفق		17,72	17,71	12,04	11,07			
ا۱۸, 14         ۱۷, γγ         10, γο         17, γο         1, γγ         0, γο         17, γγ         0, γο         17, 10, γο         17, 11         0, γο         18, γγ         18, γγ         19, γο         17, γγ         0, γγ         17, γγ         0, γγ         17, γγ<								
الرياش المراق ا					k			الخرطوم
البرائي البرا		- 10,32						الكويت
الا. Tr         الا. Tr         الا. Tr         الم. Tr		17/1/2			<b>4</b>			الرباط
IA, or         IV, TY         10, et         17, et         1, et		133.7	-1V,TA	10,11				الرناص
المرافق الاراك المرافق المر								اللوحة التارة
المرابع الابتراء المرابع الابتراء المرابع الابتراء المرابع الابتراء المرابع ا								
13. •٧         17,14         0,00         0,00           13,14         13,15         13,16         17,77         17,14         0,10		14.47	(			3,11		
المرافق المرا		14. v	f- +-					and the state of the state of
1A, TT         1V, *1         12, 6T         11, 6A         1, 74         0, *V         Beautiful House           15, 1V         1A, *T         10, 61         17, TT         3, 04         0, 51         12, 04           15, 11         1A, *T         10, 70         17, 1A         3, 7*         0, 10         0, 10           1A, *T         1A, *T         10, 70         17, 1A         7, **         0, 10         0, 10           1A, *T         1Y, *T         10, 1A         1, **         7, **         0, **         0, **           1A, *T         1Y, *T         14, *T         14, *T         14, *T         14, *T         17, *T		14,14	· .					
الراب المراب ال			<del>*-</del> +.					چيوني.
15,11         1A, · Y         10, ro         1T, 1A         3, T · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			-					
المراكب الفري المراكب								صنعاء
1A, 74         1V, 11         12, 2A         11, 0 - 1, 7A         0, 0 2         13 2           15, -2         1V, 0Y         10, T - 1Y, T - 1, 2Y         0, Y 1         15, -2         1V, 0Y         10, T - 1Y, T - 1, 2Y         0, Y 1         15, -2         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         17, -1         17, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         17, -1         17, -1         15, -1         15, -1         17, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         15, -1         17, -1			-					
15,-2         1V,0Y         10,T-         1Y,T-         3,2Y         0,Y3         15,00         16,7Y         15,7Y         15,7Y         15,7Y         15,0Y         2,0Y         15,0Y         17,19         15,0Y         17,14         15,0Y         17,17         17,19         15,0Y         17,17         17,10         15,0Y         17,17         17,00         0,7Y         17,0Y         15,11         17,14         17,17         7,00         0,7Y         17,11         17,1								علوبيس سوري
المنافق المرابع المرا	j							
۲۰,۰۸         ۱۸,04         17,77         ۱۳,1λ         ۷,TT         1,14         فوقگنون           1A,TT         1V,•V         18,20         17,•T         1,00         0,TT         5,14           1A,01         1V,74         10,07         17,17         V,70         0,07         15,11           1A,11         1V,2A         10,77         17,77         V,2T         1,01         14,11           1A,17         1V,77         10,07         17,07         A,1A         7,77         1,11           1A,11         1V,77         10,07         17,07         A,1A         7,77         1,17           1A,17         1V,4V         10,10         17,00         A,70         7,77         1,17           1A,00         1V,77         10,10         17,00         X,00         7,10         2,11           1A,00         1V,77         10,10         17,00         X,00         7,10         2,21           1A,00         1V,77         10,10         17,00         X,00         7,10         2,21           1A,00         1V,77         10,10         17,00         X,00         7,10         2,21           1A,77         17,10         17,10         1	Í							activita
1A,TT         1Y,-V         18,80         1Y,-T         1,00         0,TT         0,AT								فهاكشوط
المنا الربية ال	1						0 TT	5.51
14,11     17,24     10,71     17,74     7,75     0,05     12,12       14,75     17,01     12,72     17,77     7,01     12,01     12,01     13,01     13,07     13,07     13,07     13,07     13,07     13,07     13,01     13	ı	-					0,77	
۱۸٫۲۰     ۱۲٫۵۱     ۱٤,۲٤     ۱۲,۲۰     ۷,23     1,01     1,01       18,11     1۷,۲۲     10,19     17,00     Λ,1Λ     1,17     Дерания       18,15     1۷,70     10,10     17,00     7,00     1,17       14,16     10,70     10,10     17,00     7,00     1,17       14,07     10,10     17,00     7,00     7,00     1,17       14,07     17,01     17,11     7,01     7,01     7,00       10,17     17,17     17,10     7,00     7,00     7,00       10,17     17,10     18,77     17,10     7,00     7,00       10,17     10,10     15,07     17,17     7,00     7,00     7,00       10,17     10,10     15,07     17,17     7,07     7,01     7,00     7,00       10,17     10,10     15,07     17,17     7,07     7,07     7,00 <t< td=""><th>Į</th><td></td><td>-</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></t<>	Į		-					
19,11     19,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,17     10,18     10,19     11,00     10,10     10,10     10,10     10,10     10,10     10,11	Į			***				
المِينِ الْمِينِ الْمِينِيِ الْمِينِ ا	1							
الربية الإرباد الإربا		14.77			-	A, Y+		
۱۸,۰۲     ۱۷,۲۲     10,-1     17,72     ۷,71     0,21     0,21       ۱۸,۲4     13,51     12,77     17,-1     У,-1     9,78     0,21       ۱۷,54     13,-7     17,77     17,-1     У,-0     7,-0     0,21       ۱۸,77     17,51     12,13     17,75     0,-7     7,15     0,17       ۱۸,77     17,51     15,77     17,17     0,77     0,07     0,17       ۱۸,73     10,74     13,1-     17,74     0,17     0,13     0,13     1,13       14,00     10,74     10,-7     17,17     7,17     0,27     0,17     0,17	į				_		h ,	
۱۸,۲۹     ۱۲,61     ۱۲,61     ۲,61     ۲,61       ۱۷,5λ     17,67     18,77     17,61     ۷,6λ     7,60       ۱۸,۲۲     17,21     15,17     17,75     Λ,-7     7,15       Σεμάμος     17,5λ     18,77     17,10     0,07     0,07       Το,11     13,15     18,77     17,10     7,43     18,77     17,10       Δεζε     10,17     17,15     17,17     17,1	ı							روما
۱۷, 1۸     ۱۲, 17     ۱۲, 17     ۱۲, 11     ۱۲, 11     ۱۲, 11     ۱۲, 12     ۱۲, 13     ۱۲, 14     ۱۲, 15     ۱۲, 15     ۱۲, 15     ۱۲, 15     ۱۲, 16     ۱۲, 17 </td <th>1</th> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>سارليينو</td>	1							سارليينو
۱۸,۲۲     ۱۲,11     ۱۲,۲4     ۸,۰۲     1,15       ۱۸,۲1     11,40     18,77     17,10     ۷,70     0,07       ۲۰,۰۰     1۸,17     11,1-     17,74     Λ,17     7,24       ۱۸,17     17,10     18,07     17,57     0,17     0,17       1۸,00     10,74     10,07     17,77     7,17     0,17	1	1V, £A						ا ستوكهولم
التنن (۲۰٫۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۲۰٫۰۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٬۲ ۱۲٬۲							* ******** ** **	
عدود 13,17 ا 17,10 ا 17,17 ا 17,17 ا 17,17 ا 17,17 ا 14,17 ا 17,17 ا 17,17 ا 17,17 ا 17,17 ا 14,00 ا 17,17 ا	1		ş ·			1		
نیکوسیا ۱۸٫۳۰ ۱۲٫۱۰ ۱۴٫۰۱ ۱۴٫۰۱ ۱۲٫۰۱ ۱۲٫۰۱ ۱۸٫۰۰ ۱۷٫۲۹ ۱۸٫۰۰ ۱۷٫۲۹ ۱۸٫۰۰ ۱۷٫۲۹ ۱۸٫۰۰ ۱۲٫۲۲ ۱۸٫۰۰	ł							
واشتطن ١٧,٢٩ ١٥,٠٧ ١٢,٢٢ ٧,١٣ ٥,٤٢ ١٥,٠٠								ن السيان
				<b>-</b>		-		م الشيالة
	ı							

تقويم للركز الاسلامي في أخن ـ أغانيا.



### ناىف حواتمة \*

■ الانتخابات الاسرائيلية المبكرة للكنيست تعبر عن صالة الحراك الستمرة داخل المجتمع اليهودي في اسرائيل. وتعكس بصورة جلية حجم التفاعلات التي لحيثتها خطولت التسوية المهترة وتداعياتها بصيغتها الراهنة من زاوية الدفع نحو السياسية الحربية الاسرائيلية وفي المجتمع اليهودي، كنتيجة مباشرة للتنازلات الكبيرة التي قَنْمُتُّ مِّن الجَّانْبِ الفُلسِطينِي وَٱلاطرِافُ ٱلْعَربِيلَةَ لاخرى للنولة العبرية في سياق اطارات منويد/ الاخرى النولة العبرية في سياق اطارات منويد/ اوسلو واشتقاقاتها على المسارات الفاسطينية والإربنية وقبل نلك مع مصر. فاتفاقات كأمي ليفيد نزلت عند شرط ألنولة العبرية انها المظ الوحيد لفلسطين الانتدامية وعليه تمت المفاوضات وفق حدود ايار (مايو) ١٩٣١ البريطانية بين مصر وَفُلْسَطِينَ. وِيْقِي قَطْأَعْ غَرْة بِكَامُلُهُ تَحْتُ الْآحْتَلالَ، وعلى ذأت القاعدة جآءت مفأوضات المرحلتين علم المسار الفلسطيني – الاسبرائيلي مع استَّعبرار الاستسيطان رغم اوسلو الذي انتسقل بالارض الفلسطينية من محتلة الى متنازع عليها ويدون اي رابط بين الفساوضات ووقف نهب الارض والتوسع بألاستيطان والطرق الالتفاقية، وهذا بالذات الذي فتح شهية التوسعية الصهيونية فَالتَقَطَ ليَكُود بَرِنَامَجَ خَطوات الآساس بِأُولُونِهُ الاستيطان على السلام فغاز بالسلطة وسقط حرب

فاً لمُكاسب الكبيرة التي حققتها النولة العبرية منذ مدريد وحتى الآن، جعلت من منظري الحركة الصهيونية يتجهون نحو اعتبار اتفاقيات اوسلو ثاني أكبر نصر في تاريخ الصهيونية بعد تاسيس الدولة العبرية على أكثر من ٧٤ في المئة من ارض فلسطين التاريخية، وجعلتهم أيضاً يقرون بأن الغاء الميثاق بمثابة تطويع وأعادة صياغة جنيدة المتاريخ وفق الزواية الصهيونية بل والرواية التلمونية. هذه النتائج الهلت الشارع الإسرائيلي وفتحت كل للعالم الغربي امام النولة الصهيونية الني اضحت تقيم علاقات رسمية أو مكاتب تمثيل مع سبع بول عربية فضلاً عن الحركة المشوقة مع سبع دول عربية فضلا عن الحرحه المسوب والصلاقات التجارية مع عند اكبر من الدول

كل نلك فتح شهية التطرف وساهم بتوليد متسارع لنزعات الجنوح لقطاعات يهودية واسعة جداً نحو برنامج اليمين ويمين اليمين، وهذا ما جعل من التسوية الراهنة تهنز كل يوم تحت وطاة الاشتراطات بل والاملاءات الاسرائيلية وللواقف الاميركية الفقيرة النزاهة، والمنحارة الى جانب ضمأن الامن المطلق للدولة الصهدونية والافراد الاسرائيليين، وقرض مفهومها للسلام على حساب حق الشعب القلسطيني في ارضه المحتلة وتقرير

داخل اسرائيل وعلى طريق احداث اصطفاف أكثر يمينية متجاوراً في تطرفه برنامج خطوط الاساس

لسريان الحل الدائم. فالخريطة السياسية الإسرائيلية بطيقها

- لا عودة لأي لاجئ الى اراضي ١٩٤٨، وعودة محدودة لدعض النازحين واللاجذين الى الاراضي المحتلة عام ١٩٦٧.

الفلسطينية، ويقاء القدس الموحدة والكبرى (٢٧٪ من مساحة الضفة القلسطينية) كعاصمة البية للنولة العيرية.

والضغة والقطاع وانما أعادة تنظيمها، وضَّم الكتل الاستيطانية تحت السيادة الاسرائيلية. - لا وقف للاستبطان والتهويد ومصادرة

خطوط الاساس لحكومة نتانياهو ويغض النظر عن النافسة المتوقعة على الانتخاب المباشر ارئيس الورّراء.. ويعد هذا تأتى الفروقات المتواضعة بين خرائط حزب العمل (ضم ٥٧٪ من الضفة فضلاً عن القيس وترتيب خاص لمنتوطئات غوش قطيف في جنوب قطاع عُرْة) وبين خرائط اليمين (ضم بين ٨٥ - ١٤ في اللَّلة - خُرائط الجيش ومورنخاي/

الأرول). ان كل ذلك يعني في جملة ما يعنيه حقيقة الصراع بين الشعب الفلسطيني وامانيه الوطنية وطعوحاته المشروعة وبين السياسات الاسرائيلية العدوانية التوسعية الرافضة للنزول عند قرارات الشرعية الدولية وخاصة ٢٤٢ و٢٣٨ التي لا تجيز

مصيره بنفسه وعوبته وفق قراري الامم المتحدة ١٩٤ و٢٣٧، وعلى حساب الشعوب العربية وخاصة اقطار الجوار: الاربن وسورية ولبدان ومصر ان الاتنخابات المدرة للكنيست تاتى للاجابة

> دائمة يجب التوصل والبحث، والخطوط العريضة لبرنامج أجماعي داخل النولة العبرية يتجاوز حُلِّي وَرَقْلَة (بِيلِيِّن - ايتان) سيئة المضمون هذه هي وظيفة ومهمة الانتخابات للعكرة

لحكومة نتانياهو. محكومة المانياسو. المقدمة اعلام تكفي للقول بأن محاور انتخابات الكنيست في (١٧ أيار/ مايو ١٩٩٩) ثلامس تماماً الموضوع الفلسطيني من جهة العملية التفاوضية بين السلطة الفلسطينية وحكومة نتانياهو وتالياً تُلْامِس كل الاستحقاقات القائمة بما في ذلك انتهاء العمل بالرحلة الانتقالية وفق لجندة أتفاق اوسلو الاول والوصول الى يوم (٤/٥/٤) المصيد

الواسع تتجه مع الأنتخابات القادمة للاصطفاف وراء اجماع صهيوني يحمل اللاءات العروقة: - لا للنولة القام طينية السيدة الاكاملة

- لا عودة للقدس الشرقية العربية الى السيادة

- لا تَعْكَيِكُ للمستوطئاتِ القَائمة في القيسَ

وهذه اللاءات تصب الى اليسمين من برنامج

شارون).

الاستيناء على اراضي الغير بالقوة، والقرارات ١٠٠ و٢٠٠ و٢٠٠ باجماع مجلس الامن النولي (٨٨ و٤٨١) التي تنص على إن «الضافة بما في ها القدس وقطاع غزة أرض السطينية محتلة بحدود ٤ حزيران (يونيو) ١٩٦٧ء. عن سؤال الخارطة الاسرائيلية عن الي تسوية

أنَّ أَعَالَانٌ بِسُطُ سَيِانة نولة فِلصَطِينَ عَلَى كَامِلَ الاراضي المحتلة عام ١٩٦٧ طبقاً لقرارات ومرجعية الشرعية النولية مسئلة ضرورية وهامة جداً وعلي برجّة من اللّحظة التّاريخيّة والفّرصة النهبي لتُجاورٌ مُظالم اوسلو والتَصدي والاشتباكُ مَع الاحتلال بكل الوسائل المكنة وطريق اكيد نحو انتفاضة شعبية جنيدة متطورة تجبر في حال ادائها وتوظيفها الحقيقي والفعلي للجنتاين الاسْرائدليينَ على الرضوحُ وْالْانصيبَّاع لمطالبُّ الشرعيةُ النولية، تعاماً كما اجبرت الانتفاضة الكبرى بُن اعوام ١٩٨٧ - ١٩٩٣ حُكُومات (رابين – شامير، رابين) على الاعتراف بالشعب القلسطيني وضرورة الحلول السياسية بعد قشل الة اللمع الإسرائيلية المنطورة العسكرية والمضابراتية والايديولوجية والسياسية في تصفية أو حتى تطويع الانتساضية إلى أن يدات الإنقسلابات

لكن الطريق الى اعسلان بسط سميسادة دولة فلسطين على كل الإراضي المحتلة عام ١٩٦٧ الي خطوطً ؛ حِـزيران (يونيـو) لن يكون امـرا ادارياً بيروقراطياً يصَنَّر منْ رَامُ الله أو مَنْ قَطاع غَرَهُ، بَلَ يتطلب نقلة توعية في الوضع الفلسطيني تعيد من جعيد اعادة بناء التلف منظمة التصرير الغلسطينية والحركة الوطنية الفلسطينية اتجاه اعانة صباغة الوحدة الوطنية القلسطينية في داخل الوطن المحقل وبين الداخل والمارج

لسياسية في منظمة التحرير وصولاً الى اوسلو

وبِنَّاؤُها من جُديد بعد النمارُ ٱلَّذِي نَسُبُ دَاحُلها. – وقبل ثلك البدء بالاتجاه نحو عملية حوارية وطنية فسطينية تفتح الطريق نحو أستكمأل الوحدة الوطنية على اساس البرنامج الاثتلافي

- الوصول الى خطوط لاجماع وطني فلسطيني تمثل الخطوط الحمر امام كل الحركة الوطنية ان هذه النقلة النوعية بعناصرها الثلاثة قادرة على تفعيل وتثمير كل مكامن ومواضع القوة في الوضع الفلسطيني، وقادرة على اعادة طرح الورقة الفلسطينية الرابحة يقوة على طاولة المفاوضات

وقرض حلول الشرعية التولية المتوازنة نحو سلام

يعاري نعم أن المفاخ الصحي في الوضع الفلسطيني يجعل من الدروب سالكة ثماماً أصام لحداث انعطافة نوعية في الوضع الاقليمي والدولي وكل نلك يهيء اعلان بسط سيادة دولة فلسطين. وفيراحمة القول أن اعلان يسط سيادة الدولة الفلسطينة على كار الاراض المحتادة عام 1284 الظلمطينية على كل الأراضي المحتلة عام ١٩٦٧، خيار وطني كفاحي التجاوز مظالم اوسلو/

بروتوكول الخليل/ واي ريفيس، وليس خ ساومية أو نزول عند اشتسراطات الطرف الاسرائيلي. كما أنه خيار انتفاضة متطورة متجندة وُخيار استرآتيجي طريقه الوحدة الوطنية، وحدة الشعب، وحدة كل القوى بين الدلخل والشتات.

اماً الرهان على انتخابات الكنيست لو الربط بها فلن يعطينا سوى برامج اسرائيلية يميئية لحلول مرفوضة تقرم الحقوق الوطنية

مستعدد ... عليدًا آن نسير قدماً في الإعداد والتهيئة نحو يوم (١٩٩٩/٥/١٤) ولن ينجح اي قـــرار اداري بيروقراطي في فرض وقائعه بون الاعداد الكامل له، ونحن شركاء في الاعداد وفي ترجمة القرار واسنا شركاء باوامر ادارية تطلق من رام الله او قطاع غزة كما كانت تطَّلق من تونس سنوات الانتفاضة الباسلة.

واطلقت الجبهة الديموة راطية في المؤتمر الوطني العام مبادرة ٤/٥/٥/٤ الشعبنا والسلطة والمعارضة والعرب، دولاً وشعوباً، والعالم لاعلان بسط السيانة المُعطلة على ارضنا المُحتلة بعنوان حزيران (يونيو) ١٩٦٧ عمِلاً بالشطر الإخر من القرار الأمميّ (١٨١، وعملاً بقراري مجلس الامن ٢٤٧ و٢٩٨، والقرارات ٢٠٥ و٢٠٧ و٢٠٨، بلجماع مجلس الامن بما فيه الولايات المتصدة الأميركية. ودعت المبادرة الى اعالان بسط سيادة دولة فلسطين والى حدوار وطني شامل بنعاً من ايار ١٩٩٨ لنكسب مساحة عام كامل نعيد فيه بين الجميع ومع الجميع فمسائل واحزأبا وشخصيات بناء ائتلاف ومؤسسات منظمة التحرير ووحدة الشعب بطبقاته وبتياراته لاعلان بسط السيادة في مأيو ١٩٩٩ حتى حدود ٤ حزيران (مايو) ٦٧ بما فيه القس العربية الشرقية عملاً بالشرعية الدولية ودعوة كل العالم والامم المتحدة للاعتراف بالسيادة الفلسطينية ومساعدة دولة فلسطين على بسط سيادتها على اراضيها للحتلة في مناطق ب، ج، المحمية الطبيعية، ب.H2 والقيس المحتلة.

المحرِّن أن الرَّمْن يجري هنره بينما تحالف العمن لا يهدر ساعة واحدة في تنفيذ برنامج خطوط الاساس الاستيطانية التوسعية في الضفة وجنوب القطاع وتهويد القس الأن الارض المحتلة والحقوق الوطنية تدعونا

جميعاً اليوم قبل الغد آلي سياسة حوارية جادة ومسؤولة، عملية وتوحيدية ولم يبق باليد زمن للهدر والتبديد أكثر، انها أربعة شهور حاسمة وكل سأعة فيها نهبية والاضاعت فرصة تصحيح مُسَار مطَالُمُ اوسَلُورُ وَاي رِيقَيِر لَيبِقي جِنَاحٌ منظمة التحرير الفلسطينية سيد «المقامرة» ودالفرص الضائعة».

الامين العام للجبهة الديموقراطية لتحرير فلسطين.

■ بدا المنسق الأميركي للعلاقة مع المعارضة العراقية فرانك ريتشياردوني، خلال لقائم مع ممثلين لبعض هذه العارضة، مرتاحاً خصوصاً إلى اللوقف العربي، العام ومتشجعاً به سحيح أنه لم يقصح عن العناصر المسجعة في ذلك للوقف، لكن من شانه أن يعتبر أن ما تتبلغه الإدارة الأميركية مباشرة من الراجع العربية يختلف عما يرد في التصريحات والبيانات الاعلامية. ومن حق هذا النسق أن يفسر عدم السلبية العربية اكثر دعماً لمهمته من مواقف قائد القوات الأميركية الجنرال زيني وتحليلاته بالغة السلبية.

مظلة عربية مستحيلة

لكن والموقف العربي، مهماً بلغ وضوحه، سيبقى محكوماً باعتبارات كثيرة، أهمها استحالة التلبيد الصريح اشروع إطاحة النظام العراقي. ذلك أن العواصم العربية، مثلها مثل المعارضة العراقية، تعتبر أن ميزة هذا المشروع هي ايضاً عيبه. والميزة - كذلك العيب - هي أنه مشروع أميركي، بتخطيط لاهداف أميركية، وإنتائج لا يمكن أن تكون إلا أميركية. صحيح أن هذا الشروع ما كان ليوجد لو لم يكن أميركياً، إلا أن عناصر قوته هي نفسها عناصر ضعفه. فالتأمرك وإن كان ضرورة في النظام النواي السائد، إلا أنه ضرورة المضطر أو المغلوب على المره، وقد اثبت السير في الركب الأميركي أنه مكلف لصاحبه، بل مكلف فوق هااقة صلحبه، وللثال الفلسطيني مثال ساطع بين أمثلة أخرى.

لو توفرت المعارضة العراقية مظلة عربية، أو عربية - الليمية، لكان وضعها أقوى وأفضل. لكن ذلك متعنر، السباب بديهية مفهومة. ومهما تحلُّت المظلة الأميركية بالواقعية ، فإنها تعجز عن الحلول محل المطلة العربية، أو حتى الاقليمية. ومهما توفر لواشنطن من صعت عربي بمعنى القبول، فإن مشروعها بيقى مشروعها، فلا هي عربت العالم على أن تكون جمعية خيرية تنفذ سياسات مبدئية لمجرد تغليب الاخلاقية على سواها، ولا هي عودت حلفاها أو الأصدقاء على أن تحترم مصالح الأخرين إذ تسعى إلى حماية مصالحها. بالطبع، لديها استثناء واحد يتمثل

في إسرائيل، لكنه استثناء أساء وسيسيء إلى مشروعها العراقي وينزع عنه الصدقية. صحيح أن أي نظام لا يود - أو لا يستحق - أن يقارن بالنظام العراقي، لكن هذا شيء وتبني للعارضة العراقية شيء اخر حتى لو كان هذا التبني مطلوباً أميركياً، فالمعارضة هي المعارضة العراقية شيء اخر حتى لو كان هذا التبني مطلوباً أميركياً، فالمعارضة هي المعارضة، ولا أحد يلعب بورقة المعارضة عند طرف آخر - حتى لو كان نظام يغداد - من دون مقابل، أو من دون أن يتوقع من الطرف الآخر لعباً معابلاً. ثم أن الأطراف العربية قد ترغب في اعتماد مشروع التغيير في العراق، إلا أنها تغضل طبعاً أن تفعل ذلك من ضمن توازناتها وليس بالعشوائية الأميركية ومن أجل مصالح أميركية.

عملية السلام مجمدة وتعترف الولايات المتحدة بأتها لا تستطيع تحريكها أوحتى مجرد ابقائها تحت العناية والسيطرة، فطالما أن التجميد حصل بقرار إسرائيلي فما على واشنطن سوى الرضوخ. أما مشروع اسقاط النظام العراقي فاستحق ويستحق من ألادارة الأميركية ان تجند له كل الطاقات وأن تحرك له المسؤولين المعنيين كافة، فضلاً عن الكونفرس الذي يسن قوانين مساعدة، وهو المعتاد أن لا يقدم لعملية السلام في الشرق الأوسط إلا الدعم المطلق للمتطرّفين المعادين للسلام في إسرائيل. وعلى هذه الخلفية ترّيد واشتَّمَن أَثبات قدرتها على أنْ تكون العدو والصديق في أن. أي صدقية لها هنا لتكون لها صدقية هناك؟

عبدالوهاب بدرخان

### ثرثرة أميركية ومعاناة عراقية

■ تصاول واشنطن الآن جاهدة التخطية على الشقوق التي أخذت تظهر في جدران استراتيجيتها لإطاحة نظام حكم الرئيس العراقي صدام حسين، بعد أن نقلت هذه الاستراتيجية التي لا صلة لها بقرارات مجلس الأمن الدولي ألمتعلقة بالعراق من حيز التكتم والغرف المغلقة إلى حيز العلن متسلحة به مقانون تحرير العراق، مفترضة أن الكونغرس الأميركي يحق له من تشريعات تقرر ما يمكن أو يجب أن يحدث في بلد أجنبي بعيد عن الولايات المتحدة أو قريب منها، متجاورة بذلك سياسة «الاحتواء» تجاه آلعراق (وإيران)، وهي سياسة يدل اسمها على طبيعتها «السلبية»، إلى نطاق الفعل «الإيجابي» الميداني السنود بالقوة الباشرة، عن طريق المجمات الجوية والصاروخية، وغير المباشرة من خلال تسليح جماعات المعارضة وتدريبها.

وقد كانت الشقوق كامنة أصلاً في صرح الاستراتيجية الأميركية على الأقل اسببين واضحين أولهما عجز واشنطن عن ارسال قوآت مشاة وبروع لخوض حرب مدن في العراق ستكلفها أرواح جنود أميركيين كثيرين، وهو عجز يفرض الاكتفاء بالضريات الجوية سنديه الروخية التي ثبت أنها لا تحسم الأمور مهما بولغ في الحديث عن فاعليتها. أما السبب الثمار وخية التي ثبت أنها لا تحسم الأمور مهما بولغ في الحديث عن فاعليتها. أما السبب الثاني الواضح فهو ضعف جماعات للعارضة العراقية في الخارج وتشريفها، وهو ضعف أكده قائد القيادة للركزية الأميركية الجنرال انطوني زيني الذي شكك في قدرة هذه المعارضة على إطاحة نظام الرئيس العراقي، وقال إن العمل مع جماعات للهارضة تلك سيزعزع الاستقرار في المنطقة، معتبراً أن «من الأفضل احتواء صدام بدلاً من عراق مفكك ومجزأ يهدد الاستقرار في للنطقة، وهذا رأي عسكري يعرف الوضع عن كثب.

وهكذاً يكون الجنرال رَيْني قد نسف الركن الأساسي في استراتيجية الإدارة الأميركية الإطارة الأميركية الإطارة عنام العراقي وصحب البساط من تحت قدمي المنسق الأميركي مع المعارضة العراقية فرأتك ريتشياربوني الذي التقى الجمعة في لندن معثلي الجماعات التي تعتبرها واشنطن معثلي الجماعات التي تعتبرها واشنطن معرفهاته لتلقي دعمها العسكري. ولكن يبدو الأن أن هذا الدعم (السلاح والعدات) لن يسلم إلى تلك الجماعات في أي وقت قريب، كما أكد الناطق باسم الخارجية الأميركية جيمس قولي. وقيما كان قولي يعلَّن نَّلك في واشتطن، كان ريتشياردوني يؤكد في لندن أن وأساس السيَّاسة الأميركية، هو أنه ولا يمكِّن رفع المعاناة عن الشِّعب العراقي بوجود نظام الرئيس صدام حسين، وتقاقمت رداءة منطق الرجل إذ اربف قائلاً إن وزوال النظام المراقي لن يعني رفع العقوبات والحظر الدولي تلقائياً ،، وإن «النظام الجديد، يجب أن يثبت أنه لن يطور أسلحةً ممآر شامل. ذلك أنه خلط بين الاستراتيجية الأميركية لإزالة النظام والقرارات الدولية لنزع الأسلحة العراقية للحظورة.

في هذه الأثناء تؤدي هذه البليلة في السياسة الأميركية والانقسام المستمر في مجلس الأمن بشأن العراق إلى بقاء معاناة الشعب العراقي. ويبدو أن الإدارة الاميركية، برغم مكابرتها، باتت مقتنعة برأي الجنرال زيني والبنتاغون مع أنها لا تقر بان استراتيجيتها لإزاجة صدام مجرد تُرتُرة سقيمة، ريما لانها ما زالت تأمل بتحرك داخلي في بغداد من جهة ما، يوماً ما.

## درء الأخطار يفرض تنسيق المواقف العربية في الانتخابات

### ممدوح نوفل \*

■ حسمت الكنست الإسرائيلية، يوم ٤ كاثون الثاني (يناير)، مسالة النهاب لانتخابات مبكرة. وقبل حلَّ نفسها قبيت الحكومة القائمة، وفرضت الحصول على غالبية مطلقة من الاصوات لاعادة الإراضي التي ضعمت لاسسرائيل عظل القدس والجولأن وارتفعت بسرعة نرجة حرارة الصراع حول مقاعد الكنيست ورئاسة الوزراء، واصبح الفوز فيها هنفأ مركزياً لكل الاحراب وتعرضت وحنتها للتمزق. وشرعت كلها في تكييف مبادئها ومواقفها السياسية وبرامجها الاقتصابية والإجتماعية لصالح تحقيقه. ويدأت تعطيه اولوية على ما عداد، بما في ثلك صبيع السيلام مع العرب وتوفين الامن والهدوء نشمال اسرائيل وانتهج البعض في حملته الانتشابية تكتيك الهجوم الشخصي المباشر واقتصأم مواقع المرشحين الأخرين مَن بون تعهيد ناري مسبق. فوصف شاحات نتانياهو بائه درجل خطر على اسرائيله واقدم الآخر على خلع سترته الواقية للرصاص بطريقة استعراضية امآم تجمع ليكودي بعا أطمُّ ثنانه لعدم وجود «غرباء» ولا تزَّالُ المُعَرِّكة مستمرة، ومع أستمرارها ستشكف الإحراب عن مواقفها الحقيقية، وستتعرض المصالح العربية وعملية السلام لقصف مركز من كل الاتجاهات

ويفترض إن لا يكون هناك خلاف فلسطيني عربي بين المؤيدين تعملية السلام والرافضين لها، ى أنَّ أنتقال معركة الانتخابات من الكنَّيست للشارع الاسرائيلي أدخل المفاوضات الفلسطينية - الأسرائيلية فترة جمود جديدة، وعطل تنفيذ الإتفاقات، وفرض على الفاوضين الفلسطينيين لجازة فسرية مدتها ٦ الشهر على الإقل، وقطع الطريق امام اي محاولات أميركية لاحسام المفاوضات السورية اللبنانية - الاسرالبلية، وانقاها على حالها معلقة بين الارض والسماء كما كانت منذ فور ليكود في انتخابات عام 1991. وبادرت وزيرة الخارجية الإسيركيية مادلين اولبسرايت آلى الغساء ريارتهما لاستراكيل ومناطق السلطة للفلسطينية. وبدلاً من الاهتمام بانقادً عملية السلام وتتقيد اتفاق بواي ريفر، الذي رعاه رئيسها بيل كلينتون، حصرت اهتمامها في سبل تفتيش ومحاصرة العراق. والواضح ان جهود منسق عملية السلام بنيس روس في النطقة غير. كافية لإعادة تشغيل ورشة الفاوضات بصورة

واذا كانت المصالح الوطنية العليا تقرض عدم تحمل الفلسطينيين المسؤولية الرسمية عن تعليق المفاوضيات، فالقيادة الفلسطينية ترتكن خطأ جسيِّماً اذا راهنت على استثنَّافَها خُلالُ فترة الْانْتَجَّايَاتِ أَوْ سِعْتِ لَنْلُكِ فَاسِتَنْنَافُهَا يَسْتَخْيُم لتقطيع الوقت وتضليل العسرب وأن يخيقق للفلسطينيين اي مكاسب سياسية أو عملية،

مهمة استنهاض طاقاتهم في مواجهة المتطرفين الإسرائيليين والتصدي الاستيطان الزاحف بقوة في الصُّفَّةِ والقَّطاعِ، وقد يحدم الحملة الانتخابية نقوى الدمين ويعطي نتانياهو واركان ليكود قرصة اظهار تحديهم نتطاعات الفاسطينيين وتوجيه الاهانات المتنوعة للمقاوض الفلسطيني واذلاله امام الجميع: " المام الانتخابية وشروطه فمصالح نتانياهو الانتخابية وشروطه

الائتلاف الحاكم

ورغم الازمات للتنوعة التي يمر بها تتانياهو وتكثلُّ ليكود وتحالف أوى اليمين، الا أنه من المبكر جداً اطلاق احكام نهائية حول نتائج الانتخابات، جدا اطعى احدام المستحدي المستحدية والاعتقاد أن قرص أدور نتانياهو من جديد باتت معدومة خطا جسيم فازماته الكثيرة الداخلية والخارجيية لم تستقط على الاوراق القوية التي تُمتلكهاً. والأشهر الاربعة الباقية على فتح صنابدق الاقتراع طويلة وتعفي ليلعب بها، ويعمل الكثير من لجل تغيير الصورة، فعملية التسوية مع الفلسطينيين والإتفاقات التي انبيالات عنها، رهينة بين يديه يستطيع التصرف بها وفق أهواء النَّاشَيِّن ويما يضَّمَ بِقَاءَه في كرسي رئاسة الوزراء والشيء ذاته ينطبق على العالقة مع السَّلْطَةُ الْفَلْسُطِينِيةً. وَلَنْ يِتَـوَانَى عِنْ ارتكابُ حماقات ضد القدادة الفلسطينية، وفرض الحصار والإغلاق على المناطق الضاضعة لها، واغلاق

المطارب الخ. ويتاثياهو يعرف اكثر من سواه أن وأد عملية السلام وتمحيد فضائل الاستيطان وتوسيع رقعته واطلاقُ العِنْانُ للمُستوطنينُ للبنَّاء في حيل ابو غُثيم، وتمكينهم من الاستيلاء على بيوت جبيبة في القيس والخليل، والتهديد يضم ثلثي الضفة الغربية إذا إعلن القاسطينيون قيام النولة من جانب واحد الخ انغام تطرب لها اذان أواعد وتستهوى كوادر السمين الديثى والعلمائي التطرف وتنسيهم اخطاء حكومية ليكودا وتستنفرهم وتستنهض طاقاتهم وتبفعهم بأتجاه صُعود التلالُ للفلسطينية وخلقُ مُزيد مِنَ الْحَقَائِقَ على ارض الصَفة والنَّقَطَاع والجولان، وتحفرُهم للنزول إلى شوارع ألمن الأسرائيلية في مواجهة سروي مي سوري المرابعة الوزراء وتهديمهم وتحث خطاهم نحيو صناديق الاقتراع وصب اصواتهم لصالحه باعتباره المرشح الاكثر حرصا

الخمسة لتنفيذ بقية أتفاق واي رَبَّفْر -- تراجع السلطة الفلسطينية عن نيتها أعلان الدولة، وقف المطالبة باطلاق سراح المعتقلين جمع الاسلحة غير المرخصة، بطيص عبد افراد الشرطة وضرب البنية التحتية للارهاب - نريعة مفتعلة هنفها تغطية قرار تجميد تنقيذ الاتفاقات وتعليق مفاوضات الحُلِّ الْنَهَائِي، وآستَـقَرَارُ الجَـانَبِّ الفلسطيني، واستبراجه لمعركة سياسية واعلامية تجعله هنفاً مُركزياً لَحُملته ٱلانتخابية، يبرِّرُ فيها قوة عضلاته وصرامة اجراءاته الأمنية والعسكرية، ويظهر صلابته الينيولوجية ويستعيد خطابه السياسي المتطرف، على امل وقف تفكك ليكود وللمة اوضاع

ن مصالح اليمين. ولن يتربد نتانياهو المازوم داخلياً وخارجياً عنَ استَخْدَامَ الورقة اللبنانية. ولن يعجِّرُ عن ايجاد التُرائع وَالمُبْرِراتُ لِتَفْجِيرُ الوَّضِعُ الْعُسكريُّ في جنوب لبنان، ودفع الجيش الإسترائيلي والأدرع ألامنية الأخسري نضو القيام على أبواب الانتخابات ببعض العمليات الامنية الخاصة هثأ او هذاك والتُحرش المباشر بالقوات السورية المرابطة في لبنان، معتقداً ان هذُه الاعمال تساعدُه على تكريسٌ تُقسه كرثيس للوزراء. وغروره يدفعه خلاص بروس مفايرة للنروس التي

ستخلصها بيريز من مجزرة أقاناء التي نفنت على ابواب الانتخابات السابقة. واطنه يبتهل الي الله أنْ يَمِنُ عليه خَلال هذه الْفَتَرَةُ بِعَمَلِيَّةُ عَسَكَرِياً او اكثر تُنفِنَهَا الجِهاتِ الفَلسَطينيةُ المعارضَةُ لعُمليةٌ السلام وللأتفاقات التي أنبُثقت عُنها. محيح ان تنافيذ عمليات التالية يظهر فشل حكم لَيْكُود بِقَيَادَة نَتَأْنَيَاهِو فَيْ تَوْفِيْرُ الأَمنَ لِلْسَاهِ فَيْ تَوْفِيْرُ الأَمنَ لِلْأَسِرِ الدِينَ الأَانَ اطْهَارَ هَذَا الفَشْرِلُ لَبَانَ فترة ألانتخابات يزيد المتطرفين تطرفا ويوحد وانصاره من الإسرائيليين.

لا شك في ان نتائج هذه الانتخابات حاسمة في تقرير مناهية الحلُّ الدائم مع الغَلسطينيين، وتقرير مستقبل العلاقات الفلسطينية والمصريا والارتثية – الأسرائيلية، ومصير عملية السلام على مصاراتها الثالثة. واذا كانت الإسراد الصهبونية اليسارية بقيانة باراك وشاحاك لم تتخلص للآن من مفاهيمها العنصرية التوسعية فَقُورَ اليمينَ الاسرائيلي فيها بقيادة تتانياهو هو الاخطر علَّى المسألح والإهداف العمرييسة في استعادة أراضيهم المحتلة ويناء مستقيلهم وسيكون موجها بالاساس ضد عملية السلا ونتائجها الني تحققت للآن، وكافياً لَعَنْ فَكَرَةً منع التعايش والسلام بين الشعبين لسنوات طويلة، ويفتح ابواب المنطقة من جديد أمَّام حروب مدمرة للجميع. وكل من لديه قسر من الامراك السليم لابعساد

ونتأنيج معركة الانتخابات الاسرائيلية على اوضاع النطقة لا يمكنه انتهاج سياسة تقطيع الوقت. والبِقاء في موقع الأراقي، أو الدعوة آلى نفض البِنين من عملية السلام الجارية. فالسكوت على صعود التطرف في اسبرائيل، وعدم بنل الجهد السنطاع لفوز انصار السلام خطيئة تبفع ثمنها الشعوب العربية أولاً. وبرء الأخطار وحماية المسالح ألوطنية والقومية الطيا يتطلب شروع الدول العربية في تنسيق مواقفها والتحرك على اكثر من جَبِّهة، أولاها التَّخْلُص من حال التمرق والهوان اثي تجعل الصوت العربي ضعيفا لا تأخذه القوى الكبرى والمحافل الدولية في الاعتبار، وتشجع نتانيأهو واركان اليمين على خدعهم والتطأول على الحقوق العربية، وتقض الإتفاقات التي يوقعها مع الفلسطينين.

ويصرف النظر عن للواقف والسرامج التي ثطرتها الأحزاب الإسرائيلية فاتفاق قادة حزبي العمل وليكود، بسرعة على لجرائها بعد الله من

سبوعين من موعد انتهاء المرحلة الانتقالية (٤ ايار/ مأيو)، مؤشر على تقاطع مواقف الحربين حول جعل مسالة قيام الدولة الفلسطينية قضية

الثنن؛ الرئيسي (لثنن):

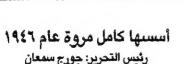
■ مكتب باريس:

انتخابية مركزية، وأبتزار السلطة وقيادة منظمة للتحرير الفلسطينية بشان الإعلان عن قيامها. يُعْتَقَدُ بَثَانَيْآهُو انْ تَرَاجِعَ السَّلْطَةُ وَتَاجِيلُ الاعلان الى منا بعد الانتشابات انتصار لخطه المتشدد. وقيادة حرب العمل ترى في تنفيذه خدمة كبرى لنتانياهو ويقية القوى المتطرفة. ويطالب بتأجيل الإعلان الى ما بعد الإنتخابات من دون ان يُقدم أي الترامات رسمية بالاعتراف بها لاحقاً. ورغمُ أنَّ معرَّكِةِ الانتَّخَابِأَتِ الإسرائيليةُ لا ترال في بدايتها في وسطاء الشيرة من الاميركان والأوروبيين والعرب رسميين وخبراء، شرعوا في تكثيف تحركاتهم وتقنيم نصائحهم الوبية للقيادة الفلسطينية وحثها على التحلي بالصبر وأحد زمام المبادرة واحراج ورقة اعلان قيام الدولة من بازار الانتخابات الأسرائيلية باسرع وقت ممكن، وتعطيل استغلالها ضد عملية السلام

اعتقد أن المصالح الوطنية والقومية العليا تفرض تحويل هذه الورقة القلسطينية الثمينة الى ورقة عربية يتم التمسك بها بكل قوة. وعدم ورقة عربيه يدم المست بها بدن حود، وحدم التراجع عن اعلان قيام الدولة فور انتهاء المرحلة الانتقالية قبل تعهد قوي اليسار الاسرائيلي بالاعتراف الرسمي بها لاحقا، والدراج حق الشعب الفلسطيني في تقرير مصييره في يرامجها الانتقابية، وضعان اعتراف بها السوق الاوروبية الانتقابية، وضعان اعتراف بها السوق الاوروبية المناف المناف الانتقابية، وضعان اعتراف بها الله المناف الانتقابية، وضعان اعتراف بها الله المناف الم بها عند أعلاتها، واعتراف الادارة الاميركية يحق تقرير المصير اذا تعنر عليها التعهد بالأعتراف بالتولة، وان يحدد مستقا موعدا حديداً للاعلان. فالتلجيل من دون تحقيق منه الضمانات بلحق اضرارأ فانحة بالمنالح الاستراتيجية الفلسطينية والعربية ويفقد هذه الورقة الثمينة قيمتها.

والشيء ذاته ينطبق على التاجيل المفتوح. وأذا كانت كل المؤشرات والدلائل الملموسة تؤكد بان معركة الانتخابات الإسرائيلية ستكون رأضرة بالمواقف الاسرائيلية المعانية للعبرب والفلسطينيين ومصالحهم العليا، فمن الخطأ أن يتصرف هذا المسؤول الفسطيني أو ذاك العربي وكان معركة الانتخابات شان اسرائيلي داخلي محض لا يجب التبخلُ فيه، حُموصاً أنَّ المُصدّر الفلسطيني والعلاقات العربية - الاسرائيلية تخلت قائمة القضايا الاسرائيلية الداخلية الرئيسية، ثماماً كما منارت الإوضاع الاسرائيلية الدَّاخُلِيةَ قَضِيةَ فَلسطينية وعربية. ولا بد عن زج ثقلهم السياسي والمعتوي فيها، من لجل: اشعار نتانياهو وكل مُرشحي اليمن بان معامراتهم العدولنية في الضغة والقطاع وجنوب لبنان لن تكون رابحة. وافهام الشيارع الاسسرائيلي بأن التصويت لليمان وعودة نتانياهو لرئاسة الوزراء يجلبان الكوارث للجميع بلا استثناء.

\* كاتب سياسي فلسطيني



رئيس التحرير: جورج سمعان

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, WI4 8YT اللهاتاء: 0171-6029988 فلاكن: 0171-3714215 / 0171-3714225 التاكين: 0171-371425 قباتند: 0171-6029988 تناكس: 0171-6024963 قطكس: 925751

- الادارة قعامة: الباتف: 0171-6052124 الفاكس: 0171-6024514 - المتوزيع: AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب و أشنطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525

AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York 🗷 مكثب نيويوركه New York 10017, USA, Tel:(212) 963 7619, (202) 486 0576, Fax:(212) 755 4041. Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg. 1, Flat 18, Moscow CIS 🕷 مكتب موسكو:

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

■ مكتب بيروت الحمراء، شارع السادات، بناية شانيلا، الطبقة الرابعة. الهاتف/ الفاكس: ٥/٤/٣/٤/٥ (١٠) ■ مكتب الرياش: جرير بالزا - الدور الرابع - شارع العليا العام صيب ١٩٠٧، الرياض ١١٥٢٧، الهاتف: ١١٥٢٥ / ٤٦١٥٤٩ / ٢٠٤٥١٥، الذاكس: ١٦١٥٢٥

■ مكتب جدة شارع صاري، غرب طريق للبينة. صب. ٢٢٥٦٨، جدة ٢١٤٢٦، الهانف: ٢٢٩٣٦٦ الفاكس: ■ مكتب القاهرة: ١ شارع أميركا اللاتينية، مجارين سيئي. أمام السفارة البريطانية، دور ٣ - شقة ٩ الهاشد: ٢٥٤/٦٤٦، الفاكس: ٢٢٠٨٠٥٢

> 🗷 مكتب البحرين: للنامة صب. ٢٦٢٨ الهائط ١٩٧٠- ١٩٧٤ ، الفاكس: ١١٧٠- ١٩٧١. - الادارة: ص. ب. ٢٠٦٠ شقة ٨. بيت ١١١٤، طريق ٢٢٥ (الجنير)، مجمع ٢٤٢، المنامة الهاتف: ۱۹۷۸ - ۲۷۸ الفاكس: ۱۹۷۶ - ۲۷۸

■ مكتب الرباط: ملتقي زنقة مولاي رشيد وشارع شالة، اللهة شللة، شلة ١١، قدور الرابع الهانف ٧٠١٥٨٢ الفاكس ■ مكتب معشق، مزة - فيلات غربية - برج وتلكم الدون التاسع، مكتب رقم الوا.

الباتقة ١/٠٠٠٠ ، الفاكس: ١٦١٥٠٠ - ص. ب. نعشق ٢١٧٣٠ . - الإعلانات: تهامة للإعلان والعلاقات العامة والتسويق المركز الرئيسي؛ جِدة - الحمراء، شارع الإندلس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعودية، الهلتف؛ ١٤٤٤ ١١٤٤ (٣٠ خطأ) - الفاصيد ٢٥٢٠٨٦٩

> تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطيع في مطابع مؤسسة الإيام للمنحافة والنشر – البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC., New York Registered as a newspaper at the Post Office http://www.alhayat.com

**ALHAYAT** 

- التَّنْكِيرِ بِصُوتَ مِقْرَادِهُ

عبدالناصر .. وزمانه

هَ الْ حَكُّمةُ تَقُولُ: من لم يكن تاصرياً في العشرين من عمره فلا قلب له. ومن لم يكن نصف ناصري في الاربعين فلا عقل له، ومن لم يُصِ عبدالناصر في الخمسينات من عمره من دون أن يكون ناصرياً فُ لا عَقُلُ ولا قلْبُ له. وهذه الحكمة، بالطبع، تنطبق على النين

عاصروا عبدالناصر، والناصرية في العشريثات من حياتهم، وعاشوا

والجيل الجديد، ممن هم حول العشرين أو بونها وهم اغلبية في

العالم العربي، قد لا يتذكر عبدالناصر. والمطُّعُون منهم قد يكونون .

سنمعوا عنه، أن قرأوا حوله، ولكنهم قطعاً لم يعيشوا الرَّحْم العاطفي

يظل جمال عبدالناصر عند كثير من ذلك الجيل مثل الحب الأول

لبُنْتُ الْجَيْرَانُ، فنذكرُ النَّظرة الأولى، والابتسامة البكر، والمنديل

المعطن وأغتيات عبدالحليم حافظ وفريد الأطرش ونجأة الصغيرة،

وأول رسالة بالخط الركيك والعبارة المُهترة، وأول زهرة مُختفية بين

يَيْقِيَ نَلْكِ الحِبِ الأولِ، بَفِيناً، ومتريِّصاً في اعماقنا، ويظل نظيفًا

وطارْجاً في ذاكرتنا وحتى عندما تكبر بنت الجيران، ويصبح عندها

حَفِيَّةً مِن العيال، وتُتَراكم عليها أرطال الشحم واللحم، تصمد تلك

الصورة البريثة العتبة للفتاة الجميلة النديلة ذات الضفائر

المتراقصة، والأهداب الخَجْلَى، والخُطوات المتعثرة، وتصمد معها

قال عبدالناصر للعربي: إرفع رأسك بأ أخي. وكانت اكثر الرؤوس مُطَّاطِنُهُ، والأهدابُ مسلِلةً، والظهور منحنية، والأنفاس مُثقلةً بإرث استعمار بغيض جاثم على صنور أمة عربية كريمة. وقد رفعنا

رُوسِنا، وشَدَنْنا قاماتنا، وشمَخْنَا بِأَنُوفِنا، فاستنشقنا هواءً نقياً شِيئاً طِارْجَا، واستِبْصرَنا وقل مستقبلنا، فحسبْناه حينذاك

. كان ذلك هو زمن الأحلام الوربية، والأمال الباسمة. من كان

حينداك، لديه القدرة أو العقل لكي يفهم أو يُحلِّل أو يقرأ «النيويورك

تايمز، أو والنَّيوز ويك، أو «التايمزُّ»، أو غيرها دون ترجمة دهيكلية»

مُعنكة أو مُبسَّطة أو محرَّفة؟ لقد حاول البعض، بعد أن تبنَّت الأحداث

وتعاقبت الوقائع وجاء زمن النضج أو سنَّ المشيب، أن يُعيد قراءة

وكأن هناك النين احترقوا مهنة الشرح والتبرير، والنفاع الأعمى

وكان هناك المرايدون والسماسرة والبائعون والمُشترون. واختلط

في تلك الجموع المتنافرة أعوان عبدالناصر وأنصاره ورفاقه،

والنظرون له، وسَننة «الهيكل، في عهده، وحلفاؤه والحاقدون عليه،

والتضررون منه، والجاهلون به، والمتطفلون على زمانه، والمتمسحون

بأهدابه، والمقلدون له، وأدعياء ارثه، والمتصارعون على تركته.

كان هناك الشاتعون والغاضبون والرافضون والساخطون.

مُستقبلاً واعداً زاهراً بلا قيود، ولا حُدود، ولا ذُلَّ، ولا استكانة.

تكريات دهشة زمن الطغولة الأول والراهقة المكرة.

الجارف الذي أغرق جيل الخمسينات والستينات من هذا القرن.

حَضِمَ الهم العربي حتى حَمْسيناتِهم.

فتى كتاب الجغرافيا أو المطالعة.

أو المتعامى، الغبى أو المتعابى.

# «لولا» تركض في ثلاث قصص وكوستاريكا يعود الى حكايات الغجر الساحرة

🗖 سندانس - محمد رضا

■ حسينما يقارن روبرت رىفورد نفسه بسينمائي هوليوود فانه كشيراً ما يريد: طيهم محللون ولدي سندانس، ولا يرد باي ايضاح مكتفيا بما تتولاه العبارة دانها.

لريفورد، المطل والمخرج الذي

يطل من الماضي على شساشسة الحاضر مرة كل ثلاث او اربع سنوات والذي تعبرض الصبالات الاوروبية له هذه الايام دهامس الحصان، من دون نخيرة نقدية حارة، مرتع للمخرجين الشبأن على شكل محرسية سيينمائيية ومكان لتحقيق افلام تجريب مختلفة. ثاني تنفع رسوماً. تحمّل كاميرا. تصوّر. تحمّض. تولّف ثم تعرض. تتعلم. لا تتعلم، تعمل، لا تعمل. لا شروط هناك دخول ولا شهادة تخرج بل خبرة تكتسبها اذا ما كنت مخلصاً لما تحلم به وموهوباً.

الى جانب ما يمكن وصفه بالكلية السينمائية الواقعة خارج مُعينةً بارك سيتي في ولاية يوتام اسس روبرت ريغورد، قبل خمسة عشر عاماً، مهرجاناً خاصاً للسعيما المستقلة السعيما التي عادة ما تنطلق بمجهودات فردية معبدأ من شركات هوليوود (وبل عن هوليوود كلها في احيان كشيرة) التي تتراوح ميزانية الواحد منها ما بين نصف مليون وخمسة ملايين. والمبلغ الاخير يعنى أن الفيلم مرضرف ببعض الكماليات: نجم معروف تنازل عن أجره المادي أو عناصر انتاجية على شيء من البندخ وتصوير

هذا المهرجان أريد له أن يكون لهامش عريض من السينمائيين الذين يبحثون عن موزعين لاف لامهم. هؤلاء ياتون الي هذا. يعرضون افلامهم ويقطفون ردات الفعل المُحتلقة، بعضهم قد يحالفه الحظ فيكون جويل كويت الثاني او كوينتين تارانتينو الثالث، أو اي من هؤلاء النين انطلقوا من هنا ثم لختطفتهم هوليوود بعد اعمالهم الاولى ليحققوا لحسابها افلامهم اللاحقة.

حكايات كثيرة

هنا تلتقي مخرجاً استدان من صديقته ٥٠٠ الف دولار ليحقق فيلمه الاول. ومنتجاً رَهْنَ بيت والديه وسيارته ليعول عملأ جديدا. وغير بعيد عنه سينمائه استندان تنكرة السقر الى هذا المهرجان. سينمائية، تؤكد انها باعت سيارتها على الطريق ما بين طوسون، وولاية أريزونا المجساورة الى بارك سسيستي لحاجتها للمال.

كيف وصلت؟ ترد على السائل: القية الطريق قطعتها بالركوب مجانأ واستغرقت احدى عشر سيارة وخمسة ايامه.

لكن مسندانس، ليس مهرجاناً للعرض فقط بل للطلب ايضاً. المحظوظون من السينم أثيين هم النين يجدون هنا شركة تشترى افلامهم للتوزيع. المحظوظون اكثرهم النين يجدون انفسهم معنيين بالعروض من دون ان يسعوا باحشين عن المسترى. والاكتبر حظاً من الكل هو من

يشتري موزع فيلمه العالمي

ويتعاقد مع شركة انتاج على فيلم أخَـر كـتـبـه. وكل شيء قابل للحدوث. قصص النجاح كثيرة وجميلة، ولو أن روبرت ريفورد يحذر بوما:

وكثيراً ما يجد فيلم ما هالة تبتدعها السافة أو تساعد في ايجساها طروف مسا، لكن هذا لا

على قيمة ما يقوله، فان بعض السينمائيين المستقلين النين يأتون الى هذا لا يمانع بنجا فوري كالذي حيث بعد الليلة الأولى من المهرجان مع المخرجين ادواردو سانشين ودانيال مايريك، فمباشرة بعد عرض فيلمهما الاول دمشروع بلير ويتشء احد ستة افلام تتبع تظاهرة باسم منتصف الليل، خارج المسابقة، فحين عاد الرجلان الى فننقهما فوحثا بوجود شخصين من شركة أرتيسان انترتاينمنت وهي شركة توزيع مستقلة ليست في حجم نيولاين او ميراماكس او آكتوبر او فاين لاين كانت في دورة العام

بعد ساعتين من المباحثات، امتدت من الساعة الثانية والربع

الى الساعة الرابعة فجراً، كان المضرجان وقعا على عقد بيع الليونين، كما اشيع هنا. في صبيحة اليوم التالي تصلت بهمآ شسركسات توزيع أكسبس (بينها ميرامكس)، لكنها اتصلت متأخرة. احد المخرجين، لم يكن قد دفع بعد فاتورة الماء حينما استقل الطائرة الى هنا. وكــلاهمــا لم

من فيلم كوستاريكا وقط أسود، قط أبيض،

بعد عام يجد فريق آخر الكاميرا التي كانت بحورة الثلاثة وفيها الفيلم الذي تمّ تصويره لما حدث

يعنى انه فيلم جيده.

ويقول متحدثاً للفيف من النقاد أنين جلسوا اليه في ثالث يوم من مهرجان حاشد دهذا الصباح استقبلت مخرجة شابة ست بانسة اذ لم ترتبط بعد بعقد على الفيلم الذي عرضته هنا في اليوم الأول قلتُ لها ان نلك يجبُّ ان يكون طبيعياً. وان المرء قبل وصوله الى هنا، يجب ألا يصدق الهالات والإخبار ويعتبرها المقياس. عادة ما تتغير النجاحات القورية سريعاً، بينما تتصاعد النحاحات الدائمة بيطءء

الماضي ابتاعت حقوق عمل جيد وحققتبهنجاحأ بعنوان

يمسكا الكاميرا من قبل. والفيلم فيلم رعب يستند الي فكرة جيدة وسرد جيد وإن كان أشبه بقطعة فنينة لم تجنب وتهنب بعد: قصة ثلاثة مخرجين توجهوا الى منطقة جبلية يقال

انها مسكونة بروح شريرة منذ ٢٠٠ سنة هناك انقطعت اخبارهم.

الافلام بالألوف عسد الافسلام التي تقسمت لهرجان سنبنس في مناسبته الخامسة عشرة، يؤكد مدير برمجة المهرجان جيفري غيلمور، بلغ ٨٤ فيلماً واخترنا نها ستة عَشَىر فيلماً في المسابقة و١٠٨ افلام خارج المسابقة. هناك ٧٠ العملية. يحرجان ليجدا البوليس فيلمأ تعرض عالميأ للمرة الاولى، يحوط بهما واحنهما يطلق النار

> للمرة الأولىء. بنكب متقحصا ورقة مطبوعة وضّعها بين طيتي دفّتر ملاحظات القصيرة التي عبرت عن رغبتها في الانضام الي عروض

وستة عشر تعرض في اميركا

المهرجان ۱۷۳۰ فعلماً، ويقول ان السحبب واضح: والمهرجان بات ركيزة السينما المستقلة في العالم. تصننا الأفلام من كل مكأن، ثم يصبحح وهو ينظر الى مصنته نظرة تصمل في الوقت ذاته السؤال وللجواب معأ دماً عدا العالم العربيء ويضيف «اختلافنا عن أي مهرجان آخر في أميركا أو في الخّارج هو اهتمامناً بالسينمائيين الذين لديهم اعمالأ تستحق العرض ولم تجد بعد من يوزعها. ويعض المصرجين معروفون ومعظمهم جدد لم نسمع

بهم من قبل. لكنهم جميعاً يستركون في انهم يحققون افلامهم بمناي عن شركات الافلام الكبيرة حتى ولو انتهت بعد نلك الى ثلك الشركات». اخرج من مكتبه الى لذعات البرد الأتية من سفوح الجبال بمبلغ لم يفصح عنه ولكنه مهرجان صغير منافس يقام في «يتبجاوزُ الليون بولار ويقل عن ذات الوقت وفي ذات المكان بأسمْ

المغطاة بالثلج. بعد ظهر السوم ذاته أجلس مع مــســؤول في وسلمدانس، واتبلغ أن عند الافلام التي تقدمت ألى هذا المهرجان في دورته الخامسة يصل الى ١٧١٦ فَيْلُماً. طبعا الرقم لا يزال خُرافياً. لكن حتى ولو أن الكثير من الأفلام التي رفضها سندانس، توجهت الى سلامرانس، قان الرقم لا درال كبيراً حداً. لكن الافلام كثيرة حتى في حدود ما تم اختياره، وهي ليست أميركية فقط بحسب هذه المراجيعية ليعض الافسلام التي شاهده الناقد في الايام الثبلاثة

هذا فيلم ألمائي المضرج جديد اسمه توم تابكور يتحدث عن امرزاة شباية اسميها لولاوهي تركض في نصف مشاهد الفيك ليس لانهـّا رياضـيـة بل تــــّــ لسيناريو ينص على حسابثة واحدة مؤكدة ثم ثلاثة لحتمالات مُخْتَلِفَة. الْحالِثَةُ هي ان صديقُها باع مخدرات لحسان عصابة وقبض ثمنها ١٠٠ الف مارك وضعها في كيس واستقل دالمتروء لانه لا يملك مسالاً ثم، في لحظة غفلة، نسى الكيس في الترو عندما تركة. مشرد كأن يجلس

أركضي لولاأركضي

لجانبه وجد الل خرج به. يتصل الشب بصديقته، وهي ابنة رئيس مصرف، هاتفياً ويخبرها ما حدث معه معبراً عن حُوفه مما قد يقع له. وهو يهدد بانه اذا لم تجد له حلاً في عشرين بقيقة فانه سيسرق محلاً كبيراً مجاوراً. امام لولا عشرون يقيقة. تنطلق للعمل. الاحتمال الاول هو انها هرعت الى أبيها الذي كان يجتمع في مكتبه مع سكرتيرته التي تكاشفه بانها حبلي منه. الأب سعيد بالمفاجاة ويتصرف مع ابنته بلا مسالاة رافضاً مديد الساعدة. تتسركسه لولا وتركض الى المكان الذي حيثها صديقها عنه. نحد انه بذل الحل وباشس سرقت تحت تهديد السلاح. تشاركه

متعددة وتفاصيل كثيرة. في الاحتمال الثاني تراها هناك شقيقان مختلفان: ف تركض الى المصرف حيث تشهد مكان من البلاد التي كان اسمها مشادة بين ابيها وبين عشيقته بوغوسلافيا (لا يحدد المخرج لكنها ازاء رفضه تسحب مسدس الحارس وتجبره على منحها ١٠٠ الدي لا پسرال يسؤمسن بسان يوغوسلافيا واحدة وعليها ان الف مارك من مال المصرف. تهرع تبقى كذلك) واحد لديه إبن خارجة من المصرف الى صديقها الذي يتعرض لصادثة سيارة (وسيم) يريد تزويچه والآخر لديه النة بشعة) يريد تزويجها ومن تربيه قتيلاً حين وصولها. في الاحتصال الثالث نراه يلتق إبن عمها، وهذا الآب شرير، ينير عصابة من الاشراز الاغبياء بالمتشرد ويسترجع ماله بينمآ تبخل هي نابيا للقمار وتربح في ومدمن على الكوكايين ومستعد للقيام باي خطيفة أو معصية. ضربتي حظ المبلغ المطلوب هذاً هو أضعف الاحتمالات سينمائياً وهو الأقوى بين الشقيقين ويجير أحًا لاحقاً على الإنضمام البه لكنه مثل الاحتمالات الاخرى،

وتزويج أبنه لابنته ويحتال عليه مستخدم في توليفة قصصية، عرضه في مهرچائي فانيسيا

(حيث تال جائزة أفضل مخرج)

وتورنتو من قبل هو ايضاً هنا

مُعمن الأملام الاحتبية (الماحثة

عن ورع محلى). القَصَهُ الد

يتعامل معها كوستاريكا (اولُ

فيلم له منذ وتحت الأرض، قيل

خمسة اعوام) هي من البيئة التي

يعشقها والتي شهنت لحداثً فيلميه «زمن الغجب» و«تحت

الارض، ومن يعتقد ان

كوستاريكا ما عاد لديه ما يحكيه

أو أن تلك البيئة، التي شهدت

بضعة اعلام اخرى عنها حققها

مخرجون مجريون ورومانيون

وفرنسيون، باتت محسومة، فانه

امام ما احاة طب الامنا.

كوستاريكا لايزال يكشف عن

صور متلاحقة من الحيال الحانح

والكوميديا السخرة التي لا تهدأ.

ولا تزال حكاياته عن هؤلاء القوم

غريبة وممتعة وصعبة التلخيص

في أن واحد لانها ليست قصصاً

البشع مما يعيرضه بعض الكوميديا وقليلاً من السحر الفائتازي والجمال

يستغيد من سبع سنوات من العمل المسترك بين المخرج الرائع الفرد هتشكوك والمنتج المعروف بيفيد سلزنيك (دنهب مع الريح،)، انه فيلم تسجيلي من ايكل إستين عن تلك العلاقة العملية التي تظهر كم كان المنتج سلزنيك مس وكم كان هيتشكوك ضحية على الرغم من قوة شكيمته وشهرته. بالنسبة لن لم يعايش الفترة

ترس أخر مضالف للمعروف للثقة، الحقيقة تقع بن هنين تَبُّداً وتَنْتَهِي بِحَكَّالِةِ، بِل بِقَدِر غزير من المواقف وعلى مستويات الاعتبارين.

الاثنان عملا معاعلي ثلاثة افسلام هي ريكا، (١٩٤٣)، طعنة، (١٩٤٥) ورقضية باراسين، (١٩٤٧) بين كل عملين اعمالاً اخرى خارج دمخرب، (١٩٤٢)، وظلَّ من الشك، المخرج اللامع كانت في تلك الإفلام والمخرج مستعد بالقابلة والصورة لتقديم أدلته على ذلك

مسبباً في افلاسه. الاحداث من جسيدة وعلى ليقاع لا يهدا. هنا دات خطوط مسورعية في كل تايكور يستخدم الكثير من الوان السينما حتى الكرتون) لايصال اتجاه. في ليلة العرس يعود الجد جيده الشكلي، وكل احتمال المنت من منوته، وتهرب العروس ويلتحق العريس بامراة يبحث سقتوح على عدد اصغر من عنها ويتشاجر الجميع ويقع المفارقات تتغير تبعأ للاحتمال الشقى الشرير في حفرة مملومة بالروث. فسوضي شسبيدة من الاكبر الذي تقع فيه. الاحداث والمفارقات منظمة ومدارة قط أسود قط أبيض ' بعناية من قسبل المضرج الذي لا فيلم أمير كوستاريكا الذي تم يترك مناسبة الإويمنح الوجه

ميتشكوك سلزنيك ونهاية هوليوود هذا التحقيق السينمائي

وقدرا عنها (وعن لزنيك أو هيتشكوك) على غير ما يشاهدم هناء يمكن اعتبار الفيلم بمثابة وعَـمِـلاً فَـربياً قـد لا يكون أهلاً

وهذا يعنى ان هيتشكوك حقق ما نطاق هذه الشراكة منها مشلأ ١٩٤٣) ودقارب الحياة، (١٩٤٤). لكن بحسب الفيلم فان اسوأ ظروف العمل التي تعرض الدها الثالثة التي انتجها سلزنيك. مصحوبة ايضا بالتعليق الذي يقوم به جين هاكمان.

### بداية لتنظيم هذه الفوضي

عن قرار المنتج محمد العدل تأسيس شركة انتاج جديدة مهمتها رعاية السينمائيين المتعاملين مع هذه الشركة (او ريما مع شركة محمد العدل الاخرى التي انتجت اعماله الى اليوم) يستحق التوقف عنده. الغاية، حسب قول المنتج الذي قدم اخيراً

دصعيدي في الجامعة الاميركية، هي دجعل النجم متفرغاً لفنَّه فقط، فالشركة الجنيدة السماة دمؤسسة النجوم، ستعفيه من قرامة السيناريوهات، الصفقات والجادلة في أجره والبحث عن الشاريع

فقط إذ تحسبها تجد أنَّ المِلغ المحصل ليس كُثيراً على النجم، لكنه بالتأكيد عجز كلما ارتفع سعره، ويضيف وبكلمة اخرى المؤسسة هي وكالة لعمل الممثل في مباحثاته واختياره تقوم بالترويج له ايضاً وتقترح عليه ما يقبل به أو ما يجب الابتعاد عنه من

انه امر مقرح ان يكون لدى السينما للصرية، بعد عرفته هوليوود (واوروبا) من نحو سبعين سنة على هم أولى به: الجماهير العربية.

■ الخبر الذي ورد في «الحياة» قبل أيام قليلة شكل أفراد يعملون مباشرة مع المثل كمدير أعمال،

ض اعتما الطح اللك

م ق ك ن ت ر ب ر ي ق ز ل و ك ب ع ما د ك ن و س و س ر ب

1 4 6 4 6 6 1 6 2 0 0

ص ج ب ز ا ا ك ن ش 1 ص ا هـ ٢- مدينة عرفقية ف ا ا ر ي ج ل ب ا ك ن ق ا ٢- عم مؤند - خلاف

ه ل ق ب ي ن ة ي ل ها ج غ ا - وقتي - عارب

ثم على نحو مكاتب ووكالات بموظفتن ومحاسبين وقانونيين صارت لها الآن سلطة مهمة في هوليوود اذ كثيراً ما يتالف الفيلم من مواهب كلها من تقديم وكالة واحدة ومقابل عشرة بالمنة على الراس-الواحد. فاذا كان ممثل من نوع جيم كاري يتلقى ٢٠ مليون دولار عن القيلم، ومضرج من مستوى جيمس كاميرون سعره سنة ملاين دولار (ما عدا النسب) من عدَّاد الوكالة فان العائد هو مليونان وخمسمنة

هذا ليس للنيل من الفكرة، بل لت شجيعها قصتاعة السيتما العربية، في مضر او في غيرها، لن وكل ذلك في مقابل خمسة في المئة من قيمة تعرف التقدم عملياً وفعلياً وعلى نحو أكثر فعالية من العقد، كما يمضي المنتج شارحاً، خمسة في المئة مجرد اطلاق قيام أو النبي جينين في السنة، الا عبر طريقين احدهما مسدود والثاني مهمل الطريق الأول هو الدعم الحكومي، والشاني هو الاقدام الشابت والواثق القطاع الضّاص لكي على إلغاء الفوضي التي تدب في كل شائن من شوون هذه السينما العربية عن طريق خطوات مثل هذه. وهناك خطوات مهمة منجرة لعل محمد العدل، او غيره، يعمدون اليها من بينها توزيع الافلام الغنية على الفيديو وفي كل هذه السنوات في تاريخها، مثل هذا التنظيم الذي صالات متخصصة، وايصال الفيلم العربي الي من

١- من عدة للطبخ

كلهم مُخطئون، جائرون، ظالمون. لم يكن عبدالناصر، مذهباً في السياسة، أو فلسفة في الحكم. ولم يكن عبدالنامس ايديولوجية، أو نظريةً، أو حزياً، أو تنظيماً، أو ارشيفاً، أو وثائق هيكل «مُقدّس». كان عبدالناصر زماناً، وكان عاطفةً، وكان «شبُورةً»، وكان شمَّ النسيم.

كان رائحة الأم بين أفافات الطقولة، وكانَ نكْهة الطزاجة بين رَحَات المطر، وكان انتشاء الوَجْد الصُّوفي في زُحْمة الدراويش

لِنْلُكُ يِطْلُمُونَ عِبِدِ النَّاصِرِ عَنِيمِا يدافِعونَ بِغَياءَ عِنْ أَخْطَاءَ عَهِده، وتجاوزاته، وتناقضاته، وانتكاساته. ويظلمونه عندما يهاجمون تك الأخطاء، والتجاوزات والانتكاسات. لأن عبدالناصر كان رجلاً لا بد ان يأتى، ورَماناً لا بد أن يَحْدُث، مثل قطرات الندى عند الفجر، وومضاَّت النجوم عند الساء. ونحن لا تُحاكم ولا تُقاضي ولا تُهَاجم الفجر أو المساء ولا تُلْقى القبض على قطرات النَّدى، أو وَمَضاتُ

لقد كُنا جميعاً هناك. شهدنا الفجر، وشاهدنا الساء، واصطلينا بالقيظ عند الظهيرة.

صوته، وامتدادات ظلاله. لُو لَمْ نَكُنُ لِمَا كَانَ. ولو لِم يكن ما كُفًّا. فِيْ مِنْ مِنْ وَرَةٍ نرجُم أَو نُقْبَلِ. وِأيَّ ظل ِنلتُم أو ندُوس، وأيُّ نبْع نرِدُ أو نَعكُر، وأيّ صَدى تلعن أو نُرجّع.

الى الآتي من أزمنتكم. وأقول: تذكروا – أن كُنتم فأعلين – الزمان الأثير ولا تفكروا فيه. لقد كان زمان الحب الأول، قبل أن تُفضَّ البِّكارة، وتُتنسِّخ العبارة، وتضيع على المريد معانى الاشارة.

أقول: بعُوا عبدالناصر، وزمان عبدالناصر لخالقهما، وانصرفوا

أنور عبدالمجيد الجبرتي

1 1 7 7 0 5 7 7 1



■ الصمل (۲/۲۱ – ۶/۱۹): هل اثت ■ العنراء (۸۳۳ – ۹/۲۲): تصد لمن يحاول تشويه عملك قادر على المهمة؛ صارح نفسك قبل ببث الإشاعات والأخبار المغرضة. ■ الميزان (١٠/٢٢ - ١٠/٢٢): سوف تصل إلى استنشاج أن تطالب غيراته ■ الشور (٢٠٠ - ٢٠/٠): فاوض خاطئ يتعلق بشخص من الجنس الأخر الأن هناك من ضلك واعطاك معلومات خاطئة عنه. من موقع الواثق بالنفس صاحب

ا الحق المبريح، الحق المربح.

الحق المربح.

الجـــوزاء (٢/١٠ - ٢/٢٠): قم والوفير من التاقق في حياتك. بواجبك المُهْني ولا تُهتم بالنتائج لللهُوس (٢٣/١١ - ١٣/٣١): يجب أن تهددا لأن الحقيقة سنظهر وسيكاف الخطوة الذائية لكسب قلب من لا يزال يعاندك. الجتهدون دون المتقاعسين. ■ الســــــــــرطَان (٢٠٦١ – ٧/٢٢): البعض سُدّرت عليك سنهَاماً مسمومةً، لأن اللكُيْم لا استحد غرحلة فيها الكثير من يستحق الإجراء...

الشغيير ولا تسمح لأمواجها ■الدلو (١/٢٠ - ١/٢٠): هل انت المسـؤول عن خطا

اتممت ولجباتك على اكمل وجه.

■ الجندي (١٢/٢٢- ١/١٩): المُحجِــة التي تَعامل بها ارتكبه غيراء لماذا لالشرح موقفك لصحاب الحل والربطة ■ الأسد (٢/٢٧ - ٢/٢٨): نم قبرير العين إذا كنت قبد ■ الحبوت (٢/١٩ - ٢/١٠): نجاحك وقشك مرهونان بعزمك وتصميمك لا اكثر ولا اقل

٧٠.١٠ صباح الخيريا مصر ٢٠٠٠ مسلسل للأطفال ١٠،١٠ البناسل العربي ١٠.١٠ الجائزة الكبرى ١٠.١٠ لعب عبال ١٠٠٠ برنامج المباري ١٠٠٠ على مائدة ضرم السفير ١٠٠٠ نفرة الإخبار ١٠.١٠ سناق الإغبار ١٠.١٠ اللغلم العربي ١٠٠٠ شرة الاخبار ١٠٠٠ المبار المراجعة النميز ١٠٠٠ المبار المراجعة المبار ١٠٠٠ المبار المراجعة المبار المبار ١٠٠٠ المبار العربي ١٠٠٠ المبار المبار ١٠٠٠ المبار ١٠٠٠ المبار ١٠٠٠ المبار المبار ١٠٠٠ المبار المبار ١٠٠٠ المبار المبار ١٠٠٠ الم

... فيلم اللغة وللعذان (فتصر البازودي/ نيز الشريف) لجناعي، ٢٠٠٠ فيلم بناد الليل (هند رستم/ كمال الشناري) لجنباعي ٥٠٠٠ فيلم الريال فقط (نادية لمغني/ سماد حسني) كرميدي، ١٠٠٥ الفيلم التلفزيوني والمعقونة، ١٠٠٥ فيلم نرب اللبات (عبداللطيف الثلباتي/ شريماني) روبانسي، ١٠٠٥ فيلم كرميدي روبانسي، ١٤٠٠ فيلم تحرير رجاء اللبات (زيمة بروب/ شكري سرحان) دراما ١٠٠٠٠ عقد اللباق (صبياح/ فهد بلاز) كوميدي روبانسي، ١٠٠٠ فيلم تكرمات وندم (سميد صالح/ سميرة صدقي) نزاما، ١٠٠٠ فيلم الرفية (هندرسند/ ايهات ناقم) دراما، ٢٠٠٠ فيلم الرامي والنساء (احمد ركم/ سماد حسني) دراما

٠٠,٠٠ القرآن الكريم، ٣٠,٠٠ موناهج وثالثي ١٠,٠٠ مصلسل عربي، ١٠,٠٠-يوناهج على الهواء (إعادة)، ١٢,٢٠ الفاتي، ١٢,٢٠ يوناهج وثالثي ١٣,٢٠ منظم عليه ١٢,٢٠ على الهواء (مياشر) ١٠,٠٠ يوناهج علين وقيب ١٢,٢٠ على الهواء (مياشر) ١٠,٠٠ يوناهج عون وقيب ١٢,٢٠ مطلب عربي، ١٢,٠٠ يوناهج على الهواء (مياشر) ١٠,٠٠ يوناهج عون وقيب ١٠,٠٠ يوناهج على الهواء (مياشر) ١٠,٠٠ القرآن الكريم، ١٠٠٠ مسلسل عربي، ١٢,٠٠ مسلسل عربي، ١٢,٠٠ القرآن الكريم، ١٠٠٠ مسلسل عربي، ١٠,٠٠ مسلسل عربي، ١٠,٠٠ على المواد (مياشر)

م. ٥ فينيو كليب ٢٠ ق رمنوم متخركة ٢٠ . ٢ غيفر، ٢٠ . ٧ غالم المبياح ١٠ . ١١ مسلسل مباي وروشي، ٢٠ . ١١ الفنيات الغيبيات ٢٠ . ٢١ كرة النب ١٤.٣٠ مسلسل اجنين ١٥.٠٠ مسلسل كرميني، ١٥.٣٠ صفار كبار، ١٦٠٠ برنامج مسابقات ١٧٠٠ مسلسل المبركي، ١٨٠٠ نشرة الاخبار ١٨٠٠ مسلسل المبركي، ١٨٠٠ مسلسل كرميدي، ١٨٠٠ مسلسل كليب

التي تمثر عليها بين الاحرف اقلاب للنثررة في الشبكة افقيا أو اتفاة ■ العقرب (١٠/١٢ - ١٠/١١): امامك الكثير من الفجاح ■ القوس (١١/٢٢ - ١٢/٢١): يجب أن تهدا وتفكر في

الكلمة الضائعة من ١١ حرفاً: مسلسل تلفريوني اربني جعفر يحكي قصة معاناة الشعب جليل الفلسطيني.

التشررة في التسيحة الدعيا الراحة عموديا أو رتزياء بمينا أو يسارا، امتعاض معموديا أو راويدوال في أن تبقى لذي لدين في النهاية الاصراف للكونة الكلمة أو الجمالة الفسائدة، مع جائزتنياه في أن الاحرف للنثورة لا جالينوس تشترك في أكثر من كلمة وأحدة.

و س ع م ر ي ب ع ل ي ل ع ع ٨-مدخل-كثير 1 2 6 0 4 6 5 4 1 6 1 4 3 ع ن و د ن اطبق ق د د ل عدوساً كويتهاهن حل العدد السامة

- فيغارو ٧- الاجبان ٨ - • ٩- سترن - ثلا.		عموبيا ١- جبل لبناني	01-131919	ق: چاکسون. ق: چاکسون.
سهرة أو مسروية. دوليني - ١٩٠ شر بدك	کاب رئیس ۱٫۲٫	الربادي الم	ر المارين المارين	
ولیتی دم ۲.۲ نهاریم منعید.	د د ، ۲ مسرحیا	ر. التي التياد والم	مراز المحال العمر مرازا جران العمر	
				A

هل . 7 و سيرة أو مسرحية . ٢٠ ١٥ نهاركم سعيد، ١٥,٣٠ ما إلك إلا هيفا، ٢٠ . ١٥ الاغبار: 2,44 كيف وليون، ١٠ . ١٩ شو يوك، ١٠ . ٢٠ مسلسل لجنبي، ١٠,٠٠ الاخبار، ٢٥ إلا مسلسل استرحيات ٢.٢ نهاركم سعيد.

٣- علم مفكر - وعاه

ضد ٦- تعبوا - مقبلون

٧- ارتقعت

1- بشر ~ تواطب ٥- متشابهان - خيزران

٨ - ضَد جواب - صوت للاء

حل العبد السابق للقيأ: ١- كابري - لس ٢- م

موسيسييي ٦- خبرغام ٧- وجده - أنست

باريس – علت ٤- وسينضيه هـ مصف –

م مسعسروف - اطرة - اليم - في ٥-

١٩.٢ القرار الكريم ١٩.٣ الأخيار ٥٠ ١٠ مراة المستادة ١٠ ١٠ اعظم استان ومغامران القرن العشرين، ١٥.٢ الاخبار، ١٥.١٠ الخبار الرياضة، ١٥.١٠ الاخبار، ١٥.١٠ الاخبار، ١٥.١٠ مراة العسمانة ١٩.٣ الأخبار، ١٥.١٠ الخبار الرياضة، ١٩.٣ مراة العسمانة ١٩.٣ الأخبار، ١٥.١٠ الأخبار، ١٥.١٠ الله الاسبوعي ١٥.١٠ الله الاسبوعي المنافر ١٨.٢٠ الأخبار، ١٥.١٠ الخبار، ١٥.١٠ الأخبار، ١٥.١٠ الخبار، ١٥.١٠ الأخبار، ١٥.١٠ الأخبار، ١٥.١٠ الخبار، ١٥.١٠ الأخبار، ١٥.١٠ الأخبار،

\* توليت غرينيتش

00.00 Star Trek - The Next Generation, 1.00 Silk Stalkings, 02.00 Artiss, 02.30 Pacific Blue, 03.30 Blue Heelers, 04.30 Star Trek, 5.30 Star Trek, 06.30 Inside Edition, 07.00 Pacific Blue, 08.00 High Tide, 09.00 Real TV, 9.30 Blue Heelers, 10.30 Inside Edition, 11.00 Pensacola, 12.00 Pacific Blue, 13.00 Earth, 14.00 High Tide, 13.00 Inside Edition, 15.30 The Premier March, 18.00 Real TV. 18.30 Baywatch, 19.30 TV Movie, 21.30 Artiss, 22.00 SRk Scallings, 23.00 Pacific Blue

01.00 Who's Harry Crumb? (16), 2.30 Sense and Sensibility (PG), 5.00 Days of Heaven (PG), 6.30 Love Story (PG), 8.30 Bad Boys MOVIE (16), 10.30 Merlin and The Sword (16), 12.00 Trinity and Bambino: The Legend Lives on (PG), 14.00 Molinaire Dearest (PG), 16.30 Wilder Napalm (16), 18.30 New Hideaway (18), 20.30 Molingia Heat (18), 22.30 Carried AWay (18).

CANAL+ وبتالم بحد كرة القدم ٢٠٠٧م كارتين (الشيف)، ٢٠٨٠م ورقم أوجيس (الشيفان)، ٥٠٠٥ قيل مارتا تقابل فرانك دانيال ولورانس (مونيكا بوتين ويدون مرجعان)، ١٠٠٥ منام المرتا تقابل فرانك دانيال ولورانس (مونيكا بوتين ويدون مرجعان)، ١٠٠٥ منام المرتاز المرت

... ٨ القرآن الكريم. ٥٠ . ٨ دين ردنيا، ١٠ . ٨ اللغنون الاسلامية - تودس، ٩٠ . ٩ مشلسل فكافي محنطة لين الريحانة هـ ١٠ . ١ المناسل الغيان والمخارد و ١٢ . ١٠ . عناوين الاخبار، ٩٠ . ١٠ المناسل الغين والمخارد و ١٢ . والمخارد و ١٢ . والمخارد و ١٢ . والمخارد و ١٢ . والمناسل الغيار و ١٠ . ١٠ المناسل الغيار و ١٠ . ١٠ الفيار و ١٠ الفيار الفيار و ١٠ الفيار









\* توقيت غرينياش

وأكد فيبلابان له والصيباة، أن الاتصاد

الأسيوي سعيد بإقامة البطولة في لبنان، وهو يريد ذلك دوقد سمعنا اخباراً سارة من الرئيس

الحص... وسنعمل فريقاً واحداً لتنايل كل

العقبات وستكون الملاعب وفق المواصفات

المطلوبة التي لا تهاون في شروطها التقنية،

لكن يمكن تقليص كلفتها ... وسيؤكد الاتحاد

التسيوي خلال أجتماعه القبل في كوالالبور

يوم ١٢ شباط (فبراير) على للضي في تنظيم

اسد تقى ان الإعمال وستبدأ في اسرع وقت

ممكن، لقد تفاهمنا على اسلوب ألبناء، والمهم

ان تطبق المواصفات الفنيسة، وهذا مسأ

وأعرب عضو الوفد الأسيوي القطري محمد

بن همام عن ارتياحه لموقف الحكومة اللبنائية

الإيجابية وقال لـ والحياة، وفي الإساس كنا

متاكيين أن لا مشكلات تعترض التنظيم. أراد

الجانب اللبناني، ومن باب التزامه بالتنظيم،

اخذ وجهات نظرنا في كيفية تقليل الإنفاق مع

المحافظة على افضل الشروط ونحن لم نطلب

في الإساس فَحَامة في البِناء، اذ يمكنَ أنْ يكلفُ

ملَّعب يتسع لـ ٢٠ الفُّ متقرج ١٠ ملايين دولار

أو ١٠٠ مليون. أن خفض للواصفات يخفض

نبيل الراعي سعادته بالنتائج الايجابية

للإجتماعات، وقال القد زفّ الرّثيس الحص

والوزير بيضون البشرى لجميع اللبنانيين

والعرب والأسيويين. والحمد لله ستنال مشكلة

التمويل وتعصر النفقات والوفد الأسيوي

سيقوم بزيارة تفقيية في ٢٣ أذار (سارس)

وجبة سريعة

22 وبس!

الجنوبيسة) - أ ف ب - تغلبت

اليابان على الكويت 28-١ في

سسابقة الهوكي على الجليد

ضمن دورة الالعاآب الآسيوية

الشتوية الرابعة في يونغ بيونغ

(كسوريا الجنوبية). وهي المرة

الاولى التي تشارك فيها الكويت

الطلاق

● الكريت – أ ف ب- نقلت

سحيفة «ارآب تايمز» الكويتية عن

مدرب منتخب الكويت لكرة القدم

التشيكي ميلان ماتشالا، أمس،

قوله أنه استقال من منصبه

«لاسبياب عبائلية... ولانتي في

حاجة للبقاء الى جانب عآئلتي

بعد ١٧ عاماً قضيتها في التدريب

خارج بلادي،... وحط ماتشالا

رحالةً في الكويت عام ٩٣ وتولى

الكويت وكاسها أكثر من مرة

والى أحراز كأس اندية مجلس

التعاون عام ٩٤، ثم برب المنتخب

وقاده الى كاس الخليج مرتين

عامى ٩٦ و ٩٨ ومراكز متقدمة في

فيكتور الرياض - «المهاة» - الم

يبق المهاجم السنغالي فيكتور أنج عاطلاً عن العمل، ويعد ايام من تركه ناديه السعردي النصير انضم الى النصر الكويتي بعقد

أعارة لسنة شهور لقاء ١٧ الف

● الرياض – والحسيساة» -

تعاقد نادي الطائي مع النيجيري

بابا ديارا لَيكون اللاعب الاجنبي الشائث في صفوف علماً بأنه

عضر الى السعودية للانضمام

الى الأهلى الا انه قسيشل في

لتجرية. وسجل الطائي ايضاً

لاعب الاهلى السابق متحمد

المقبلة ضد الاتصار.

الحقوى وقد يشارك في المباراة

● القاهرة– والحياة، – يبخل

الزمالك القائز ببطولة الدوري

المسري لكرة البيد الاسبيرع

الماضي أختباراً صعيباً في مباراته الليلة ضد الأولبي ثالث

مصس، ويلتقى الاهلى حامل اللقب مع سبب ورتثغ السكندري في الرحلة نفسها، وتقام السابقة

بنظام الدوري من دورين للنهاب

الدوري فى بورسىعىيىد غَ مساريات الرحلة الشانية لكاس

مسابَقات لخرى،

ىينار كويتى.

في هذه الدورة.

👁 يونغ بيـــونغ (كـــوريا

المقبل وسيلمس مدى جنيتناً وإصرارنا».

وأبدى رئيس الاتصاد اللبناني الدكـــور

وقال نائب رئيس الاتحاد الآسيوي الكويتي

دأسيا ۲۰۰۰ في لينان.

بطولة السعودية

# مدرب الشباب يتحسر على غياب المؤترين الهلال والزياني في اختبار جديد امام الاتفاق

حدة - دالحداة،



الشريفين لكرة القدم حيث تعادل مع الرياض ١-١ في ختام الجولة الثَّالثَّةُ عَشْرة... ويُقَّام اليُّومُ لقَّاء مقدم من الجولة الثامنة عشرة يجمع بين الهللال المتصدر والاتفاق لان الاول مسرتبط بمسابقة كاس ابطال الانبية ألأسبوبة... كذلك بحل الوحدة ضَّيِيةً أَعلى الاهلي في مباراة مؤجلة من الجولة الثانية عشرة.

تسعة مؤثرين غابوا

نبب مدرب الشبياب البرازيلي فرانسيسكو حظه بعدما خرج فريقه متعادلا مع جاره الرياض وَفَـقدانه المركسرُ الرابع «يعـاني فِريقي من نقص كبير في صفوفة ارتفع الى تسعة لاعبين مؤثرين... فسؤك والعسويران في الصين والبساقسون في غسرف العسلا الطبيعي... ليس لدي الوقت الكافي حتى اعوض هذا الغياب الكبير لكنني ساحاول مع مرور

بالتسبحيل عن طريق للدافع صالح الداود الذي تقدم لمساندة هجوم الشباب وتلقى كرة من زميله المالي يحيى بيسا ليحولها رُاحَـَفَـة فَي مَـرمي الرياض (٧). وعادل للرياض منهاجمه فهد الحمدان (٧٥) بتسديدة قوية على

يسار الحارس الشبابي. وشسارك لاعب وسط الكويت النولي بدر حسجي مع فسريقسه الصبيد الشيباب وقيم عرضا فمتاراً في اول تجرية له منذ انتقاله من كاظمة، واخرجه المرب قبل النهاية بعشر بقائق. وقالُ فرانسيسكو: «قدم الحجي اداءً طبعاً... اعتقد ان لبيه الكثير في المناريات القائمة وقد لخرجته بسبب الاجهاد الذي ذال منه، ورفع الشتباب رضيده الى ٢٠

الهلال وتكرار الغوزعلى الاتفاق

تقطة والرياض الى ١٧ تقطة.

ويتمنى الهلال ان يحنو حذو منافسه التقليدي النصر الذي الحق بالاتفاق هزيَّمة ثقيلَة فيّ الجولة السابقة (٣ – صغر)، لكنَّ الاتفاقيين ليسوا بالصيد السهل دائماً، وهم أعنوا العنة للحو آثار الهزيمة، ولن يكون ننك الا بهزيمة الهلال حتى لو كان مدرب الاخير خليل الزياني كان مدريهم قديماً.

بدر حجي نجم الشباب الجديد في مواجهة حارس الرياض (الحياة) وعمل مدرب الاتفاق البرازيلي لويس البسرتو طوال اليسومين الماضيين على أصلاح الخلل على امل أن ينهي فريقته المسلسل الاسبود لانه لم يقبر في البياريات الست الاخسارة ورمسيده في المركز السابع ١٧ نقطة بعدما كأنّ

وتبدو كفته ارجح خصوصا انه

سيلعب على ارضه وصفوفه

مكتملة ولن ينقصه سوى للدافع

النولي أحبمت النوخي الموقوف

بالبطأقات الصفراء... والبديل هو

الوجه الجديد محمد النزهان الذي

اطَهُر مَضَّنَّرَة في اللعب طُهُيِراً

ايسر وسيعود اليوم للي مركزه

الطب يتعنى أسوستعكون يوسف

الثنيان على اهبة الستعداد وقد

بتعيح الزياني له المشاركة في

الشبوطُ الثاني...ُ، والهلال منِ الفرقَ

التي تعتمد على اللعبر الجماعي

المتع وتزداد المتعة الهلالية هذه

الإيام بوجود بشار عبدالله

والحمروني الي جانب الجابر،

وهم مدعوون لأن بثبتوا انهم

من بهزمدایو؟

وسيكون الحذر والنفاغ هما

في القاهرة.

أقوى قوة ضاربة في الدوري.

متصدراً لجولات عدة وينتظر ان يشرك المدرب للهاجم عبدالله جامع الى جانب الدولي على الفهيد وقد يضطن الى اشراك الدولي السابق عبدالله صالح . هلالياً، تسير الأمور من حسن الى احسن، والفريق يحقق أريع وخسر ثلاث انتصارات متتالية ويأمل ان يكرر فوزه الذي حققه نهاباً (١- صفر)،

سجلهما عبيد الدوسري وحامد

الكَبِيِّر للثَّانِي عَلَى الطَّاثِي فَيَ جِدة بِسِنَة أهْدَافُ نَطْيَعُةً.

ورصيده ٢٢ نقطة وله من الإهداف ٢٤ هنفأ كأقوى خط هجـوم في الفسرق السبعبوبية الى جبانب الشبياب بينما بخل مرساه ١٢ هدفاً، وقد كسب ست مباريات من مبارياته الثلاث عشرة وتعادل في

وفي حال تخلى الوحداوي عن النفاع وحباول منجاراة الأهلي باسلوبه في الهجوم فإن العواقب قد تكون وخيمة لأن الأهلى يمك كتيبة من النجوم في صفوفه تهاجه من كل الأطراف وعبر كل المراكز الأمر الذي يجعل التصدي لها صُعِبًا، علَّماً بأن الوحدة يعاني من التفكك بفاعياً ولا يملك في الهجوم سوى الدولي عبيد

الوسيلة المثلى للفريق الوحداوي وهو يستضيف الأهلى الليلة على أستاد الشرائع بمكة المكرمة سيما بعد هزيمة الأول على يد الأنصار

الأهلى الثالث يبخل اللقاء

أما الوحدة العاشر فيملك ١٤

في المندنة المنورة بهنف، والضور

نقسطة وله مسن الإهسداف ١٤ هنشاً وعليه ٢٤ هنشاً، وقد لعب اثنتي عشر مباراة كسب منها £ وتعسائل في اثنستين وخسسر

مباراة الفريقين في النور الأول اقيمت على ملعب الأمير عبدالله الغيصل في النادي الاهلى وأنتهت يفوز الوحية يهيفين لهيف وإحد

دالأسيويين، وداللبنانيين، مع الوزير بيضون. واكد الاخير بعد اجتماع السرايا انه تم التداول في الإجراءات التي تودي الى خفض

رهيف علامة.

مشحن للوحدة، وللأهلى عايد

قوة الوحدة تكمن في مهاجمه الدوسري الذي سيبشكل قلقا النفاع الأهلى بقيادة عبدالله سليمان وزميله عبدالحميد الخيبري، غير أن وجوده وحيداً في الهجوم الوحداوي قد يسهل على هذا الثنائي رقبابت بالتناوب، وهي نُفسَ الحــال

بالنسبة آلى إبراهيم سويد الذي يلعب وحسداً في هجوم الاهلي باعتبار أن خالد قهوجي لاعب وسط أصلاً. غير أن ما يزيد من قوة الأهلي الهجومية نزعة التقدم حبى خط الوسط كالإكوادوري سوزآ وقائد الفريق خباله مستعبد ولاعب المصور السنفائي انداي عبدول.

مسدرب الفسريق الوحسداوي البسرازيلي روبرتو كسارلوس استطاع في جولة النهاب هريمة مواطنه مدرب الأهلى كابرال فهل يستطيع أن يهرم الأهلى مرة أخسرى بمدريه السنعسودي امين دابو، أم يواصل الأضير سُجلَّه النَّظْيِفُ وَالْحَالِيِّ مِنْ الْهَرَّائِمَ حَتَّى

ترتيب فرق الصدارة بعد

١- الهلال (٢٠-٨) ٣١ تقطة ٧- الاتحاد (٢١-١٧) ٢٣ نقطة من ۱۱میاراة

٣- الإهلى (٢٤-١٢) ٢٢نقطة ٤- النصر (٢٠-١٢) ٢١نقطة الشياب (٢٤-١٢) ٢٠ تقطة ٦- الرياض (١٩-١٧) ١٧ نقطة

الساق على نفسه ليقود رُملاءه في المباراة،

ويعود الى الفريق الثنائي محمد يوسف وسيد

عبد الحفيظ اللذان غابا عن المباريات السابقة.

جمهوره، ويُريد الثار من الاهلي لهـ ريقته في

الدور الأول صفر-٤ في القاهرة، ويعتمد على

عدد كبير من نجوم الأهلى السابقين النين

يريدون رد الصفعة لناديهم القديم الذي تخلى

عنهم وهم محسن صالح المبير القني للمصري

واحمد نخلة وموفق الباشا ومحمود أبؤ

وتقام اليوم ٦ مباريات أخرى في الدوري

ابرزها للزمالك ضد الشرقية. ويعيش الزمالك

فترة ممتازة مع مدريه فاروق جعفر، وفاز

الفُريق في مبأرياتهُ الخُـمُسُ الْأَحْسِرةُ في الدوري والكاس مع جعفر، وسجل ١٨ هدفاً

ويلعب الإنجاد ضد بلدية المحلة في

الاسكتدرية، ومزارع دينا ضد الاسماعيلي في

القاهرة واستوان ضد للقاولين العرب في

جنوب الصعيد، والقناة ضد الكروم السكندري

في الأسماعيلية، وغرَّل المحلة ضَّدُ المُنصورةُ

في دربي عنيف للمدينتين المتجاورتين.

ولم ينخل مرماه أي هنف.

والمصري يتحول الى فريق عالى أصام

احرزت بطولتها الثالثة على التوالي

بعد اجتماع اللجنة الوزارية مع وفد الاتحاد الآسيوي

الحكومة الدكتور

سليم الحص الجنل

القسائم منذ ثلاثة

لبنان في استضافة

نهائدات كأس الأمم

🗖 بيروت - وبيع عبدالنور

LEBANON 2000 اسابيع حول مضم

الآســويـة الـ ١٢ لكرة القدم سنة ٢٠٠٠ وذلك

عقب لقائه وفد الإتصاد الأسيوي الذي وصل

فجراً إلى بيروت، حيث اعلن تمسك لبنان بهنم

الإستنصافة، التي لم يتخل عنها يوماً

دواستطعنا خلال الأجتماع خفض الكلفة في

وتأهيل ملاعب رسفة الى جانب المستلزمات

وكان الرئيس الحص راس في السرايا

اجتماع اللجنة الوزارية المكلفة متأبعة الوضع

الاقتصادي التي تضم الوزراء محمد يوسف

بيضون (وزير التربية والشباب والرياضة)

وناصس السعيدي وأنور الخليل ونجيب

ميقاتي وجورج آرم وكان موضوع الاستضافة

على جدول أعمالها وتباحثه أعضاء اللحنة

بحضور مدير عام الشبياب والرياضة زيد

خيامي ووقد الاتحاد الاسيوي ووقد الاتحاد

اللَّبْنَانِي الَّذِي ضَم رئيسه النَّكَتُورُ نَبِيل الراعي ونائب الرئيس احمد قمرالنين وامين السر

وجاء الاجتماع بعداقاء صباحي جمع

التحضيرية قدرت بأكثر من ٦٠ مليون دولار.

شكل مهم، أذ كانت التقييرات عالية حداً، ينكر أن موازنة انشاء ملعبين جديدين

» باقية في لبنان بكلفة مخفوضة

للبنانيين عموماً أن أسيا ٢٠٠٠ ستقاء

وسنبني ملعبين الى جانب المدينة الرياضية، احدهما في صيدا والآخر في طرابلس وفق ما كان مقرراً سابقاً .. وسنعود للمهنسين الذين

وضعوا تصميم الملعبين لنتدارس وإياهم

كيفية خفض الكلفة... المهم أن يكون عنينا

ملاعب تتوافق والشروط الفنية المفروضة من

فيلابان ان أتصاده أبدى تعاطفه مع مشكلة

الحكومة الحالية المتمثلة بصعوبة الوضع

الاقتصادي دوبحثوا معنا في افضَّل السبلُّ

موندیال ۲۰۰۲:

مطالب آسيا ستدرس لاحقأ

🖿 زيوريخ - أف ب - أكـــد رئيس

الاتصاد الدولى لكرة القدم السويسرى

جوزيف بلاتر أن اقتراح الاتصاد الاسيوي

بشأن رفع عدد مقاعد القارة الآسيوية في

نهائيات مونديال ٢٠٠٢ الذي تستضيفة

كوريا الجنوبية واليابان معاء سيدرس

دبعناية، خلال اجتماع اللجنة التنفينية للفيفا

في ١١ و١٢ أذار (مارس) للقبل في زيوريخ.

وكحان الاتحاد الدولى قرر منح القارة

الأسيوية مقعدين فقط بالاضافة الي مقعدي

اليابان وكوريا الجنوبية المتأهلتين مباشرة

كونهما الدولتين المصيفتين، فطالب

للاولى اذ نجحت هينغيس في كسر ارسال موريسمو

في الشوط الاول، بيد ان الفّرنسية ربت التحية

وكسرت بدورها ارسال السويسرية وتقدمت ٢-١، ثم

عائلت هينغيس وتقدمت ٣-٣. وبعد التعادل ٣-٣

سيطرت هينغيس كليأ وانترعت ثلاثة اشواط

منها لقب اصغر لاعبة تحرز بطولة كبيرة عندما

توجِّت في استراليا عام ٩٧ وَهي في السائسة عشرة و٦ اشهر، وأول لاعبة والوحيدة ايضاً التي تتخطى

أرباحها حاجز الثلاثة ملايين دولار في عام واحد.

وتحمل هينغيس (٧٠ر١ م ، ٥٩ كُلغ) القابأ كثيرة

ونالت الفائزة ٧٧٠ر٧٦٤ الف دولار والضاسرة

الزوجي للرجال والفردي

باتريك رافتر للصنفان في الركن الضامس بطولةً

الزوجي للرجال بفوزهما على الهنديين ماهيش

بوبائي وليندر بايس للصنفين في المركز الاول ٦-٣

وَلاَ - عَ وَعَ - ٦ و ٢ - ٧ (١٠ - ١١) و ٦ - عَ فِي المبسساراة

وتقام اليوم المباراة النهائية للفردي للرجال بين

الروسي يفعيني كافلنيكوف المصنف عاشراً

والسويدي غير المُسنف توماس اينكفيست. وسبق

أن فاز السويدي في ٤ مباريات من اصل ست جمعت

بِينَ اللاعبِينَ حتَّى اليوم. والمباراة الاخيرة كانت في

النور الرابع من بطولة فرنسا العام الماضي فاز فيهآ

واحرز السويدي يوناش بيوركمان والاسترالي

متتالية وكسبت المجموعة في ٣٩ نقيقة.

٥٨٨ر٢١٣ الفأ:

الآسيويون بنصف مقعد إضافي.

وقال امين سر الأتصاد الأسيوي بيتر

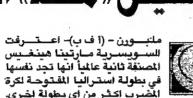
قبل الاتحابين الأسيوي والدوليء

لخفض كلفة بناء ملعبين جديدين،

واثبتت انها «ملكة، استراليا «مضربيباً، عندما أحرزت اللقب للمرة الثالثة على التوالي بفورها على ملبورن على مدى ١٧ يقيقة.

البطولة منذ مطلع ١٩٩٧، ولقبها الكبير الشامس (ثلاث في اسستسراليسا اعسوام ٩٧ و٨٨ و٩٩ ولقب ويمبلدونُ ٧٢ ولقب فلأشينغ ميدورُ عام ٧٧). الى ذلك فان مجموع عبد الدورات الدولية التي لحرزتها منذ ايلول (سيتمبر) المقبل.

وسيطرت هينغيس على الباراة كليا وكانت فضل من موريسمو في جميع فنون اللعبة فضلا عامل الخبرة وإن تفوقت موريسمو بدنياً. وهكذا كسرت السويسرية المولودة في مدينة كوسيتشي السلُّوفاكيـةُ ارسَّال مثَّافُّستُّها في الشُّوطُ الاولُّ ويعدما تقدمت بثلاثة اشواط اشوطين انتزعت ثلاثة أشواط متتالية وانهت المجموعة في مصلحتها بعد

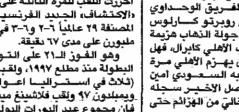


المضرب اكثر من أي بطولة لضرى. واقرنت هينفيس القول بالفعل

«الاكتشاف» الجنيد الفرنسية اميلي موريسمو المُصنعَة ٢٩ عالمياً ٦-٢ و٦-٣ في المباراة النهائية في وهو الفور الـ ٢١ على التوالي لهينغيس في

احترافها عام ١٩٩٤ وهي في سن الرابعة عشرة ارتفع الى ١٩، وسننهي عامها الثامن عشر في نهاية





وكأن سيناريو مطلع المجموعة الثانية مماثلاً



مينغيس تقبل كأس استراليا للمرة الثالثة (رويترز)

### بطولة مصر كل الظروف مهيأة لسقوط الأهلي في بورسعيد!

وتزيد الأمور صعوبة بالنسبة الى الأهلى،

حامل اللَّقب في السنوات الخمس الأخيرة، تلك

الحالة المعنوية المتدهورة للاعبيه في أعقاب

تعادلهم مع المحلة في القاهرة وحُسارتهم أمام

الاتجاد في كاس مصر، وأخيراً السقطة

العنيفة في نبي أمام الوصل الاماراتي صفر-٣

في اللباراة الودية التكريم المعتزل فهد خميس.

ولا تقف المتاعب عند هذا الصد، بل تمتد

الى غياب عدد كبير من النجوم لأسساب



مساراته ضد المسري في بورسعيد ضمن المرحلة التناسعة عشرة من الدوري المستري لكرة القسدم وهي

كاس مصر وبعد توقف طويل دام شهراً كاملاً لمسابقة الدوري ويحتل الأهلى الصدارة بفارق

الذي يخشاه الأهلي باستمرار، وخرج من كاس بُورِستُعبيد بِأَلدُاتِهِ وِلا تَحْفِي عَلَى احب الحماسة الزائدة لجماهير بورسعيد التى تعتبر النادي الأهلي العدو الأول لها.

فريقهم خسر ٤ تقاط من أصل ٦ نقاط فقدها هذا المُوسم على يدي الغندور، وتعادل نهاباً إياباً مع عُزْل المحلة في الدوري تحت قيادته تشير كل المؤشرات الى احتمال واتهمه الأهلي بعدم أحتستاب ركلة جزاء ستقوط الاهلي اليوم في وَّاضْحة للاعبة فشام حنفي في الْباراة الثَّانَّية

المباراة الأولى للفريقين بعد خروجهما مر

٧ تقاط عن أقرب منافسية وهو الزمالك، ويليهما المصري. الظروف لجتمعت اليوم ضد الأهلى من كل إلروايا... المباراة في بورسعيد وهو الملعب

فصير الموسم الماضي هناك وحسر أكبر عيد فِن المياريات في تاريخه خارج القاهرة في ولا يتفاعل انصار الأهلي باسناد المباراة للحكم الدولي الشهير جمال الغندور لأن

مختلفة. ويغيب للمرة الأولى الظهير الأيسر الدولي مجمد عمارة لاصترافه في هانزا روستسوك الألماني، وهشسام حنفي للإيقساف لحصوله على اندارين، وعلي ساهر للإيقاف داخلياً لخلافه مع الألماني رايس تسوييل المدير الفني، والمصابون وليد صالاح الدين ومسامى قمصيان واسامة عرابي، ويتحامل حسام حسر المساب بشرح في ألكتف وشد في عنضلة

### بطولة قطر السد الى المركز الثالث

■ قاز السد على الإهلي ٣-١ وسحل اهدأف السد البرازيلي

وتعادل قطر والشيمال ٢-٢.

🗆 الدوحة – والحياة،

في ختام للرحلة الخامس بطولة قطر لكرة القدم وصار ثالثاً برصيد ٨ نقاط مقابل ١٠ للاتحاد و١ للوكرة الذي لعب ٤ مباريات. فلافيو (٢٨ و٨١) وعبد الناصر العبيدلي (٣٦) وهدف الاهلى راشد عبيد (٧٨)، واختير : العبيطي افضل لاعب، والهدف الاول لفلاقيو كوميدي لان حارس الاهلى نامسر جساكس حساول السيطرة عليها بقدمه فمرت من تحتها إلى الشياك. وكانت تلك أخر مباراة لفلاقيو الذي استغنى عثه وسنحل مخله سرجيق

in the second

- 4 · 2 - - 4× · 444

- seeding

where the state of

وتقدم قطر الذي هيط من المركز الدَّالَثُ التي الرابع برصيد ٧ نقاط

في الشوط الاول بهنفين سجلهما بأسس نظمي (٣٩) والبسرازيلي سانتوس (٤٣)، لكن الشمال الخامس برصيد ٢ نقاط ره بهنفين الحسد الكبيسي (٦٨) ومجيب حامد (٧٨). وشهدت المساراة طرد صارس قطر حسين الرميحي (٥٨) ومدافع الشمال حسين سعيد (٥٨)، واحتير لاعب الشمال مجيب حامد افضل لاعب، ويتصنر البرازيلي ارفالدو (الاتحاد) قائمة الهدافين برصيد ٤

من تأحية ثائية، بغاير النوحة اليوم الى الرياض مهاجم الريان الدولي محمد سالم العنزي ليلعب في صفوف النصر.

📰 مارانيللو - 1 ف ب- عرضت شركة فيرارى الإيطالية سيارتها الجديدة داف ٣٩٩، التي ستشارك في بطولة العالم لسيارات فورمولا وأحد اعتباراً من ٧ أذار (مارس)

فیراری تعرض سیارتها «أف ۳۹۹»

المقبل، ووعد رئيس الفريق، الفرنسي جان تود بان فيراري بان وتنافس بقوة على لقب البطولة كما فعلت في العامين الماضيين. امسا سسائق القسريق الآلماني ميكايل شومأخر بظل العالم مرتين فقال داشعر بحافز كبدر قبل انظلاق بطولة العنالم للمنوسم الصالي، وقيراري بالنسبة لي بمثابة العائلة وانصارها جرء من هذه العائلة، وقال السائق الثاني

على السيارة».

الثانية فاهتزت شياكه بهدف ثالث وافتتح عبدالعزيز حمادة التسجيل من كرة الإدرلندي ادي ادرفاين واشارك في عرضية (٢٠)، واضاف حمادة نفسه الهدف صفوف فيراري منذ اربع سنوات، الثاني بطريقه مشابهه الاول (٤٢)، وحاول وفي كل سنة يطرأ تحسن كبير

□ حدة - طلال الحمود

.بطولة اندية التعاون الخليجي

■ تلاعب السالمية الكويتي بالشارقية الإصاراتي وهر شباكه ثلاث مرات في ختام المرحلة ألثانية من بطولة اندية ملجلس التعاون الخليجي السائسة عشرة لكرة القدم في جسدة، فرفع رصيده الى ١ مُقاط وبات للنَّافس الوحيد على اللَّقب للأتحاد السعودي صاحب الضيافة الذي يملك ٦ نقاط ايضاً. أماًّ الشارقة فيقي على نقطته البتيمة.

وشهدت للباراة سيطرة متباطة فتغوق السالمية في الحصة الاولى وتقدم بهدفين، وحاول الشارقة مجاراة خصمه في الحصة

مدرب الشارقة البلجيكي هنري بيبيرو الحد

من خطوره السالمية ولجرى تبنيلات في وسط للفريق غيرت من ادائه نسبياً الى الافضل لكن بدرجة غير كافية ولم يكتب النجاح لمحاولات على ثاني وعبدالعزيز محمد خصوصاً مع تالقَ حارُّسُ السالمية مهدي صالح... الى انْ نجح حسين الخصصري في احسران هنف السالمة الذالث (٨٥). وحصل حمادة على جائزه افضل لاعب

السالية يتلاعب بالشارقة ويهزمه بالثلاثة

وهو يشصير قائمة الهدافين برصيد ثلاثة اهداف ويليه زميله في الفريق حسين الخضري ومهاجم الاتحاد حمزه انريس ولاعب الرفاع الغربي البحريني راشد جمال برصيد منفين ويتصدر الأتحاد برصيد 7 نقاط بفارق الاهداف عن السائلية (٨-١ مقابل ٥- صفر)،

ويملك الرفاع الغربيُّ نقاط، وكلِّ من العربي والشارقة نقطَّه واحدةً عمان صفراً. ورفض مدرب السالية الروماني الكسنير مولدوفان القول أن فريقه حقق فوراً سهلاً .

السالية والشارقة ضدالعربي وعمان ويطمح السبالمينة اليسوم اآى القبوزعلى العربي القطري في افتتاح الجولة الثالثة لزيادة رصيدة من النقاط والبقاء في الصدارة.

واضاف دكنا الافضل طوال للباراة برغم الاداء

الجيد للشارقة... حصينا ثلاث نقاط حعلتنا

ندخل مرحلة الحسم وعانينا من غياب عدد من

اللاعدين للهمينء ولام مدرب الشارقة بيبيرو

لاعبيه لاهدارهم قرصاً سهلة.

العماني صاحب المركز الاخس

من جانبه فقد العربي أماله في المُنافسة اثر هزيمته امام الاتصاد في الجُولة الشانية وتعانله مع الشارقة في الجولة الاولى مع صيام عن التهديف لماجمه الدولي مبارك مصطفى. وتبقى مهمة حسين الخضري ورفاقه ادق واصعب... ويسعى الشارقة الى تحقيق فوزه الأول، اليوم ايضاً، على حساب عمان

العاشرة

اليوم خمس مباريات في إطار الرحلة العاشرة من بطولة الدوري اللبناني لكرة القسم أبرزها بين الأنصار المسمسدر بالانقطة (بفارق ٧ نقاط عن الهومنعن الشاني) والصفاء على ملعب للنيئة الرياضية. ويشهد ملعب برج حمود لقاء الهومنمن والأخاء الأهلى، ويتولجه العهد والأهلي مسيندا على ملعب الصنفاء، والتضامن مسور والبرج في موره ويحل النجمة ضيفا على السلام زغرتا في طرابلس.

### والإياب في ملعبين محايدين.

\* بيروت - والحياة، - تجرى

مكَّة المكرمة ٢٩\* الرياض ٢١\* صنعاء ٢٣\* ابوطبي ٢١\* للنامـة ٢٠٠ ألعوصة ٢١٠ للكويت ٢٢٠ بعيشق ١٦٠ بيروت ١٧٠ القاهرة ١٩٠ القدس ١٦٠ الرياط ١٦٠ الجزائر ١٧\* تونس ١٤\* مدريد ١٢\* فرانكفورت ٢\* لندن ٩٠ باريس ٨٠ روما ١٧٠ جنيف صفره مالطا ١٤ اسطنبول ٧٠ مونتريال ١٢٠ موسكو ١٠ نيويورك

عدثان الصائغ:

والمنافى التى أرّضت

ساقول لها كلما طربتنى

وساومني صاحب اتكات على صمتي المر أبكي الذي فاتنا!!

• نتمنی برجاء متعطش:

أن لا يكون الجيل الجديد في

الجزائر، وفي أقطار عربية على

شاكلتها... هو جيل: حرب

متعصب حتى القتل، ولا جيل

محماعة، ارهابية تتخفى داخل

عباءة الإسلام وتتمنطق بالجدل،

ولا جبيل «منافينا»: تجنعل

انتصاراتها ونضالها وسعيها

لتحقيق هنف الاصلاح، مركّزاً

على اقتناص الأشتخاص

الأبرياء وقستلهم... بقسر ما

يصبح الجيل الجنيد في الوطن

العربي: جيلاً عربياً بحق/

وطناً، وعقيدة، واستقراراً

اقتصابياً، وشجاعة قرار يواجه

العدو الأخطر، وقداء لا ينمحي

من ذاكرة التاريخ على مر

● احتجت سيدة القوة

العظمى أميركا على منظمة

الأمم التحدة، لأنها أعتمدت

إغسالق مقرها الرئيسي يوم الاثنين - أول أيام عيد الفطر

مشاعر السلمين مما يتناقض

مع (مجاملة) رئيسها عبر

خطاباته للمسلمين وبالذات بعد

كل (فعلة) ترتكبها سيدة القوة!

التحدة ينعمون باجازأت في

أعياد لا تحتج عليها أميركأ،

مثل: عيد الميلاد، ورأس السنة،

موظفو الأمم المتحدة اجازات...

وقد استكثرت على السلمين

عبيبنين فتقطهمنا: الفطر

...

👁 مل نحن في عسمسر

ومسساواتهن في مسوقع

ألم نكتب كثيراً عن حفاوة

«الفـضــائيــات» العــرييــة

بالراقصات أكثر من (أي ناس)

و... زاد الطين بيله، أو

(رجُعاً): السيد هشام مكى

مدير اذاعة وتلفاز فلسطين

الذي اطلق عبارته (التقديرية)

وهو يفتتح محطة فاسطين

- ارحب بالفلسطينية الأولى

ترى ... هل انحدر (النضال)

• بالناسبة: شدتني كلمات

الأغنية الوطنية الجديدة للفنانة

اللبنانية جوليا بطرس، وهذا

مطّعها ... مع التحية لنضال

الفضائيات العربية حتى القناة

أسال من نصبكم في موقع

وأنتم الظلم الذي يكسسر

کتبت له نی «کراستها»

- دانستاني الوحيد: هل

تعطش لصوبتي حقاً ... ماذا لو

مات صوتي؟! \* هل ستيقي متعطشاً

الصدى، أم ستشفق على طفلة

بلا صبوت ... لا تعرف كيف

ليستك تتلهف على ... دون

عبدالله الجفري

النظام، ويهدم السلام، ال

حصنوا النظام

الفلسطينية التي لم تبدأ بعد: - ديا أيها الكبار:

السيدة سهي عرفات،

ويالراقصة الأولى قيني عبدها!

الفضائية، فقال:

إلى هذا الدرك؟!!

القرار

لكي تحسم وتحفظوا السلام

والأضحى... عجبي!!

(تعظيم) الراقـ

آخرين؟!

ومعروف أن موظفي الأمم

ـــارك - مون أن تراعى





الاحد ٢١ كانون الثاني (ينايع) ١٩٩٩ الموافق ١٤ شوال ١٤١٩هـ/ العدد ١٣١١٣ AL HAYAT SUNDAY 31 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13113

### خبراء بريطانيون وألمان ينجزون خريطة للكون مجسمة بأبعاد ثلاثة

□ لندن - دالحياة،

■ انهى خبراء بريطانيون وأثان في الخرائط الفلكية انتاج اكبر خريطة مجسمة (ثلاثية الابعاد) للكون بعد جهود استغرقت عثىر سنوات. وعلى رغم ان هذه الخبريطة لا تمثل سبوي واحد على عشرة الاف من الكون، الا أن أعضاء الفريق البريطاني الالماني النين انتجوها يعتقبون بانهم حددوا بها منطقة واسعة بما يكفي لأعطاء عينة تمثيلية

وتشمل الخسريطة ١٥,٥٠٠ مجرة وتغطي منطقة واسعة الى برحة أن شعاعاً ضوئياً من احد اطرافها يستخرق وصوله الى الطرف الأشر ٥٠٠ (شمسمشة)

وقال البروفيسور كارلوس فربنك، استأذ الفيزياء الفلكية في جامعة درم البريطانية لصحيفة دذي غاربيان، التي نشرت النبأ امس أن دهنم الخريطة ستعد

لكنها في الواقع اهم من هذا بكثير اذ انها تسمح لنا باجراء تكهنات طويلة الاجل عن الكون. وتعبد الضريطة فبريدة في نوعها ليس لجهة حجمها وحسر وأنما ايضا بسبب الطريقة التي اعدت بها من خلال استخدام تلسكوبات اشعة دون الحمراء للتوغَّل الى مساقـات ابعد في القضباء ولازالة مشكلات ألقياس الناجمة عن الهباء المنتشر في انحاء الكون. وقيد سيمح هذا بتحديد مواقع المجرات بدقة وقياس المسافات بينها، وهي مهمة استغرقت وحنها خمس ويقول البروفيسور فرينك انه

انجازاً خارقاً حتى لو ان كل سا

تحريته هو تحميد شكل الكون،

مقتنع بنقة الخريطة وانها ستبقى الخريطة المعتمدة لجبل أخر على الأقل بالنظر الى انه لا توجد خطة لاستكشافات اخرى بالاشعة نون الحمراء في العقد

# الولايات المتحدة تحذر رعاياها من السفر

**≡** واشنطن - رويترز - نبهت الولامات المتحدة الامسركسين الي ضرورة توخي الحنر بشكل خاص عند السفر الِّي الحَّارِجِ في نَهاية العام الحسالي او بداية العام القيل يسبب أحتمال فلهور مشكلات تتصل باجهزة الكومبيوتر نتيجة التغيير الى

> ويوم الرئيس (الأميركي) ويوم وفي بيان صدر في كل انحاء الرابع من يوليو (أميركي) ويوم العالم قالت وزارة الضَّارجية ان الذكرى (أميركي)، وعيد العمال وسائل النقل قد تتعطل كما يطرأ (امسيسركي) وعسيسد الشكر قصور على ضدمات بطاقات (أميركي)... وكلها أعياد تحتفل

افت انه سحب علے الاميركيين النين لهم متطلبات طبية خاصة الايعتقبوا ان المنظمات والضيمات الطبية ستكون متوفّرة بالخارج.

واردفت قائلة دان شركات وحكومات كثيرة تشارك بشكل

للمشكلة قد يواجهون صعوبات واشار البيان الى الخصات المالية ومرافق الضنمات والاتصالات السلكية واللاسلكية والنقل وخدمات حيوية اخرى بوصفها اكثر القطاعات التي تثير

ولم يحند البيان دولاً معينة قد تحدث فيها هذه الشكلة، قاتلاً انه رمن الصعب التنبؤ بمكان ظهور مشكلة عام ٢٠٠٠ وقد تظهر بعض المشكلات قبل اول كانون الشاني (يناير) عام ٢٠٠٠.

في نهاية العام الحالي وبداية المقبل الظاهرة. وأقساد تقسرير نشسرته المصتملة (بعسام ٢٠٠٠) وقد تواجه تعطلاً قُليلاً أو عدم تعطل كبير في الخدمات الاساسية. لكن اخترين ممن ليس لعيهم من هذه العمليات في جنوب شرق موارد او خَسَبرة كَافَسِة اوْ لَمْ يعطوا اهتماماً مناسباً

تتسم بالعنف في اغلب الاحيان، مشيراً الى ان قراصنة قتلوا ١٥ بصارا واصتجروا ١١٢ احرين رهائن في ١٩٩٧ .

ويُفلتُ القراصنة في معظم الاوقيات من القيضياء بسبب صعوبة تحميلهم مسؤولية جرائم يستغلون التعقيدات الإدارية في عرض البحر.

قراصنة البحر ينشطون في الشرق الأقصى وأميركا الجنوبية

الحادي والعشرين لمناطيد الهواء الساخن، ويستمر للهرجان اسبوعاً. (رويترز)

تعرض السفن اكثر فاكثر لهجمات القراصنة شصوصاً في أسياء الأصر الذي دفع المنظمة الدولسة للملاحة البحرية الى عقد ندوة في سنغافورة تصيد صوعيها الأسبوع المقبل الكافحة هذه الحكومة البريطانية في كانون النساني (يناير) الصاري ان ٢٢٩ وهي ارقام متوفرة، مقابل ٩٠ عملية فقط في ١٩٩٤. ووقع ١١٠

خصوصاً في البرازيل. وقال التَّقرير إن الهجمات

أسيا و٢٨ في اميركا الجنوبية،

ارتكبت في عرض البحر ويتم تقاسم غنّائمها على البر، وهم والنزاعات المتعلقة بالصلاحيات بين اجهزة الشرطة، على البر او

وتشيير الحكومة البريطانية في تقسريرها الى «تورط حكومي في عمليات خطف، السفن من بون ان تسمي أي بلد. وقسألت وزارة الخسارجسيسا

البريطانية ويمكن أن يقترب رجال يرتدون زي ســـلاح البـــ الصينية من سفينة تيح المياه الدولية، خصوصاً في جنوب بحسر الصبئ على طول السواحل الصينية، لأجبارها على بخول المياه الاقليمية الصينية، ثم يتهمونها بالتهريب ليح على مبالغ كبيرة من المال قبل ان

واضافت متحبثة ماسه

وفي أيلول (سيتعبر) الماضي، استولى قرامنة على سفينا شحن پایانیة تصمل کمیة من الالمينيوم تبلغ قيمتها ١.٩ مليون دولار، في مـضـيق مـالاكــا بين ماليزيا واندونيسيا، وعثر على السفينة في كانون الثاني (يناير) وهي تحمل اسما آخر في مرفأ

□ العاب نارية تضيء سماء مدينة شاتو دوكس السويسرية مساء اول من امس مع انطلاقة المهرجان

صيتني، اما افراد طاقمها الـ ١٥ المقتقودون، فيرجح أن يكونوا

يسمحوا لها بالابحار مجنداً. الوزارة ان دالتحاون الاقليمي يشكل الوسيلة المشالية لحل هذة

انتحاراسرةهندية . . . في عُمان □ مسقط – أحمد أنور

>0 of

🗷 اقدمت اسرة هندية مكونة من زوج وزوجته وطفلهما على الانتجار شنقاً في مقر اقامتهم في ولاية السيب في سلطنة عُمان. وقال مصدر مسؤول في شرطة عُمان السلطانية إن مركز ألشرطة في ولاية السيبُ تَلقَّى الثَّلثَّاء المَاضِي بِلاعَا مِن احِد المُواطنين يفيد وجود اسرة هندية منتحرة دَاخُل شُفَّتُهَا فَي مُنطقة الحوص.

وقال المصدر إن الشرطة علمت أن أهل المنتحرين في الهند أفادوا انهم تلقوا رسالة خطية من نويهم النين يعيشون في عُمان تؤكد نبتهم الإقدام على الانتحار. وحين بخلت قدوات الشرطة المنزل عثرت على الزوج والزوجة معلقين من رقبتيهماً في غرفة

الثوم بحنبل متحل بمروحة السقف كما وجد طفلهما البالغ من العمس ثلاثة أعبوام ونصف العام ممدأ على سريره ميتاً وكان قد أم ربطه في مرفقي ينيه وظهرت أثار خنقه من رقبته

وعشرت الشرطة على رسالة يقولان فيسها إنهما اقدما علم الانتحار ولا يحملان احدأ مسؤولية نلك وتواصل الشرطة تحقيقاتها لكثيف الملايسات.

كنت الصيف الماضي في جنوب فرنسا عندما استوقفني شحاذ على اشارة مرور. ولم أجد في جيبي غير ١٠ فرنكات اعطيتها له، فقِالَ: ارجو أن تتمتع باجازتك وسالته كيف عرف أني سانح ورقم سيارتي فرنسي، وأنا لم افتح قمي بأي كلام، فقال أنه يشحذ في نيس منذ أريع سنوات، ولم يعطه قرنسي اكثر من نصف قرنك.

وكنت تسبيت فيذا الشحاد حتى قرأت قبل ايام قصة في كتب الأدب عمرها الف سنة، في العنى نفسه. قرأت نقلاً عن القرويني ان أهل امتفهان مُشهررون بالشع. وروى عن رجل انه تصدق برغيف على صَرِين في اصفهان، فقال الصرير: احسن الله غريتك. فقال الرجل: كيف عرفت غريتي؟ قال الضرير: لأني منذ ٣٠ سنة ما اعطائي لحد رغيفاً صحيحاً

اليوم، اتجاور بيل كلينتون وفضائحه، وبنيامين نتانياهو وكذبه، وصدام حسين ومشاكله، فأخذ والقارئ اجازة من عناء السياسة، واكتفي بيعض الطرف والحكايات.

عَتَدِما اسمع مضيفاً يقول اعتبر نفسك في بيتك، اود لو اقول له انني لو أربت أن الشعر بأنثي في بيتي لبقيت في بيتي. وكنت قبل أيام في حفلة تركتها باكراً، فاستوفقتني المضيفة عند الباب، وقلت لها: أكره أن أكل وأهرب، وإكن بصراحة لا أزال جائعاً.

كانت حقلة غريبة، أصطحب قيها كل رجل زوجته، وقدم رجل نفسه الي قائلاً: أنا منثر قُطب. وسالته: شمالي أو جنوبي وقرأت مرة قصة عن جورج برنارد شو، أرجح أنها مركبة كقصص كثيرة تروى عنه، فقد سالته سيدة في حفلة لماذا اختارها من بين الموجودات للرقص معها. ورد: لأنها حفلة خيرية.

وسمعت الحيرا وتنويعاً عليه على هذه القصة، عن امرأة بشعة الى درجة أنها لم تجد من يراقصها في حفلة حيرية. وانتقل الى المامين، فهم هنف منقضل للطرف، وهناك بالانكليزية كتب عنهم وقرأت عن محام من عائلة «غريب» طلب أن يكتب على شاهد قبره عبارة دهنا يرقد محام شريف، وسئل لماذا

لا يريد أن يزيد أسمه، فقال: لا حلجة لذلك، لأن الناس سيقرأون دهنا يرقد محام شريف، فيقولون هذا غريب، وعملاً بميداً المساواة انتقل الى الاطباء، فقد سمعت عن جراح اجرى عملية لريض ونسي اسفنجة في بطنه. وشفي الريض الا

أما الطبيب التفسى فقد استغرب شكوى مريضه السابق، وَسَالُهِ: مَاذَا يَرْعَجِكُ لَقُد شَفَيتَكَ. ورد الريض: طبعاً أنا مَنْزعج، عندما بدأت العلاج كنت اعتقد أنني نابوليون. اما الآن فأنا عبده. وأبقى مع الاطباء، فقد قال طبيب الاسنان لولد صغير: لماذا تصريح؟ اذا لم المسك. بل انك لم تجلس في الكرسي بعد. ورد

الولد: أعرف، ولكنك تقف على قدمي. الولد هذا يكتشف بسرعة أن الحياة صعبة، فهو أذا كان مزعجاً عالى الصوت ضريوه. وإذا سكت اخذوا حرارته. وكان رجل يغني يصبوت مزعج لابنه كي ينام، فقالت الام: لو

كنت محل الطفل لأغمضت عيني ورعمت انني نائم. ويشكُّو الطفل محقاً: لماذًا ألفيتامينات في السبانخ وليس في الشوكولا. وهو يُجِد عُندما يكبر أن الأشياء التي لم يحصل عليهاً

صغيراً لم يعد يريدها كبيراً وهو كبر وقال مفاحراً: بدأت بلا شيء سوى عقلي. وجاء الرد فوراً: بداية متواضعة فعلاً. وسمعت أن هذا الرجل لم يشرب من نهر المعرفة وأنما تغرغر

فيه، وعندما قال يوماً أن الأحمق فقط واثق من كل امر، سئل: هل وأعرف بأننى وعدت القارئ بتجنب السياسة اليوم، ومع ذلك لا استطيع تجنب هوامشها، فقد كنت في وزارة خارجية نولة اجنبية

من أصفقاء اسرائيل الشهر الماضي وشعرت بأنني مثل الأرنب في وقرأت أخيراً أن تتانياهم استدعى حاخاماً ليصلى للحكومة الاسرائيلية بعد انحياز اسحق موريخاى الى حزب الوسط ونظر

الحاخام الى الوزراء وصلى من اجل الاسرائيليين. واختتم بالصحافيين من وحي الحملات المستمرة لمنع التجارب على الحيوان في المختبرات، فقد قالت امراة: لماذا يجرون تجارب على الفئران. هنأك صحافيون كفاية.

جهاد الخازن

### علماء روس يحذرون من غرق المناطق الساحلية

■ موسكو - والجياة) - تنيا علماء روس بآحتمال غرق المناطق الساحلية بسبب ارتفاع برجلة الحرارة ونوبان الجليد

ونكر خبراء معهد الارصاد الجوية أن العقيين الأهبرين شبهدا ارتفاع درجة الصرارة وقالوا أن استمرار هذه الظاهرة سيؤدي الى ارتفاعها بمعدل ١,٥ - ٥,٤ نرجـة في اواخـر القـرن القادم ما سيودي الى توبان الجليد القطبي وارتفاع مسوب المياه في الأوقيانوس العالمي لستة أستار واغراق المناطق الساحلية خصوصاً للرملية. ودعا العلماء الدول الصناعية الكبرى الى ثقليص كممية الغازات المحسروقسة لتفادى الكارثة

### رحيل الناقد السينماني عمادالحر

■ بيروت - «الحياة» - عن ثمانية واربعين عامأ توفى القاص والناقد السينمائي عماد ألحر اول من أمس في مدينة صيدا حيث يقيم ويعمل في مجال النقد السينمائي.

أخبتص الحر بالكتبابة عن الأقلام العربية ومضرجيها وممثليها كمأعن حقبها وتاثيرها في وعي وخسيسالات الملايين من مشاهديها، متوقفاً خصوصاً عند عـــصــرها النهبي الأول في الخمسينات والسنينات.

وفي مجال الكتابة القصصية كان له عمل واحد هو دلو كانت الغرفة جبراناً الآله صبر في السنوات الأشيرة. وبنت قصصة واقعية وشاعرية في الحين عينه. اضافة للي كتابته كان الراحل مشرفاً على برامج تقافية في محطة ART، وهو منذ العام ١٩٩٠ عمل مديراً لمركز معروف سعد الثقافي في صيدا.



### الفادولار ثمنآ لولودماعزفي شمال السعودية؟

🗆 الرياض والجياة،

صبالح الخلفة وعندما رايت الشعار على حبيته باللون الأسود قوجئت لأن اياه وأمه اسودان، وحول الشك في صحة الشعار وكونه مصطنعاً، قال: «اعتقد كثيرون ان الشعار مجرد صبغة على جنبين المولود، لكنه حقيقي بالقعل، ومن يريد التصاكسة فليشاهد نكر الماعز الولود على

صاحب الزرعة السيد عبدالرحمن

■ فوجئ صاحب مزرعة في بِقَعَاء (حائل – شَمَالُ السَّعُونِيةُ) بولادة نكر ماعز يحمل على جبينه ما يشبه السيفين والنخلة، شعار الملكة (الصورة). وعندما شاع الخبر تواقد الناس من القبرى المجاورة، وحاول البعض شراء المولود ووصل السيعير الي ميا يعادل الفي دولار اميركي. ويقول

### العماريون العرب يهيئون لؤتمرعن القدس

■ بيروت - «الحياة» - يعقد قريبأ في بيروت الاجتماع الثانى ري. للجنة العليا لهيئة المعمارين العسرب، بهدف الاتفساق على العناوين الرئيسية التي سيتطرق البها مؤتمر عن القبس.

وكان نقيب الهندسين عاصم سلام، تقدم بأقشراح الى «هيئة المعماريين العربء باعتباره رئيسأ لها... يقضي بعقد سؤتمر حول مدينة القدس يتطرق البحث فيه الى مختلف التواحي التاريخية والحضارية والحقوقية 14 لهذه القصايا من تاثير على المنحى التنظيمي للمدينة.

الاجتماع القبل للجنة سيختار اسماء المساركين وموعد المؤتمر ومكان انعقاده في بيروت. وتتالف الهيئة التحضيرية من النقيب عاصم سلام والمنسس

حسن النوري وعاهد بسيسو والنكتور أحمد الغفري وابراهيم النقاق والياس الخوري. وستوجه النعوات آلي عند من النبن عالجوا قضية القس مثل البسروق سسور وليسد الخسالدي والنكتور انوارد سعيد،

### كلبيذبحطفلأ

■ بالما دي مايوركا (استبانيا)

- أ فَ ب - افَّاد مُصدر طبي انْ

طفلاً في الرابعة من العمر لقي مصرعة الجمعة في احدى قرى جزيرة مايوركا الاستانية، بعد أن قام كلب مُنحَم بعضه في عنقه. واومنح المصدر أن الطفل ميغال انجيل كأن يلهو في حقل محاور للنزله في سائتا مأرغريتا في وسط حزيرة مايوركا عنتما هَأُجِفَه بِشُكُلُ مَفَاجِئُ كُلْبٍ ضَحْمٍ. وقام الكلب بعض الطفل أم، عنقه ما أنى عملياً إلى نبحه، كما اصابه بجروح متفرقة في كافة انصاء حسمه ما ادى الى نرقه حــتى ألموت قــَـدِل وصـــوله الى السنشفى.

• استقبل الأمين العام لجلس التعاون لدول الخليج العربية السيد جميل إبراهيم الحجيلان في مكتبه بمقر الامانة العامة للمجلس صباح أمس

الدكتور عبدالله صالح العبيد الأمين العام

لرابطة العالم الإسلامي. • غائر رجال الأعمال السوري صائب نحاس إلى سويسرا المشاركة في مؤتمر دافوس

• يعقد مندوب فلسطين لدى جامعة الدول العربية السفير محمد صبيح اليوم الاحد ندوة مفتوحة في إمار فعاليات معرض القاهرة الدولي للكتاب، عنوانها «القيس في إطار التسوية السلمية»، تبدأ في الساعة ١١ صباحاً في سراي للانيا.

• يغاس القامرة اليوم الأحد الدكتور أحمد جويلي، وزير التجارة الصري الى الرياط لحضور اجتماعات مجلس رجال الاعمال المصري - الغربي.

● عاد الى القاهرة المخرج السينمائي المصري يوسف شاهين اتباً من باريس حيث اشرف على تصوير لقطات من أحدث افلامه والأخره.

 تحيى اوركسترا «بنيداتر مارشلر» لوسيقى
 الحجرة بقيادة المايسترو ماسيو الامبرتيني حفلة
 على مسرح «الجمهورية» في القاهرة في الساعة الثامنة مساء غد الاثنين.

 احتفل الفتان الكوميدي محمد هنيدي
 يخطبته على الآسة عبير الاسعد وشاركهما القرحة عائلتاهما وعدد من الاصدقاء.

 أقامت لجنة الموظفين في رابيو مونتي كارلو
 حفلة لناسبتي بدء العام الجديد وعيد الغطر. والقى أمين اللجنة وهيب أبو واصل كلمة رحب بها بالدعوين، ثم قام الرئيس - للدير العام لاذاعة فرنسا الدولية وراديو مونتي كارلو السيد حان -بول كلوريل بشرح أفاق التعاون بين القسم العربي في إذاعة فرنسا النولية وراسو مونتي كارلو. حضر الحقلة، الدير العام لاذاعتي فرنسا الدولية ومونتي كارلو بينواه بوميه والدير العام

مونتي كاراو بشارة الدون، والرئيسة الساعدة

ويديرها خليل الجيراوي. الساعد باترسى كافيليه، ومدير الأخبار في اذاعة فرنسا الدولية حيل شنايس، ومدير البث في اداعة

لاذاعة فرنسا الدولية كاترين ديسان. • أهدت المنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة (ايسيسكو) مجموعة متكاملة من مطبوعاتها بالانكليزية والفرنسية والعربية إلى المكتبة المركزية في جامعة مانشستر في بريطانيا، ونلك في إطار تصميم الاستفادة من مطبوعات والايسيسكوء، وإتاحة الفرصة أمام جمهور الباحثين والاكاديميين والطلبة المهتمين للتعرف على الجوانب المختلفة من الثقافة والمضارة الإسلاميتين.

● تبث قتاة أوربيت الفضائية يوم السبت ٦ شباط (فِبرابر) في تمام الساعة الثانية فجراً بتوقيت غُرِيتَيتُشْ مُشاهد انتخاب ملكة جمال الولايات المتحدة الأميركية، وستشارك فيه ٥١ شابة من أجمل نساء أميركا، وواحدة منهن فقط ستتوجها ملكة جمال أميركا للعام الماضي شاني جيبياً. تقدم الاحتفال النجمة التلفزيونية شيمار مور،

بمشاركة جولي موران وملكة جمال الولايات المتحدة الأميركية سابقاً المثلة الي لاندري. إما الضيوف فأبرزهم ملكة جمال الكون لعام ١٩٩٨ وندي فيتزويليام، وملكة جمال الرامقات في الرابقات في الرابيات المتحدة لعام ١٩٩٨ فانيسا مينيللو.

● اقامت ادارة مبيعات شركة طيران الشرق الأوسط احتفالاً تكريمياً في فندق «ماريوت، لمديري وكالات السفر والسياحة في لبنان تقديراً لتعاونهم مع الشركة وللخدمات التي يقدمونها الى السافرين، في حضور رئيس مجلس إدارة الشركة محمد الحوت وتغيب أصحاب وكالات السفر قؤاد قربان ورئيس مبيعات لبنان كابى حلاق.

• احيا الشاعر اللبناني جوزيف حرب أمسية شعرية مساء اول من امس في إطار أمسيات معرض القاهرة النولي للكتاب، حيث قرأ قصيدة بعنوان علادًا لم يراسلني أحد، شارك في الأمسية أيضاً من مصر قاروق شوشة ومن سورية على

• تقام ضمن فعاليات معرض القاهرة الدولي للكتاب بعد عد النائاء ندوة لناقشة رواية «البحث عن خنوم الكاتب المسري الحسين عبدالبصس يشأرك نيها الدكائرة سيد البحراوي واحمد سعيد ومصطفى الضبع وشيرين أبو النجا